

- 105 Bernier Abraham, journalier
 107 Morisette Michel, ouv. en bouilloires
Avenue François 1er
 115 Martin Philippe, journalier
 117 Pageau Albert, journalier
 Langlais Joseph, journalier
 121 Paquet Redempti, journalier
 123 Lebel Rosario, journalier
 127 Forgues Jean-Chs, journalier
 129 Dinel Sylvio, plombier
 131 Sansfaçon Philéas, manuf. d'emporte-
 pièces
 139 Baribeau Narcisse, journalier

Côté Sud—South Side*De Meulles*

- 2 Racine J.-Bte, journalier
 4 Bonneau Jean, charretier
 Bonneau Adélar, journalier
 10 Couture Chs-A., emp. C.P.R.
 20 Racine Arthur, débardeur
 24 St-Hilaire Joseph, journalier p
 50 Métivier Godfroi, emp. Corporation
 52 Moraud Arthur, militaire
 54 Michaud Josephat, militaire
 56 Jobin F.-X., boucher (étal)
 62 Langlois Lucien, journalier
 64 Simard Jules, journalier
 76 Simard L., journalier
 78 Janvier Joseph, journalier
 80 Laplante Mme veuve Philéas
 82 Couture Napoléon, journalier
 90 Couture Joseph, mécanicien
 96 Plamondon Onésime, typographe
 Martin Mme veuve Ismael
 106 Dépt des Chemins de la Cité
 108 —
 110 Deblois Mme veuve Edouard
 DE BERNIERE, (voir aussi) (see also) Ave-
 nue de Bernière
 DE CALLIERES, de l'Avenue Holland à
 l'Avenue Marguerite-Bourgeois, quar-
 tier Montcalm.—From Holland Avenue
 to Marguerite Bourgeois Avenue,
 Montcalm ward
 98 Courchesne Mme veuve Arsène-E.
 Courchesne Mlles Marg. et Cécile
 100 Courchesne Geo. H., médecin
 DE COURCELLES, de 109, rue Marie de
 l'Incarnation, à l'est, quartier St-Sau-
 veur.—From 109 Marie de l'Incarna-
 tion St. to east, St. Sauveur ward.
 5 Gauvin Lorenzo, journalier
 7r Trudel Wilfrid, emp. Jos. Nolin
 Trudel Edmond, cord. monteur
 Auger Jules, journalier
Marie de l'Incarnation
 29 Dion Mme veuve Edmond
 31 St-Laurent Elz., cordonnier
 33 Daigle Paul, cordonnier
 35 Paquet Alphonse, emp. Spencer Wood
 37 Lessard Lauréat, ouvrier en fer
 39 Drolet Paul-Émile, journalier
-
- 10 La Buanderie Lévis, Ltée,
 Turgeon J.-Alphonse, directeur gérant
 20 Genest Emile, emp. Marquis

- 20 Hébert Albert, menuisier
 22 Paquet François, cordonnier
Marie de l'Incarnation
 34 Duchesneau Odilon, emp. Corporation
 36 Corbin Roméo, journalier
 42 Garage Municipal, shed No 10
 DE GASPE, de 503, 1ère Avenue, à la rue
 d'Assise, quartier Jacques-Cartier.—
 From 503 First Avenue to d'Assise St.,
 Jacques-Cartier ward.

Côté Sud—South Side

- 7 Bourbonnais J., emp. dépt Agriculture
 11 Carbonneau Wilfrid, instituteur p
 23 Goulet J.-W., marchand de bois de cons-
 truction
 25 Verreault Arthur, ass't contrema'tre de
 la Cité
 27 Paré Chs-Auguste, comptable
 33 Tremblay Herménégilde, menuisier
 Tremblay Gérard, chauff. de camion
 Tremblay P.-E., peintre
 53 Gignac Ernest, comptable
 55 Turcotte J.-E. jr, comptable
 Turcotte Mme J.
 55½ Laperrière Fran
 57 Fournier Horace, journalier
 59 Lizotte Auguste, journalier

Côté Nord—North Side

- 2 Crane Michael J., printer
 32 Davy René-F., voy. de commerce
 34 Ferland Emile, menuisier
 58 Drolet Adjutor, ramoneur p
 Drolet & Frère, ent.-plombiers
 66 Duchesneau Delphis, tail. de cuir
 68 Thivierge Emile, tailleur de hardes
 DE JUMONVILLE, de 105, rue St-Am-
 broise, à 102, rue Carillon, quartier St-
 Sauveur.—From 105 St. Ambroise St.
 to 102 Carillon St., St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Gagné Maurice, boucher
 5 Arel Ubalde, agt de buanderie p
 Arel, Onésime, emp. buanderie
 7 Bédard Lucien, commis boucher
 9 Descombes Narcisse, tail. de cuir
 11-13 —
 15 Guérard Cyrille, mécanicien p
 17 Magnan Geo., journalier
 19 Turcotte Elzéar, charretier
 21 Bédard Maurice, emp. Paquet
 25 Picard Edouard, emp. Aqeduc
 27 Tanguay Mme veuve Jos.
 31 Petitclerc Rosaire, corroyeur
 Genest Ls.-Ph., commis
 33 Gosselin J. Hector, manufacturier de
 chaussures p
 35 Drouin Omer, commerçant

Côté Nord—North Side

- 14 Ecole du Sacré-Cœur, garçons—Rév.
 Frère Michel, directeur
 18 Ecole Sacré-Cœur (filles)—Revdés SS
 de la Congrégation

DE LA BASTILLE, de 84, Avenue Lamontagne à l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou.—From 84 Lamontagne Avenue to Boisclerc Avenue, Limoilou ward.—Aucune bâtisse—No building.

De Meulles

- 12 St-Hilaire John, commis
14 Roussin Louis, laitier
11-13 Ecole des Révdes Servantes du S. C. de Marie
17 Ecole des Frères du S. C. de Stadacona

DE L'ACADIE, 80 Ave Frs 1er à la rivière Lairet, quartier Limoilou.—From 80 Ave Frs 1er to River Lairet Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

De Meulles

- 12 St-Hilaire Joseph,
18 Leblond Magioire sr, électricien
20-22 Leblond Magloire, jr, emp. Bell T. p

DE LA COLOMBIÈRE, de 160, 8e Avenue, à la 10e Avenue, quartier Limoilou.—From 160 Eighth Avenue to Tenth Avenue, Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

- 183 Desrosiers Antonio, journalier
185 Perreault Alph., journalier
187 Thibault F., étal
191 Caron Edouard, journalier
Caron Napoléon, journalier
193 Vallière Albert, journalier
197 Lacombe Victor, machiniste
205 Caron Alfred, journalier
205 Hanley Napoléon, vétérans

Côté Nord—North Side

- 148 Tousignant J.-A., comptable
150 Servais Adjudor, insp. de lait
152 Bélanger Mme veuve Onés.
Levesque Georges, emp. Ang. Pulp
154 Picard Alfred, ing. stationnaire
156 Bouchard Georges, emp. Anglo C. Pulp
158 Bédard Wilfrid, pressier
160 Quirion Wilfrid, emp. Anglo Pulp
Jacques Joseph-T., rentier
162 Dussault Adolphe, emp. C.N.R.
164 Fortier Mme veuve J.-Emile
166 Barbeau Donat, commis boucher
166½ Langlois Chs, tailleur de hardes
Deroix Philippe, commis
168 Simms Thomas, emp. Anglo C. P.
168½ —
170 Vanhoutte Camille, homme de livraison
17r0 Chabot Mme veuve Joseph
Chabot Louis-Philippe, ch. de taxis
Chabot Roger, commis épiciers
Chabot Paul-Emile, menuisier
172 Dechène Mme veuve Joseph
188 Naud Lucien, briquetier
190 Bertrand Jos. O., emp. C.N.R.
200 Thibault Roméo, boucher
202 Gaboury Mme veuve Laval
204 Têtu Arthur, menuisier
206 Marois Antonio, journalier

DE LA COURONNE, de 406, rue St-Vallier, à la rue Gignac, quartier St-Roch.—From 406 St. Vallier St. to Gignac St., St. Roch ward.

Côté Ouest—West Side

- 3 Le Soleil Ltée, (voir aussi St-Vallier
15 Motors Ltd., Automobile dealers
19 Goodyear Tire & Rubber Co. of Canada
J.-R. Deschamps, gérant

Fleurie

- 21-27 Universal Auto Ltd, autos
Guillemette Roméo, Vulcanizing Tire
Ste-Marguerite
33 Universal Auto Ltd, Guillemette Ferdinand, prés.
37 Edifice Assurance

Rez-de-chaussé

Comptoir de journaux, Mlle Marie-Ange Lavigneur

2ème étage

- 201 Turcotte Jos-Adrien agent des Re-vues en Général Enr.
202 Dorion Chs-N., avocat
203-206 Dorion, Dorion & Lacasse, avo-cats
209 Industrial Acceptance Corp., Ltd,
E.-A. Cusson, gérant
212 Elextrolux (Canada) Ltd,
Dooner R. J., manager
213 Provincial Acceptance & Credit
Co., Reg-d

3ème étage

- 301-302 Singer Sewing Machine Mfg,
Department, J.-A. Marcoux
gérant
303-304 Drouin F.-O., avocat
Drouin Jacques, avocat
305-306 Lebon Dr Herman, dentiste
307-308 Garneau J.-Lucien, agt d'assurances
309 Fortier de la Bruère, notaire
311 Paré J.-H., tail. pour dames
312 —

Mercier C.-H., agt de manufacturiers

4ème étage

- 401 Tousignant Léo, agt de manufacturiers
402 Riverin J.-R., agent de manufacture
403 Mailly Charles, tapis, prélaris en gros)
405 Lambert F.-X., ent. général
406-408 Exelsior Life Ass. Co., Paquet J.-A., repr.
Hay A. H. M., lumbermen supplies
Clermont Mines Ltd
407 Bilodeau & Leclerc, avocats
409 Traders Finance Corpn Ltd, Sullivan Major J. Austin, manager
410 Fontaine Delphis, agent de manufacturiers
411 Fontaine Henri, agent de manufacturiers
412 Laboratoire Dentaire, Rol. Garneau, prop.

4ème étage

- 501-502 Cantin Lucien, concierge
503 Commercial Loan Co. Ltd,

- 504 Gingras L.-J., Major, agent de Manufactures
- 505-506 North American Ins Co. Mutual Life & Citizens Ass., Co., Randoïn René, gérant
- 507 Martineau Roméo agent de manufacture
- 509-510 Metropolitan Life Ins. Co., Service de Garde-Malade
- 511 Renaud P.-A., comptable licencié et syndic
- 512 Burroughs Adding Machine of Canada Ltd., Arsène DesRochers Lagacé & Renaud, agt d'ass.
- 39 —
- 43 Office Speciality Mfg Co. Ltd, J. L. Vé-zina, repr.
- 45 Tabagie Centrale, Xavier Lesage, prop.
- 47 Jobin Georges, ancien commerçant
- 53 Simard Téléphore, lingerie pour enfants, lainage, etc.
Boulevard Charest
- 63-67 —
Notre-Dame des Anges
Quebec Power Co.
St-Joseph
Place Jacques-Cartier
St-François
Du Roi
- 103 Potvin Mme veuve Ernest
- 109 Fortier J. Emile, Dr, bureau Lapointe Henri, médecin
Richardson
- 115 Marché de la Couronne, Emile Dion, prop.
- 117 Delisle Alex., débit de tabac, etc.
- 121 Delisle Alex. (rés.)
- 121½ Bédard Mme veuve Charles
- 123 Beaudry René, emp. Us. C.P.R.
- 123½ Turcotte N.-A., étal de boucher
- 125 Le Comptoir du Luxe, Létourneau Gérard, prop.
- 127 St-Jean & Frères, tabac en feuilles
- 127½ St-Jean & Frère, marchands de tabac
- 129 Deaubigny F. T., médecin vétérinaire Brassard E., médecin vétérinaire Deaubigny & Brassard, médecins-vétérinaires
De la Reine
- 133 Soucy Jos.-E., salon de barbier
- 135 Boucher Jules, cordonnier (boutique)
- 135½ —
- 137 Ferland Aldège, épicier et fruits
- 139 —
- 141 Beaudoin Arthur, expéditeur Beaudoin Pierre, tail. de cuir
- 143 Landry Alphonse, salon de barbier
- 143½ Malouin Robert, plombier
- 145 Lepire Jean-Bte, charretier
- 147 Vaillancourt Bernier Mme E.-D. Polinos Joseph, journalier Bélanger Thomas, journalier
Des Commissaires
- 151 Noel-J.-M., épicier
- 153 Nadeau Mme veuve Louis p
- 159 Bergeron Albert, étal de boucher
- 163 Blais Mme veuve Jos.-Alp.
- 163 Blais J.-F.-Alphonse, emp. Que Power
- 165 Langevin Rosario, restaurant et rés.
Traverse C.P.R., Prince Edouard
- 183 Demers L.-J.-A. & Cie, encanteurs
- 185 Paquet Mme Arthur
De Varennes
- 197 Lepage Omer, ing. de mach. fixes
- 197½ Auto Service Enrg., Bergeron J.-A., prop.
- 199 Levasseur Wilfrid, peintre
- 201 Richard Edmond, asst surtd. Q. Ry, division Montmorency
- 201½ Michaud Mlle Jeanne, restaurant
- 203 Tremblay Albert, peintre
- 205 Casse Joseph, tailleur de cuir
- 207 Michaud Tire Service Enr., Michaud H., prop.
- 207½ Caron Alfred, gantier
- 209 Boivin J.-R., tailleur en cuir
- 209 Boivin J.-B., vendeur d'auto
- 211 Côté Alphonse, bonbons & tabacs
- 213 Racine François, menuisier Guay Mlle A.
Smith
- 215 St-Hilaire Geo. S., épicerie & rés.
- 223 Grenier Adem., anc. boucher Grenier Lucien, emp. G. Lepine Ltée
- Côte Est—East Side**
- 2 —
- 8 G. & B. Electric & Refrigeration Inc Brulotte Adjutor, agent de manufacturiers
Goulet Electric Cie Ltée, Emile Goulet, gérant
- 10 Mathieu Philippe, ent-général
- 12 —
- 14 —
- 18 Garage Bastien Ltée
Fleurie
- 22 Madden Ltd, charbon etc.
- 24 Bélanger Mme veuve Samuel
Bélanger Adjutor, emp. dépt. marine
Bélanger Lucien, commis de taverne
- 26 Buteau Arthur, maison de pension
- 28 Falardeau J.-E., boulanger
- 30 Plante Eug., salon de barbier
- 34 Garage Sam. Huot Enr.—Jobin Lucien, prop.
Ste-Hélène
- 38 Laviguer Paul-A., marchand d'auto
- 40 Lafrance Albert, gardien parc Victoria
- 42 Guérard Adélar, menuisier
- 44 Café Canari, J.-R. Laliberté prop.
Ste-Marguerite
- 50 —
- 52 La Librairie Garneau Ltée (succ.)
Des Fossés
- 62-64 Club des Marchands, taverne, Genest L.-J.-A., prop.
- 68 Duclos Henri, Ltée, march. de meubles
- 70-76 Syndicat de Québec
St-Joseph
Couvent de la Congrégation N.-Dame
St-François
- 86-90 Forgues & Dubé, réparation des pneus, Québec Tire & Vulcanising Co., distributeurs de pneus Firestone

- 88 Moisan Mlle Aldéa, pension privée
Perron Mme veuve Ernest
92 Drolet Melles Eva et J. (chambres)
Soucy Henri, emp. Ch. Frontenac
Roberge Henri, emp. Ch. Frontenac
Doyon Fernand, emp. P. Ferland
Doyon Louis, solliciteur
94 Plante Mme veuve Edouard
Payette Mme veuve Adélar
Payette Gérard, débardeur
Payette Edgar, journalier
Payette Alfred, journalier
96 Genest G. Ernest, épicerie

Du Roi

- 100 Lapointe Ernest, épicerie
104 Fiset Alfred, quincaillier
106 Hupé Emmanuel, commis
Rochette Louis, détective
108 Roy Mlle Caroline
110 Monier Pierre, emp. s. civil
112 Parent Mm^e veuve Alexis p
114 Tardif J.-W., taverne

Richardson

- 116 Falardeau Mme veuve J.-Alf.
Falardeau Jacques Enr., boulangerie,
118 Dumais J.-A., marchand de cuir
120 Pelisson Louis N., acc. d'autos
124 Station Service "Champlain" gasoline,
Verret Albert, prop.
126 Bélanger J.-A., hôtel de la Couronne
Bélanger Lucien, étudiant
Bélanger Phillippe, commis
Racine Joseph, garde-moteur
Lévesque W., chauffeur de taxi
128 Gingras Léo, taverne

De la Reine

- 130 Pelletier Luc., marchand de pneus
Dorion J.-B., accessoires d'auto
136 Thé & Café Laval Enr., Laval Dorion, p.
138 Tremblay Jos.-Geo., emp. dépt Instruc-
tion publique
138½ Gauvin Octave, méc. d'autos (rés.)
Bouchard Odilon, emp. C.N.R.
140 Bélanger J.-A., boucher (étal)
142 Thivierge Mme J.-B.-A.
Everell Investment Co.

Des Commissaires

- 152 St-Pierre Mme veuve J. N.
Després Lucien, inspecteur
164 La Brasserie Champlain, Ltée

*Prince Edouard**Traverse C. P. R.*

- 218 Webster & Sons Ltd, A. Raymond Si-
mon, gérant
224 Canada Packers Limited, Stewart C.-
A., manager
226 Leboeuf & Grenier Ltée, matériaux de
construction
Québec Used Cars Limited
Marché St-Roch
Giguère Joseph, bois de chauffage
Poulin Charles, bois de chauffage
Morissette Mlle Yvonnas, fruits
Roger François, fruits, légumes

DE LA FABRIQUE, du Séminaire de Qué-
bec, à la rue St-Jean, quartier Cham-
plain.—From Quebec Seminary to St.
John St., Champlain ward.

Côté Ouest—West Side

Monument Cardinal Taschereau

HOTEL-DE-VILLE

Station de police No 1

Capitaine Émile Trudel, chef de police

Fire Station No 1

Beaulieu Rosaire, chef de la Brigade du
feu

— Kiosque des charretiers

Avenue Chauveau

65 Le Petit Versailles, Gift Shop, J. de
Herripon, gérante

Côté Est—East Side

Basilique Notre-Dame

Séminaire de Québec

2 Banque Provinciale du Canada, Ferdi-
nand Gamache, gérant

Ste-Famille

4 LaRoche & Co., druggists

6 Rondeau Chs, Inc., Men's furnishing

8 Fisher Harold

Fisher Dr J. B.

12 Galaxy Restaurant

12½ Rancourt Lauréat, militaire et chamb.
Richard Mme veuve F.

Sylvain Mme veuve L.

14-1 La Fierté Française, Joseph Dumais,
prop.

2 Scott Hope, broker

4 Girl Guide Shop. Miss Pauline Hut-
chison, prop.

5 DuChêne Hubert, agent

6 —

7-8 Dobell W. M., office

Dobell Estate Co., Judge F. O., se'y-
treasurer

16 Seifert G. & Sons Ltd., jewellers, operat-
ed by Henry Birks & Sons Ltd.

20 Simons & Co., Ltd, dry goods

22 Kerhulu Ltée, Joseph Kerhulu, prési-
dent, restaurant et pâtisserie fran-
çaise

24-26 Cinéma Empire, Rosaire Bissonnette,
gérant

28 Chinic Hardware Co., (branch store)

30 *L'Événement*

32 Bureau de rédaction de *L'Événement*

34 Kirouac J.-A., Ltée, libraires

38 Chicoine J. A., marchand-tailleur

38½ Mayrand Robert, M. D.

38½ Chicoine J.-A. rés.

Chicoine Frédéric, tailleur

40 Le Bouquin Enr., libraire

42 Fortier Massue, Dr, dentiste

Morin Eustache, M. D.

42½ Jacques Wm & Sons, boots and shoes

44 Pembroke's Hair Store

44½ Pembroke F. wigmaker

46 Labrecque C. Auguste, nouveautés

48 Lacasse P.-C., Enr'g, opticien

50 McWilliam Wm, Inc., confectioneer

52 Gingras M. Avila, salon de barbier

- 54 Mann Olive Ltd.
56 Proulx J.-Stan., restaurant

DE L'ALVERNE, de 42, Chemin St-Foy,
au cap, quartier Montcalm.—From 42
St. Foy Road to cliff, Montcalm ward.

Côté Est—East Side

- 33 Chapelle et Monastère des RR. PP.
Franciscains
Ambroise, T. R.P.
Bertrand, R.P. vicaire
Joseph Ls, R.P. gardien
Stanislas, R. P. gardien
des Franciscains
39 Côté Félix, Enr., épiciers et bouchers,
J.-Arthur Côté, prop.
43 Chin Lee Laundry, New Star Laundry

Côté Ouest—West Side

- Jeanne d'Arc*
10 Linteau Léopold, commis-boucher
12 Paré Edmond, agt d'assurances
14 Garneau J.-C., emp. Adj. Pouliot
16 Marcotte M. Borromée, barbier-coiffeur
(rés.)
Lafrance Léonidas, ing. forestier
18 Ringuet Milles Bernadette et Juliette
20 Boivin J.-S., emp. Dépt Agriculture
22 Vézina D.-G., enr. épicerie
24 Paradis Luc, salon de barbier et rés.

Dolbeau

- 26 Morin Louis, emp. Dépt. Aqueduc
28 Pelletier J. Odilon, commis de malles
Pelletier Paul-Edouard, étudiant
30 Grenier L.-P. rep. Dodd & Struthers
Lightning Rods
Raymond Mme veuve Moïse
Pruneau A.-R., rentier
32 Paradis C.-A., agent général
40 Rondeau Paul, voy. de commerce
42 Robitaille & Fiset, épiciers
des Franciscains

DE LA MARTINIÈRE, du No 100 Avenue
François 1er à la Rivière Lairet.—From
100 Avenue Frs 1er to River Lairet

Côté Nord—North Side

- 7 Lamontagne J.-A.-Valmore, constable
9 Guilmette Noël, emp. Hôp. St-Sacrement
29 Gamache Honoré, commis boucher
31 Gamache Wilf., gardien de la paix
33 —
35 Hayfield Albert, com. boucher
Hayfield Antonio, commis

Côté Sud—South Side

- 80 Lelièvre Adélar, pompier
DE LANAUDIÈRE, de 86, Avenue Fran-
çois 1er, à 87, Avenue Lamontagne,
quartier Limoilou.—From 86 Avenue
François 1er to 87 Lamontagne Avenue
Limoilou ward
1 Théberge Pierre, menuisier
3 Philips Edmond, ing. mach. fixes
7 Chevanel Mme veuve M. B.
9 Morency Arthur, emp. Cie Paquet

- 19-21 La Laiterie Canadienne, Alphé et
Léger Bégin, prop.
De Meulles

- 103 —
105 Parent Ferdinand, emp. Dépt de la
Marine
Parent Laurent, ouv. en fer
107 Desroches Louis, journalier
Desroches Antonio, plombier
Avenue Lamontagne

Côté Est—East Side

- 2 Vézina Arthur, instituteur
36 —
36 Gadoury Emile, pompier
38 —
68 Drolet Mme veuve Arthur
Drolet Almanzar, boulanger
70 Boutin Jean Bte, boulanger
88 Giguère Simon, pompier
90 Cayer Donat, pompier p
92 Tremblay, Herman, emp. C.N.R.
Tremblay Arthur, emp. de la Cité
Tremblay John, emp. de la Cité
Avenue Lamontagne

DE LA NORMANDIE, de l'Avenue Leclerc
à l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou.—From Leclerc Avenue to Bois-
clerc Avenue, Limoilou ward.

Côté Ouest—West Side

- 5 Hamelin, J.-A., marchand, rés.
27 Plante Auguste, emp. J.-B. Renaud Ltée
Asselin Alphonse, emp. dépt. Marine
29 Careau Arthur, com. marchand
31 Giguère Oscar, gard. de la paix
53 Chartiers Raymond, gardien de la paix
Houle Henri, charretier
55 Bigaouette Charles, sr, journalier
Bigaouette François, journalier
Bigaouette Jean, journalier
81 Auger Jules, emp. "Le Soleil"
83 Lachance Henri, comptable

Côté Nord—North Side

- 10 Marchand Louis, voy. de commerce
12 Menard Frs Nap., insp. de lait
Ménard Napoléon, emp. civil
12½ Bernier Hector, menuisier
Avenue Lamontagne
18 Denis Joseph, expéditeur
24 Miller Mme veuve Louis
Lavoie Joseph, pompier
40 Derome J. Jules, ag. C. N. R.
44-46 Laporte Georges, soudeur autogène
Laporte Armand, dessinateur
Laporte Armand, jnr. emp. Q. Power
48 Desroches Chs Eug., march. d'huiles
Dussault Paul-Emile, chauff. camion
62r Lapointe Gaudiose, pompier
Tremblay Mme veuve Théodore
68 Plante Mme veuve Edmond p
Plante Réal, menuisier
70 Déry Albert, cordonnier
78 Bergeron Alex., voyageur de commerce
80 Boucher Eméric, secrétaire Cie d'Expo-
sition
102 Dugal Geo. O., agent d'assurances

DE LA PAIX, du Boul. des Alliés au nord,
Quartier Limoilou—from Boul. des
Alliés to North, Limoilou Ward.

Côté Ouest—West-Side

- 11 Drolet Joseph, cond. Q. R'y.
Drolet Roland, waiter

13 —

Côté Est—East side

- 10 Gingras J.-Adélar, Sec. trésorier Le
Prêt Hypothécaire
Gingras Joseph, emp. Laiterie Quebec

12 —

DE LA REINE, de 131, rue St-Roch, à 186,
Boulevard Langelier, quartier St-Roch.
—From 131 St. Roch St., to 186 Bou-
levard Langelier, St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

27 —

St-Dominique

- 37 Audet Arthur, ent.-menuisier
45 Demers William, journalier
49 Poliquin Albert, plombier
55 Assh Company, junk store

Grant

- 59 Filioux Louis, millwright
61 Filion Pierre, cond. camion
Allard Mme veuve Joseph
Bilodeau Charles, journalier
73 Racine Richard, journalier
Cloutier Mme veuve Antonio
Léveillé Misaël, anc. militaire
77 Lemieux Lauréat, typographe
79 Pouliot François, commis
Pouliot Oscar, commis
Pouliot Louis, collecteur

81 —

- 83 Savard Jean Chs., journalier
85 Paradis Mme veuve Eugène
Bernier Tancrede, emp. C. P. R.
Bastiani Louis, statuaire
89 Racine Alphonse, voy. de commerce
91 Glode Alphonse, voy. de commerce
Glode Joseph, marchand de charbon
93 Campeau Eugène, charretier
Campeau Lucien, journalier
Morissette Mme veuve Xavier

- 93 Campeau Chs-Aimé, journalier
Grenier Thomas, barbier

- 95 The Herman Young Co., Rgd., entre-
pôt No 11

- Bélangier Maurice, mécanicien
99 Débigaré Joseph, commis

- 101 Verreault Arthur, prés. Elzéar Ver-
reault p

- Verreault R., de A. Verreault

- 103 Tapin Wilfrid, cord.-machiniste

- 105 Cauchon J.-Auguste, menuisier

111 —

- 115 Poitras J.-A., épicié (rés.)

Du Pont

- 119 Lamontagne Elzéar, plombier

- Lamontagne Félix, emp. Que. Engineer.

- 121 P. Ferland, garage

- 123 Cimon Adélar, cord.-machiniste

- 133-135 Morel Joseph, rep. J. A. Marven,

Ltd et The & Café King Cole

- 127/129 La Fonderie de L'Islet Ltée, entre-
pôt

Laliberté

- 143 Marois Alfred, agent d'assurances
145 Marois Mme veuve Arthur

- 147 Savard Paul, insp. Com. des Liqueurs
Fortune P. E., plombier électricien
Moffet Mlle Marie-Anne

- 151 Thibaudeau Théodore, cordonnier

- 151½ Morin Joseph, prof. de musique

- 153 Rochette Wilfrid, chauffeur C.P.R.

- 159 Gauvin Alcide, garde-magasin

- 161 Paré Philéas, charretier

- Bélangier Joseph, menuisier

- 165 Blouin Gloria, plombier

- Blouin Joseph, journalier p

- 167 Plante Joseph, épicié

- 169 Gosselin Joseph, charretier

- 171 Paradis Jules, herboriste

- 177 Asselin Alex., cond. d'auto

- Marcoux J.-B.-A., menuisier

- 181 Fecteau Nap., journalier

- Fecteau Lorenzo, emp. Ph. Brunet

- 183 Thibault Emile, journalier

- Duval Lucien, journalier

- Lajeunesse Emile, commis

- 185 Rhéaume Camille, commis

- Hébert Louis, mécanicien

- 195 Giguère Wilfrid, charretier p

- Beaulieu Elisée, agent

De l'Eglise

- 209 Lapointe Florian, comptable

- 211 Boutin Mlle Délina, p

- 213 La Société des Artisans Can. Français,
bureaux

- Brousseau Childéric, voy. de commerce

- 217 Hains Mme veuve Gaudias

- Dumont Elzéar, emp. O. Chalifour

219 —

- 221 St-Jean Philippe, ouvrier en fer

- 223 Asselin Rosario, vérificateur C. P. R.

- Hamel Mme veuve Louis

- Hamel Albert, tail. de fourrures

- Asselin Philibert, journalier

- Guérin Joachim, emp. cité

- Paquet Eugène, menuisier

- 225 Bédard Mme veuve F.-X.

De la Couronne

- 245 Drolet Georges, emp. Que. Power

- 247 Prémont Georges, emp. C.P.R.

- 247½ St-Hilaire Philéas, g.-magasin
Ferron Armand, emp. Laiterie Cham-
plain

- 249 Blouin Lucien, restaurateur (rés.)

- Blouin Alfred, cond. Que Power

- Lafleur Mlle A.

- 251 Nadeau Charles, cond. d'auto

- 255 Morel Gérard,

- Falardeau Emile, charretier

- Falardeau Mme veuve Joseph

- Falardeau Gérard, commis

- Falardeau Alférie, peintre

- Laroche Armand, journalier

- 259 Falardeau Arthur, plombier

- Chamberland Joseph, tailleur en cuir

- Chamberland Albert, commis

- 261 Goudreau Cyprien, chauffeur
Tremblay Mme veuve Alfred
Tremblay Alfred, tailleur de hardes
Drolet Mme veuve Lauréat
- 263 Blouin Wilfrid, porteur de pain
- 265 Thivierge J., comptable
Gosselin Stanislas, voy. de commerce
Gosselin Maurice, commis
Gendron Rosaire, journalier
- 267 Larivée Mme veuve Léo.
- 267 Simard Arthur, emp. Com. des Liqueurs
- 269 Bélanger Omer, député-chef Dept. Feu
Lamarche Roméo, Huissier C. S.
Parent Eugène, peintre
- 271 Grenier Mme veuve Edmond
- 273 Bouchard J.-Noel, emp. C.N.R.
- 275 Desbiens Robert, typographe
Gauvreau Roland, du Laboratoire Dentaire
- 277 Parent Policarpe, gantier
Parent, Mlle Marie, rentière
Proteau P. S. ancien épicier
- 279 Dugal Mme Vve Joseph
Dugal Mlle Annette, comptable
- 279½ Bédard Chs-Henri, comptable
- 281 Genois Ant., de la Cie de Marbre et de pierre à chaux, Ltée.
- 283 Huppé Mlle Marie-Claire
Turgeon Paul J., cordonnier
Turgeon Adélar, mécanicien
Turgeon Ferd., ingénieur
Turgeon Lionel, emp. P. Ferland
- 287 Genest L. J. Alfred, du Club des Marchands p
- 289 Corriveau Joseph, emp. Syndicat
- 291 Ross Alfred, rentier
- 293 Gauvin Rosaire, mécanicien
- 297 Lapierre Eugène, contre-maitre
Boucher Mme veuve A.
- 299 Débigaré Mme veuve Louis
- 299½ Boucher David, ex emp. corporation
Potvin J.-B., chauff. de marine
- 303 Andrews Lionel, journalier
Dorchester
- 315 Monico Louis, emp. C.N.R.
- 317 Savard Almanzor, menuisier
- 319 Beaulieu Mme veuve Frs, modiste
- 321 Dallaire J.-O., tail de fourrures
- 323 Noel Gérard, cordonnier
- 325 Côté J. R. Edouard, tonnelier p
- 327 Belisle Donat, Emp. Cie Paquet
Lachance Paul, rentier
- 331 Dumas Bruno, barbier
- 333 Nolin Mme veuve Maxime
- 337 Longtin Valérien, journalier
- 339 Poitras Elz., snr, rentier
- 341 Guyot J.-M., jardinier
- 343 Dufour Amédée, journalier
- 345 Parent E.-A., sec.-trés. Gale Bros.
- 347 Goulet Arthur, chauffeur
- 347½ Pageau Théop., confiseur
- 349 Morency Lauréat, tail. de cuir
Lamothe Jules, journalier
- 355 Pageau Roméo, menuisier
- 359 Picard Léonard, journalier
Caron
- 367 Loupret Charles, pompier
- 369 Ruel Napoléon, menuisier
- 371 Charron Albert, emp. Us. St-Malo
Paquet Eug., commis
- 379 Asselin Mde Veuve Zéphirin
- 381 Fortin Pierre, garde-moteur
- 385 Blondeau Alexandre, agent
Blondeau Mlle Maria
Brochu Mme Sosthènes
Brochu J.-Omer, gér. Peoples 5 & .10
- 387 Légaré Pierre, journalier
- 389 Paré J.-Emile, emp. Com. Acc et du Travail
- 391 Gravel, Emile, emp. Dept. de la Marine
Gervais Eugène, peintre
- 393 Tessier Pierre, journalier
Pelletier Alex., peintre
Pelletier Eugène, imprimeur
Lizotte Mme Ernest
Lizotte Paul-Emile, journalier
- 395 Pelletier Mme veuve Joseph
- 397 Bissonnette J.-B., cord.-machiniste
- 399 Couturier Victor, journalier
- 401 Rondeau Léon, tailleur
Ste-Anselme
- 425 Morency Téléphore, voy. de commerce
- 427 Gagnon Mme Vve Louis
Gaulin Joseph, emp. Corporation
Garneau Gérard, constable
- 429 Juneau Mme veuve Georges
- 431 Robitaille Donat, mécanicien p
-
- Coté Nord—North Side
St-Dominique
- 52-78 Q. Ry. L. H. & P. Co., power house
Grant
Sagard
- 96 Audet Arthur, contracteur (rés.)
Laberge
- 102 Tremblay Pantaléon, commis
Rhéaume Mme veuve Jos.-P.
Rhéaume J.-B., emp. W. Brunet
Rhéaume Geo., menuisier
Rhéaume Robert, emp. Académie Com
- 104 —
- 106 Savard Mme veuve Joseph
- 110 Hamel, Jos., boucher (étal)
Du Pont
- 120/122 Ferland P., atelier de pressage
- 126 Dupuis François jnr charretier
Dupuis Frank, ing. mécanicien
Fecteau Joseph, ch. de camion
Lapointe Adélar, journalier
- 130 Blouin Hector, comptable
Létourneau Laurent, commis
Fontaine Joseph, journalier
Fontaine Armand, journalier
Poulin Edouard, journalier
- 132-134 Lavoie Louis, électricien (r)
- 136 Binet Noel, journalier
Thomassin Odilon, charpentier
Thomassin W., emp. Hôtel de Ville
Thomassin L.-J.-Odilon, mécanicien
- 138 Binet Noel, collecteur
- 140 Lafrance Rosaire, épicier (rés.)
- 142 Lafrance Rosaire, épicier
Labiberté
- 144 Abel Armand, gardien de nuit
- 146 Lecours Maxime, ébéniste

- 146 Lecours Paul-H., comptable
 148 Lemelin Aimé, étal boucher
 152 Côté Etienne, charretier p
 Côté Jean, charretier
 154 Rousseau Lucien, emp. Ang. C. Pulp
Letellier
 162 Emond Emile-J., de B. Trudel & Cie
 Emond Jules, emp. Holt Renfrew
 Emond Lucien, emp. Holt Renfrew
Daulac
 170 Strachan James Ltd pains, Emile Du-
 chesneau, rép. Strachan
 178 Godbout Charles, plombier
 178 1/2 Rouleau Arthur, mécanicien
 180 Duberger Arthur, menuisier
 Duberger Geo. Arthur, journalier
 180 1/2 Bédard Alexandre, cordonnier
 182 Lemay Delphis, journalier
 186 —
 188 Sylvain Joseph-E., voy. de commerce
 Plamondon Mlle Alice p
 190 Savard Mme veuve G.
 192 Mercier Gaudias, journalier
 Fontaine Mme veuve Philippe
 Desmeules Elzéar, emp. Rock City Tob.
 194 Bernier Anselme, emp. Que. Power
 198-200 Coulombe E.-T. & Cie, manuf de
 hardes
De l'Eglise
 204 Fiset Gaudias, épicier p
 206 Pageau Adélar
 206r Gaulin Napoléon, journalier
 210 Côté Eugène, maçon
 Andrews Mme veuve Jean
 Chevalier Mme veuve Léon
 212 Groleau Valère, boulanger
 Frigault Israel, cord.-machiniste
 214 Adam Mme veuve Amédée
 Martineau Maurice, messenger
 214 1/2 Lamarche Amédée, ch. de taxi
 216 Bédard Joseph, boulanger p
 218 Bédard Magella, comptable
 Bédard Edgar, commis
 220 Leclerc Omer, maître charretier p
 Fiset Gaudias, épicier (rés.)
 Bélanger L.-S., emp. dépt Automobiles
 Leclerc Mlle Amanda
 Gamache Léonce, collecteur
 224 Bigaouette Wilfrid, voy. de commerce
 Bigaouette Wilbrod, menuisier
 Moffet Cyrille, emp. Ang. C. Pulp
 Labrecque Jos., voy de commerce
 226 Tessier & Alarie, soudeurs autogène
 234-236 Pelletier Lux, garage
De la Couronne
 240 Daigle Charles, marchand (r) p
 Bourdage Alfred, tailleur en pelletrie
 242 Savard Frs-Cyr., maréchal-ferrant
 244 Mailloux Joseph, emp. bureau de Poste
 Minguy Mme veuve Joseph
 250 V llerand Adélar, peintre
 250 1/2 Dickey William, journalier
 252 Richard Albert, plombier
 Boissinot Joseph, cordonnier
 256 Vallières Philippe, de Duclos & Val-
 lières
 258 Guérard Xavier, boulanger
 260 Boutet Louis, navigateur
 262 Renaud Jos., charretier
 Renaud Léopold, mécanicien
 264 Giguère Mme veuve Théophile p
 Giguère Adolphe, chauffeur de taxi
 266 Tremblay Jean-Chs, journalier.
 Godin, Mme veuve Joseph
 Godin Léonidas, emp. Emond & Côté
 270 Cloutier Adalbert, menuisier
 272 Lachance Gaudias, charpentier
 Goulet Chs-Eug., électricien
 274 Rouillard Mme veuve Joseph
 276 Lepire Joseph, charretier
 Langlais Pierre, journalier
 278 Marquis Mme veuve Ludger
 280 Bégin Emile, emp. Brasserie Boswell
 Paquet Mlles A et Lucienne
 282 Roy Arthur, agent d'assurances p
 284 Rousseau Alphéodor, prof. Ecole Tech-
 nique
 Lippé Adrien, commis
 286 Loïselle J.-Lorenzo, comptable
 288 Paquet Omer, plombier
 Dumontier Joseph, emp. Dom. Arsenal
 292 Poulin Siméon, cond d'auto
 Dion Mlles M. et D.
 298 —
 300 Dubé J. Arthur, comptable, sec.-trésor-
 rier de La Cie J. H. Larochelle & Fils,
 Ltée p
 Dubé Jules, comptable
 Dubé Henri, comptable
 Dubé O.-Antoine, comptable
Dorchester
 308-318 Falardeau Eugène, Ltée, couvreurs
 (atelier)
 320 St-Hilaire Jos., contremaitre, brasserie
 Champlain
 Pouliot Joseph, chauff. de camion
 Deslauriers Alphonse, emp. Q. Ry
 320 1/2 —
 322 Letarte Edmond, emp. Bras. Cham-
 plain
 324 Matte Adélar, emp. Bras. Champlain
 326 Légaré Charles, emp. Cie Paquet
 328 Turgeon Mlles Jeanne et Marguerite
 330 Lecavalier Mlle Alice
 Auger Mme veuve Charles
 336 Bédard J. B. & Frères, importateurs
 338 Blais J.-A., gérant Mag. Cauchon, Ltée
 340 Morneau J.-P., gérant de Eug. Falar-
 deau, Ltée
 342 Chouinard Amédée, caissier
 344 Mercier Mlle Henriette
 346 Langlois Mme veuve Joseph
 Langlois Lucien, soll. d'assurances
 348 Mailloux David, peintre p
 350 Marcoux Mme veuve Zéphirin
 Dufresne Uldéric, ingénieur
 354 Roy Roméo, vitrier
 Ouillet Victor, peintre
 356 Guilbault Gaudiose, typographe
 360 Audy Odilon, ferblantier (r) p
 Boulé Louis, anc. navigateur
 Lemieux Henri, emp. C.P.R.
 Dumais Joseph, sellier
Caron

- 366 Audy Mme veuve Aimé-J.
Audy A.-Roméo, tabacôniste (rés.)
Riel Jos.-Alb., emp. Anglo C. Pulp
368 Montreuil Arthur, commis
372 Derouin Arthur, plombier
372r Paradis Freddie, plombier, atelier
374 Dionne Delphis, presseur
Beaudoin Cléophas, charretier p
376 Huot Albert, cordonnier
Huot Henri, cordonnier
378 Girard Mlles Rosana & Eva
380 Boissonneault Mlle Lauretta, couturière
380½ Turcotte J.-C., comptable
Asselin Mme veuve François

- 382 —
386 Goupil Alfred, gérant J. Thivierge
Goupil Maurice, comptable
Goupil Roland, commis de bureau
Petel Louis, commis
388 Germain Roch, comptable
Leclerc Alfred, rentier
390 Daigle Lorenzo, ing. C.N.R.
390½ Gagnon Zéphirin, emp. Bur. de Poste
392 Shield Willie, plombier
396 Gilbert Rosario, emp.
398 Dumas Herménégilde, journalier

- St-Anselme*
410-412 Drolet Albert, épicier
Richard Albert, peintre
412 Legaré Georges, boulanger
414 Bernard Wilfrid, charretier
416 Côté Joseph, corroyeur p
Godbout, Joseph, comptable
418 Chouinard Mme veuve F.-X.
420 Chouinard Eugène, commis
Bélangier Mme veuve Edmond

- 420¾ —
424 —
426 Plante Joseph, commis
Gosselin Arthur, tail. de cuir
426½ Gosselin Paul-Em., journalier
Gosselin Roméo, presseur
Gosselin Wilf., chauffeur-taxi
426¾ Bouchard P.-H., rentier
Bouchard Florian, commis
Bouchard Lorenzo, mécanicien
428 Goetz Ernest, commis

DE LA RONDE, de St-Eugène allant au nord, quartier Limoilou.—From St. Eugène street to north.

Côté Ouest—West Side

- 15 Côté J.-O., voy. de commerce
33 Giguère J.-Ulric, commis
St-Eugène
41 Collin Charles, gardien de la paix.
45 Frigeau Napoléon, emp. Anglo Pulp
47 Boucher Arcadius, de Boucher & Pépin
83 Ferland Ulric, emp. C.N.R.
85 Blondeau Armand, peintre
85½ L'heureux Léonidas, ouv. en four-
rures
131 Blouin Arthur, gardien St-Michel Arch.
147 St-Laurent Gérard, march. d'huile
149 Vézina Cyrias, plombier-électricien
159 Papin Avila, emp. Dom. Arsenal
Belleau Jean, emp. D. Arsenal
Roy Odilon, sellier

- 159 Vincelette Alphonse, commis de malles
161 Fréchette Henri, emp. Motors Léd
181 Plamondon Géd., emp. P.-T. Legaré
Plamondon Mme veuve Joseph
Plamondon Mlle C.
187 —
197 Côté Laurent, agt d'assurances
279 Dupont F., homme de livraison
345 Simard Roméo, emp. Anglo C. Pulp
359 Kelly Chs, opérateur
365 Gagnon Roméo, plombier
367 Blais Alfred, plombier
Blais René, plombier

Côté Ouest—West Side

- 30 Lamontagne J. Adélar, de Lamontagne
Racine & Cie, rés. d'été
St-Eugène
46 Matthews Arthur, electricien C.P.R.
48 Villeneuve Geo.-Arth., gérant Parc
Maufile
50 Lamontagne Roméo, service de livrai-
son
50½ Lefebvre Joseph, mécanicien d'auto
52 Boivin Amable, du Comptoir Parisien
52½ —
136 Michaud J. A., négociant (rés.)
138 Vaillancourt Ovila, march. de glace
La Canardière

- 164 —
166 —
166½ —
168 —
170 —
170½ Wolfe Mrs. widow Walter
Brown Miss Elizabeth
18e Rue
172 Bégin Joseph, menuisier
204 Forgues Johnny, empl. Q. Ry.
216 Lapointe Albert, ent. Plombier (rés.)
238 Latulippe Philippe, journalier
Bouchard Lucien
240 Hamelin Félix, emp. Hôpital civique
240½ Genest Joseph, emp. C.P.R.
252 Samson Adrien, typographe
254 Fecteau Paul Henri, agent général
256 Nolin Vital, pompier
278 Lefebvre Jos. Ernest, emp. Dépt. Trav.
Publics
282 Boissonneault Albert chauff. d'auto
286 Milhomme Wilfrid, constable
306 Fitzmaurice John, emp. Anglo C. Pulp
308 —
358 Lizotte Ernest, épicier
360 Verreault Paul, emp. Hôpital Enfant
Jésus
360½ —
364 —
366 Riel Joseph Alb., emp. Anglo Pulp
386 Gravel Samuel, gardien de la paix
394 Trépanier Eugène, ingénieur au Parle-
ment
410 Vaillancourt Jules, plombier-électric.
DELAUTE, du chemin de la Canardière au
Fleuve
1 Drolet Mme veuve Oscar
Drolet Laval, ouv. en gants

DE L'ÉGLISE, de 372, rue St-Vallier, à 146, rue Prince-Edouard, quartier St-Roch.—From 372 St. Vallier St. to 146 Prince Edward St., St. Roch ward.

Côté Est—East Side

- 1-3 Blais Joseph, constable C.N.R.
5 Dion J.-M., commis
 5½ Imprimerie Economique, Enr., J.-F. Auger et R. Poulin, prop.
 7 Roberge A.-J., contracteur de Roberge & Drolet
 9 Picard Edouard, comptable
 Gingras Mme veuve Alphonse
 11 Moreau Mme veuve L. F.
 15 Trépanier Mme veuve Philéas
 17 Brunet Mme veuve Philémon
 19 Godbout Mme veuve Pierre
 Godbout Léon, journalier
Fleurie
 23-25 Roy Georges F., salon de barbier
 27 Couture Elzéar, cordonnier
 31 Berrouard Napoléon, ing.-stationnaire
 Roy Georges, commis
 33 Renaud Frédéric, garde-magasin
 Renaud Arthur, cordonnier
 Renaud Mme veuve Alphonse
 33½ Tremblay Albert, peintre
Ste-Hélène
 35 Emond J.-Ulric, manufacturier d'articles en cuir
 Emond Félix, rentier
 Emond Henri, comptable
 Emond Emile, commis
 37 Thivierge Achille, restaurateur et rés.
 Thivierge Jos., commis
Ste-Marguerite
 45 —
 47 Nadeau Eugène, voy. de commerce
 49 Wittimore Mme S. H.
 Wittimore Mlle Laurette, commis
Boulevard Charest
 67-73 La Cie Paquet, Ltée
 79-85 Alain P.-A., Ltée, manufacturier de fourrures
 87 Fortier L. E., notaire
 Ruel G. E., notaire
 Fortier Mme Amédée
 89 Thomson Eugène, journalier
St-Joseph
 — Couvent Congrégation Notre-Dame
 Rev. Mère Ste-Marie Amable
*St-François
 Du Roi*
 105 Alain J.-Louis, emp. C.N.R.
 107 Blouin Mlle Exilia
 109 Therrien Jos. A., cordonnier
 115 Auger J.-Oscar, prés. de Auger Lumber Co. Ltd.
Richardson
 117 Lachance Adélar, commis
 119 Rhéaume Mlle Marie
 123 Guillemette Mme Yve Alphonse
 Guillemette Mlle Alice, modiste
 Bussières J.-A.-L., m. de chaussures rés.
 125 Lehoux Ernest, agent d'assurances
 127 Poliquin Mme veuve Horace
 Poliquin Roland, emp. C. P. R.

127 Poliquin René, emp. C. P. R.

De la Reine

- 131-133-135 Noreau Lauréat, épicerie et rés.
 141 Plante Pierre, emp. C.P.R. p
 Plante Alph., rép. manufacturiers (rés.)
 143 Dechène Anatole, emp. C. P. R.
Des Commissaires

Côté Est—East Side

- 2r Labrecque Emile, cordonnier
 4 Lamothe Mme veuve Joseph
 Lamothe Mlle Alexandrine, couturière
 6 Lepire Prosper, emp. C.N.Exp.
 8 La Garde Fosh (Salle)
 10 Roy Jean-Chs, épicerie et rés.
 16 Dallaire Louis, commis
 22 Lessard Roméo, menuisier
Fleurie
 32 Guillemette J.-E., électricien (atelier)
 34 Couture Mlle Florida
 Roberge Gérard, soll. d'assurances
 34a Chamberland William, forgeron
 34b Laflamme J.-Henri, boulanger (rés.)
 Laflamme Jules, boulanger
 34c Thibault Dollard, commis
 36-38 Moffet Chs-Henri, médecin vétérinaire, (rés.)
Ste-Marguerite
 44 L'Industriel, assurance-vie
Des Fossés
 64 Jinchereau Albert J., Dr oculiste
 Lapointe Mme S.
 64½ Lapointe Mme veuve S., chambres
 66 Édifice Jinchereau
 1 Les Spécialités de Québec, J.-U. Morin, prop.
 Vassie & Cie, Ltée, Alp. Lauzier, rép.
 Richard J. E., libraire (en gros)
 7-9 Garneau A. E., agent manufacturier
 8 Harrower Typewriter Co. Ltd.
 68 Brock W. R., Ltd, dry goods, Samue Girard, repr.
 70 —
 72 —
St-Joseph
 — Eglise St-Roch
St-François
 90-92 Dufresne H. L., marchand-tailleur
 94 April L. T., navigateur
 April Georges, navigateur
 April Albert, cordonnier
 April Joseph, navigateur
 96 Vézina Alphonse, salon de barbier
Du Roi
 110 Dion M.-Ernest, emp. de la Cité
 Dion Armand, comptable
 Dion Paul-Emile, com. de bureau
 112 —
 112½ —
 114 Huot Edmond, journalier
 116 Blouin François, épicerie
Richardson
 122 Bundock Evy, ing. C. P. R.
 124 Beaulieu Alfred, rentier
 126 Paquet Joseph-O., de la Cie Paquet,
 Ltée p

- 126 Paquet Roland, commis
Paquet Arthur, étudiant en chimie
128 Paquet Randolphe, commis
De la Reine
130 —
132 Coulombe E.-T. & Cie Ltée
134 Otis Fenson Elevator Co., Ltd.—H. A.
T. Johnston, repr.
138 Northern Rubber Co. Ltd, J. A. Legaré,
repr.
140-150 Laiterie Frontenac Ltée, Ateliers et
bureau

DE L'ESPINAY, du ruisseau St-Michel,
quartier Jacques-Cartier.—From St. Mi-
chel stream to 65 François 1er Ave.
Jacques-Cartier ward.

Côté Sud—South Side

- 17 —
19 Bergeron Arthur, mécanicien
21 L'Héroult Omer, peintre
23 Bégin Georges, journalier

Côté Nord—North Side

- 8 Station de Police No 14
Fortier Cameron, sergt.
Station du feu No 11
Edmond Dion, capt.
10 Montpas Lauréat, laitier
12 Giroux H.-J.-A., chimiste
Gauthier Philéas, emp. Laiterie Laval
Perreault O., anc. soldat

DELIGNY, de 85, rue Lavigneur, à 492,
rue St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste.
—From 85 Lavigneur St. to 492 St.
John St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Est—East Side

- Lavigneur*
3 Vézina Onézime, modeleur
Charland Wilfrid, constable
5 —
7 Rochette Jules, épicié
Latourelle
7½ Gagnon Réal, barbier
9 Bernard Joseph, machiniste
11 Petitclerc Hector, anc. mécanicien
Gingras Roland, emp. A.-E. Marois
15 Mercier René, épicié et rés.
St-Olivier
17 Rochette Roland, emp. Lait. Frontenac
19 Gosselin Mme veuve J.-A.
Gosselin Marc, emp. C. N. R.
Gosselin Antonio, polisseur
Gosselin Chs.-Eug., professeur
21 Girard Elz., voy. de commerce
21½ Turgeon Mme veuve Ferd.
Turgeon Mlles M. & R.
25 Labrecque Hervé, épicié (rés.)
Richelieu
31 Jean Mme veuve P. Aug.
Dallaire Mlle Cécile, corsetière
33 Girard Wilfrid, plombier (rés.)
35 Lemay Hermel, peintre
Roy Mme veuve Camille
Roy Mlle Jeanne
Boulet Louis Gédéon, comptable
39 —

D'Aiguillon

— Eglise St-Jean-Baptiste

Côté Ouest—West-Side

- Lavigneur*
2 Savard J.-Bte, épicié (entrée mdses)
2¼ Petitclerc Ernest, bonbons
2½ Nadeau Alex., épicié rés.
2¾ —
4 Grenier Téléphore, journalier
Dubreuil Mlle M.-B., emp. Ritchie
6 Couture J.-A. boulanger
Latourelle
16 Moisan O., boucher (étal)
18 Paquet Alexis, barbier
St-Olivier
20 Charland Amable, cordonnier et mar-
chand de chaussures
20 Lévis Jess, épicié
22 Bolduc Mme veuve E.
Plante Lucien, gérant de dépt., J.-B.
Renaud
22a Lamontagne Oscar, march. de chaus-
sures
Gagnon Gustave
Gilbert Lomer, emp. secrétariat
24 Charland Amable, cordonnier (rés.)
Charland Edouard, emp. Hôtel-de-V.
26 Marcoux Ls-Ph., emp. s. civil
Verret Marcel, typo. et chambres
Trudel Joseph, mécanicien
26½ —
28 Corriveau Lauréat, marchand de fer
Richelieu
30 Lapointe Louis, barbier (r)
32 Rochette Théophile, rentier
Rochette Edgar, emp. Lait. Frontenac
Rochette Théop., commis
34 Gore John, emp. Us. St-Malo
36 Bouchard Léopold, plombier
Martel Joseph-L., peintre
38 Tremblay Roméo, peintre
Bouchard J.-Edgar, plombier
40 Létourneau Rosario, agent d'assurances
Létourneau Lucien, commis
42 Lagueux L., boucher et épicié
D'Aiguillon
44-48 Frères des Ecoles Chrétiennes, Aca-
démie St-Joseph
Thibaudeau Arthur, gardien
DE MAZENOD, (autrefois Sauvageau), de
779, rue St-Vallier, au cap, quartier St-
Sauveur.—From 779 St. Ballier St. to
cliff, St. Sauveur ward.
Côté Sud—South Side
1 Drolet J.-H., marchand de chaussures
3 Michaud Mme veuve Pierre
Michaud Raoul, commis
Michaud Pierre-E., boulanger (rés.)
7-9-13 Lamy & Lamy, marchand de pré-
larts
17 Lapointe Eug., pompier
Langlois Maurice, de la Cie d'Optique
Champlain
17-19 Lapointe Jean-Baptiste, tailleur p
17½ Lamontagne Amédée, salon de barbie

- 21 Racine Georges-A., médecin
Racine Ernest, de Racine & Fils
Racine Jules, de Racine & Fils
- 23 Hudon Olivier, infirmier
Audet Wilfrid, emp. voirie
- 25 Bélanger Adolphe, rentier
- 25 Racine & Fils Enr. Radios
- 27 Giroux Wilfrid, charretier
Rochette Joseph, cordonnier
- 29 Tremblay Philippe, ch. de taxi
- 31 Savard Gustave, comptable
Côté Mme veuve Roméo
- 33 McHugh Misses p
C'Doherty Mrs. widow W. J.
- 39 Dorval Joseph, charretier
- 39½ Grondin A., barbier (rés.)
- 43 Cantin Alphonse, menuisier
Cantin Hoséa, opérateur
- 43½ Gobeil Jos. Léon, peintre
- 43¾ Laberge Antonio, soll. d'assurances
- 45-47 Cloutier Camille, marchand d'autos
- 49 Gagnon Ernest, commis
- 51 Gauvin Fortunat, agent
Dufour Lucien, journalier
- 53 Labrecque Cyrille, couvreur
- 55 Langlois J.-B., cordonnier
- 57 Grondin A., salon de barbier
- Bagot*
- 59 Poulin Joseph, menuisier
- 61 Langevin J.-Hector, de Delisle & Langevin
- 63 Roy P.-Emile, emp. Brass. Cham-plain
- 65 Tremblay J.-A., plombier
- 67 Dolbec Léonard, vétéran
- 71 Després Alfred, ingénieur p
- 73 Myrand Mlles M.-L. et Eugénie
- 75 Couillard H. P., charcutier (r)
Couillard Emile, emp. Charcuterie Couillard
Couillard Philippe, emp. Charcuterie
Couillard
- Morin*
- 79 Bouré Philippe, pompier
- 81 Boucher Gérard, ch. de camion
Gagnon Wilfrid, pompier
Vézina Victor, voy. de commerce
- 83 Binet J. O., de Plante & Binet
- 85 Plante & Binet, agent manufacturier
- 87 Mathieu Maurice, agent
Thivierge J.-A., emp. Dorm, J. & L.
- 89-91 Thivierge Arthur, étal de boucher
- 95 Thivierge Arthur, épicier
- Hermine*
- 125 Dispensaire de la Goutte de lait
Drs Georges Grégoire, Léonide Reid et Roland Desmeules
- 127 Clinique Municipale, Dr J.-A. Toussignant
Dispensaire Anti-tuberculeux
- Colomb*
- 135 Béland Armand, tailleur
- 137 Rousseau Mme veuve Edouard
Thibault Alfred, commis de banque
- 139 Breton Wilfrid, menuisier
- 143 Trudelle Mile Bernadette
L'Heureux Roméo, emp. P. T. Légaré
- 147 Lortie Emile, journalier
- 147 Beaulieu Etienne, menuisier
Châteauguay
- 151-153 Dion Henri, tail. de fourrures
- 157-159 Sœurs N.-D. de Grâces
- 161 Couvent N.-D. de grâces
Révde Mère St-Clément, directrice
Lachance Mlle M.-Lse, inst.
Filion Mlle Valéda
Filion Mlle Anne-Marie
Martel Mlle Eva
Létourneau Mlle Gratia, institutrice
Guimont Mlle Maria, institutrice
- Franklin*
- 169 Robitaille Napoléon, rentier
- 171 Robitaille J. A., comptable
- 173 Côté Fortunat, peintre
- 175 Mercier Philippe, journalier
Mercier Odilon, journalier
Mercier Mlle Albertine
- 177 Lessard France, emp. Trav. Publics
Samson Lauréat, épicier (rés.)
- 185 Racine Joseph, cordonnier
- Arago*
- 223 Presbytère Notre-Dame de Grâces
Lavergne Edouard, révd Curé
Bouillé Paul, révd., abbé
- 223 Blais L., abbé
Lamothe Adrien, abbé
- 223 Marcoux Valère, étudiant
Dubuc Wilfrid, chauff. d'auto
- 225 Parent Georges, sacristain
Carpentier Mme veuve Albert
Gilbert Mme veuve F.
-
- Côté Nord—North Side**
2 RR. PP. Oblats, bibliothèque
- Boisseau*
Napoléon
- 40 Grondin Aurèle, menuisier
- 44 Gagnon Albert, sec.-trés., C. Emile Morrisette, Ltée
- Bagot*
- 60-64 Lacroix Frs.-Xavier, épicerie et rés.
- 62 Bédard Adrien, ouv. en cuir
- 66 Langlais Philéas, snr, menuisier
Langlais Philéas, jnr, journalier
- 68 Langlois Philéas, anc. menuisier
Rousseau Mme veuve Elzéar
Savard Mme veuve Honoré
- 70 Doré Leon das, commis
- 72 Coffey Arthur, cordonnier
Laliberté Joseph, emp. civique
- 74 Fortin J.-N.-Eustache, contracteur
Hervé Mlle Hilda
Hervé Mlle Hermance
- 76 Trudelle Mme veuve Joseph
Trudelle Emile, emp. s. civil
- 78 Gosselin Mme veuve Laurent
Vézina Mlle Emma
- Morin*
- 80 Breton Arthur, comptable
Boucher Cyrénus, cord.-machiniste
Dallaire Arthur, plâtrier
- 82 Routhier J.-Bte, voy. de commerce
- 84 Faucher Sélim, couvreur
- 86 Beaulieu Mme veuve Chs
- 88 —
- 90 Vézina Joseph, plombier

- 92 Vaillancourt Mme veuve Babylas
Vaillancourt Emile, cond. d'auto
Moisan Eugène, peintre
- 94 Roy Charles, relieur
Asselin Gérard, électricien
Hermine
- 96 Dupuis Odilon, restaurant
Thibault Mme veuve F.-X.
- 98 Genest Alphonse, chauff. de taxi
- 100 Brousseau Laureat, de Brousseau & Tremblay
- 104 Germain Gédéon, emp. Us. St-Malo
- 106 Garns William, typographe
- 110 Guilmain Louis, emp. Com. du Hâvre
Rousseau Melle Eva, commis
Beaumont Mlle Olivia, comptable
Kirouac
- 112 Champlain Lorenzo, barbier
- 114 Pageau Philéas, garde-moteur
Pageau Roméo, emp. Q. Power
Pageau Alexandre, commis banque
- 116 Gariépy Louis, gardien Prison
- 124 Couture Alfred, cordonnier
- 126 Gagnon Théodore, rentier
- 126½ Drolet Octave, menuisier
- 128 Arseneault Joseph, journalier
- 128½ Patry Jean, ch. de taxi
- 130 Patry Antonio, cond. taxi
Colomb
- 134 Bourque Alfred, instituteur
- 142 Blouin Joseph, menuisier
- 146 Miller Etienne, cordonnier
Chateauguay
- 150 Villeneuve J.-Baptiste, cordonnier
- 152 Gagnon Ovila, journalier
- 162 Charest Wilfrid, anc. confiseur
- 166 Langlais Joseph, restaurant
Franklin
- 168 Frenette Edouard, cordonnier
- 170 Collin Jos., chauff. machines fixes
- 178 Roberge Mme veuve Jean
- 182 Dionne Irénée, emp. Bel. Tel. Co.
Arago
- 196 Ferland Mlle Zélia, institutrice (r)
Auclair Mme veuve John
St-Antoine Mlle Philomène
- 196½ Petit Eugène, emp. Brass Boswell
- 198 Morin J.-Lucien, salon de barbier
- 200 Morin Benoit, cord.-monteur
Morin Ls-P., cordonnier
Morin Lucien, barbier
Lévis
- 208 Daigle Alphonse, charron
- 210 Grégoire Ismael, journalier
- 212 —
- 214 Jackson Philippe, emp. cité
- 216 Martel Joseph, emp. C. P. R.
Martel Jos, jnr, journalier
Martel Armand, confiseur
Martel Gérard, confiseur
- DEMERS, de 93, Boulevard Langelier, à 33, rue Morin, quartier St-Sauveur.—
From 93 Boulevard Langelier to 33 Morin St., St. Sauveur ward.

Côte Sud—South Side

- 13 Dompierre Pierre, emp. C. Marquis
Moisan Alfred, menuisier

- 13 Vermette Adélar, journalier
- 15 Conseillers Mlles E. R. et Yvonne
Verreault Maurice, commis
- 17 Voyer Armand, ch. d'auto
- 19 Turgeon Mme veuve F.-X.
- 23 Voyer Lauréat, télégraphiste
- 27 Lachance Eddy, journalier
- 29 Drouin Pierre, cord.-machiniste

*St-Félix**Hermine*

- 63 Gingras Henri, débardeur
- 65 Lachance Albert, tavernier
- 65 Beaupré Adjutor, cordonnier

Morin

- 71 Berrouard Téléphore, journalier
Signal

- 73 Hamel Lauréat, de Hamel & Frère
Hamel Henri, de Hamel & Frère
- 75 Paradis Adélar, cordonnier (rés.)
- 77 Hamel & Frères, restaurant

*Bagot***Côté Nord—North Side**

- 14-16 Racine Alb., corroyeur, mar. de cuir
- 28-30 —

- 34 Tanguay Edouard, charretier
- 38 Robitaille Arthur, tail. de cuir
- 44 Gobeil Ovide, journalier
- 46 —

- 64 Poitras L.-A., journalier
Poitras Léonce, journalier
Poitras Robert, emp. W. Brunet
Cloutier Joseph, journalier
De L'Espinau

- 66 Drouin Mme Philippe, bonbons & tabacs et restaurant
Drouin Mlle Alberta
Drouin Lucien, tailleur de gants
- 68 Proulx Odilon, presseur
Morin

- 70 Perreault Adj., emp. Prév. des Incendies
- 72 Guilbault Paul-H., emp. Rioux & Pettigrew
Dussault Henri, emp. Chât. Frontenac
- 74 Gagnon Stanislas, com.-épicié
- 76 Rochon J.-Albert, commis bureau
Berthiaume Emile, journalier

Bagot

DE MEULLES, de la rivière St-Charles à l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou.
—From River St. Charles to Boisclerc Avenue Limoilou ward.

Côté Ouest—West Side

- 23-25 Guay Oliva, emp. Ang. C. Pulp
- 29 Hallé Arthur, menuisier
- 33 Baribeau Oliv., journalier
- 35 Dupuis Mme veuve Paul
Dupuis Etienne, électricien

Papineau

- 49 Cullin Joseph, journalier
- 51 Baribeau Xavier, charretier
- 53 Paré Georges, journalier
- 55 Dumont Adélar, emp. Que. Power

De l'Espinau

- 63 Presbytère de St-Zéphirin de Stadacona
- 105 —

107 —

*Valley Jct.
De l'Acadie
Le Jeune
De Lanaudière*

Côté Est—East Side

- 22 Lebel Téléphore, emp. Corporation
36 Lebel Alphonse, journaliste
Lebel Lucien, journaliste
44 Guilmette Alexandre, journaliste
46 Robitaille René, Enr., march. de grains (rés.)

Papineau

- 48 Paré G.-Omer, emp. Assemblée lég.
50 Villeneuve Ls Rosaire, commis
Paré Siméon, emp. C.N.R.

De l'Éspinay

- 70 L'Hérault Omer, jnr, emp. B. de Poste
Union St-Joseph St-Roch, (bureau)
72 Guilmette Philippe, mécanicien

De Lanaudière

- 88 Ecole des Frères du Sacré Cœur, (Stad-
dacona
112 Gadoury F.-X., garde-moteur
114 Bolduc J. L., commis de malles

DE MONTMORENCY, de l'Avenue Hol-
lande, à l'ouest, côté sud du Chemin
Ste-Foy, quartier Montcalm.—From
Holland Avenue, to west, south side of
St. Foye Road, Montcalm ward.

- 55 Belzile Ls-Philp., agronome Dépt. Agri-
63 Rodrigue Xavier-N., emp. Dépt. Agric.
65 Gautreau J.-J., emp. Dépt. Agriculture
85 Trudel Gabriel, appariteur
87 Lanouette Avila, menuisier
89 Gauvin J.-Maurice, de Gauvin & Gau-
vin

- 99 Pelletier Wilfrid, menuisier
101 Pronovost J.-Bte, serrefreins C.N.R.
Larochelle Théodore, anc. menuisier

- 103 Hébert Arthur Dupont, dessinateur et
aviateur

- 105 Nolan Patrick, emp. St. Malo Shops
180 Delisle Joseph, pompier

- 180½ Delisle Armand, officier b. de santé

182 —

- 184 Hutchison Arthur, emp. Lavigreur &
Hutchison

DE REPENTIGNY, située près du prolongement de la rue St-Cyrille, quartier Montcalm.—Situating near the prolongation of St. Cyrille st. Montcalm ward

- 15 Lavallée Stuart, florist
15½ Nadeau Alfred, contracteur
17 Kerwin Luke, com.-broker
19 Senay Chs Ed. rep. David & Frère
21 Cloutier Robert, pilote
23 Ross Donald, clerk
25 Bédard Arthur-Eug., emp. dépt Agri-
culture
27 Lambert J.-O., entr.-plâtrier
47 Rondeau Paul-Aimé, rep. Crane Ltd
49 Choïnard Robert, emp. s. civil

Avenue Holland

- 61 Hallé Jules, professeur Ecole Technique
et de Hallé & Desgraves
101 Burran Albert L., electrician
105 Thorn Allen R., mechanical engineer
141 Bériau H. Tancredi, surt dépt vidanges,
Hôtel de Ville
Couture Mme veuve Cléophas
143 Frodsham J.-A., rep. Johns-Manville Lt.

- 44 Juneau J.-A., gér. Gauthier Ltée
50 Drouin Mlle Angéline
106 Kelly Thomas J., insurance adjuster
108 Kerwin Timothy J., of Norris, Van &
Co.

- 140 Roy Jos. Onéziphore, notaire et asst-
protonotaire

DE SALABERRY AVENUE, (See Avenue
de Salaberry.)

DES BAINS, de 54, rue St-Valier, à 311,
rue St-Paul, quartier Champlain.—
From 54 St. Valier St. to 311 St-Paul
St., Champlain ward

- 1 Marchand Adélard, ouvrage général en
fer
3 Tin Woo, buanderie chinoise
7 B. P. B. Enr., agents-selliers
Phil. Boissinot, Phil. Paquet et Noel
Boissinot, props.
9 Moulin Provincial Thé, café et épices,
Odilon Cunningham, prop.

6 Imperial Laundry

DES CARRIERES, de 1, rue St-Louis, à
Dufferin Terrace Place, quartier Cham-
plain.—From 1 St. Louis St. to Dufferin
Terrace Place, Champlain ward

- Château Frontenac
Neal B. A., manager
— Terrace Dufferin
— Kiosque-News stand

Mont Carmel

Château Frontenac
The Governor's Garden—Le Jardin du
Gouverneur

DES COMMISSAIRES, de 143, rue de
l'Eglise, à 192, Boulevard Langelier,
quartier St-Roch.—From 134 Church
St. to 192 Boulevard Langelier, St.
Roch ward.

*Côté Sud—South Side
de l'Eglise*

- 25 Nolet Mme veuve Jean-G.
Nolet Philippe, commis
Nolet Albert, commis
Nolet Adolphe, commis
Nolet Henri-P., commis
Nolet Lucien, commis
Philibert Mme veuve J.-E.
27 Dumas Arthur, forgeron-mécanicien
Dumas Mlle Germ. ouv. en fourrures
Dumas Mlle Yvette, couturière
29 Arel Mme veuve J. Ferd.
Arel J.-Oscar, agent d'assurances
31 Dorval Joseph, emp., Laiterie Fron-
tenac
31 Dorval Joseph, emp. L. Frontenac

- 35 Boulet Emile-Odilon, commis
Trudel Léopold, journalier
- 37½ Bouchard Adélar, pâtissier (rés.)
- 39 Lépine Alfred, mécanicien
- 41 Chabot Mme veuve Séraphin
- 43 Lemieux Mme veuve Alphonse
- 47 Mercier Alfred, agent général
Bouret Gaudias, chauff. de taxi
Boudreau Alex., journalier
Boudreau Rosario, journalier
De la Couronne
- 61 Turcotte Benjamin, couvreur
- 63 Trudel Henri, contremaître
- 63½ Boucher Narcisse, menuisier
- 65 Leblanc Oliva, emp. Bell Tel.
- 67 Patry Paul-Em., journalier
- 69-73 Ferland Jos., commis
Ferland Eldège, commis
Ferland Joseph, snr, marchand
- 75 Paquin Mme veuve Misael
Paquin Jules, soll. d'assurance
Boivin Herménégilde, jardinier
- 77 Savard F. Cyrille, forgeron
Gingras Antonio, journalier
- 79-81 Verret Albert, garage
- 83 Emond Chs N., marchand de fourrures (r)
- 85 Jacques J. Napoléon, comptable
- 89r Drouin Mlle Eugénie
- 89½ Villeneuve Mme veuve Jacques
- 91 Remillard Mme veuve Pierre
Remillard Fid., emp. Com. des Liqueurs
Deschenes Emile, voy. de commerce
- 93r Lamortagne Joseph, bourreur
- 97 Lachance F.-X., cordonnier
Lachance L., auditeur et comptable
- 99 Charland J.-M., soudeur
Vézina Alph., cond. de taxis
- 105 St-Pierre Arthur, emp. Dom. Arsenal
St-Pierre Rosaire, emp. Ch. Frontenac
- 107 Genoie Mme veuve Joseph
- 109 Grégoire Mme veuve Joseph
Paradis Albert, commis
- 111 Lelièvre Mme veuve Louis
- 115 —
- 117 Boucher L.-E., mécanicien
- 119 Roy Arthur Aimé, plombier
- 123 Simard Mlle Angéline
Simard Mlle Joséphine
- 125 Deslauriers Numa, barbier
Bourassa Samson, ingénieur
- 127 Létourneau Louis, tailleur
Martineau Mme veuve Joseph
- 129 Gosselin Valère, emp. C.P.R.
Gosselin Jean-Paul, étudiant
- 129½ Gervais E., Enr, atelier
Dorchester
- 135 Lachance Milles S. et P.
- 141 Pepin Séraphin, voy. de commerce
- 143 Côté J.-Antoine, de Côté & Côté
Lemelin Joseph, menuisier
- 145 Morency Geo., menuisier
- 147 Blais Laval, peintre
- 149 Labrecque J.-Alphonse, commis
Labrecque Alex., comptable
- 151 Blouin Rodolphe, plombier
- 153 Lachance P.-Henri, commis
- 155 Delisle Oscar, emp. Ch. Frontenac
- 157 Lachance Alexandre, commis
Lachance Arthur-Ed., com.-marchand
Lachance Roméo, comptable
- 159 Boucher Omer, tailleur en cuir
- 161 Parent Wilf.-P., pensionnaire
Parent Mlle Juliette, couturière
Moisan Albert, chauff. de taxi
- 163 Legaré Mme veuve Jean
- 165 Marcoux Gaspard, cordonnier
- 167½ Labrecque Elzéar, journalier
Tessier Anselme, ing. sect.
- 169 Glace Domestique Enr., Poulin Télé-
phone, prop.
Poulin Siméon, chauff. d'autos
Martel Mme veuve Arthur
Martel Robert, journalier
Martel Raymond, bonbons
- 169½-171 —
- 171¼ Denoncourt Mme veuve Joseph, fem-
me de peine
- 171½ Langlois Henri, emp. de la cité
- 173 Derose Alphonse, journalier
- 173¾ Fournier Mme veuve Siméon
- 175 Lachance Mme veuve Alexandre
Caron
- 187 Bédard J.-C., imprimeur
Savard René, imprimeur
- 189 Bidégaré Mme veuve Joseph
Picard Lucien, emp. Com. du Port
- 189½ Linteau Adrien, boucher
Linteau J.-B., boucher
- 191 Dorion Ismael, comptable
- 191¼ Gagnon François, cord. machiniste
Gagnon Mme veuve Edouard
- 191½ Robitaille Albert, emp. Us. St-Malo
- 193r Lebel Alfred, voy. de commerce
- 195 Tougas Léo, pompier
- 197 Poulin J. G., épicerie et rés.
Maheux Azarias F., commis
- 199 Lamontagne Joseph E., journalier
Lamontagne Emile, agt manuf.
Lamontagne Ernest, corroyeur
- 201 Drolet Joseph, tailleur fourrures
- 205 Dussault Mme veuve Albert
Verret Olivier, emp. Com. du Port
- 205½ Bédard Eugène, journalier
- 207 Morency Alphonse, tonnelier
Bernier Antoine, emp. Us. St-Malo
- 209 Johnson William, journalier
Labbé Gérard, ch. d'auto
- 211 Lepine Elzéar, emp. de la cité
Lépine Henri, comptable de Marier & T.
- 213 Lépine Jules, commis
St-Anselme
- 217 Letarte P.-Emile, commis
Turgeon Edgar, plombier
- 219 Guay Joseph, ent.-menuisier (r)
- 221 Gravel Edouard, menuisier p
Gravel Louis-Philippe, commis
- 223 Dubé J.-B., forgeron
- 225 —
- 227r L'Geureux Joseph, emp. dépt. des In-
cendies
L'Heureux Jean, pompier
Labarre Mme veuve Gaudias
Labarre Gérard, emp. Q.-Power

- 231 Lafrance Arthur, peintre
Sénéchal Alfred, gardien
235 Rhéaume Edouard, commis
Lachance Mme veuve Arthur
239 Bélanger Mlle Emilie, secrétaire fabrique
Jacques-Cartier
Bélanger Mlles Eléonora et Bernadette
241 Montigny J.-Alfred, menuisier
De Courcy Adélar, menuisier

Côté Nord—North Side

- 25 Fréchette J. emp. Brasserie Champlain
Fréchette Joseph, charretier
30 Gariépy Wilfrid, emp. Br. Champlain
Gariépy John, chauff. stationnaire
Gariépy Raymond, plombier
40 La Brasserie Champlain, Ltée (entrepôt)
De la Couronne
60 Falardeau Jos., peintre
60½ Janvier Nap. emp. Parc Victoria
64 Laflamme Trefflé, forgeron
Bernier Léo, journalier
68 Girard Arthur, journalier
70 Bernier Joseph, pompier
Bernier Marcel, commis
76 Richard Mesdemoiselles
Richard Alf., relieur
78 Marcoux Léon, plâtrier
78½ Genest Léopold, chauff. de taxi
80 Thibault Henri, menuisier
82 Bédard Octave, menuisier
86 Blanchet Raoul, voy-commerce
88 St-Hilaire Joseph, jr, ingénieur
90 Gagnon Elz. marchand (rés).
92 Parent Mme veuve Raoul
Grégoire Antonio, journalier
94 Martel Azarias, chauff. de camion
96 Martineau Antonio, expéditeur
Martineau Alph. journalier
98 Girard Tancrede, chauff. d'auto
100 Langlois Léonidas, ingénieur
Matte Joseph, journalier
102½ —
104 Renaud Odilon, charretier
106-110 Lachance Wilfrid, manchonnier
114 Savard Louis, barbier (r)
116 Dinel Lucien, couvreur
Morel Mme veuve Ludger
Létourneau Eugène, gardien
118 Parent Omer, emp. B. de Poste
Parent Elphège, comptable
120 Henri Paul, anc. constable
122 St-Pierre Mlle Léa, emp. Samson Shoe
130 Pichette Anatole, épicier (r)
Pichette Jean Paul commis
Dorchester
134 Beaudoin Honoré, cordonnier & Shoe
144 Labrecque Cyrille, journalier
146 Sylvain Alexandre, peintre
Gagnon Louis-Robert, ing. agricole
150 Bédard Ernest, journalier
Bédard Roland, cordonnier
152 Gagnon Moise, anc. emp. des Postes
154 Salle Athlétique, Turcotte Georges
prop.
156 Falardeau Albert, peintre, de Falardeau
& Boutet
Boutet Phylis, chauff. de fournaies

- 158r Soucy Napoléon, charretier
160-162 Falardeau Eug., Enr., ent.-cou-
vreur (entrepôt)

- 164 —
166-168 Robitaille Cyrille, Enr., entrepôt
170 Lemieux E., soll. d'assurance
172 Fortier Mme veuve Narcisse
Fortier Joseph, commis
Fortier Lauréat, ent.-peintre
174 Spagnelli Antonio, journalier
176 Turgeon E.-E.-Frs., commis
178 Turcotte Lucien, journalier
178½ Richstone M. & fils, boulangerie
180 Meunier Antoine, soll. d'assurances
182 Châteauneuf J.-L., détective
Rodrigue Armand, commis
Blouin Albert, emp. Q. Cartage :
Blouin Stand, chauff.

Caron

- 186 Talbot Pierre, commis
194 Auger Cyrille, charretier
Lambert Joseph, journalier
Lambert Joseph, Jnr, emp. Ch. Fron-
tenac
194½ Deblois J.-B., boulanger
196 Gingras Mme veuve Napoléon
198 Falardeau Alphonse, menuisier
200 Chaumette Mlles G. & A.
202 Boulet Philippe, charretier
210 Lamothe Joseph, commis
Maheux Alphonse, comptable
216 Denoncourt Napoléon, commis
220 St-Laurent Enoch, anc. sergent police
St-Laurent Joseph, E.E.D.

DES FRANCISCAINS, de 42, rue Sherbrooke, à l'ouest, quartier Montcalm.—
From 42 Sherbrooke St. to west, Mont-
calm ward.

Côté Sud—South Side

- 7 Chartrain Henri, voy. de commerce
9 Guimond Ls-Robert, com. de malles
Bertrand Joseph, emp. Rirchie
Bertrand Geo., ch. de camion
11 Dugal J.-E., tailleur d'habits
13 Guimont Mme P.-L.
15 Hamel Arthur, emp. s. civil
Hamel Georges, commis
17 Guilmette Omer,
19 Caron Joseph, presseur
Caron Josaphat, emp. s. civil
21 Bertrand D.-E., agent
Bertrand Roland, commis
Bertrand Jean-Paul, épicier
23 Gignac Edouard, courtier en douane
Gignac Albert, emp. Quebec Power
25 Cloutier J.-A., commis de malles
27 St-Pierre Léon, voy. de commerce
St-Pierre Roméo, voyageur de com.
St-Pierre Armand, journalier
St-Pierre Lorenzo, comptable P.-T. Le-
garé, Lévis
29 Paterson Stanely, emp. C. P. R.
31 Simard Alfred, gérant Leonard Bros.
Simard René, agent d'assurances
33 Poitras G.-A., architecte
Poitras Mme Vve Arthur
Poitras Paul Em., décorateur

- 35 Pouliot Napoléon, abbé
 37 Bédard Lucien, emp. Cyr Robitaille
 39 Talbot Maurice, agronome
 41 Noel Pierre-Joseph, plombier
 43 Pampalon W. J., voy. de commerce
 45 Smith Nicolas, détective
 47 Miller Léon, surt'd J.-E. Samson
 Miller J.-P., agent manufacturiers
 Miller Maurice, emp. J.-E. Samson
 49 Savard Joseph-J., emp. des postes
 51 Ledoux J. N. O., gérant B. Houde & Co.
 Ledoux Mlle Cécile, prof. piano
 Ledoux Adrien, menuisier
 53 Drolet Joseph-S., commis-expéditeur
 Drolet Maurice, garde magasin
 55 Cloutier Jos.-Arthur, facteur
 57 Tanguay Edwin, emp. P. de Justice
 59 Cauchon Jules, ent.-menuisier
 61 Plamondon J.-O., voy. de commerce
 Plamondon Paul-Henri, comptable
 Champlain Oil
 Plamondon Ls-Ph., asst-gérant Hôtel St-Louis
 63 Martin Mme veuve Ernest
 Martin Alex., gér. Dominion Life
 Martin Charles, comptable
 65 Anctil Mme veuve Eugène
 Laforte Mlle Zéline
 Legendre Mme veuve St-George
 Legendre Garneau, emp. Comm. Ch.
 de Batailles
 Legendre André, E.E.D.
 Anctil Mme veuve Eugène
 67 Asselin Bertrand, emp. O. Ratté
 69 Moore Ls-C., de Jenkins Bros. Ltd
 71 Thivierge Louis, anc. pilote p
 73 Couture René, emp. C.P.R.
 75 Tardif Lévis, emp. C. des Liqueurs
 77 Saville John R., emp. Que. Power
 79 Poitras Gaudias, imprimeur et relieur
 81 Robert Mlle Emilda, rentière
 83 Senay Césaire, agent général C.P.R.
 85 Morel Marcel, comptable
 87 Monaghan W. G., emp. United Cigars
 87 Turcotte Godefroi, commis
 Turcotte Adjudor, emp. civique
 Turcotte Alex., commis
 89 Binet Mme J.-P.
 89¼ Fortier Mlles Gabrielle et Yvonne
 89½ Lepage Joseph, comptable O. Picard
 Hofmens M.-L.-C., gérant des ventes de
 la Universal Auto Ltd
 89¾ Talbot G.-H., instituteur
 89c Gilbert Emile, concierge au Parlement
 89D Méthot Paul, agronome
 89E Fréchette Mme veuve A.
 91 Couture Joseph, emp. Proc. Général
 91½ Martel Mme veuve J.-Bte
 Martel Georges, E.E.P.
 91¾ Moreau Oscar, voy. de commerce
 93 Graveline Mme veuve H.-G.
 Graveline Roméo, emp. Terres & Fo-
 rêts
 95 Huard Cyrille, typographe
 97 Boucher Joseph, ent.-menuisier
 97 Haddon William John, manager gaz
 station
 99 Entrepôt A. Côté
 101 Côté J.-Arthur, de Félix Côté. Enr.
De l'Alberne
 105 Maison Ste-Marguerite
 Fortin Mlle Maria, directrice
 Michaud Mlle Rosalie, sociétaire
 Thibault Mme veuve Onés., sociétaire
 Gagnon Mme veuve Simon
 Drolet Mlle Malvina, sociétaire
 Deguise Mlle Valentine
 Galand Mlle G.
 Marcoux Mlle Sarah, institutrice
 Marcoux Mme Napoléon
 Robichaud Mlle Alexina, sociétaire
 Ruiter Mrs widow, sociétaire
 Vandy Mlle Marie-Louise
 Nicole Mlle Céline, sociétaire
 Côté Mlle Marie-Anna, sociétaire
 Bernier Mlle Marie, sociétaire
 Boisjoli Mme veuve A.
 Lachance Mlle Anna
 Gagnon Mlle Geneviève
 Ferland Mlle Corinne
 Gagnon Mlle Alice
 Carrier Mlle Odila, sociétaire
 Larivière Mlle R.-Aimée
 Fortin Mlle Irma, sociétaire
 Perron Mlle Alexandra, sociétaire
 Moreau Mlle Lucienne
 Rioux Mlle Yvonne
 Boulanger Mlle Anna
 Nagant Mme veuve Adéline
 111 Séguin Mlle Corinne, institutrice
 113 Talbot J.-Arthur, insp. de beurreries
 Talbot Paul-E., comptable Kerhulu
 113 Talbot Chs-H., étudiant
 Talbot Rodolphe, dentiste (rés.)
 Dagneau Louis, Quebec Cartage
 Gagnon Paul, voy. de commerce
 115 Dérome Marcel, commis
 Dérome Gaston, tabaconiste (rés.)
 117 Bédard Théophile, facteur
 Marceau Rosaire, emp. Shaw. Power
 119 Miller David, journalier
 125 Thibaudeau J. M., commis-voyageur
 Thibaudeau Gérard, voy-commerce
 131 Duchesneau Joseph, presseur
 133 —
 135 Bourque François, manuf. de poli à
 meubles
 Lamarre Oscar, emp. Trav. Publics
 137 Rochon Alfred, emp. Secours directs
 139 Robitaille Théophile, emp. Dept. Aque-
 duc
 141 Guimont Mme veuve Omer
 Guimont Antonio, emp. P.-T. Legaré
 143 Renaud Siméon, emp. Palais de Justice
 145 Dion Edgar, comptable Commis Acci-
 dents du Travail
 147 Aubin Willie, emp. Imperial Oil
 Bergeron Léandre,
 Bergeron Mme veuve Pierre
 149 Paquet Girard, affaires municipales
 151 Cordeau J.-B. menuisier

- 153 MacKay Ernest, jnr, emp. Dépt In-
struction Publique
- 155 Lortie Jos.-Lucien, voyageur Richelieu
Oil
Lortie Lucien, avocat
Lortie Armand, notaire
- 157 Delisle Esidore, chauff. de camion
- 159 Chabot Alfred, emp. Terres & F.
- 161 Simard Joseph, emp. Com. Acc. du Tra-
vail
- 163 Turcotte Joseph, emp. Voirie
Turcotte Joseph jr., ouv. chaussures
Turcotte Hector, E.E.M.
- 165 Fréchette Rosaire, emp. Dépt. du Feu
- 167 Nicholls Maurice, emp. Anglo C. Pulp
- 169 Marti Henri, emp. Que. Power
- 185 Nolin Odina, ent.-menuisier, rés.
Nolin Dollard, voy. commerce
- 187 Atkinson Mrs widow Georges
Atkinson Herbert, machinist
Atkinson Chs. machinist
- 191 Bernier J.-C.-P., cond. de malles
- 193 Allan & Roy, Mlles, prop. de restau-
rant et rés.
Allan Mlle Jeanne
Roy Mlle Blanche
- 193 1/2 Laliberté P.-A., mécanicien
- 195 Houde Maurice, emp. C. d'Economie
- 197 —
- 199 Pelletier Jos-Albert, emp. Que. Ry
- 201 —
- 203 Laliberté J.-Paul, emp. Can. Oil
Laliberté Albert, comptable
Laliberté, L.-P., emp. dépt Aff. Muni-
cipales
- 205 Routhier Wilbrod, commis quincailleur
- 205 1/2 Mathieu Dollard, camionneur
- 207 Pettigrew Aimé, détective provincial
Deroy Mlle Blanche, ménagère
- 207 1/2 Beer John, engineer
- 209 Furois Mme veuve Eugène
Furois Mlle Joséphine
- 211 Devine Mrs. widow A.
Devine Lorne, mach.
Devine Myrtle, teacher
Devine Greta, emp. C.N.R.
- 213 Cercle Paroissial des Jeunes Gens de
N.-D. du Chemin
- 241 Dumaine C., voy. de commerce
- 243 Saucier Jean-Paul, emp. J.-C. Boulet,
Saucier Rodolphe, agent d'assurances
Saucier Mme veuve François
Beaulieu Mme veuve Joseph-M.
- 245 Boisjoli J.-C., agent
- 247 Richard Louis, emp. Le Soleil
- 249 Cloutier Donat, ingénieur C. N. R.
- 251 Alméras G.-M., emp. C.N.R.
- 253 Ralton Mrs widow J.
- 255 Marcoux Armand, agt d'assurances
- 257 Penney Allan, mechanic
- 259 Morisset Roméo, emp. s. civil
- 261 Morissette Mlles Adèle & Juliette
- 263 Fortin J.-Paul, emp. Fortin & Jobin
- 265-2 Nadeau Mlle C.
3 Côté Jos.-E., gérant Jos.Côté, succ.No
4 Nadeau Mme veuve
5 Côté Léon, emp. Sec. Prov.
- 265 5 Côté Paul-Eug., vendeur Universal
Auto Co.
Côté Jean-Bte, agt d'assurances
- 6 Thibault Antonio, voy. de commerce
Samson A.-P., comptable
-
- Coté Nord—North Side
- 2 Vincent Sydney, emp. Dom. Automatic
machines
- 4 Mailhot Jean-Marie, professeur
- 6 Dumaine Oscar, entrepreneur d'ouvra-
ges en béton
- 8 Morissette Alfred, huissier
- 10 Couillard Alexandre, Lt. M.C., insp.
Com. des Liqueurs
- 12 Charbonneau Chs-Emile com. P. Justice
Charbonneau Mme Victor, garde-malade
- 14 Dorval Ovila, emp. P. Paradis
- 16 Bédard Sylvio, ent.-peintre (atelier)
- 24 Bédard A.-Sylvio, peintre décorateur
Bédard Gérard, mécanicien
- 26 Garneau, emp. Terres et Forêts
- 28 Dérome J.-J., aumônier des Rvdes SS.
de St-Joseph
Dérome Geo. comptable D. Houde
- 32 Cooper F. G., office clerk
- 34 Poulin Lucien, barbier (rés.)
- 36 Paré Herm., de Paré Herm.,
- 38 Dupont Alphonse, avocat (rés.)
- 40 Aubé Lucien, imprimeur
- 42 Clavet Raoul, comptable
- 44 Charland Jos-Zéphirin, boucher (rés.)
- 46 Dion Jules, chauff. privé
Auger Victor, inspecteur
- 48 Johnston H.-A.-T., gérant Otis Fenson
Elevator
- De l'Alverne*
- 90 3/4 —
- 104 Boucherie de l'Alverne, Robitaille &
Fiset, props.
- 106 Bureau Gaudias, commis-marchand
Bureau Léopold, électricien
- 108 Bureau Magella, emp. Agriculture
- 110 Bureau Mme veuve Gaudias
- 112-114 Lemieux Emery, chambres
Bernard Mlle Caroline
Kelly Mlle Alphonsine, rentière
Morisset Mlle Denise
Laferrrière Mlle Maria
Lemieux Mlle Adine, garde-malade
Couture Victor,
- 116 Hudon Mlles A. et E.
- 122 Philippon J.-H., avocat (rés.)
- 124 Philippon Abraham, rentier
- 126 1 Demers I., rentier
Demers G.-H., comptable
- 2 Beaubien Gérard, emp. C. Recorder
- 3 Demers L.-A., pharmacien
- 4 Martel Mlles, emp. Bell Telephone
- 5 Letellier Mlles Ema, May, Françoise
St-Michel Mlle Juliette
- 130 Roy Thomas, emp. de la Cité
- 132 Dorion André, opticien
Clark Adélard, médecin (rés.)
- 134 Tribaudeau Roméo, emp. cité
- 138 Poitras Joseph,
- 140 Girard J.-Adam., prop. de renardière
- 142 Demers J. Albert, facteur

- 142 Charest Mme veuve François
 152 Aesenault Mlle Anna-Marie
 Alain Mlle Rosanna, sténographe
 154 Houde Alex., sellier
 156 Racine Emmanuel, emp. Cité
 158 Delisle Wilbrod, chauffeur d'auto
 Delisle Dom. comptable
 Moisan Mlle M.-Anne, emp. Act. Cath.
 160 Delisle Gérard, typographe
 162 Allard Gédéon, emp. de la cité
 Allard Mme veuve Louis
 164 Latulippe Prudent, emp. s. civil
 166 Brouard Joseph, conducteur Quebec Ry
 170 Fortin Louis, commis
 172 Thibault Maurice, menuisier
 174 L'Heureux Elzéar,
 176 Fiset L.-P., épiciier (rés.)
 178 Moisan Louis, journalier
 Moisan Lucien, journalier
 Moisan Geo., com-épiciier
 Moisan Adrien, journalier
 180 Faucher Joseph, vidangeur
 182 Gagnon Onésime, barbier (r)
 184 Dussault Robert, commis-épiciier
 Dussault Roland, commis
Avenue Désy
 188 Rousseau Louis, inspecteur de banque
 190^{1/4} —
 Langlois Charles, voy. de commerce
 Langlois Roméo, insp. à l'Action Libé-
 rale Nationale
 190^{1/2} Frechette E. Antoine, comptable
 190^{3/4} Levesque Paul-E., contremaître Dept
 de la Voirie
 Bernier Laval, commis
 192 Tessier Ernest, agent
 192a Gagnon Ls-Zéph., journalier
 192^{1/4} Jalbert Roland, voy. de commerce
 192^{1/2} Blackburn J. A., voy. Universal Hat
 192^{3/4} Lafrance Lucien, emp. Dépt des
 Mines
 196 Tremblay Cyrille E., emp. s. civil
 196^{1/2} Brochu Chs-Eug., emp. civique
 198 Jalbert Geo.-A., emp. Dépt Hygiène
 Jalbert André, emp. de douane
 Jalbert Gérard, emp. Clarendon
 200 Payment Mme veuve O.
 Payment Jules, professeur
 Payment Noel, commis
 Payment Camille M., sténo
 202 Paquet Georges, de la Cie Paquet Ltée
 202^{1/2} Leblanc J.-Aimé, agt Cyr. Robitaille
 204 Blais Alphonse, emp. Archives
 206 Leclerc Edmond commis
 208 Anctil W., emp. B. de Montreal
 208^{1/2} Clément Jean
 210 Marchand Georges, comptable
 212 Dion Ernest, emp. Com. des Liqueurs
 214 Magnan Alph., emp. dépt Terres et F.
 214^{1/2} Plamondon Emile, agt d'assurances
 Vachon D., emp. J.-B. Letellier
 216 Bédard Omer, ch. d'auto
 218 Dompierre R., emp. B. Montreal
 220 Dussault J.-L., Lt Col., emp. B. de Poste
 Dussault Amédée, pensionnaire
 222 Royer Gioviano, commis bureau
 Royer Théophile, emp. Com. du Port

- 222 Royer Chs-A., emp. C.-W. Lindsay
 224 Martel Chs, anc. épiciier
 Levesque Jules, télégraphiste
 226 Lavergne Louis-P., commis
 Lavergne Roland, emp. Imp. Oil
 Lavergne Paul-Emile, machiniste
 228 Talbot H. G. ent. dept Voirie
 Talbot Georges, commis
 230 Chouinard P. Raoul, voy. de commerce
 232 Guilmette Joseph-N., ing.-forestier
 234 Drolet Emile, voyageur de commerce
 236 Dagneau Mme veuve Georges
 Dagneau G.-H., E.E.D.

DES GLACIS, de la Côte-à-Coton au mar-
 ché Montcalm, quartier St-Jean-Bap-
 tiste.—From Côte-à-Coton Hill to Mont-
 calm Market, St. Jean-Baptiste ward.

- Nazareth Hospice des Vieillards
 — RR. SS. de la Charité
 Révde S. St-Pierre d'Alcantara
 — Hospice de Nazareth
 — Pension Nazareth
 Dorval Eugène, dentiste, rés.
 Turmel Emile, abbé, de l'Action Catho-
 lique
 DeBlois Eug., Com. Ordre St-Grégoire
 Trudelle J. Alfred, architecte

Richelieu

- 31 Académie Mallet S. S, de la Charité,
 entrées des élèves. Sr St-Christophe,
 directrice partie française; Sr Ste-Flo-
 rence, directrice, partie anglaise
St-Olivier et Richelieu

- 28 Noviciat des Srs de la Charité, Revde M.
 St-Jean du Désert, maltresse des no-
 vices

Révérèndes Sœurs de la Charité

St-Jean

- 54 Hôtel Montcalm (Salle de billards)
St-Joachim

DES GRISONS, de 22, rue Mont-Carmel, à
 Avenue St-Denis, quartier Champlain
 —From 22 Mont-Carmel St to St Den-
 nis Avenue, Champlain ward

- 1 Gibsone G. F., Honble Judge, Superior
 Court

- 15 Carrier Robert, anc. M. de Poste N.-D.
 de Lévis

10 Landry Mme Philippe

12 Johnston John A., Dr.

- 14 Fugère Mlle Géraldine, chambres
 Perreault F.-X., agt d'assurances
 Bruneau Jean-Jacques, emp. "La Pro-
 vince"

16 Decary A. R., ingénieur surintendant du
 Ministère des Travaux publics du
 Canada pour la Province de Québec

DES JARDINS, de 67 rue Buade, à 32, St-
 Louis, quartier Champlain —From 67
 Buade St to 32 St Louis St, Champlain
 ward

Côté Est—East Side

- 3 Burns David, tobaconist (rés.)
 Pelletier Antonin, comptable C.N.R.
 Citadel Coal & Oil Co., Ltd, charbon &
 huiles

- 7 Café Château, Wong Harry, prop.
 9-11 Hôtel Lorraine Ltée, Héro Girard, prés., Aristide Girard, v.-prés.
 Girard J.-A., gérant Hôtel Lorraine
 Huard Marcel, comptable
- 13 Legaré Alphonse, rentier
 Gingras Mlle O. modiste
- 15 Legaré Joseph, salon de barbier p (r)
- 17 Legaré A.-H., épiciér
- 19 Citadel Cigar, Ltd, F. H. Webster, mgr
Ste-Anne
- 23 Cathedral of the Holy Trinity (Anglican)
- 29 Crowfoot A. H., M.A., D.D., Vevry Rev.
 Dean and Rector.
 All Saints 'Chapel, adjoining the Deanery in the Cathedral close
- 31 Cathedral Church Hall
- 33 Williams A.-E., clerk
 Lebrun Lucien, notaire
 — Cour des Sessions de la Paix
 — Palais de Justice
 Entrée Bureau du Shérif
- 51 Masonic Hall
 Odd Fellows Lodge
 Donohue Bros. Ltd
 Goodday Mrs H. R., violin studio
 Chauveau, Rivard & Blais, avocats et Procureurs, (bureaux)
-
- Côté Ouest—West Side**
Hotel-de-Ville
- Grégoire J.-E., maire
 Chouinard F.-X., greffier
 Desjardins Philippe, député-greffier
 Chapleau J. E., avocat de la Cité
 Thériault Elisée, avocat de la cité
 Secours Directs (bureaux)
 Verge P. Nelson, trésorier de la cité
 La Compagnie de l'Exposition Provinciale de Québec. (Bureau)
 Station de police No. 1.
 Trudel capt. Emile, chef
 Station du feu No. 1
 Beaulieu Rosaire, chef
 Clinique Dentaire
 Lantier A. A., Dr
 Reid Dr. J., assistant
 Lortie Mlle Joséphine, bibliothécaire, Inst. Canadien (rés.)
 Gingras Georges, concierge
 Gingras Mlles A. et A., dactylographes
5h rang
Ste-Anne
- 22 Hôtel Clarendon, taverne
- 26 Girouard Jules-E., agt manufacturiers
- 26 1/4 Noël Pierre, plombier (r)
- Leger Ant. H., commis-en-chef C.N.R.-
- 30 Delaney W. H., Lt. Col. A. M. C., physician and surgeon
- 32 McClory Daniel, pensioneer
 McClory Herbert, C., clerk
- 34 McDougall E.-L., agt S.D. et P.C. Dépt C. N. Rys
- 36 Church House, office & headquarters, Church Society of the Diocese of Quebec: Diocesan Board of Mission (Anglican)
Donnacona
- 38 Baillargeon Charles-J., notaire (rés.)
- 40 Beaudoin Mme J.-A., concierge
 Royer P.-Ernest, emp. Le Soleil
 Burrows Miss Anna
 Dorange Henri, emp. Château F.
 Chouinard Mlle Alida, sténo.
 Desaulniers Mlle M.-A., inst.
 Rivard Auguste-L., commis
 Préfontaine J.-B., comptable
 Dussault Daniel, emp. banque
 Fréchette Mlle Lydia, emp. Chât. Front.
 Bédard Mme veuve Hector
 Target Miss Lily
 Simpson E.E.E., emp. Crane Ltd
 Leclerc Joseph, emp. Ch. Frontenac
 Talbot Mlles Sarah et Virginie
 Grondin Mme Adélar, emp. Clarendon
- 42 Richard Mlle
- 44 Binet Napoléon, épiciér
- 46 Soo Charley laundry
- DESLAURIERS** de 57, Avenue Lesage, à l'ouest, quartier St-Vallier. From 62 Avenue Lesage to west, St. Valier ward.
- 3 Vermette Noel, journalier
- 5 Simard Gédéon, journalier
- 7 Richelieu Oil Co. Ltd, distributeurs de tous produits Shell
- 11 Eastern Canada Steel & Iron Works Ltd
- 6 Lord A. J., cond. de camion
- 8 Duchaine Léon, journalier
 Auger Elzéar, emp. E. C. S. Co.
- DES PRAIRIES**, de la rue St-Nicholas quartier Champlain, à 28, rue du Ponts quartier St-Roch.—From St-Nicholas St., Champlain ward, to 28 Bridge St. St. Roch ward
- Côté Sud—South Side**
Vallière
St-Roch
- 55 Endler E., raw fur merchant
- 57 Ruel T., emp. C. P. R.
- 59 St. Lawrence Paper Bag Co. Ltée, manf
 Aimé J. Déry, prop
- 61 Vézina Chs A., entrep.-menuisier (r)
- 63 Savard Téléphore, mécanicien
- 65 Fluet F.-A., Enr., fabricant d'eaux gazeuses, Fluet J.-W., gérant
- 67 Poitras Elzéar, emp. T. Simard
 Fluet F. A., Ltée, fabricant d'eaux gazeuses, Fluet J. W., gérant
- 75 Blais T., épiciér et rés.
St-Dominique
- 79 Blais Régis, cuisinier
- 85 Dominion Furs Co., Reg'd
 B. Salmonovitz, prop.
- 87 Plante J.-A., insp. en chef, Bureau des Exam. Electriciens
 Gold Joseph, emp. M. Pollack
 Gold Abraham, pedlar
 Richmond B. Boris, asst mgr Federal Store (rooms)
Grant
- 105 Rochefort Octave, journalier
- 107 O'Malley Martin, fireman
 O'Malley Joseph, mécanicien
 O'Malley James, comptable

- 107 O'Malley Patrick, journalier
O'Malley Mlle Rose, emp. Banque de
Montreal
- 109 Dechène Arthur, journalier
Gendron François, journalier
- 111 Plante Hubert, cordonnier
- 113 D'Anjou L.-Albert, journalier
D'Anjou J.-Alphonse, journalier
- 115 Racine E.-Emmanuel, journalier
Dabland
- 119 Légaré F.-X. A., commis-marchand
- 123 Aubry Albert, peintre
- 125 Verret Albert, homme de livraison
Verret Mme veuve Honoré
- 127 Turgeon Alfred, c.-maitre Br. Boswell
- 129 Tremblay Henri, débardeur
- 129½ Soucy Mme veuve Ph.
Soucy Alfred, boucher
- 133 Sylvain Adjudor, menuisier
- 135 Noreau Jos.-A., empl. Ph. Livernois
- 137 Marticotte Adolphe, bourreur (r)
- 143 Auger Mlle Armandine
Giroux Jacques, commis pharmacien
- 145 Bleau Mme Joseph
- 147 —
- 149 Savard Albert, journalier

Côté Nord—North Side

- 4-6 International Harvester Co. (entrepôt
8/10 Grenier François, garage
Vallière
- 14-16-18-20 Quebec Steam Laundry, Fa-
rago Peter & Chs Comeau, props.
- 38 Waterworks Shops—Dept Aqueduc
St-Roch
- 40 Berrouard Jos., empl. Université Laval
Fluet Paul-Emile, commis de bureau
- 42 Julien Arthur, commis
- 44 Bourbeau Mme J.-Bte
- 46 Coulombe Paul Emile, épiciier (rés.)
Girard Adélar, capitaine
- 50 Vézina Maurice, menuisier
- 50½ Rouleau Edg, prép. au bagage C.P.R.
Tremblay Mme veuve D.
- 52 Goslaine Thomas, night watchman
- 54 Giroux Geo. A., de Victor Giroux, Enr. p
- 58 Lambert Jls.-T., comptable
- 62 —
- 68 Schwartz Wartz Z., fur dealer
- 74 Fish Osias, merchant (rés.)
St-Dominique
- 78 Guimont Napoléon, étal
- 80 —
- 84 Bergeron Mme veuve Georges A.
- 86 Levesque Joseph, boucher
- 88 Greco Vincent, plâtrier
Côté Alexandre, journalier
- 90 Guimont Mme veuve Nap.
Guimont Paul-H., emp. Rock City
- 92-98 Dorfman Samuel Cloths Mfg Co.
- 100 Kirouac J. Arthur, rentier
Grant
- 104 Nadeau Pierre, charretier
- 104½ Audet Ernest, épiciier (rés.)
- 106 Paradis Mme veuve Ulric
Paradis Mlles Blanche, Germaine et
Antoinette
Bédard Jacques, journalier

- 106 Letarte Raoul, journalier
- 108 Couture Fortunat, journalier
- 110 Tremblay Mlle Thérèse
- 112 Martin Alphonse, contremaître
- 114 Martel J.-B., mécanicien
- 116 Dodick David, fur merchant
Carmachael Gérard, ch. d'auto
- 118 Rioux Roméo, emp. Evénement Ltée
- 120 Lacombe Joseph, charretier
- 122 Barko Samuel, labourer
- 126 Noel Mme veuve Victor
Lacombe Victor, cond. d'auto
Lacombe Emile, cond. d'auto
Lacombe Henri, cond. d'auto
Lacombe Arthur, voiturier
- 130 Blouin Sylvio, emp. C. N. R. Express
Rouillard Samuel, emp. Spencer Wood
Lemay Napoléon, ébéniste
- 132 Mallin Mrs. widow Patrick
- 138-140 Simard L.-Odilon, (s'cession), mai-
tre-boulangier
Lessard Mme Joseph
- 142 Lemieux Ulric, emp C. P. R.
Dubois Mme veuve Eugène
- 144 Grégoire Mme veuve Alphonse
- 146 Bédard Joseph, journalier
- 150 Rhéaume Pierre, boucher (rés.)
- 152 Letellier Léon, plombier

DES RECOLLETS, de 124, rue St-Am-
broise, à la rivière St-Charles, quartier
St-Sauveur—From 124 St. Ambrose St.
to River St. Charles, St. Sauveur ward.

Côté Nord—North Side

- 1 Lebel Wilfrid, plombier
- 3 Pruneau Adélar, emp. Dom. Arsenal
Pruneau Alex., corroyeur
- 3½ Bernard Victor, cordonnier
- 5 Bell Alfred, typographe
Soucy Léon, menuisier
- 7 Jacques Joseph, journalier
Jacques Ernest, journalier
- 9 Lapointe Mme veuve Maxime
Lapointe Adéoda, peintre
Lapointe Maxime, peintre
- 11 Patry G.-H., constable
- 15 Tremblay Wilfrid, mécanicien
- 17 Bergeron Henri, m. de char bon
Bergeron Lauréat, pâtissier
- 21 Samson Edgar, sur, tailleur en cuir
- 23 Laliberté Albert, comptable

Côté Sud—South Side

- 2 Lebel Wilbrod, cordonnier
- 8 Grenier Arthur, cordonnier
- 10 Lepage Wilfrid, commis P.-T. Légaré
- DES REMPARTS**, du carré Montmorency à
la rue du Palais, quartier Champlain.—
From Montmorency Square to Palace
St., Champlain ward.

Côté Nord—North Side

- A Université Laval
Tremblay Joseph, serviteur,
Fisher Edgar-J.
Tanguay Marcel (bureau)
- 2 Messenie Edm., A. voy. commerce
- 3 Cain Norman H., agent

- 4 Fisher Edgar, of S. Fisher & Son
 5 McKnight P.-M., emp. Liquor Com.
 6 Desroches Aug., jnr, concierge
Hébert
 5 Levesque Ludger, archiviste, dépt Instruction publique
 7 Côté Eustache, ing. de marine
 Béchette Mme veuve L.
 Turgeon Joseph, com.-boucher
 9 Bourget J.-Alfred, ouv. bouilloires
 Lemieux Jean, journalier
 11 Donato Mme A.
 Blais Mme veuve Edmond
 Cantin Mme veuve Pierre
 Cantin Donat, journalier
 St-Germain Aurèle, commis
 Dionne Armand, ch. auto
 13 Edge J. Alexandre, Dr (r) p
 15 Marceau Mme veuve G. S.
 17 Fauchon R.-Alex., photographe
 Dionne Mme veuve Thos.
 Carrier Mme veuve J.-E.
 19 Deschênes Georges, comptable
 Proteau Cyrille, commis
 Lempereur Dieudonné, commerçant
 Gaboury Arthur, emp. Ch. Frontenac
 Breton Omer, navigateur
 Bossé Mme B., emp. Mountain Hill
 Labrecque Eusèbe, navigateur
 Labrecque Philippe, navigateur
 21 Dupont Mme René
 23 Thom Mrs widow John S.
 25 Gaucher Arthur-A., prop. Dom. Machine Shop
 Gaucher Charles-A., mécanicien-orthopédiste
 27 Harris Alfred, ex-conductor C.N.R.
 29 Auger Gratiem, comptable
 Roy Albert, navigateur
 31 Lessard Richard, médecin
 Bilodeau Armand, ch. d'auto
 Bilodeau Cyrias, vendeur de journaux
 Bilodeau P.-E., comptable
 Bilodeau Marcel, commis
 Blais Joseph, chauffeur
Ste-Monique
Ste-Famille
 35 Knowlton Securities, Ltd., Fournier
 Chs. prés. Knowlton Securities, Ltd.
 Pelletier Jean, emp. Sem. Commerciale
 Guay Ligori, mécanicien
 Wilshire Charles, musician
 37 Ratté Maurice, rep. Canada Dry
 Gillon Frank, foreman
 Rhéaume Raoul, emp. Bureau de poste
 Gaucher Mme veuve Alex.
 Simard Léo ch. d'auto
 Spado Louis, poseur de taille
 Morency Ferdinand, emp. Br. Boswell
 Morency A)thur, navigateur
 Laflamme J.-R., agent
 Vidal Octave, commis
 Gautreau Mlle Doris, steno.
Ferland
 41 Letellier Mme veuve Alphonse
 Letellier André, agent
 43 Les Petites Sœurs Franciscaines de
 Marie, S. Marie-Anselme, sup.
 Pelletier J. R., chanoine, chapelain
 43½ Racine Joseph, président, Terreau & Racine Ltée
 Racine Guy, emp. de bureau
 Racine Henri, comptable licencié
St-Flavien
 45 Chapdeleine Louis, chambres
 Casault, Mme veuve F.
 Casault Mlle Simone
 Godbout Raoul, emp. Terres & Forêts
 Drouin Rosaire, emp. Com. des Liqueurs
 Aubin Alphonse, commerçant
 Vallière Rosaire, ch. de taxi
 Levesque J.-A., emp. C. P. R.
 Maxwell Robert, emp. Douane
 Bowmerstrapp M., pâtissier
 47 Appartements Montmartre
 Ouellet Jean-Thomas, mécanicien
 Bédard Arthur, voy. de commerce
 49 Audette Gust., de Thibaudeau, Frères & Cie p
 Audette Maurice, commis
 51 Parant Mme veuve Louis
Hamel
 DESSANE, au sud de la propriété Marois, chemin Ste-Foy, à la rue St-Cyrille, quartier Montcalm.—South of Marois property, St. Foy road, to St. Cyrille St., Montcalm ward.
 23 Hunt H.-J., emp. Chronicle
 31 Beaudry Frank E., District Manager United Shoe Machinery of Canada Limited
 53 Grenon Edmond, emp. Banque Montréal
 57 Anderson Carl J., mechanical ing. C. N. R.
 59 Murphy James, détective
 71 Langton W. A., Q.M.S.
 103 McMillan Charles, snr., ingr. Can. Gen. Electric Co.
 McMillan Gerald, office clerk
 McMillan Chs., jnr.
 105 Paquet Adrien, agent de manufacturiers
 107 Moran Patrick-J., emp. Custum House
 2 Pigeon Alphonse-L., fermier
 4 Upton William F., emp. Immigrat. Dept
 100 Morency Georges, de J.-Ls Morency
 102 Duchaine Thomas, rentier
 Cloutier J.-Marc, emp. Trav. Pub.
 108 Staton Mrs. widow James
 Staton Misses The)
 Craig Mrs widow Robert
 116 Méthot Maurice, caissier Sun Life
 118 Garneau Albert, comptable
 D'ESTIMAUVILLE, du fleuve St-Laurent à la rue La Canardière, quartier limoulu.—From River St. Lawrence to La Canardière St., Limoulu ward.
 5 Gourdeau Mlle S.
 Gourdeau G.-L., agent d'assurances
 Borne Joseph, mégissier, de Lucien Borne, Ltée
 Paquet Omer, cond. de camion

- 5 Borne Lucien, Ltée, manufacturiers de cuirs fins
Gilbert Henri, comptable
- DES ZOUAVES**, de 383, rue St-Jean, à 120, rue St-Patrice, quartier St-Jean-Baptiste.—From 383 St. John St. to 120 St. Patrick St., St. Jean-Baptiste ward.
- 7 Côté Roland, tail. fourrures
9 Côté Mlle Antoinette, commis
Vézina Mme veuve Charles
Robitaille Adélar, cordonnier
- 11 Bélanger Napoléon, épicier
St-Gabriel
- 15 Gauthier Mme veuve Octave
17 —
19 Ervin M., emp. C.P.R.
21 Paquin Edgar, tailleur
23 Auger Téléphore, journalier
-
- 2 —
4 Lanthier René, voy. commerce
Barbeau Didace, pompier
6 Marois Joseph, conducteur Q. Ry
8 Fleury J.-Edgar, tailleur (rés.)
10 Morissette Mme Ruth
Fleury J.-Edgar, tailleur (boutique)
18 —
20 Paradis Rolland, commis
- DE TRACY**, de 209, rue Arago, au cap, quartier St-Sauveur.—From 209 Arago St. to cliff, St. Sauveur ward.
- Côté Eat—East Side**
- 7 St-Pierre Louis, charretier
Clément Georges, journalier
Clément Lucien, journalier
Leclerc Adjutor, journalier
- 9 L'Heureux Alphonse, emp. Stobo
Simard John, capt. de bateau
- 11 Giguère Joseph, journalier
13 Paquet Albert, journalier
17 Lizotte Adélar, garde-magasin
Lizotte Paul, garde-magasin
- 21 Anderson Joseph, journalier
Blanchet Ephrem, journalier
- 25 Bureau Odilon, journalier
29 Desrosiers Albert, cord.-machiniste
Desrosiers Georges-A., cordonnier
Desrosiers Arthur, emp. de banque
-
- Côté Ouest—West Side**
- 4 Bédard Zéphirin, charretier et magasin d'occasions
6 Letarte Louis, ouvrier en bouilloires
8 —
12 Savard Louis, journalier
Robitaille Eug., emp. P. Racine
14 Allard Ernest, journalier
16 Marier Henri, journalier
20 Paquet Delphis, journalier
Sanschagrin Georges, journalier
22 Paquet Octave, bijoutier
24-26 Crépin Jean-Bte, mégissier p
Crépin Thomas, ouv. en chaussures
28 Allard Lucien, journalier
30 Godbout Frs, ch. stationnaire

DE VARENNES, de 195, rue de la Couronne à 208, rue Dorchester, quartier St-Roch.
—From 195 Crown St to 208 Dorchester St., St. Roch ward

Gosford

- 5 —
13-31 Quebec Preserving Co., Ltée, entrepôt.
23 Quebec Preserving Co. Ltée (bureau)
National Dock & Dredging Corp'n, Ltd
25 Canadian Industries Ltd., (entrepôt)
29 Drolet Adrien, (entrepôt)
31 Drolet Adrien, farine, grains & prov.
Léonard
- 41 Couture Auguste, charpentier
43 Villeneuve Mlle Emérencienne
51 —
-
- 16 Drouin Louis, rentier
Drouin, Jules, notaire, res.
Drouin Paul, commis-bureau
Drouin Alfred, commis de bureau
- 20 Labranche Eug., emp. Elz. Fortier, Ltée
Labranche Gérard, cordonnier
- 22 Labranche Hubert, journalier
24 Roy Noé, journalier
- 26 Faucher Georges, de Faucher & Frère
Faucher Geo. Frédéric, gérant des ventes
Madden & Son
- 30-34-36 Quebec Preserving Co., Ltd., entrepôt
38 Galibois Arthur, commis
40 Labranche Sylvio, journalier
44 Dechène Joseph, gardien
Lagacé J.-B., rentier
- 46 Dechène Georges, opér. machine à bois
50 Ampleman Mme veuve Edmond
Ampleman Gérard, emp. Royal Paper Box
- 52 Beaumont Léger, journalier
54-56 Nadeau Alfred, perc. sous du Pauvre
58 Nadeau Alfred, jr, pompier
- DE VILLIERS**, de 57, rue St-Ambroise, au sud du quartier St-Sauveur—From 57 St. Ambroise St. to South St. Sauveur ward
- Côté Sud—South Side**
- 9 Dorval Joseph, marchand de charbon
11 Dorval Mlle Marie-Louise
15 Hamel Wilfrid, emp. Chât. Frontenac
Fortier Mme veuve Pierre
21 Fortier Alphonse, charretier
23 Parent J.-B., mécanicien
25 Godin Célestin, anc. tail. de pierre
Daspe Marcel, emp. s. civil
27 Déry Lucien, journalier
29 Drouin Mme veuve J.-Bte p
Drouin Georges, emp. C.P.R.
Boutet Albert, garde-magasin
Drouin Julien, tail. de cuir
Drouin Maurice, tail. de cuir
Drouin P.-Émile, commis-boucher
-
- Côté Nord—North Side**
- 6 Paquet Mme veuve Eugène
Drolet Conrad, boucher (rés.)
10 Giguère Emile, commis

- 12 Bilodeau Henri, contremaitre
 14 Fleury Edmond, emp. Dom. Arsenal
 16 Fleury Mme veuve Georges
 20 Lachance Georges, sr, corroyeur
 Rochette Wilfrid, commerçant
Ruelle
 24 Paré Odilon, boucher
 Paquet Ferdinand, jnr., commis
 Bédard Mlle Joséphine
 28 Landry J.-C., agt d'assurances
 40 Fortier Joseph, chauffeur taxi
 Beaumont Joseph, charretier
 44 Bélanger Gustave, tail. de cuir
D'IBERVILLE, de 123, rue St-Ambroise,
 128, rue Carillon, quartier St-Sauveur —
 From 123 St Ambroise St. to 128 Ca-
 rillon St., St Sauveur ward

Côté Sud—South Side

- 5 Dion F.-X., boucher (rés.)
 Roy Joseph, emp. P.-T. Légaré
 9 Cormier Mme veuve J.-Arthur
 Lortie Rosario, charretier
 11 Brousseau Joseph, pâtissier
 15r Michaud Mme veuve Antoine
 17 Rousseau Horace, cordonnier
 Rousseau Mme veuve F.-X.
 Rousseau Adélard, barbier (r)
 21r Berthiaume Joseph, journaliste
 23 Rousseau Edmond, mécanicien
 25 Lemelin Frédéric, emp. Voirie
 Gingras Josaphat, mécanicien
 33 Renaud Adolphe, journaliste

Côté Nord—North Side

- 2 Paradis J. J. P., facteur
 4 Benoit Joseph, emp. Us. St-Malo
 Dion Mme veuve Valmore, couturière
 6 Légaré Mme veuve P.
 Dion Joseph, cordonnier
 Dion Arthur, cordonnier
 Dion Alfred, électricien
 8½ Morency Anatole mécanicien
 10 Côté Alphonse, cordonnier
 12 Paradis Alfred, messenger Dépt. Colon.
 L'Heureux Pierre, menuisier
 20 Tanguay B., com.-épicié
 22 Bédard Chs, emp. C.N.R.
 26 Bélanger Joseph, charpentier
 26½ Demeule Ludger, menuisier
 28 Jacobs J.-A., machiniste
 Parent Joseph, peintre
 32 Lortie Hector, rentier

DOLBEAU, de la rue de l'Alverne à l'ouest,
 quartier Montcalm.—From De l'Alver-
 ne St. to west, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

- 11 Benoit Mme veuve Samuel
 13 Déry Ernest, voyageur-commerce
 15 —
 17 Tournant, Mme veuve J.
 21 Girard L.-J., voyageur-commerce
 23 —
 31 Morisset Arthur, de Morisset & Cie
 37 Poitras Wilfrid, emp. Douane
 39 Drolet Raoul, emp. B. de Poste
 41 Lamontagne J.-Théop., emp. Agricult.
 43 Marquis Ls Joseph, inst.

- 45 Létourneau Loyola, professeur
 47 Turgeon Joseph, organiste St-Roch
 Turgeon Mme veuve Arsène
 49 Robitaille Cyr, épicié
 51 Labbé Paul, journaliste
 Giguère Odilon, rentier
 55 Gagnon J.-A.-Eudore, com. bureau de
 poste
 55½ Gagnon Jacques, restaurateur
 57 Wark Harry, emp. de la Cité
 59 Crépin Apollinaire, emp. L. Laval
 61 Therrien Thomas, emp. Hotel St-Louis
 Greffard Mme veuve J.-G.
 63 Jarvis Ev., paper-maker
 65 Tremblay Adélar, militaire
 Bédard Antonio, menuisier
 67 Uwins Frank, emp. St. Malo Shop
 69 Paré Mme veuve Honoré
 Paré Honoré, emp. W. Dion
 71 Fritze Walter, machinist
Avenue Déry
 101 Audet J.-Antoine, essst-gérant Metro-
 politan Life
 Audet Octave, voy. de commerce
 103 Gautier Georges, chef cuisinier
 105 Roy Lucien, emp. s. civil
 107 —
 109 JoliCœur J.-Achille, avocat
 111 —
 113 Lapierre Maurice, menuisier
 Routhier Edouard, camionneur
 115 Kelsall S., emp. C. P. R.
 117 Blouin Eugène, chir.-dentiste (rés.)
 119 Lobry Mme veuve Raoul
 121 Blouin Arthur, officier de douane
 123 Parser Alfred, voy. commerce
 Michel Mme veuve G.
 125 Duchesneau Joseph-E., emp. banque
 127 Heitshu J. G., emp. s. civil
 129 St-Laurent Joseph-N., chef de rayons
 P. T. Legaré
 131 Roy Mme veuve V. Emmanuel

Côté Nord—North Side*de l'Alverne*

- 2 Morin Mme veuve Joseph
 4 Boivin Chs-Albert, agent d'assurances
 6 Rochon Alfred, cordonnier
 Rochon Emile, cordonnier
 Rochon Odilon, cordonnier
 8 Grantham Austin, salesman
 10 Allaire Paul, emp. C.P.R.
 Lemelin Albert,
 12 Falardeau Louis-Laval, comptable
 14 Archambault Léonard, opé. de cinéma
 Archambault Lomer, emp. "Le Soleil"
 Archambault Henri, opér. monotype
 16 Châteauvert Thomas, anc. forgeron
 18 Gilbert Léo., emp. Dépt. Secrétaire Prov.
 20 Lemelin Gérard, emp. Imperial Oil
 Lecomte Jean-Marie, navigateur
 22 Genest Philibert, mécanicien
 Genest Carmen, prof. de piano
 24 Faguy Hervé, emp. Dept. de l'Agricult.
 26 Rochette Irénée, rentier
 Delisle Eugène, mécanicien
 28 Despatis Victor, voy. de commerce
 Couture Mlle D.

- 30 Migner Thomas, rentier
Migner Antonio, comptable
- 32 Renault Mme veuve J.-B.-A.
Renault Maurice
- 42 Gagnon Jean-Jules, sergr police munic.
- 50 Bazin Henri, de N. Turcotte & Cie, Enr
Bazin André, comptable, Soc. Prêts et
Placements
Bazin Jacques, étudiant
- 52 Feeney Albert, emp. Quebec Power Co.
Feeney Edward, emp. Quebec Power
- 58 Métivier Eugène, emp. s. civil
- 60 Fournier J. A., emp. B. de poste
- 66 Lecouvie Norman G., emp. Que. Ry.
- 68 Lanouette Arthur, comptable
Lanouette J.-A., étudiant
- 70 Poitras Henri, marchand de fourru-
res (atelier)
- 72 Poitras Edouard, sur't de l'Imprimerie
Commerciale Ltée
Poitras Paul-Em., comptable
- 74 Poitras Henri, march. de fourrures rés.
- 82 Desjardins R., emp. dépt. d'Hygiène
- 84 Robitaille Adjudtor, asst-gér. Metropo-
litan Life

Avenue Désy

- 100 Morin Joseph, emp. Dept Agriculture
- 102 Bulmer Ephrem T., locomotive engineer
C. N. R.
- 104 Lizotte J.-A., gérant C. d'Economie,
St-Roch
Lizotte Mme veuve Gaudias
- 106 Dionne Jean, agent
- 108 Désy J. R. A., prof. Ecole Technique,
Ancil Raoul, de E. A. Ancil & Cie
- 110 Côté Emile, agent d'assurances
- 112 Roy Albert, mesureur de bois
- 114 Les Habitations Manrèse, Delâge Joseph
N., gérant et gérant La Caisse d'E-
conomie N.-D. de Québec, succ. N.-D.
du Chemin
- 116 Gosselin J. Antoine, comptable
Gosselin Edmond, emp. Que. Photo-
Engravers
- 118 Joachim Théodore, pâtissier
- 120 Renaud C.-A., étalagiste Cie Paquet
- 122 Morin Maxime, avocat, emp. dépt. Aff.
Municipales
- 124 Carrier Maurice, comptable
- 126 Côté Alphonse, emp. Com. des Liqueurs
- 128 Royer Eugène, électricien
- 130 Racine Emile, de Binet & Racine
Chaumette Mlle Juliette, emp. Metro
politain

DOLLARD, du marché St-Pierre à l'ouest,
quartier St-Sauveur.—From St. Peter
Market to west, St. Sauveur ward.

Coté Sud—South Side

- 1 Marsan Delphis-J., insp. de la Voirie
- 3 Alain Lucien, épiciér rés.
- 5 Lapointe Mme veuve Eugène
- 7 Union Conservatrice de Québec
- 9 Morency Edouard, quincaillier (r)
- 17 Lapointe Arthur, emp. Q. Power
- 19 Pageau J.-A., emp. Que. Power
Alleyn
- 21 Laplante Frs., cond. Que. Power

23-25 Côté Célestin, grain et foin et char-
bon.

- 27 Kirouac Jean-Paul, journalier
Kirouac Joseph, cordonnier
Kirouac Albert, cordonnier
Kirouac Gérard, journalier
- 29-31 Dorval Mme veuve François
Bussières Jules, comptable, Garage Mu-
nicipal

Bayard

- 35 Gignac Louis, emp. Que. Power
- 37 Verret J.-Bte, détective police Prov.
- 37 Paquet Edouard, chauff. d'autos
Paquet Maurice, emp. Jos. Nolin
Paquet Adolphe, emp. Que. Cartage
Paquet Zotique, cord.-machiniste
- 39 Pouliot Mme veuve Aurélien
- 41 Fortin Achille, menuisier p
- 43 Prémont Edmond, commis
Thibault Maurice, commis
Thibault

- 45 Verrault Joseph, agent d'assurances
- 47 —

St-Germain

- 53-55 Poitras J.-E., épicerie et rés.
- 55 Duchesneau Alphonse, emp. C.P.R.
- 61 Gagnon Gaudias, pompier
- 63 Pagé Léonidas, commis-voyageur
- 69 Tardif Mme veuve Médéric
- 71 Bernard Arthur, cordonnier
- 75 Thibault Joseph, peintre
- 77 Moisan Alfred, commis taverne
- 85 Lepage Mme veuve Anselme

St-Luc

- 89 Croft Ed., contremaitre
Emond Raoul, voy. commerce
- 91 Aubin Alphonse, plombier
- 93 Guérard Gérard, menuisier
Renaud Albert, ing. stationnaire
- 97 Flibotte Gaston, chauff. de taxis
Plante Lorenzo, cordonnier
- 103 Paquet Arthur, cordonnier
- 105 Beaulac Mme veuve J. B.
Beaulac Wilfrid, mécanicien
Beaulac Cyrille, chauff. de taxi
Beaulac Mlles G, H. et Estelle, coutu-
rières
Beaulac Paul, chauffeur de taxi
- 109 Alain Louis, chauff. de camion
- 111 Paquet Léo, commis
- 117 Dubeau Ernest, laitier
Lemay Félix, emp. Que. Power
- 123 Morissette Joseph, emp. C.N.R.
- 129 Salle Dollard
- 131 Thibodeau Mme veuve Alfred
Savard Alfred, bijoutier
- 133 Bilodeau Omer, chauff. machines fixes
- 137 Marcoux Thomas, tavernier (r) p
Marcoux Eug., commis de taverne
Marcoux Joseph, commis
St-Sauveur
- 145 Fournier J.-Joseph, électricien
- 149-151 Pagé Rosaire, emp. Le Soleil
- 157 Drolet Michel, anc. épiciér
- 163 Desrosiers Edouard, journalier
Desrosiers Gaudias, méc. d'autos
- 169-171 Blanchet J. B. charretier

175 —

177 Duplain Mme veuve J.-Bte
Duplain Paul-E., commis
*Aqueduc
Montmagny*

Côté Nord—North Side

- 16a Drolet Odilon, boucher (r)
18a Aubé Louis Ph., conducteur Q. Ry.
*Alleyn
Bayard*
- 42 Drolet J. Laurier, emp. service civil
46 Charest Théophile, rentier
Cantin Arthur, menuisier
Cantin Henri, emp. M. Rochette
48 Moreau Mme veuve Paul
Ferland Jos., cord.-moch.
Moisan Michel,
50 Paquet Majella, chauff. d'auto
52 Cantin Adjutor, charretier
Cantin Roger, typographe
Moisan Michel, bijoutier
52½ Cantin Lucien, journalier
56 Bilodeau Téléphore, limeur de scies
St-Germain
- 58 Marcoux Mme veuve Joseph
Marcoux Milles Jeanne et Géraldine
Marcoux Gérard, commis de bureau
60 Marcoux Joseph, emp. P. Ferland
62 Gagnon Joseph, cordonnier
64 Gauvin Alexandre, Service de Livraison de Québec, Enr.
66 Lessard Ernest, comptable
68 Deslauriers Chs-Auguste, mécanicien
70 Petitclerc Alex., emp. Serv. Livraison de Québec
72 Hébert Joseph, cordonnier (rés.)
78 Hébert Joseph, rep. chaussures
78½ Soucy Fernand, pompier
80 Goulet Georges, mécanicien
82 —
84 Dallaire Pantaléon, rentier
86 Plante Odina, commis de banque
88 Tremblay Arthur, cordonnier
St-Luc
- 90 Bolduc Benjamin, boucher (étal)
Bolduc Philippe, com.-boucher
96 Thibault Gaudias, charretier
100 Guilmette Eugène, menuisier
102 Doré Jos.-Ulric, march. de charbon (rés.)
104 Poitras Eugène, emp. Com. du Havre
106 Lemoine Wilfrid, emp. Que. P.
Lemoine Fern., journalier
112 Paradis Jos.-Gabriel, presseur
116 Lainé Adolphe, cord.-machiniste
Blanchet Eugène, mécanicien
Blanchet Jean-Paul, emp. H. Duclos
120 Drolet Arthur, snr, charretier
Drolet Arthur fils, emp. Dept. Vidanges
Paquet Georges, charretier
122 Moisan Eugène, garde-magasin
124 Laroche Albert, laitier
128 Bureau Ls, emp. Usines St-Malo
134 Auger Philéas, emp. Cité
Roberge Alexandre, emp. Us. St-Malo
136 Vézina Jos., emp. Que. Power
St-Sauveur
- 140 Nolin Gaudias, emp. Dom. Arsenal

- 146 Lachance Philippe, emp. Cie J.-Cartier
148 Lachance Napoléon, charretier
Beaulieu Henri, forgeron, (rés.)
154 Bergeron Herménégilde, emp. Canac-Marquis
156 Dorval Delphis, journalier
Dorval Joseph, chauff. stationnaire
158 Lemieux Thomas, journalier
Paquet Frs-Xavier, rentier
Paquet F.-X., sacristain
162 Rood Napoléon, cord.-machiniste
164 Allaire Gaudias, journalier
168 Berrouard Joseph, emp. P.-G. Bussière
174 Simard Augustin, journalier
Simard Edgar, journalier
Côté Ferdinand, charretier
178-182 La Cie Jacques-Cartier, manufac. de balais, Pouliot Lauréat, prop.
180 Julien Alphonse, chauff. machines fixes
184 Pouliot Lauréat, prop. La Cie Jacques-Cartier, Enr. (r)
188 Latulippe Ludger, agt d'assurances
Latulippe Emilien, sacristain, Fabrique St-Malo

*Montmagny
Aqueduc*

DONNACONA, de 36 rue des Jardins, à 1, rue du Parloir, quartier Champlain.—From 36 Garden St. to 1 du Parloir St. Champlain ward.

- 2 Henderson Walter H., secretary Church Society Diocese of Quebec
6 Fréchette Léonidas, domestique
10 Morin Louis, mécanicien
12 Externat des Ursulines
— Eglise des Ursulines
18 Monastère des Dames Ursulines, Rvde Sr Marie de la Présentation, supérieure
Ouvrard Georges, abbé, aumônier

DORCHESTER, de 452, rue St-Vallier, quartier St-Roch, à la rue Daniel, quartier Limoilou—From 452 St. Vallier St., St. Roch ward, to Daniel St., Limoilou ward.

Côté West—West Side

- 11 Gillett & Co., poudre à pâte, Emile Gauthier, rep.
15 Caron Léopold, pneus usagés
17 Lessard Mme veuve Joseph
19 Audy Eug.-R., journalier
21-23 Cloutier Drive Yourself Service, Cloutier W., prop.
25-27 Fiset Alfred, charron
St-Hélène
- 35-45 Dominion Corset Co
Quebec Paper Box Co
Canada Corset Steel & Wire Co.
Amyot Ltée (La Cie)
Dorchester Ltée (La Cie)
Charest Ltée (La Cie)
Charest
- 55 Cadet André, contremaître
55½ Salle DeVarenes
Ordre des Forestiers Canadiens, Cours 621 et 593

- 55½ Ass. Nationale des employés du Commerce et de l'Industrie
 57 Vézina Omer, ingénieur C.N.R.
 59 DeVarenes Jos., prop. Salle Frontenac
 61 Miller G., comptable
 61½ —
 63 Gauvin Adéla rd, menuisier
 Gauvin Willie, menuisier
 Gauvin Lucien, mécanicien
 Gauvin Roger, commis
 Gauvin Raymond, peintre
 63½ Pepin Arthur, emp. Us. St-Malo
Notre-Dame des Anges
 67 Poste des pompiers No 3
 77 Nadeau Andreas, emp. Cie Paquet
 Nadeau Mlle Germaine, salon de chapeaux
 Dorion Mme veuve William
St-Joseph
 81 Nadeau Ernest, commis en charge Bureau de Poste, St-Roch
 83 Simard Jos., de Simard & frère
 85 Catelli "Produits", dépt des primes Hirondelle, Nap. Thibault, rep.
 87 Eureka-Vacuum Cleaner Co. Ltd. Laveuses Electriques "EureKa" Langlois Geo., gérant
St-François
 97 Jobin Louis, épicié et rés.
 97½ Simpson Mme veuve Edward
 Simpson Amedée, serrefreins C. N. R.
 103 Marceau Mme veuve Etienne
 Leclerc Léon, ingénieur C. P. R.
 105 Hamel Philippe, salon de barbier
Du Rot
 109 Thomas Quick Lunch, Alphonse Simard, prop.
 111 Tardivel Claude, imprimeur
 113 Noel Adéla rd, cordonnier
 Kirouac Donat, snr, comptable
 Kirouac Donat, jnr, mécanicien
 115 Miller Lucien, cordonnier
 117 Tremblay Mme veuve Joseph bonbons, tabac, etc.
 119 Levesque Charles, voy. de commerce
 121 Laroche Alphonse, anc. menuisier
Richardson
 125 Depeyre Roméo, médecin
 127 Doucet Lucien, emp. C.P.R.
 129 Depeyre Roméo, emp. Comm. des Liqueurs
 129½ Juncas Philéas, jr, sellier
 131 Verreault J. E., médecin
 133 Verreault Joseph, rentier
 133½ Bédard Mme veuve Charles
 135 Dubuc Charles, cond. Quebec Ry
De la Reine
 141 Falardeau Eugène, Ltée, entrepreneurs couvreurs, (bureau)
 143 Parent Arthur, journalier
 Parent Lucien, journalier
 Bourgeois Alfred, garde-moteur
 145 Gignac Louis, emp. Com. des Liqueurs
 147 Cloutier Paul, checker C.P.R.
 Bédard Mme veuve Alfred
 147½ Collard Arthur (r)
 149 Collard Arthur, magasin

des Commissaires

- 157 Blanchet Egilde, sellier
 159 Labrecque Adé, emp. J. B. Renaud Inc.
 161 Falardeau Armand, grains & charbon
 163 Beaudouin H., cordonnier (rés.)
 165 Laroche Alfred, mécanicien
 173 Lachance Amedée, journalier
 175 Dechène Edouard, journalier
 175½ Paradis Stanislas, plombier
 177-179 Vallée Lauréat, épicié
 181 Blouin Frs, épicerie & rés.
 183 Talbot Louis, ex-chef Brigade du feu
 Talbot Miville, peintre
 183½ Gauthier Camille, chauff. de camion
 183¾ Létourneau Geo., com.-marchand
 185 Lapointe Adéla rd, boulanger
 185½ Dufresne Georges, pressier
 Morissette Adjutor, anc. boucher
 187 Dufresne Wilfrid, peintre
Lalemant
 191 National Breweries Ltd(entrepot)
Traverse C. P. R.
 211 Lachance & Frère, marchands de charbon et bois de chauffage
 227 Marchand Mlle Gabrielle, restaurant et rés.
Pont Parc Victoria
Arena
 Club de Tennis et Curling Jacques-Cartier
 297 Boulanger Joseph, Enr., accessoires d'autos usagés
 299 Lapointe Albert, plombier électricien, (atelier)
 301 Saillant Ls & Fils, marchands de charbon
 303 Cour à Bois Jacques-Cartier
 305 Latulippe Michel, man. de bouilloires
 673 Guay Alph., cond. tramway
 677 Fontaine Mme veuve Victor
De Bernières
 685 Picard Georges, journalier
 689 Bélanger Pierre, bonbons et tabac
Papineau
 695-697 Fournier Roland, bonbons et tabac
 699 Beaudoin Mme veuve Alphonse
 711 Garneau Désiré, journalier
 715 Maranda Hormidas, charretier

Côté Est—East Side

- 14 Verreault Paul, emp. Bell. Tel. Co.
 Tremblay Elzéar, journalier
 Beaumont Emile, emp. Bras. Champlain
 Royer Albert, journalier
 16 Dupont Mme Laura
 Lemay Jos., chauff. de taxi
Fleurie
 18 Dorchester Café, W. L. Harry, prop.
 22 Ouellet Mme veuve Philippe
 26 Dechène Thomas, boucher (étal)
 30 Taverne Royale, Eug. Pouliot, prop.
 32 Pouliot Eug., prop. taverne Royale
St-Hélène
 42 Laurentide Automobile Inc.
 44 Fleury Samuel, vendeur d'autos
 44½ Guay Médéric, tanneur
 46 St-Pierre Wilfrid, emp. Com. Liqueurs
 48 Legaré Arthur, pharmacien
 Desrosiers Mlle Cécile

- 48 Desrosiers Jean-L., commis
Charest
- 56½ Magasin Dorchester Enr., Alex. Lebel, prop., tabacs
- 62 Leclerc Albéric, charretier
- 64 Lemieux Edmond, Salon de barbier
Notre-Dame des Anges
- 76 Devost Alphonse, emp. Bell Tel. Co.
St-Joseph
- 84 Richard Mlle Marguerite, salon de coiffure "Lido"
Labbé F.-X., contremaitre
- 86 Simard & Frère, ateliers
- 88 Couture Léo, salon de barbier et rés.
- 88¼ Mercier Aurèle, tailleur
- 88½ Coulombe Victor, cordonnier et Shoe Shine
- 90 Poitras M., emp. "Le Soleil"
- 92 Royer Paul-Em., commis quincaillier
St-François
- 94 Pinet Service Enr., G. Pinet, prop.
- 98 Hoo Kee, Buanderie chinoise
- 102 Mainguy Albert, plombier
Lavoie Edgar, vidangeur
- 104-106 Fortier & Vézina, mécaniciens
Belleau André, service de batteries
Du Roi
- 108-110 Royer Théodule, boucher, (étal)
- 112 Brousseau Dollard, commis
- 114 Verreault Paul, électricien
- 116-120 Teinturerie Dorchester, Enr.
Vandroogenbroeck N., prop.
Richardson
- 124 Thivierge Almanzar, épicier
- 130 Fiset Lucien, emp. Stobo Shoe
Fiset Gaspard, journalier
- 134 Marier Joseph W., de Joseph D. Marier, Enr.
Marier Robert, comptable
- 136 Marier Jos. D., Enr., épicier
De la Reine
- 138 Taillon Philippe, épicier
- 140 Roy Camille, mécanicien
- 142 Gagnon Mlle Elzire
Taillon Philippe, épicier rés.
- 144 Fournier L., salon de barbier
- 146 Gervais Eugène, Ltée, peintres décorat
- 148 Clavet Joseph, étal de boucher
- 150 Mercier Géofredo, marchand de fourrures et rés.
- 152 Janvier Mme veuve Napoléon
Morency Léon, tonnelier
Des Commissaires
- 156-158 Piclette Anatole, épicier
- 160 Pelletier Auguste, pompier
Bédard J.-A., commis
- 162 Savard Xavier, pilote
- 164 Larose Louis, électricien
Larose Yvan, emp. Hobbs
Richard Edmond, cord.-machiniste
- 168 Jobin Omer, bourreur (atelier)
- 170 Jobin Omer (rés)
- 172 Courteau Arthur, boucher (étal) prop.
Étal Dorchester
- 174-176 Laliberté & Frère, épiciers
Prince-Edouard
- 180 Laiterie Champlain, Ltée
- 180 Laganière C.-H., prés.
Paquet Sylvio, gérant
- 182 Kérouillé Emile-Théodore, épicier (rés)
- 184 Hamel Jules, commis
Lalemant
- 204 Tierney Michael J., lumber merchant
Tierney Misses C. et M.
- 208 Lafrance Joseph, journalier
De Varennes
Traverse C. P. R.
- 212 Blouin Emile, journalier
- 216 Martineau Alfred, contremaitre
- 216½ Goulet J.-Victor, journalier
Goulet Mme veuve Irénée
- 220 Brousseau Nap., ancien confiseur p
Smith
- 224-290 Rock City Tobacco Co.
Gignac
- Hospice St-Charles
- 292 Lizotte Israel Ed., ingénieur
Lizotte Mme veuve Israel
- 294 Jobin Emile, gardien
- 300 Cantin Edouard, garage et rés., réparations d'autos
- 302 Plamondon Michel, forgeron
- 304 Pesée Publique
Pont Drouin
- 320 La Compagnie Paquet, (Limitée), (entrepôt)
Dominion Rubber Co., J.-E. Boivin, gérant
- 326 Blouin Victor, gardien
Blouin Roméo, commis
- 328 Genest Emile, gardien
Martel Maurice, cordonnier
- 334 La Cie Paquet Ltée, écuries et remises
La Cie des Sable Ltée
Pont Laviqueur
- 602 Minguy Honoré, journalier
- 608 Racine Adélar, journalier
- 614 Bédard Francis, journalier
- 618 Ouellet Isaie, électricien
- 620 Métivier Omer, journalier
- 622 Dionne Elz., navigateur
- 624 Janvier Napoléon, pompier
- 632 Bilodeau Dominique, instituteur
Bilodeau J.-B., plâtrier
- 634 Ouellet Joseph, journalier
- 638 Giroux Mlle D., commis
- 640 Giguère Eliézer, épicier
Giguère Adélar, commerçant
Bibaud
- 644 Baribault Joseph, jnr, journalier
Grégoire Alfred, ouv. en bouilloires
- 650 Gaudreau Rosario, journalier
- 652 Harvey Nazaire, jr., plombier,
Harvey Nazaire, sr., charpentier
- 658 Caron Alfred, journalier
Métivier Georges, emp. "Le Soleil"
- 664 Lavoie Georges, ch. de camion
- 666 Rouillard Paul, journalier
- 668 Masson Jos., emp. Cie Paquet Ltée
De Bernières
- 672 Dufresne J.-A., épicier (rés.)
Marcoux Zéphirin, emp. de la Cité
- 680 Baribeau Francis, snr, journalier
- 682 Laliberté J.-Bte, journalier

- 688 L'Heureux Charles, journalier
 690 Girard Ls, cord.-machiniste
Papineau
 694-696 Lévesque Albert, épicerie & res.
 696 Lebel J.-B. Menuisier
 710 —
 712 Larose Lucien, journalier
Daniél

DROLET, de 143, rue St-Patrice, à 140, rue Artillerie, quartier St-Jean-Baptiste.—From 143 St. Patrick St. to 140 Artillery St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 9 Racine Wm, chauff. d'auto
 21 Tremblay Daniel, journalier
 Drapeau Willie, chaudronnier
 23 Cinqmars Mme veuve Emilien
 Boivin Jean, peintre

Côté North—North Side

- 2 Simms Mrs widow Michael
 Volontaire Maurice, journalier
 4 Bryson Jeffrey, électricien
 Tuppert Herbert, stoker
 6 Gagnon Michel, journalier
 8 O'Donnell John, carter
 Beaumont Ls, charretier
 10 Murphy Patrick, carpenter
 Martel Mme veuve J.-O.
 12 Warner George, laborer
 Gouge Napoléon, sr, charretier
 Gouge Geo. Napoléon, emp. Dom. Ars.
 14 Lynch Patrick, emp. C.P.R.
 Byrne Miss Gertie
 Whittington Mlle Aurélie
 Feeny Mrs widow Frank
 16 Arcand Charles, journalier
 Nadeau Mme veuve Philéas
 Nadeau Joseph, journalier
 Brady A. J., soldier
 Couillard Edgar, boucher (r)
 18 Caldwell C. N., painter
 O'Dowd Thomas, laborer
 20 Thorne Frank, emp. St. Malo Shops

DUFFERIN AVENUE, (See Avenue Dufferin)

DUFFERIN TERRASSE—

Quebec Orange Juice Reg'd, Souvenir's Shop

DUFFERIN TERRACE PLACE, de 1, avenue Ste-Geneviève, à l'Avenue St. Denis, quartier Champlain.—From 1 Avenue St. Geneviève to Avenue, St. Denis, Champlain ward

- 6 Boswell Vesey, of Boswell's Brewery
 Boswell James, of Boswell's Brewery
 8 Hamilton John

DU FORT, de 7, rue Buade, à 12, rue Ste. Anne, quartier Champlain.—From 7 Buade St. to 12 St. Ann St., Champlain ward.

Côte Sud—South Side

- 1 Bureau de Poste Central—Central Post Office
 5 Darveau C.-V., C.R., avocat (bureau)

- 5 Can. Nat. Ry. Port Office, Johnston
 W. T., agent
 7 Canadian National Railways, passenger office
 LeBlanc J.-E., District Passenger Agent
 Samson T., Traveling Passenger Agent
 Côté J. H., Traveling Passenger Agent

Côté Nord—North Side

- 2 Darlington W. J., of John Darlington Reg'd
 Darlington Miss E. P.
 4 United Cigar Store, Ltd., succ. No 165
 Protoneudes John, merchant
 6 Lortie Mlle E.
 8-10 Chien d'Or Café, Noonan W. J., prop., Noonan Patrick, manager
 Noonan W. J., prop.;
 12 —
 14 —

DUMONT, première rue au sud du Chemin Ste-Foy, par la rue Candiac, quartier Montcalm.—First Street, south St. Foy Road, by Candiac St., Montcalm ward.

- 17 Garage A.-R. Thorn
 19 de Boisbrillant Valère, journalier
 21 St-Hilaire Mme veuve
 23 Paradis Ferdinand, journalier p
 25 Blais Ernest, conducteur d'auto
 Blais Lucien, ch. d'auto
 31 de Beaumont Elzéar, plombier
 33 Côté Frank, cond. d'express
 39 Morissette Alex, emp. Corporation
 LaFrance Mlle E.
 41 Hamel Arthur, pompier
 43 Legaré Noël, anc. agt d'assurances
 Boucher L.-P., emp. de la Cité
 45 Pichette Joseph Ltée, ent.-plombier-couvreur (bureau)
 47 Constantineau J.-G., gérant Old City
 Constantineau Maurice, voyageur
 Bernard Mlle Berthe, p. restaurant
 20 Pouliot John, de Pouliot & Deblois

DU PALAIS, de 88, rue St-Vallier, à 28, rue St-Jean, quartier Champlain.—From 88 St. Vallier St. to 28 St. John St., Champlain ward.

Côté Est—East Side

- Hôtel-Dieu de Québec
 Révde M. St-Marc, supérieure
 Révde M. St-Denis, dépositaire de la communauté
 Révde Mère St-Ant. de Padoue, dépositaire de l'hôpital
 Paré Mgr Alfred, aumônier
 Filion Roméo, infirmier
 Lachance Jules, abbé, aumônier de l'Hôpital
 Hudon Fernando, médecin
 11 Guay Joseph, contremaitre
Charlevoix
 27 Théâtre Victoria Ltée
 29-31-33 Chateau Frontenac Garage Ltée
 35 Bank of Montreal (branch)
 Dupuis M.-E., emp. banque
 Poirier P.-J.-E., emp. banque

- 35 Poirier J.-H.-R., emp. banque
Paradis A., emp. banque
Lussier J.-D., commis
Belzil, J.-C.-E., emp. banque

Côté Ouest—West Side

- 2 Bédard Charles, entr.-menuisier (r)
Bédard Maurice, comptable
4 Bédard Chs., entr. menuisier (bureau)
Dionne Ernest, menuisier
6 Gagné Arthur, menuisier
Veniscon John, emp. Que. Power
Cassidy Frank, emp. Anglo Pulp
Laflamme Jos. de l'Art Commercial et photographeur
Parent Ovide, électricien
Binet P.-N., commis de bureau
Genest Eugène, journalier
8 Reynolds Miss K. A.
10 Laperrière Philippe, commis de librairie
Dorion Onésime, voy. de commerce
Després Henri, mécanicien
Leclerc Armand, emp. de bureau
Trudeau A., artiste
Lettellier Antoine, waiter et concierge
10½ Tanguay Mlle Desneiges, m. de pension
Morin Adolphe, voy. commerce
Letarte Alfred, emp. Com. des Liqueurs
Sullivan John-P., cond. C.P.R.
Guérin R.-A., chauffeur auto
10¾-12 Palace Hill Hôtel, John Cantin, prop.
Boucher Mlle A., couturière
Lacroix Malcolm, typographe
Rourke Russell, emp. Ang. C. Pulp
Beaudet Alcide, emp. s. civil
Lambert Omer, plâtreur
Murray Jack, grapes maker
Dionne Charles, emp. Parisisal El.
Fecteau Emile, agent
Blanchet Armand, étudiant

McMahon

- 16 Salvation Army Home, McElhiney J. A. Major, Suptd
20 Gestetner D., (Canada) Ltd., duplicators & supplies, E. Lubin, manager
22 Lemieux Joliette-P., Ltée, graveurs
Fréchette Gustave, horloger
24 Dion Mme Georges-A.
Dion A., Dr, chirurgien-dentiste (bureau)
Morin Tancrede P., Major, comptable, dépt des Terres et Forêts
Choinière Mlle Alice
Tardif, Mlle Berthe, institutrice
Robert Léo, médecin bureau et rés.
26 Paradis Mlle Marie Blanche
Boulet Mlle Cécile
28 Café Idéal, Théo. Leclerc, prop
30 Létourneau Philéas, menuisier
Lacroix Jos., anc. commis marchand
Getty Gérard, débardeur
Mercier Mme veuve Nap.
Wootwick Jack, laborer
Wong James, waiter
Gagné Narcisse, emp. C.P.R.
36 Proulx J.-S., restaurant
38 Smith P.-A., salon de barbier

- 40 Hôtel Victoria, Ltée, Frank Byrne, prés., Jos. Byrne, manager
Delisle F., commis
Dubé Henri, commis
Poulin J.-O., commis
Hamel Gustave, comptable
Auclair L., comptable
Dussault A., comptable
Vallière Maurice-G., commis
Forget J.-A., freight claims agent
Smith A.-C., agent
Gravel D.-E., march. de bois, John Ritchie Ltd
Gagnon J.-E., ing. civil
Lapointe Alb.,
Tourigny L.-A., emp. s. civil
Fournier Mlle Annette, emp. Rev. Prov.
Drolet Mlle Rose, sténo
Casault Chs, agt manufacturiers de Clerck Jac.-R., agent
Langevin Mlle Georgette, commis
Lyons Wm, emp. Bell Tel. Co.
Langlois M.-L., emp. banque
Langtis, Const., agent
Painchaud Mlle Lucie, emp. Comm. des Liqueurs
Pindon George, emp Parisian Cleanser
Perry J.-A., agent
Rousseau Mlle A., caissière
Roy Alf.-M., agent
Walsh Miss Bernadette, gouvernante
48 La Commission des liqueurs (magasin)
Gagnon Ernest, gérant
50 Chênevert Raoul, architecte
52 1 Robert Mlles Esthel et Lucienne
2 Lefebvre J.-E., fleuriste (rés.)
3 Hachmith Joseph, cuisinier
4 Michaud Donat, peintre
5 Metcalf Walter, Imm. Officer
6 Brown Mrs widow M.
Latulippe J.-A., agent
7 Eon Georges, artiste fleuriste
54 Lefebvre J.-E., fleuriste, Tél. 2-2180
54½ Hantzakos N. E., cirage de chaussures
56 Gagnon Henri, tabaconiste
58 Byrne Frank Ltd, pulp wood merchant
Succession Dubord
Clavet Laurent, march. tailleur
Dussault Antoine, comptable
Dussault Michel, avocat, (rés.)
Lapointe Albert, chauffeur d'auto

DU PARLOIR, de 18, rue Donnacona, à 44 rue St-Louis, quartier Champlain.—From 18 Donnacona St. to 44 St. Louis St., Champlain ward

- 1 Berger Louis, médecin, (rés.)
3 Duchesnay Ant.-J. major
5 Moraud Lucien, Honble, Sénateur
Pelletier Mme veuve Cyrias
7 —

-
- 2 Couvent des Ursulines—Depôt
Révde Sœur Marie du Bon-Secours, dépositaire
Parloir, Ursulines
4 Perron Georges, menuisier
Noel Joseph, serviteur

- 4 Binet Arthur, domestique
 6 Martineau Joseph, chauffeur
 8 Chapais Thomas, Hon. sénateur
 10 Roy Ferdinand, C.R., Magistrat en chef de district
 12 Vaillancourt Joseph, Dr (porte de service)

DU PONT, de rue Fleurie, au pont Dorchester, quartier St-Roch—From Fleuri-St. to Dorchester Bridge St. Roch ward

Côté Ouest—West Side

- 17 Gagnon Jos., épicerie
 23 Dumas Charles, emp. Comm. des Liqueurs
 25 Masse Alexandre, peintre
 Carbonneau Paul-Émile, journalier
 27r Entrepôt No. 10 Herman Young
 29 Drolet Alphonse, peintre
 31 Robitaille Léonidas, emp. Laiterie Laval
 33-35 Jean Mme veuve Alice, restaurant
 37 Charrier Philippe, salon de barbier et rés.
 39-41 Keen Charlie, buanderie
 41½r Hébert Joseph, plombier-électricien (boutique)
 43 Sirois Albert, militaire
 45 Hébert Joseph, plombier (rés.)
 47-51 Lyonnais Alphonse, épicerie et rés.
 53 Pageau Alexandre, ingénieur

Ste-Marguerite

- 55 Bernier Mlle Louise
 57 Poulin Henri, journalier
 Veilleux Majella, marchand seconde main
 59 Montréal Café, Joseph John, prop. (chinois)

Des Fossés

- 73 Edge Dr J.-Alexandre, bureau
 75 Quebec House Furnishing, D. Mulstock prop.
 77/77½ Girard G.-A., mag. 2de main, mag. et rés.
 79 Lépine Adjutor, étal
 79½ Couture F. snr, conducteur C. P. R.
 Couture Philippe, emp. C.P.R.
 Gagnon J.-Alph., sr, gérant, La Fondrie de l'Islet Ltée
 81 Cantin Charles, taverne
 83 Ontario Café, Seto & Frères
 85 Morin Gaudias, journalier
 Morin Rosaire, journalier
 Morin Paul-Émile, journalier
 Morin Antonio, journalier
 85½ Fortier Mlle Hélène
 Leduc René, importateur mdses françaises
 87 Boutet Pierre, salon de barbier
 87½ Lee Sing, Buanderie chinoise

St-Joseph

- 91 Parent Chs. A., Enr., quincaillier
 95 St-Cyr Hildevert, épicerie
 97 St-Cyr Ls-Joseph, commis-épicié
 St-Cyr Hildevert, snr, march musique
 St-Cyr Ambroise, march. de musique rés
 99 Robertson Mrs Albert
 Robertson Miss R., (chambres)
 101-102 Glory Café, Geo. Fong, prop.

St-François

- 105 Lavoie Louis, notaire, bureau
 107 La Maison Joseph Charest, sellier
 La Cie Jacques & fils, (succursale)
 109 Rosa Arthur, contremaître
 111-115 Young Herman Co., Ltd, hardware
Du Roi

- 119-123 Bélanger & Bolduc, Ltée, poêles, fournaises et glaciers, etc
 125 Simard Everand, peintre, (chambres)
 Garneau Mme Ernest
 127 Fonderie de l'Islet, J.-A. Gagnon, gérant
 129 Rhéaume Emile, journalier
 Rhéaume Euclide, journalier
 Thibault David, mécanicien
 131 Fortin Léo, journalier
 133-135 General Auto Supply, Reg'd
 Poulin Edouard, prop.

Richardson

- 139-141 Laberge Elzéar Dr, bureau et rés.
 Laberge Elzéar, jnr.
 143 Drolet J. E., Enr., foin, grains, etc.
 145 Maheu & Maheu, fab. d'insecticides
 Maheu Horace A., de Maheu & Maheu (rés.)
 147 Rhéaume Frédéric, emp. Palais de Justice
 149 Dorion Edouard, mouleur
 Dorion Charles, commis
 151-153 Lamontagne Geo., épicerie et rés.

De la Reine

- 155/159 Ferland P., atelier de pressage, nettoyage, etc.
 161 Guimont Gabriel, mag. de sec. main
 165 Gingras Félix, anc. entrepreneur
 Ledoux Aimé, militaire
 Savard Léger, emp. Anglo Pulp
 Trudel Mme veuve Edmond
 169 Lavoie Louis, ingénieur mécanicien et électricien

Ruelle

- 173½ Breton J.-P.-R., ent.-général
 173¾ Servant Paul, menuisier
 175 Labrecque Georges, cord, et marchand
 177 Clavet Georges, marchand de fruits
 179 Boily Alfred, menuisier
 181-183 Quebec Packing Ltd., C.-E. Desourdy, gérant
 Quebec Steel Bronx & Wood Products Co., A. Aubin, agent
 185 Letarte Mme veuve A.
 Godfrey Harold, accordeur de piano
 Pepin Joseph, mécanicien
 187 Guay Romulus, emp. C. P. R.
 Guay Mme veuve Joseph
 Labrecque Gaudias, commis
 Bisson Georges, commis
 189 Frost & Wood, Quebec, Ltée, machines agricoles, J.-R. Charest, gérant
Prince Edouard

Traverse C. P. R.

- 203 Pruneau Ltée, building materials and contractors supplies. Matériaux de construction
 J.-E. Lacasse, directeur gérant
Pont Dorchester

Côté Est—East Side

Fleurie

- 12 Gosselin Emile, boulanger
 16 Hudon Alphonse, comptable
 18 Fortier Mme veuve Henri E.
 20 Gosselin J.-A., épicier, (rés.)
 Gosselin Antonio, agt de débentures
 22 Garneau Adolphe, comptable
 24 Perrin L. G., Dr, spécialiste
 28 Rondeau J.-L., salon de barbier

Des Prairies

- 32 Gosselin J.-A., commis
 34 Picard Emile, cond. d'auto
 Lecours Mme A.
 36 Gagnon St-Georges, rép. de radios
 Royer Alphonse, prop. Magasin Guide
 Enr
 38 Ruel Gaudias, emp. Can. Import
 42 Marier & Tremblay, Ltée, manuf. et
 magasin

Ste-Marguerite

- 54 Delâge, Delâge & Delâge, notaires,
 Tél. 4-1941
 56 Simard Mme veuve Eugène
 Simard Philippe, peintre
 Simard Léopold, peintre
 58 Epicerie Martel, Enr., P. E. Coulombe
 et J. A. Gosselin, props
 60 Blais Mme veuve Eugène

Des Fossés

- 72-74 Queen's Hôtel, taverne
 Bélanger Joseph, prop.
 76 Dental Co. of Canada Ltd, Pettigrew
 René, gérant local
 Laboratoire Duquette et Brun
 80 Delâge E., modes en gros

Octave

- 84-90 La Banque de Montréal (succ.)
St-Joseph
 92 La C. d'Economie N.-D. de Québec (succ.)
 98 Gaucher L.-A., Enr., réfrigérateurs élec-
 triques, laveuses, Radios
 Air-Way Drug Reg'd
 100 Pelletier Mme veuve Luc-P.
 Mercier Nap., journaliste
 Morency, Pierre, journaliste
 102-104 Lux Café, Wang Way, prop.

St-François

- 106-108 Hudon Max., Enr., quincaillerie
 110 L'Union Commerciale de Québec
 Association des Locataires
 Association des Commis-Marchands
 Gingras Abdon, agt d'assurances et con-
 cierge
 Association Ouvrière de Québec
 Gingras Roland, studio de musique
 112 Hôtel Union, H. J. Perron, prop. et rés.
 Matte Geo., de P. Dugal & Matte
 Lemieux Adolp., ing. de radios
 Whelan Joseph, emp. Anglo C. Pulp
 Morneau Antoine, mécanicien
 114-116 Taverne Union, H.-J. Perron, prop.

Du Roi

- 120 Marché du Pont, Gérard Carrier, prop.
 boucher et épicier
 122 Lachance Eugène, sr, menuisier
 Lachance Eugène, jr, menuisier

- 122 Kelly James, journaliste
 Blouin Rosario, charretier
 124 Giguère Raoul, journaliste
 126 Sun Sing, Chinese Laundry
 128 Lemieux Henri, Ltée, quincaillerie
 130 Pagnuelo Tancrede, C.R., avocat, bu-
 reau et rés.
 132 Bélanger Mme veuve Alexandre, rés
 136 Bélanger Mme Alexandre, mag. de
 seconde main

Richardson

- 138 Langlois Alphonse, barbier et mag de se-
 conde main
 Poliquin Josaphat, de A.-L. Poliquin,
 Enr. (rés.)
 140 Poliquin Josaphat, de A.-L. Poliquin Enr
 (rés.)
 140-142 Poliquin A.-L., Enr., épicerie et res-
 taurant
 144-146 Tremblay Ernest, imprimeur-relieur
 et rés.
 148 Lamarre F.-X., mag. de seconde main
 150 Cloutier J.-A., cordonnier (rés)
 150½ Bélanger Joseph, journaliste
 152-154 Poitras J. Adélar, épicerie

De la Reine

- 156 Hamel Joseph, boucher, (étal)
 158 Baptist Marcel, journaliste
 Tremblay Ernest, journaliste
 Nolet Ross, peintre
 158½ Savard Sévère, marchand seconde
 main, (rés.)
 160 Savard Wilbrod, seconde main
 162 National Jobbers Reg'd, Jos. Harrief
 prop.
 162½ Bédard Joachim, boucher (étal)
 164 Daigle Mme veuve Alphonse
 166r Chamberland, Charles, commis
 168 Dupéré Paul-Emile, réparations pneus
 170 Cloutier Chs, emp. Terreau & Racine
 172 Jacques Ernest, mécanicien
 174 Demeule Joseph, mag. de seconde main,
 (magasin)
 174½ Richard Jules, marchand de tabac
 176 Demeule Joseph, mag. de seconde main
 (rés.)
 Demeule Roméo, comptable
 178 Savard Emile, journaliste
 180 Paquet & Juneau, horlogers & bijoutiers
 184-186 Turcotte Cyrille, chaussures, ma-
 gasin et rés.
 186 Turcotte N.-Geo., marchand de four-
 rures
 186½-188 Denis Pierre, magasin d'occasions
 190 Gagné Raoul, voy. de commerce
 Gagnon Albert, emp. Bras. Champlain
 Duclos Joseph, colporteur
 Nolan John Thomas, ship laborer
 192 Gagnon David, cord.-machiniste
 192 Labrecque Adélar, menuisier
 194 Verreault Elzéar, Ltée, pierre de toutes
 sortes
Prince-Edouard
Traverse C.P.R.
 206 La Cie F.-X. Drolet, mécaniciens p
Pont Dorchester

DU PORCHE, de 43, rue Dalhousie, à 38, rue Notre-Dame, quartier Champlain.— From 43 Dalhousie St. to 38 Notre-Dame St., Champlain ward.

Côté Ouest—West Side

- 7 Thibaudeau, Frères & Cie, importateur
Thibaudeau
11 Beauchamp Gus, Ltée, (entrepôt)
St-Pierre
13 Légaré Arthur, journalier
15 Charest David, journalier
Poulin Omer, journalier
Fradette François jnr., journalier
Roy Félix, journalier
Boudreau Ludger, journalier
17 —
Bouliane Xavier, chaloupier
Madore Arthur, journalier

Côte Est—East Side

- 2-4 Amyot Joseph & Fils, Enr., entrepôt
St-Pierre
16 Bergeron J.-L., restaurateur
Bergeron Mme Pierre
DUROCHER, de 927, rue St-Vallier, au cap. quartier St-Sauveur. — From 927 St. Vallier St. to cliff, St. Sauveur ward.

Côté Est—East Side

- Dollard*
35 Moreau J.-O., de Fortier Hide Glue manufacturing Co. Ltd.
St-Thérèse
41 Gagnon Mlle Elise
Soulard Mme veuve Honoré
Soulard Albert, menuisier
43 Paradis Louis, agent d'assurances
Paradis Wilf., débardeur
*Montcalm
de Mazenod
Boisseau*
79 Genois Elzéar, cordonnier
81 Dionne Rosaire, journalier
85 Kirouac Adélaré, journalier
Fortier P., emp. Dom. Arsenal
87 Conseillers Joseph, couvreur
89 Drolet Wilfrid, bonbons et tabacs
Napoléon
91 Chamberland Georges, plombier p
95 Dérome Nap., emp. C. N. R.
95 Juneau Ernest, voyageur
Lachance Lucien, emp. Cie Paquet
97 Martel Jean, emp. Que. Power
Martel Chs., emp. Que Power
Bédard L.-P., electricien plombier
Bédard J.-B., chauffeur mécanicien
99½ Langlais Michel, journalier
101 Sun Kee, buanderie
Bagot
113 Mercier Albert, ferblantier
121 Patry J.-A., machiniste
Déry Jos., emp. J.-B. Renaud
123 Boutet Edouard, emp. C. du Port
125 Rioux Mme veuve Jos. A. J.-Bte p
Rioux C. et B.
Morin
131 Villeneuve Alfred, épicier

- 133 Benoit Edouard, bonbons
135 —

Hermine

- 147 Rèche Cyrille, peintre
Salon "Rochelle", Mme Cyrille Rèche
Bélanger Mme veuve André
151 Robert Mlle Marie-Louise
153 Lindsay Johnny, emp. C. N. R.
Kirouac
161 Sylvain & Frères, charcutiers
165 Morasse Alex., emp. Que. Power
Colomb
177 Cantin Mlle Caroline
179 Simard Mme veuve Jean
Simard Alphonse, couvreur
Dionne Léo., pressier
181 Clavet Napoléon, ch. camion
185 Jean Alfred, journalier
187 Bélanger Louis, salon de barbier (rés.)

*Châteauguay**Franklin*

- 197-205 Ecole des Frères
*Arago
Joliette*
221 Drolet Thimoth, tail. de cuir.
Drolet Ernest, machiniste
Drolet Philéas, débardeur
Drolet Joseph, journalier
223 Daigle Onésime, cord.-machiniste p

Côté Ouest—West Side

- 2a Garage Durocher, Ant. Perreault, prop.
2 Bédard J.-E., comptable et liquidateur,
président de la Com. Scolaire, p (rés.)
Bédard Jos.-P., comptable
Bédard Patrice, comptable
10 Lelièvre Joseph, journalier
Turcotte Alfred, emp. Us. St Malo
12 Vaillancourt Hormidas, chauff. camion
14 Mercier J. Alfred, emp. s. civil
16 Gendreau Pierre, gérant Eug. Falardeau
Ltée
18 Gaurdeau Alphonse, cordonnier
20 Bourbeau Alfred, prop. de taverne (r)
22 Pearson Jos., tailleur de fourrures
Dollard
22½ Marsan Mlle Eva, modiste p
Smith Mlle Helene
22¾ Pearson Joseph, emp. Maranda & Labrecque
24 Morency Edouard, quincaillier
26 Jobin Raoul, salon de barbier
28 Bolduc Benj., bijoutier (rés.)
30-32-34 Jobin Raoul, taverne et rés.
34 —

Ste-Thérèse

- 36-38 Gagné Wilfrid, luthier
Gagné Philéas, luthier
36-38 Gagné Joseph, luthier
Gagné Alphonse, maçon
Gagné Mlle Léontine
40 Fortier Alphonse, maçon
42 Vaillancourt Siméon, comptable
Villeneuve Gédéon, p. boulangerie
*Montcalm
Massue
Boisseau*
84 Morasse Mme veuve Raphael

- 84 Morasse Albert, emp. Cie Paquet
Napoléon
- 86 Lebel Théophile, bonbons et tabacs
- 98 Lessard F., corroyeur p
- 100 Carrette Léopold, emp. M. Madden
Trudel P.-S., journalier
- 102 Drolet Lucien, boucher (étal)
- 104 Demeule F.-X., prop. de taverne
Demeule Mlles
- 106 Woyng Jim, chineuse restaurant
Bagot
- 110 Marcoux Mme veuve François
Guay Théodore, agent
- 112 Beaumont Mme veuve Joseph
- 118 Thibault Mme veuve Arthur
Barras Ephrem, emp. Que. Power
- 120 Paquet Alfred, cordonnier
Paquet E. Adrien, voy.-commerce
Paquet Odilon, comptable
Lapointe Mlles SérAPHINE et F.
Morin
- 124-126 Laliberté A., marchandises sèches
et rés.
- 126½ D'Amour Roméo, journalier
- 128 Thibault Idola, boucher (étal)
- 130 Bélanger Lucien, mécanicien
- 132 Croteau Louis, journalier
Sansfaçon Edouard, cordonnier
- 134 Martel Joseph, tailleur en cuir p
Hermine
- 148 —
- 156 Chamberland P., boucher (étal)
Kirouac
- 160 Masson Joseph, cordonnier
- 162 Fournier Mme veuve C.-Joseph
- 166 Laviguer Philéas, journalier
Lepire Olivier, rentier
- 168 Brunelle Félix, voy. commerce
Lachance J. A., épicier (rés.)
Colomb
- 170 Simard Mme veuve Arthur
Moisan Téléphore, journalier
Guay Adjudor, journalier
Boucher Téléphore, journalier
Duval Jean, journalier
Bouchard Oscar, journalier
- 172 Demers R., épicier (rés.)
- 174 Beaumont Jos., menuisier
- 176 Faucher Albert, cl arretier
- 180-182 Plante Honoré, épicier
Côté Joseph, menuisier
- 188 —
Châteauguay
- 190 Gingras Joseph, journalier
- 192 Lizotte Mme veuve Elzéar
Boutet Napoléon, cordonnier p
Franklin
- 200 Poliquin Achille, plombier
- 202 Cardinal Pierre, confiseur
- 204 Pichette Denis, journalier
Arago
- 222 Lachance Arthur, corroyeur
- 224 Barbier J.-A., emp. Quebec R'y.
- DU ROI**, de 115, rue St Roch à 170, Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—
From 115 St. Roch St. to 170 Boulevard Langelier, St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

- 11 —
- 15 Martel Mme veuve Dollard
St-Dominique
- 35 Asselin Auguste, emp. Elz. Fortier
Asselin Mme veuve O.
Asselin Roméo, sculpteur
Asselin Mlle Marie-Louise, couturière
- 37 Fortin Alphonse, emp. Terreau & Racine
Gagnon Albert, commis de bar
- 37¼ —
- 45 Perron Arthur, menuisier
- 53 Létarte Félix, boucher
Grant
- 65-67 Rhéaume Narcisse, épicier rés.
Rhéaume Rosario, comptable
- 75 Giguère C. Alfred, menuisier
Giguère Adélard, menuisier
- 75½ Veuilleux Arthur, emp. Com. Hâvre
Veuilleux J.-Arthur, journalier
Veuilleux Roméo, bijoutier
Veuilleux Chs-Eug., commis
- 77 Levesque Alfred, tabacooniste (r)
Levesque Mme veuve Ths
Levesque, J.-Elzéar, tabacoonise et rés.
- 81 Glode Frank, ch. de camion
- 83 Lelièvre Louis, restaurateur (rés)
- 83½ Lelièvre Louis, restaurateur
Paré Eudore, porteur de pain
- 85 Gaudreault Pierre, journalier
- 87 Bélanger Philéas, menuisier
- 89 Rhéaume Jules, mécanicien
- 89½ Lapointe Mme veuve Célestin
- 91 Bourdages Mme veuve Thomas
- 93 Lapointe Joseph-F., mécahicien
- 95 Proulx Amable, empl. bur. de poste par-
lement
Pageau Fortunat, cordonnier
- 97 Delège Mme veuve Charles
- 101 Grenier Ovide, journalier
Grenier Roland, journalier
- 103 Lamontagne P.-Hector, pilote
Lamontagne Gérard, emp. C.P.R.
Lamontagne Jean-M., mécanicien
Lamontagne Geo.-H., commis Cie
Paquet
Lamontagne Mlle M.-Jeanne, prof. de
piano
Lamontagne Hector, comptable
- 105 —
- 107 —
- 109 —
- 111 Huot Pierre, dessinateur au Parlement
- 115 Perron H.-J., taverne (rés.)
- 115½ Paradis Paul, salon de barbier
- 117 Hôtel Union, Perron H.-J., prop.
Du Pont
- 129 Gagné Emile, ch. de taxi
- 131 Aubert Ernest, journalier
- 139 Mailhot Emile, emp. s. civil
- 141 Drouin Adjudor, épicier (r)
Grégoire J.-Elzéar, comptable
Grégoire Mme veuve Jos.
- 143 Bouchard Louis, peintre
- 145 Bloomfield Eric, journalier
- 147 Maltais Isaïe, journalier
Laliberté

- 153 Paradis Armand-S., comptable
 155 Doré Wilbrod, couvreur
 Marquis Mme veuve Ulric
 157-183 Hospice St-Antoine (arrière)
 185 Paré & Cie, agents
 Paré Napoléon, de Paré & Cie
 Agences Internationales de Québec
 Enr., Nap. Paré, prop.
 187 Bastien Gazzoli, march. de fourrures
 189 Labrecque Alphonse, menuisier
Hudon
 205 Picard Auguste C., comptable
De l'Eglise
 231 Matte Arthur, emp. Hop. Générale
 Matte Paul-Emile, charretier
 237 Tardif Mme L.
de la Couronne
Place Jacques-Cartier
 279-281 Vulcanisation St-Roch, Enrg.
 283 Turgeon Mme veuve Alphonse
 Turgeon Alphonse, journalier
 Turgeon Alfridine, empl. Hôtel-Dieu
 283 $\frac{1}{2}$ —
 283 $\frac{3}{4}$ Débigaré Mme veuve P. Arthur
 Débigaré Camille, sténographe
 Therrien Dominique, presseur
 285 Bélanger Adjutor, journalier
 285 $\frac{1}{2}$ —
 285 $\frac{3}{4}$ Bolduc Lauréat, journalier
 289 Académie des Frères des Ecoles Chrét.
Dorchester
 329 Bouchard Thomas, menuisier
 333 Moreau J.-E., machiniste
 335 Rousseau Mme veuve Joseph
 Rousseau Roméo, agent "L'Événement"
 Rousseau Rosario, typographe
 337 Grenier Mme veuve Napoléon
 Grenier Nap., poseur tuiles
 Grenier Mlle Hélène, sec. Cie Cimetière
 St-Charles
 339 Morency Mme veuve Cléophas
 343 Dumais J.-A., voy. de commerce
 Dumais Joseph, com.-épiciers
 343 $\frac{1}{2}$ Maheux Mme veuve Georges
 Maheux Henri, mécanicien
 Maheux Paul, peintre
 345 L'Heureux Philéas, contremaitre
 347 Roussin Arthur, cordonnier
 349 Garneau Alfred, ch. de taxi
 Garneau Henri, journalier
 351 Turcotte J.-B., gardien B. de Poste
 351r Goulet Albert, journalier
 353 Lelièvre Jules, mécanicien
 355 Lachance Ferdinand, laitier
 Simard Lauréat, journalier
 Doyer Alfred, emp. dépt Voirie
 381 Ecole Jacques-Cartier (Frères des Ecoles
 chrétiennes)
Caron
 387 Boulanger Louis, anc. chauffeur
 391 Latulippe Arthur, cuisinier
 393 Lacasse Mlle Lucretia, commis
 Gaboury Mlle Marg., comptable
 395 Dugal Adj., tailleur en cuir p
 397 Hébert J.-A., soll. d'assurances
 Hardy J.-L., reporter L'Événement
 401 Giroux Mme veuve Gaudias
 401 Giroux Léo peintre
 Lalemant Adrien, tailleur de pierre
 403 Allard Alfred, journalier
 Allard Maurice, journalier
 Allard Ludovic, journalier
 Allard J.-Paul, journalier
 Fry John, journalier
 413 Auger Alphonse, emp. Cold Storage
 415 Kirouac Mme veuve L. Alphonse
 Kirouac Alexandre, mécanicien
 41u Morin F.-X., emp. C. N. R.
 Dubé Stanislas, journalier
 419 Racine Mlle Marguerite
 421 Racine Pierre, de Racine & Cloutier,
 Enr., agents d'assurances
 Cloutier Lorenzo, de Racine & Cloutier
 423 Pouliot J.-P.-H., sacristain
 Pouliot Stanislas, expéditeur
 425 Vézina Maurice, dessinateur
 427 Boucher Herm., lynotype opér.
 429 Bélanger Oct., comptable auditeur
 Matte Mlle Hélène
 431 Giguère L., boulanger
 433 Lagacé Ernest emp. P.-T. Legaré, Ltée
 435 Martel Arthur, prop. station de service
 Champlain
 437 Paradis Gabriel, emp. Can. Express
St-Anselme
 439 Cloutier Alfred, ch. de camion
 441 Gosselin Arthur, tailleur
 443 Couture Joseph, journalier
 Belleau Henri, journalier
 443 $\frac{1}{2}$ Lafrance Gérard, charretier
 445 Dupont Wilfrid, serrefrein C.N.R.
 447 Mathieu Mlle Madeleine, ménagère
 447 $\frac{1}{4}$ Mathieu Mme veuve Louis
 447 $\frac{1}{2}$ Métayer Odilon, emp. Usines St-
 Malo
 449 —
 451 Pelletier J.-Alfred, commis
-
- Côté North—North Side**
 2 Mathieu J.-H., bois de chauffage
 34 —
St-Dominique
 36 Fortier Elz. de Elz. Fortier, Ltée (rés.3)
 38 Lessard Téléphore, comptable
 Lessard Roger, caissier B. Royale
 Lessard Geo., commis Terreau & R.
 Lessard Maurice, chimiste du Labora-
 toire de recherches et d'Analyses chi-
 miques
 Blouin Eugène, contremaitre
 40 Thomassin Joseph, fondeur Leclerc
 46 Coulombe Alfred, charron, boutique
 52 Coulombe Chs, charron
 Coulombe Alfred, charron (r)
 54 Croteau Etienne, couvreur
 Gravel Alex., journalier
 58 Collin Mme veuve Arthur
 Collin Charles, messenger
 60 Bergevin Léonidas, emp. C.N.R.
 Racine Léonidas, emp. Terreau & Raci-
 ne
 62 Keating Benjamin, plombier
Grant
 68 Cloutier Georges, épiciers (r)
 70 Rhéaume Iréné, voy. de commerce

- 72 Lavoie Michel, journalier
 72½ Bernier, Mme veuve Jacques
 74 Herman Young, entrepôt No 8
 78 Lemieux Arthur, emp. Can. Import
 Cloutier Mme veuve Edouard
 Cloutier Rosario, commis
 82 Monier J. Alfred, commis-marchand p
 Deblois Arthur, portier
 84 Veilleux Henri, menuisier
 Veilleux Roland, sacristain
 Veilleux Mlle Alexandrine, commis
 86 Noël Joseph-A., commis Bureau de Poste p
 88 Plante Roméo, com.-voyageur
 Plante Mlle Régina, emp. Dr Gaudreau
 90 Lamonde Albert, menuisier
 92 Moreau Lucien, emp. Q. Cartage
 Moreau Elie, emp. Q. Cartage
 96 Poliquin Adjutor, emp. C. P. R.
 98 Bernier Amédée, mécanicien
 100 Côté Lauréat, maître-boulangier p
 102 Joncas Jérôme, électricien
 Joncas Antonio, chauff. de camion
 104-106 Young Herman Co., entrepôt No 1
 114b —
 114c —
 118 Veilleux H. C., boulanger
 120 Carrier Gérard, épicier et boucher
Du Pont
 122 Simard Arthur, anc. marchand
 124 Bélanger & Bolduc, Ltée, entrepôt
 126 Lawson Mlle Eva
 132 Tremblay Ernest, mécanicien
 Shador Eskel, journalier
 134 Béchard Jos.-René, comptable
 136 Lachance Joseph, ch. stationnaire
 Paré Joseph, gardien
 138 Thibault Adj., emp. Rock City Tobacco
 Chevalier Mme veuve Théophile
 Keating Mme veuve Thomas
 138½ Dupont Albert, charretier
 Dupont Louis, charretier
 138½ Bérubé Chs, relieur
 140-142 Lépine Adjutor, étal, Maurice,
 Lépine, prop.
 144 Lépine Maurice, de Adjutor Lépine,
 boucher
 Bussièrès Alexandre, emp. C.P.R.
 148 Létourneau Mme veuve Edmond
 150 Gingras Jos. N., épicerie et étal
La Liberté
 154 Renaud Mlles Alvine et Annette, prof.
 de piano
 156 Michaud Mme veuve William
 158 Rousseau E.-A., tourneur (atelier et
 bureau)
 160 Pageau Mme veuve Alb., fem de peine
 162 Drouin J.-B., emp. W. Brunet & Cie
 168 Duval Arthur, notaire (rés.)
 172 Normand Georges, commis
 Falardeau Omer, boucher (rés.)
 Normand Willie, commis
 174 Moreau Mlle Antonia
 Moreau Albini, rentier
 178 Raymond Mme veuve Charles-H., p
 Roy Ernest, emp. Q. Power
 180 Bissonnette Wilf., com. bureau
 180 Drolet Joseph, emp. Dom. Arsenal
 182 Lamoureux Joseph, peintre p
 Lamoureux Darius, peintre
 184 Dugal Achille, entrep.-menuisier (r) p
 Caron Louis, agt Beatty
 Caron Onésime, emp. de la Cité
 186 Bélanger F.-X. jnr. menuisier
 186½ Dugal Achille, ent. menuisier (bureau)
 188 Bélanger F. X., sr, menuisier
 Bélanger Gabriel, menuisier
 190 Tondreau J.-S., emp. s. civil
 192 Dugal J.-Oscar, menuisier
 194 Girard O.,
 196 Gaulin Adélar, détective municipal
 Tourangeau Arthur, maçon
 198 St-Pierre Jos., journalier
 200 Lorentz Albert, chauff. au Parlement
 202 Débigaré Cyrille H., de Dr Ed Morin &
 Cie Ltée
 204 Gauthier Théophile, journalier
 Langelier Albert, journalier
 206 Chatigny Jos. Elz., restaurant
De l'Eglise
 208 Sauviat Georges-E., rentier
 210 Parent Henri, charretier
 212 Bédard Mme veuve Etienne
 214 Turgeon Joseph, tourneur
 Turgeon Edgar, commis
 Turgeon Louis, sténo au Parlement
 216 Carbonneau Mme veuve L.-P.
 218 Rousseau Mme veuve, William
 Lacasse Mme veuve Omer
 220 St-Amand, Mme veuve Maistai
 220r St-Amant Mme veuve Mastai
 222 Mailly Mme veuve Aurèle
 Mailly Mlle M.-A.
 Mailly Aurélien, journalier
 Mailly Ernest, prop. de boulangerie
 222½ Pouliot Arthur, surt des édifices pu-
 blics fédéraux Dépt Travaux Publics
 du Canada
 Pouliot Pierre, de Pouliot & Roy
 232 Martel Léonidas, cordonnier
 238 Morency Japhet, tonnelier
 Bernard Joseph, journalier
 Lecours Arsène, menuisier
De la Couronne
 248 La Commission des Liqueurs, succ. 39
 250 —
 252 Bédard Mme veuve Philippe
 254 Dechêne Adélar, barbier
 256 La Cie d'Autobus de Charlesbourg,
 (salle d'attente)
 258 Auger Téléphore, journalier
 264 Harnois Ernest, marchand de tabac
 264½ Cie d'Autobus de Québec-Ouest,
 (salle d'attente)
 266 Côté J.-Ernest, voy. de commerce
 268 Tremblay Wilbrod, salon de barbier
 270 Maheux Aimé, restaurant
 272 Tremblay Elzéar, charpentier
 Gagnon Wilfrid, peintre
 274 St-Jean Alfred, marchand de tabacs
 274½ Lamontagne Albert, cordonnier et rép
 276 Lamontagne Eugène, courtier d'immeub
 Parc Richelieu Ltée, (Quartiers Mili-
 taires)

- 276 Parc Québec
Parc Domaine Lairer
Parc St-Malo Ltée, Parc St-Vallier
- 278 Côte Mme veuve Philéas S.
Couture Chs-Arthur, emp. Z. Paquet
Couture Herménégilde, peintre
- 280 Rousseau F.-X., serrurier (atelier et rés.)
- 280½ Chabot Joseph, emp. C.N.R.
- 282 Lessard Eugène, rép. d'inst. de musique
- 284 Imprimerie Laurentide, Claude Tardivel, prop.
- 284½ Bolduc Lucien, lavage d'autos
- 286 Daigle Joseph, journalier
- 290 Darveau Alfred, emp. P.-P. Martin
- 290 Blouin Mme veuve Fidèle
- 296 Boily Gaudias, journalier
- 298 Rhéaume Ernest, journalier
- 304 Delisle Alphonse, barbier
- 306 Déchêne Adélar, barbier (r)
- 308 Ouellet Eugène, charron
- 310 Hébert Emile, menuisier
- 312 Boutet Pierre, barbier
- 314 Chouinard Charles, menuisier
Chouinard Mlle Laure, salon de coiffure
- 316 —
- 318 Larue Alfred, anc. marchand
Germain Gédéon, chauff. de taxis
- 322 Martel Emile, emp. c. P. R.

Dorchester

- 332 Roy Paul-Emile, brasseur
Thibault Adrien, commis
- 334 Marcoux Paul, emp. Hethrington
- 336 Paré Mme veuve Joseph
Paré Mlle Adrienne, commis
- 338 Bédard Odilon, march. tailleur et rés.
Bédard Marcel, emp. Teint. Dorchester
- 340 Tremblay Arthur, contremaitres
- 342 Langevin Mme veuve L p
Charland J.-M., soudeur
- 344 Pepin Roméo, journalier
- 344½ Giroux Mlle A.
- 346 Leclerc Philéas, peintre
- 348 Thibault Ernest, journalier
- 352 Guillot Mlle Eva
Langevin Edgar, commis-marchand
- 354 Forgues Albert, comptable Tr. Publics
Forgues André, commis
Forgues Marcel, commis
Drolet Albert, emp. mag. Mozart
Fortier Jos., prop. d'autobus
Fortier Emile A., mécanicien
Fortier Mlle Em., coiffeuse
Fortier Adrien, mécanicien
Fortier Ernest, peintre
Fortier Amable, mécanicien
- 356 Trudel Adjutor, emp. Q. Ry
- 358 Lachance J. Alphonse, pilote
- 360 Verreault Mme veuve Joseph
- 364 Cauchon Camille, contremaitre
- 366 —
- 366½ Giguère R.-Paul, chauff. de taxi
- 366 Bedard Joseph, menuisier
- 366¾ Vallerand Maurice, march. de fruits
- 368 Parent Arthur, comptable
Goulet J.-E., emp. C. N. R.
- 370 Berrouard Mme veuve Frs
- 372 Villeneuve Octave, menuisier

- 374 Giguère Idilon, emp. O. Marceau
- 376 Pouliot J.-Bte., Surt, lignes tél. d'alarme
Pouliot Fortunat, comptable
- 378 Deblois Egide, comptable
- 380 Garneau Adélar, confiseur
- 384 Gagné Lionel, épicier (rés.)

Caron

- 386 Berrouard Mme veuve Edouard
- 388r Marcoux Arthur, chauffeur
- 392 Morency Fernando, comptable
Morency Geo. H., emp. de la Voirie
Morency Mme veuve J. Adalbert

394 —

- 398 Crépault B., cordonnier
- 400 Morissette Joseph, journalier
Bégin Téléphore, journalier

402r —

- 406 Nolet Lauréat, cord.-machiniste
- 408 Legaré Louis, emp. Rock City
Legaré Fortunat, prof. de chant
- 410 Laprise Mme veuve Jos:ph
- 412 Plante F., commis de bar
- 414 Robitaille Louis, menuisier
Robitaille Wilfrid, peintre
- 416 Carrier Roméo, typographe
Carrier Mme veuve Edouard
Delisle Mlle A.
- 418 Beaulieu Paul, emp. Syndicat
- 420 Levesque Louis, gérant A. Thivierge
Vachon Hervé, pompier
- 422 Langlois Milles B. et C.
Lemay Edouard, sr, mouleur
- 430 Binet Maurice, voy. de commerce
- 432 Gagnon Onésime, cond. camion
Roberge Albert, télégraphiste

St-Anselme

- 438 Legaré Joseph, emp. J.-B. Renaud, Inc.
- 440 Morin M.-Louis, électricien
Morin Arthur, typographe
Lavoie Louis, rentier
Lavoie Mlle Georgianna
Alarie Mlle Angéline
Desrosiers Mlle Graziella
- 442 Normand Emile, épicier (rés.)
- 444 Morin Paul, voy. Dr Ed. Morin & Cie
- 446 Dompierre Roméo, commis
- 448 Boilard Edouard, confiseur
- 450 Lachance Louis, journalier
- 452 Barras Mme veuve Georges
- 456 Dubois Odias, rentier
- 458 Lamontagne F., vendeur d'autos.
- 460 Daigle Aristide, charretier
- 464 Boutet Ernest, chauff. de camion

DU TRESOR, de 27, rue Buade, à 12, rue St-Louis, quartier Champlain.—From 27 Buade St. to St. Louis St., Champlain ward.

1-3 "Chronicle-Telegraph"

2 Arel Delphis, rentier
Falardeau Gérard, commis*Ste-Anne*

— English Cathedral
— Court House—Palais de Justice

D'YOUVILLE, de 9, rue Richelieu, à rue Dauphine, quartier St-Jean-Baptiste.—From 9 Richelieu St. to Dauphine St., St. Jean Jean-Baptiste ward.

Côté Est—East Side

*D'Aiguillon
St-Jean*

- 37 Montcalm Hotel, grill room
39 Montcalm Hotel, "Grill Room"

Côté Ouest—West Side

- 2 Picard Honoré, chauffeur d'auto
8 Lavoie Mme veuve Joseph
D'Aiguillon
16 —
18 Myrand Théofred, voy. de commerce
Loranger Mlle Cécile, bonbons et jour-
neaux
Grenier Elzéar, salon de barbier
Bourgault Léo, prop. taverne
Lapointe Lionel-A., voy. de commerce
Bertrand Ovila, emp. Q. P. Box Co.
Richard Mlle M.-L., emp. s. civil
Bernier Mlle C., emp. s. civil
18 Chaloult Dr Paul, dentiste
Godin Chs, vendeur d'autos
20 Le Montcalm Enr.

*St-Jean
St-Joachim*

- 40 Army & Navy Veterans' Association
Building, (entrance to Theatre)
Edifice des Vétérans, (entrée de la salle
de représentations)
50 Département des Chemins de la Cité
52 Faucher Léon, surt. dépt. des Chemins

EIGHT AVENUE, (See 8e Avenue).

EIGHT STREET, (See 8e Rue).

ELEVENTH AVENUE, (See 11e Avenue).

ELEVENTH STREET, (See 11e Rue).

ELGIN, de 8, rue St-S anislas, à 3, rue d'Au-
teuil, quartier Champlain.—From 8 St.
Stanislas St. to 3 D'Auteuil St., Cham-
plain ward.

Côté Nord—North Side

- 2 St-Pierre Johnny, menuisier
4 O'Dowd A., emp. Club Garrison
Simard Herm., journalier
Bould Mrs. widow P.
6 Bolduc Mme Eva, (chambres)
Côté Mme Annette, cuisinière
Trudeau C.-O., chauff. d'autos
Labbé Alfred, chauffeur
Bélangier Wilfrid, journalier
Casineau Jean, artiste
Childs Nick, prop Child's Rest.
Falcone Caramude, tailor
Poulin Ovila, ch. taxi
Marquis Melle Jeanne
Nel Jean, artiste
Ste-Angèle
14 Signs of Canada, Ltd, Enseignes litho-
graphiées, O.-A. Bériau, gérant
16 O'Sullivan D., horse shoeing establish-
ment, Harold O'Sullivan, manager
18 O'Sullivan Mrs widow David

18 Driscoll Miss A. E.

FABRIQUE, (See de la Fabrique).

FALARDEAU, de 117, rue St-Ambroise, à
102, rue Carillon, quartier St-Sauveur.—
From 117 St. Ambroise St. to 102 Ca-
rillon St., St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 9 Ecole du Sacré-Cœur (garçons)
25 Ecole du Sacré-Cœur (filles)

Côté Nord—North Side

- 2 Bissonnette Joseph, sr, tailleur en cuir
Bissonnette Mlle Jeanne
Bissonnette Joseph, jr, com. bureau
8 —
8½ Giguère Arthur, journalier
Giguère Joseph, rentier
10 Gelly Pierre, ch. de taxi
12 Rancourt Mme veuve Joseph
Rancourt Gérard, journalier
14 Genest Edmond, charretier
Savard Mme veuve Jacques
Gagnon Willie, commis
14½ Brochu J.-A., emp. Elz. Fortier
16 Cimon Elzéar, tailleur de cuir
Thivierge Eugène, cordonnier
18 Michaud Adélar, cordonnier
24 Gingras Ludger, typographe
26 Madore Louis, peintre
Laplante Mme veuve Ovide
30 Richard Napoléon, cordonnier
Richard Paul, cordonnier
32 —

FERLAND, de 37, rue des Remparts, à 12½
rue Garneau, quartier Champlain.—
From 37 Remparts St. to 12½ Garneau
St., Champlain ward.

Côté Est—East Side

- 1 Rousseau Georges, architecte, bureau et
rés.
1½ Bayeur Napoléon, voy. commerce
3 Wagner Joseph, batelier
Wagner Emile, emp. Joseph Côté
Wagner Chs. A. commis
Wagner Robert, comptable
Wagner Edm., gérant C. d'Economie,
succ. Ste Julie
5 Giguère Mme veuve Ernest
Roy Mlle Ida
7 Drolet L. T., barbier (r)
Couillard
13 Desrochers Mme Herménégilde
Desrochers Armand, cond. ascenseur
Fortier Jean, journalier
Laroche Laurent, chauff. de taxi
Miville Paul, sculpteur
Turgeon Louis, plombier
15 Godin Mme veuve Roger N.
Godin Roger, étudiant
Jolicœur Napoléon, rentier
Dion Mme veuve Narcisse
17 Simard Alph., électricien
O'Connor John, provincial police
19 Labbé Geo., maçon
Labbé Hervé, emp. Chât. Frontenac

- 19 Lortie Francis, journalier
 21 Marchand Jules, emp. Dept. Hygiène
 23 Derouin Mrs widow Laurent
 Derouin Frank, blockmaker
 25 Meiklejohn Mrs. widow Wm E.

Coté Ouest—West Side

- A1 Leighton W., emp. Royal Trust
 A2 Harnem Alfred, brewer
 B Chabot J.-H., messenger Secrétariat
 Provincial
 2 Bégin Paul, emp. Comm. des Liqueurs
 Picard J.-R., emp. dépt. Milice
 Richard Frs-d'Assise, emp. Clarendon
 Blais Sylvio, concierge
 4 Juneau Almanzor, chef d'atelier L'Ac-
 tion Catholique
 Fradette J.-B., waiter Chât. Frontenac
 6 Côté Donat, menuisier
 Côté Joseph, relieur
 Blanchet Louis, emp. Séminaire
 8 Gosselin P. A., emp. Dépt. Trav. Pub.
 8-10 Maison Béthanie, Sœurs du Bon-
 Pasteur, directrices

Couillard

- 12 Ateliers de menuiserie, Le Séminaire
 14 Bourret Maurice, sacristain
 16 Beaupré P., chauffeur fournaïses
 18 Pelletier Louis, emp. Chât. Frontenac,
 m. de pension
 Boutet Lucien, emp. Chât. Frontenac
 Ouellet Mlle M.-Anna
 Pelletier Joseph, rentier
 Potvin Lucien, journalier
 Marois Arthur, emp. A.-E. Marois Ltée
 Longpré D.-N., commis
 Rivet Vincent, journalier
 Michaud Félix, journalier
 Royer Raoul, débardeur
 Wright Cyril, électricien
 20 McCauley Mrs widow Harry
 McCauley Harry, painter
 Mackay Miss B.
 Lacombe Mme Alfred
 Lemoine Hector, journalier
 22 Quinn John, ch. taxis
 Gauthier Emile, journalier
 24 Lamothe Georges, garçon de table
 26 Talbot Ovide, voy. de commerce
 Allard Daniel, rentier

FIFTH AVENUE, (See 5e Avenue.)

FIFTH STREET, (See 5e Rue.)

FINLAY MARKET PLACE, de 17, rue
 Dalhousie, à 2, rue, Laplace quartier
 Champlain.—From 17 Dalhousie St.
 to 2 Laplace St., Champlain ward.

- 11 Lapointe Delphis, taverne
 13 Allen Edgar, commerçant
 13½ Hôtel Labadie,
 Labadie Jos.-H., prop.
 Lynch Peter, forgeron
 15 Turgeon P. L., Enr., épiciers, E. L. Jean,
 prop.
 17 Lamothe Nap., ingénieur de bateaux
 Jean Almanzor, commis
 19-21 Paquet Georges, sellier

- 23 Lecour F., boucher (étal.)
 27 Hôtel Blais, J.-A. Blais, prop.
 29-31 Bergeron Nap. Enr., bouchers (étal)
 Gingras Frs., prop.
 35 Bergeron Mme Pierre, restaurant
 39-41 Roy Georges, taverne

Laplace

- 34 Simard T. & Fils, poissons
FLEURIE, de 15, rue Grant, à 16, rue Dor-
 chester, quartier St-Roch.—From 15
 Grant St. to 16 Dorchester St., St.
 Roch ward.

Coté Sud—South Side

- 5 Taillon Philéas, journalier
 11 Boutet Hermenégilde, charretier
 13 Hamon Pierre, journalier
 21 Hayes Mlle Cécile
 31 Vézina C. A., ent.-général, entrepôt
 33 Matte Adélar, ch. de taxi
 Bill Alfred, emp. Ang. C. Pulp
 37 Caron Mme veuve Philippe
 39 Dubé Hubert, charretier

Blanchet

- 41 Lachance Arthur, emp. Corp.
 43 Poulin Mme veuve Edouard
 Lessard Ludger, comptable au Pt
 45 Caron Joseph, journalier
 Lessard Albert, emp. Q. Power
 47 Jobin Louis, commis
 49 Caron Mme Henri

Du Pont

- 63 Gagnon Alfred, chauff. d'auto
 Jinchereau Melles C. & Emma
 67 Pouliot Alph., emp. Immigration
 69 Parent Joseph, de O. & J. Parent
 71 Cloutier Georges, tailleur en fourrures
 73 Robitaille Emile, Mess Ass. Leg.
 Robitaille Ls-Philippe, emp. T. Marois
 St-Hilaire Henri, commis
 75 Duguay Xavier, journalier
 77 Garneau Zoel, journalier
 83 Gagnon Mlle Antoinette
 85 Dion Mme veuve François
 Dion Mlle Lucienne, emp. Metropolitan
 87 Renaud Mme veuve François
 Renaud Ls-P., comptable
 Renaud Mlle Claire, dessinatrice
 89 Finet Arthur, snr, emp. dept. Colonisat.
 Finet Arthur, jnr, journalier

Laliberté

- 93 McKibbon Paul, barbier
 Pelletier Mme veuve Joseph
 Pelletier Joseph, journalier
 Pelletier Mlle Delphine
 95 Letarte Mme Philippe
 99 Doyon Emile, voy. de commerce
 Barbeau Omer, emp. s. civil
 101 Rouleau Ernest, emp. C.N.R.
 107 —
 111 Chevaliers de Colomb, Conseil Laval
 113 Poliquin Charles, bijoutier
 115 Morissette Laurédan, rentier
 117 —
 123 Filion Flzéar, entrepreneur général
 127 Garant Alfred, marchand de cuir (r)
 131 Carmichael Elzéar, marchand de nou-
 veautés (r) p

- 135 Marchand Mme veuve Jules
 137 Denis Aurèle, marchand (rés.)
 Gauthier Georges, rentier
 141 Chamberland Armand, de l'agence Can.
 Agence Canadienne de distribution
De l'Eglise
 143-145 Dion Fortunat, emp. Us. St-Malo,
 épicerie & rés.
 Dion Lucien, journalier
 147 Bourgeault Mlle Joséphine, modiste
 149 Despatis Joseph, tailleur en cuir
 149½ Deschamps Mme veuve Clément
 Deschamps Alex., cordonnier
 151 Laflamme Chs, boulanger
 153 Laflamme Mme veuve Joseph
 Laflamme Léo, commis taverne
 Laflamme Alexandre, prop. de taxis
 155 Leblond Armand, facteur
 Allard G., livreur de pain
 163 Blouin Tancrede, commis
 165 Garage Motors Limited

De la Couronne

- 179-185 Motors Limited
 181 Vaillancourt C.-A., gérant
 185 Dion Henri, mécanicien
 187 Brousseau Victor, emp. s. civil
 187½ Vaillancourt Chs-Aug., gérant Jos.
 Vaillancourt
 189 Lefrançois Arthur, voy. de commerce
 191 Dorion J.-A., commis
 Racette Noël, charretier
 Grenier Louis, commis
 193-195-197 Motors Limited, garage
 199 Carette Armand, journalier
 Langlois Frs, journalier
 201 Richard Louis, charretier
 Morency Lauréat, plâtrier
 205 —

*Dorchester***Côté Nord—North Side***Grant*

- 4 Moffet Mme veuve Gaudias
 Moffet Gérard, commis
 8 Boily Alfred, menuisier
 Brousseau Alb., march. radios
 Brousseau Odilon, barbier
 10 Brousseau Gaudiose & Fils, Ltée, en-
 trepreneurs plombiers
 14 Brousseau Gaudiose, de Gaudiose Brous-
 seau & Fils, Ltée
 Brousseau Chs, de Gaudiose Brousseau
 & Fils, Ltée
 Brousseau Paul, de Gaudiose Brousseau
 & Fils, Ltée

Dablond

- 30-32 Entrepôt Brousseau & Fils
 34 Bernier J.-Albert, emp. s. civil
 Bois Mme veuve Napoléon
 36 Lyonnais Henri, emp. C.P.R.
 40 Cloutier Roméo, barbier
 42 Têtu Mme veuve Arthur
 44 Ferland & Frères, Ltée, entrepreneurs
 46 Caron Henri, journalier
Du Pont
 58 Gagnon Joseph, épicier (r)
 60 Soucy J. E., messenger Secrétariat
 64 Simpson Albert, meter reader Q. Ry

- 64 Simpson Miss B.
 70 Gignac Oliva, gérant Caisse Populaire
 Quebec-Est
 Gignac Martin, peintre
 Gignac André, emp. Caisse Pop. Québec
 Est
 70½ Pouliot Rodolphe, secrétaire de l'Asso-
 ciation des Marchands Détaillants du
 Canada
 Pouliot Maurice, voy. de commerce
 72 Lebel Jos.-S., peintre
 76 Blouin Théophile, emp. Serres du Parle-
 ment
 LaFrance Antonio, comptable
 78 Laliberté Mlle Yvonne, institutrice
 Laliberté Mlle A., modiste
 80 Blouin Geo., rentier
 82 Verreault Georges E., garde-magasin
 Huhistock David, marchand (rés.)
 84 —
 86 Béland Edgar, ing. stat.
 88 Duval Joseph, de Jos. Duval, assurances

Laliberté

- 96 Boucher Jos., détective
 98 Chouinard Elzéar, huissier C. S.
 100 Savard Ulisse, emp. Baillargeon
 Lévesque Mlle Bernadette, commis
 Guilbault Arthur, journalier
 104 Bourget Elzéar, menuisier
 Poitevin Henri, garagiste
 108 —
 110 Riverin Chs S., rentier p
 112 Beaubien Ernest, gérant, Corp. Tel. &
 Pouvoirs de Québec
 116 Fortier J.-H., emp. Can. Swift
 118 Cauchon Eudore, machiniste
 120 Gagnon Mme veuve Adélar
 122 Gagnon Alphonse, emp. dépt. Travaux
 Publiques
 124 Gagnon Mme veuve Adélar
 Bertrand Alphonse, messenger Palais de
 Justice
 Bertrand Wilfrid, commis de bureau
 124½ Gagnon Roméo, médecin
 126 Laveau Victor, emp. Dept de la Marine
 Tardif Mlle Léoma
 128 —
 130 Roberge Pierre, menuisier
 132 Giguère J.-A., insp. électricien
 134 Létourneau Mme veuve Oséa
 Comeau Mme veuve Arthur
 138 Larose Arthur, voy. de commerce
 140 Boivin Zéphirin, anc. marchand
 142 Carette Jean, agent d'immeuble
De l'Eglise
 146 Fortier Alexandre, plombier
 150 Daigle Mme veuve Philéas
 150½ Paradis Arthur, emp. Cl.-Fontaine
 Boulanger Paul-E., emp. Jos. Côté
 Boulanger Napoléon, journalier
 152 Mercier Pierre, menuisier
 152½ Lacasse Lauréat, chef des détectives
 Lacasse Mme veuve Damase
 154 Blais Mme veuve Georges
 Blais Frs.-X., marchand (rés.)
 Ferland Mme veuve Jos.
 Bourbonnais Joseph, télégraphiste

- 156 —
 162 Dempster Edouard, messenger au Parliament
 St-Pierre Jos., emp. Travaux Publics
 162½ Gagnon Gérard, agt d'assurance (rés.)

De la Couronne

- 188 Matte Paul, pressier
 Côté Claude, sculpteur
 190 Côté Mme veuve Albert
 Côté Georges, abbé
 192 —
 196 Lalleman Fred.-A., yeast mfg
 198 Paquet Frs-Xavier, tailleur, atelier et rés.
 Paquet Joseph, tailleur

- 200 —
 206 Dugal P. & Matte, tanneurs, corroyeurs et marchands de cuirs patentés
 212 David Edouard, mécanicien

FLYNN, de 99, 8e Avenue, à l'est, quartier Limoilou.—From 99 Eight Avenue to east, Limoilou ward

Côté Nord—North Side

- 153 Lebel Alphonse, journalier
 155 Amyot Louis, emp. Anglo C. Pulp
 157 Boucher Wilbrod, ent. menuisier
 159 Gagné Ferdinand, messenger
 161 Lortie Henri, com.-marchand
 163 Therrien Dollard, agent
 165 Boivin Chs-Aug., mesurateur de bois

Côté Sud—South Side*8e Avenue*

- 152 Dulac J.-Edm., traducteur, "Le Soleil"
 154 Noreau Pierre, peintre
 156 Beaulieu Joseph, menuisier
 158 Fortier Omer, emp. Voirie
 160 Lachance Léo, journalier
 162 Guy Adolphe, menuisier
 164 Lemelin Joseph, menuisier
 166 Bégin Milles Léontine & Ernestine
 176 Vézina Alphonse, contremaitre

FORGET AVENUE, de St-Cyrille, extrémité Ouest à Chemin St-Louis, Bergerville.—From St. Cyrille St., western limits to St. Louis Road, Bergerville.

Côté Ouest—West Side

- 14 Bussièrès J.-Antonio, ent. général, bureau et rés.
 16 McCannt Anatole, emp. Quebec Fire Ins. Co.
 38 Penney David George, florist
 40 Hamel Aimé, cond.
 50 Croteau René, comptable
 54 Bergeron Jacques, jardinier, parlement
 56 Robitaille Eugène, cond. Que. Ry
 Labbé Mme veuve Joseph

Côté Est—East Side

57 Labbé Wilfrid, chauffeur d'auto privé
 FRANKLIN, de 37 Boulevard Langelier, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 37 Boulevard Langelier to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Moreau Geo. Albert, agt d'assurances

- 5 Fillion L.-P., accordeur de piano
 7 —
 9 Kirouac Mme veuve Edouard
 Savard Emile, journalier
 11 D'Auteuil Gilbert, menuisier
 13 Delisle Amédée, menuisier
 Marquis Mme veuve Gaudiose
 Drapeau Roméo, de Drapeau & Frère
 17 Robitaille Alfred, menuisier
 Denis Théo., charretier
 21 Leclerc Jean, charretier
 Faguy Mme veuve Napoléon
 29 Giguère Mme veuve Victor
Signal
 39 Robitaille Henri, plâtrier
Sauvageau
 41 Jobin Lorenzo, cord. monte
 45 Latulippe Mme veuve Louis
 Drolet Mme veuve Arthur
 47 Plante Mme veuve Octave
 47½ Pelchat Alex., épicerie
 49 Tanguay Edouard, mégissier
 53 Fradette Pierre, débardeur
 57 Matte Henri, tanneur
 61 Lepage Milles Anna, Emelia & Diana
 61r Tremblay Joseph Ern., emp. Boswell
 63 Careau Achille, peintre et restaurateur
 Davoine Mme veuve Joseph
 67 Rhéaume Mlle Léda
 Barrette Joseph, journalier
 Jouvrat Jos., ouv. en chaussures
 69 Labrie Johnny, tail. de cuir
 71 Lachance Emile, marchand d'huile et charbon
 Côté Léon, emp. brasserie
 71 Fiset Mme veuve Alfred
 77 Villeneuve Joseph, comptable
 79 Fortier Arthur, commis boucher
 Picard Mme veuve Arthur
 81 Martel Louis, emp. Q. Power
 Demers Louis, cord.-monteur
Victoria
 93 Morency Mme veuve Edgar
 Morency Edgar, jnr., peintre
 93 Lepage Charles, menuisier
 Plante David, confiseur
 Plante David jnr, journalier
 95 —
 99 Cardinal J.-Emile, facteur
 Langlois Paul, chauff. de taxis
 101 Langlois Roméo, cordonnier
 105-119 Ecole des Frères des Ecoles Chrétiennes de N.-D. de Grâce
Durocher
 131 Marcotte Samuel, charretier
 133 Gamache Albert, pompier
 137 Auclair Joseph, plombier
 141 Magnan Ernest, journalier
 Côté Ernest, emp. Lait. de Québec
 141½ Leblond Joseph, journalier
 143 Paquet Joseph, laitier
 147 Joly Gaudias, cordonnier
 151 Morency Arsène, emp. Bell Tel. Co.
 Langevin Lauréat, emp. Us. St-Malo
 153 Lacroix Milles Alice et Laura
 Côté Albert, emp. Hethrington
 Lacroix Léopold, cordonnier

- 163 Larose Eugène-A., ramoneur
 163½ Aubin Ferd., plombier
Bayard
 165 Allard Gérard, boulanger
 167 Lachance J.-M., commis boucher
 181 Tremblay Eug., chauff. de camion
 183 Marois Omer, cordonnier
Aqueduc
St-Germain
 195- 199 (Entrepôt) Royal Oil & Gas C.I
 209 Mercier Wilfrid, charretier p
 211 Barbeau Dollard, couvreur
 217 Galarneau Achille, cord.-machiniste
 221 Létourneau Nap., journalier
 223 Bélanger Jules, cordonnier
 Tessier Majella, mécanicien
 225 Caouette J, épicerie, bonbons et rés.
St-Luc
 227 Boivin Raoul, cord.-machiniste
 237 Forgues Pierre, emp. de la Cité
 239 Bédard Paul, laitier
 241 Vermette Albert, journalier
 243 Gagnon Roméo, cond. d'auto
 245 Lépine Ls-Philippe, journalier
 247 Allard Donat, cordonnier
 249 Matte Mme veuve Charles
 253 Bédard Albert, journalier
 259 Bonnefond Edmond, agent
 Bonnefond Joseph, mécanicien
 261 Huot Alphonse, journalier
 265 Marcoux Philippe, menuisier
 267 Demers Adélar, boulanger
 271-273 Garant Louis, journalier
 Garant Louis, jnr, emp. boulangerie
 Garant Ovide, journalier
 277-277½ Marcoux, Edmond, épicier et rés.
 279 Blouin Siméon, restaurant
St-Sauveur
 285 Simoneau Arcade, emp. Us. St-Malo
 287 Girard Adélar, tail. de cuir
 293-295 Pelletier Ls-Philippe, rentier
 297 Pelletier & Pelletier, boulangers
 301 St-Laurent Aimé, boulanger
 303 Robitaille J. A., maitre-boulangier (rés.)
 305 Vidal Ernest, voy. de commerce
 305½ Careau Paul-Henri, gérant A. De-
 Beaumont
 307 Pichette Téléphore, journalier
 Boucher Henri, infirmier
 309 Vaillancourt Joseph, commis
 311 Jobin Adjutor, pompier
 311½ Laflamme Napoléon, emp. Q. Ry.
 313 Guillmet Philippe, commis
 315 Bonnefond Wilfrid, agt d'assurances
 317 Roberge Théo., menuisier
 Noel Charles, menuisier
 319 Paquet Edmond, pompier
 321 Pouliot Antonio, c.-maitre boulangier
 323 Lapointe Wilfrid, sollicitateur d'assurances
 325 Lapiere Donat, ouv. chaussures

Côté Nord—North Side

- 8 Drolet J.-B., mécanicien
 10 —
 12 Gignac Honoré, ent. général
 14 Faguy Edouard, emp. C. des Liqueurs
 Denis Adélar, cord. monteur
 Lapointe Armand, tail. de fourrures

- 14 Denis Pierre-A., emp. Laiterie Frontenac
 Robitaille Maurice, corroyeur
 Robitaille Léo, corroyeur
 Robitaille Roland, ch. d'auto
 16 Savard P.-G., anc. emp. de la Cité
 18 Cantin Roland, voy. de commerce
 20½ Bilodeau Ulric, machiniste
 Bilodeau Joseph, journaliste
 Normand Armand, cuisinier
 Normand Henri, corroyeur
 24 Pouliot Apollinaire A., emp. B. de Poste
 Rousseau Louis, snr, anc. charretier
 Rousseau Maurice, presseur d'habits
 Roy Arthur, ch. camion

26

Signal

- 30 Langlois J.-A., restaurant
 32-34 Ecole des Revides Sœurs de l'Imma-
 culée Conception.
de Mazenod
 50 Charest Gérard, pâtissier, (boutique)
 52 Deslongchamps Edmond, gardien de
 nuit
 54 Station de Police No 9
 56 Fortier Arthur, journalier
 Maheux Albert, plombier (rés)
 60 Paquet Adrien, com. boucher
 Drolet, Joseph, cord.-monteur
 62 Barrette Lauréat, menuisier p
 Rhéaume Geo.-Alb., instituteur
 68 Martin Alfred, rentier
 72 Giguère Edouard, plombier, (rés!)
 Giguère Edgar,
 74 Langlais Albert, commis
 Langlais Alexandre, emp. Comm. des
 Liqueurs
 76½ Walsh Michel, menuisier
 78 Boulanger Odilon, emp. S. C.
 80 Nadeau Mme veuve Albert
 Boulanger Siméon, cordonnier
Victoria
 94 Proulx Mme Joseph, épicerie
 96 Grenier Nazaire, journaliste
 98 Demuy Rodolphe, gardien de la paix
 100 Poitras Victor, chaudronnier
 Rochette G., emp. Emond & Côté
 102 Dion Alphonse, pâtissier p
 104 Gosselin Lucien, boulanger
 104½ Rancourt Arthur, tailleur de cuir
 106 Pagé Josaphat, mécanicien
 Lemieux Alphonse, tonnelier
 110 Matte Arthur, forgeron
 112 Belleau Octave, emp. S. C.
 112½ Gingras Henri, salon de barbier, (rés.)
 114 Visien Alphonse, cordonnier
 Visien Elzéar, emp. Ch. Frontenac
 120-122 Faucher Eugène, laitier
Durocher
 130 Moisan Joseph., rep. chaussures
 138 Loignon Bruno, cord.-monteur
 140 Morissette Georges, peintre
 142 Hervé Diamelle, journaliste
 144 Gérard Alfred, relieur
 146 Martel Mme veuve Félix
 148 Jobin Mme veuve Omer
 152 Girard Charles, tailleur de cuir
 154 Barbeau Omer, entrepreneur couvreur

- 160 Carbonneau Onés., menuisier
Bayard
- 192 St-Aubin Hilaire, maçon
Ouellet Olivier, journalier
- 196 St-Aubin Mme veuve Wilfrid
- 198 Gagnon Joseph, emp. de la Cité
- 198½ Marois Georges, jr, menuisier
*Aqueduc
St-Germain*
- 200½ Rood Adélar, journalier
- 202 Julien Joseph, journalier
- 202½ Rhéaume Adélar, cond. camion
- 204 Mathieu Joseph, journalier
Mathieu Eug., charretier
- 208 Caron Edouard, peintre
Jobin Mme veuve Albert
Jobin Albert, tail. de cuir
St-Luc
- 218 Bertrand Alphonse, camionneur
- 220 Bertrand Frédéric, emp. Corporation
- 226 Boulanger Pierre, maçon
Boulanger Arthur, commis
Boulanger Jos., peintre
Boulanger Antonio, tail. de cuir
- 234 Forgues Joseph, emp. Corporation
- 234½ Duchesneau Léopold, cond. d'autos
- 240 —
- 242 —
- 246 Paquet Wilfrid, cordonnier
Paquet Wilfrid, jr, commis
- 248 Trudel Mme veuve Edouard
Fortier Lorenzo, mireur
- 250 Métivier Adélar, our. enchaussures
Robin Willie, journalier
- 250½ Métivier Joseph, cordonnier
- 256 Rochette Wilfrid, pâtissier
- 256½ Morel Louis, boucher (étal)
- 258 Girard Mlle Lucienne
- 258½ Cameron Georges, cordonnier
- 260 Labbé J.-Alphonse, commis
- 262 Rochette Arthur, tailleur de cuir
- 262½ Rochette Arthur, bonbons & tabacs
- 264 Maheux Joseph, emp. S. Civil
- 268 Marcoux Edmond, restaurant
St-Sauveur
Presbytère de la Paroisse St-Joseph
Chateauguay

FRASER, de 64, Avenue de Salaberry, à l'ouest, quartier Montcalm.—From 64 De Salaberry Avenue to west, Montcalm ward

Côté Sud—South Side

- 3 —
- 7 Lachance Eugène, emp. Bureau dépt. d'Hygiène Provincial
- 9 Towner Mlle
Towner Mme veuve Henry
Towner Paul, Chef commis Que. Power
- 11 Stevenson Miss Ella
Boudreau Wm, insp. Que. Ry
Gunderson Mrs. widow George
- 13 Alley George, emp. Bell Tel. Co.
- 15 Beaudoin Mme veuve Ls-Théodule
- 17 Lortie Rodolphe, agt d'immeubles
- 19 Perry Henry Gordon, profess. of music
Perry Graham, office clerk
- 21 Bruneau Mme veuve J.-G.

- 21 Bruneau Chs, voy. de commerce
- 23 Richard Alcide, commis de malles
- 25 Shanahan Joseph, custom officer
Shanahan Miss Evelyn, emp. Bell Tel.
- 27 Vasseur Simon-N., conducteur C. N. Rys
- 29 DeVarenes Joseph, médecin, du dépt. d'Hygiène prov.

Avenue Carlier

- 39 Routier Hector, comptable
- 41 Carey Fred., emp C. N. Rys
- 43 Smith C.-N., clerk C. N. R.
- 45 Rochette Gabriel, marchand (rés.)
- 47 Lepinay Lauréat, emp. dépt. Colonisation
- 49 Martin Paul, emp. civique
- 51 Pacaud Joseph, du Dépt. Procureur Gén
- 53 Weber F. C., jeweller
Weber F.-J., jeweller
- 55 Guay Joseph-Onésime, commis
- 57 Fortin J.-Albert, comptable Caisse d'Economie
- 59 Beaulieu Jos.-G., voy. Nat. Cash Reg.
- 61 Darveau Raoul, emp. B. du Poste
- 63 Lehoux Rosaire, agent d'assurance
- 65 Larochelle J.-A., emp. dépt. Chômage
- 67 Godbout Omer, chef Dépt. de la vaiselle Cie Paquet
- 69 Lemay Eugène, emp. Dépt. Tr. Publics
Lemay Jean-M., épicier (rés.)
- 71 Robitaille Fred., plombier, atelier et rés.
- 71½ Faucher Arthur, emp. Trav. Publics
Thomas William, rentier
- 73 Bois Mme veuve Edmond
- 73½ Gignac Ludger-F., emp. des Postes
- 75 Guillet Louis, commis Dépt. Voirie
- 75½ —
- 77 Brodie W. L., rep. Les Rentes du Gouvernement Canadien—Government Ammuties
- 77½ Fiset Etienne, emp. dépt. Voirie
- 79 Murphy Chs.-E., of W. & J. Sharples Ltd
- 81 Boulet Ludger, comptable
- 83 Arkinson W. P., emp. Water Work Dept.
- 85 Bergeron Grégoire, emp. W. Lemay
- 85½ Langlais Paul N., voy. de commerce
- 87 Huard Ernest, menuisier
- 87½ Rochette Mme veuve Joseph
- 89 Duckworth Alex.-B., foreman Gale Bros
- 89½ Desbiers Wm., rep. de chaussures, boutique et rés.
- 91 Demers Gérard, peintre
Demers Sylvio, peintre
Lizotte Mme veuve Thomas
- 91½ Jobin Joseph-Henri, liquidateur
- 93 Doré Lucien, commis
Doré Roger, commis de bureau
Doré Mme veuve Elzéar
- 93½ Smith Percy A., barber
Smith Robert, bank clerk
- 95 Wallace J. W. M. C. E., professor, (rés.)
Wallace P. H., telegraphist
- 95½ Belleau Nap.-A., emp. Terres et For.
- 97 Lachance Jos., emp. s. civil
Guérard Achille, anc. menuisier
- 97½ Garneau F.-X., infirmier militaire

- 99 Hatch James, pattern maker
Paquet Albert, emp. Examining Warehouse
- 101 Thomson Miss C. Maud.
Avenue Bourlamaque
- 103 Métayer J.-Alphonse, magistrat du district de Québec
- 105 Raymond Mrs W. H.
Raymond C. Percy, of Raymond, Binet & Cie
- 107 Gauvin Ls Nap., gérant dépt de gros,
P.-A. Alain
Gauvin Maurice, agent d'assurances
- 109 Zelinka Mrs. widow Joseph
Gilbert Mlle Odile
McLaughlin Misses
- 111 Lonergan Miles, general contractor
Lonergan James, emp. Miles Lonergan
Avenue des Erables
- 117 Whyte R. B., major
Whyte C. J., clerk Anglo C. Pulp
Parc Avenue
- 119 Quebec Curling Club
Quebec Lawn Bowling Club
Vandry Edm.-L., pourvoyeur C. N. R.
- 131 Vézina Jean-Ch., comptable
- 133 Papineau L.-J., rentier
- 167 Thibault L.-P., marchand de fourrures
DeBeaumont Adr.-C., agt manufacture
Bienvenue Philippe, marchand de bois
- 169 Lanctot Jean-J., ing. civil
Rouillard H.-Albert, comptable public
Coulombe Henri, de E. T. Coulombe Cie
Houde Alf.-H., radios
- 171 Lachance Rodrigue, pilote
- 173 Drapeau Patrice, pilote
- 175 Lizotte Mme veuve Thomas
Noël Mme veuve Léonidas
- 177 Bussièrès Dr J.-C.-L., (rés.)
- 179 Taylor (the) Misses
- 181 Wallace Mrs widow R. A.
- 183 Hobbs F. J., manager Woolworth
- 185 Beaulieu Rosaire, Chef de la Brigade du feu
- 187 Staveley W. W., emp. Bk of Montreal
- 189 Todd Robert-S., accountant
- 191 Peters W. J., appraiser, fire adjuster & Com. Sup. Court
- 193 Cauchon Jos.-Edouard, com. pharmac.
Moncton Avenue
- 243 Guérin Chs-B., ing.-forestier et marchand de bois
Lapointe Edgar, anc. voy. de commerce
Lapointe Mlle Marthe, artiste
- 247 Samson Robert, emp. dépt. des Mines
Samson J.-Etienne, régistratre Terres & Forêts
- 249 Woodley Edw. C., emp. Public Inst.
- 251 Power Joseph, M.P.P.
- 253 Trudel Joseph-Alf., ass't sut'd, C. N. R.
- 255 Ahern A. W., of J. Ruddick Const. Co.
- 257 Boileau Paul, archi. dept Travaux Pub.
Boileau Mme veuve Albéric
Boileau Raoul, cuisinier
Brown Avenue
- 259 Girard Sam, voy. de commerce
- 261 Brown Mme veuve George
- 263 Barrette A.-O.,
- 265 Brindamour J.-B., boucher, rés.
- 265A 1 Mullally Michael J., snr, emp. Colonisation Dept.
2 McCartney Colin, steward Ch. Frontenac
3 Peeling Wm John, Dist. Plant Sup't Bell Tel. Co.
Gagnon Mlle Louise, sténo.
Gagnon Mlle Frce, emp. Olive Mann
4 Gagnon Mme veuve Oscar-N.
5 Mongeau J.-Rolland, asst.-gérant Bell Tél.
6 Généreux Mlle Mary
Bissonnette L., menuisier au Parlement et concierge
- 267 Coveney Alph., com. traveller
- 269 Pappas G., restaurant (rés.)
- 271 Beaupré Gaston, agent d'assurance

Côté Nord—North Side

- 4 Warrender James, snr, electrician
Warrender James, jnr, commercial artist
- 6 Magnan Hormisdas, publiciste, Dépt. Colonisation
- 8 Bastien Louis-J., emp. dépt. Chômage
Bastien Jacques, comptable
- 10 Somerville Mrs widow Sam
- 12 Dion Jos.-N., emp. Trav. Publics
Larivière Mme veuve R.-A.
- 14 McKaig Patrick, emp. Spencer Wood
McKaig Miss Rita, steno.
- 16 Boiteau Emile, notaire, de Châteauvert & Boiteau
- 18 Boisvert René, avocat Dept Tr. Publics
- 20 Bélanger J.-Oscar, commis de malles
- 22 Thompson G. W. Fred, gentleman
- 24 Pagé Neil, rentier
Fleury J.-Nap., voy. de commerce
- 26 Paquet J.-B., rentier
Paquet Yvon, mécanicien
Paquet Rodolphe, photographeur
Paquet André, infirmier
- 32 St-Michel Ludger, menuisier
St-Michel Arthur, rép. de fourrures
St-Michel Henri, cordonnier (rés.)
Avenue Cartier
- 42 Bertrand J.-B.-Eud., emp. Aff. Municipales
Bertrand Roger, emp. de bureau
- 44 Roberge Samuel, cond. Quebec Ry.,
- 46 Gagnon J.-Arthur, agent de manufact.
Lessard Mlle Anna-Marie, sténo
- 48 Robitaille P.-A., gérant de circulation à L'Événement
- 50 Appartements Elizabeth
1 Rousseau Maurice, emp. statistique Provinciale
2 Boucher Achille, concierge
3 McGough Mme veuve L.-Napoléon
McGough P. E., commis
4 Parker Miss G. G.
5 Tremblay A.-A., voy. de commerce
6 Tremblay Mlle Anne-Marie
Tremblay Mme veuve Joseph
7 Aubry Ant.-T., commis Anglo Pulp
8 Horne John, advocate (res.)

- 50 9 Power Misses Helen & A.
Register Miss J.
- 10 Carson Mrs W. J.
- 11 Boissonault Chs-M., journaliste
- 12 Francke Kenneth, engineer
- 14 Hunn Hector F., bank clerk
- 15 Sunderland P. T., asst.-freight agent
C.N.R.
- 16 Boucher Emmanuel, professeur
- 17 Francke Kenneth, engineer
- 52 Lavoie Geo., emp. dépt. Chômage
- 54 Larue Major Georges, officier de douane
- 56 Létourneau Gaudias, voy. de commerce
Létourneau Jean-Chs, comptable
- 58 Buchanan George, loc. engineer
Poliquin Lucien, comptable
- 60 Mitchell W. A., ex-conductor C.N.R.
- 62 Bussièrès Paul, comptable L. & Dar-
veau
- 64 Lachance Mme B. C.
- 66 Lavoie Charles, emp. Dept. Terres &
Forêts
- 68 Chouinard Geo, garde-moteur
Myrand Louis, emp. Bib. Parlement
- 70 Trudel Antonio, agt d'assurances
Marier Mme veuve Ernest
- 72 Murray G. Jos., emp. International
Paper Co.
- 74 Blais Rosaire, chef. mess. Conseil Légis-
latif
Blais Mme veuve Jules
- 76 Pouliot , emp. dépt. des Assurances
- 78 Paquet George, gér. Prudential Ins. C^o
- 80 Masson Andréas, menuisier
- 82 Lemieux F.-X., notaire et insp. dépt.
des Terres & Forêts
Lemieux Gaston, collecteur
Lemieux André, emp. garage
Lemieux René, commis
- 82½ Hardy François, emp. s. civil
Hardy Alfred, journaliste
- 84 Côté Léon, de Morin, Barry, Côté &
Marceau
- 86 Angers Chs-Ed., comptable, dépt. Mi-
lice No 5
- 88 Delaney Joseph P., accountant
- 90 Appartement Fraser
- 1 Gough Misses A. L. and Isabella
- 2 Gauvreau Pierre, anc. libraire
Gauvreau Chs-H., commis
Gauvreau Eugène, notaire
Gauvreau Jules, commis
- 3 Hallé Mme F.
Létourneau Lionel, emp. dépt. Doua-
ne
Belleau Joseph, ch. de fournaies et
concierge
- 4 Bell Leslis, geologist
- 5 Fiset Mme veuve Elz.
Fiset Mlle Pauline
Fiset Henri, rep. de radios
- 6 Lachaine P. Fenelon, comptable
Dépt. de la Colonisation
Avenue Bourlamaque
- 100 Pinsonnault H. J., sec.-trésorier Domi-
nion Corset Co.
- 102 Wiggs Edgar, g. manager, Fleury Tire
Shop
- 104 Papineau D. B., Lt.-Col., A. D. C.
Avenue des Erables
- 110 Burroughs Edward, emp. Q. Power
Burroughs Mlles A et L.
- 112 Lefaiivre Mlle Georgina (Ginevra)
- 114 Gaudry Mme veuve L.-H.
Audet Mlle Jeanne
- 116 Liebling David, gentleman
- 118 Foley Mrs widow M. H
Park Avenue
- 140 Deslauriers Léopold, comptable
- 142 Langevin Chs-Auguste, agent général
trafic voyageur C. P. R.
- 144 Bergeron , arpenteur
- 146 Tanguay Albert, emp. Dépt. de l'Ingé-
nieur, Cité de Québec
- 148 McKenna Mrs widow C.
- 150 LeGrand Wm. G., accountant PriceBros
- 152 Martel Georges, agent d'assurances
- 154 Bellerive Georges, avocat,
154½ —
- 156 Brown Mrs. widow Stephen
- 158 Jackson Douglas, prop. T. H. Mahoney,
Reg'd
- 160 Lachance Cléophas, manuf. de chaus-
sures (rés.) de Lachance & Tanguay
- 162 Desmarais Roméo-L., emp. Dept. du
Trésor
- 164 Normandin A.-B., ingénieur civil Dept.
Terres & Forêts
- 166 Chartier E. F., chief rating officer of
Can. F. Underwriters
- 168 Bruneau J.-Nap., agent de manufac-
turiers
- 170 Dubé Oscar, président de Dubé, Le-
blond & Cie, Inc.
- 172 Audet André, emp. Serv. Forestier
- 174 DeLéry Mme veuve Wm. B.
DeLéry Mlle Juliette, sténo
Pouliot Mlle Jeanne
- 176 Henderson Gilb. H., sec.-treasurer Que-
bec Fire Ass. Co.
- 178 Larochelle Chs-Emile, commis malles
- 180 Jacques Jean-Ths., voy. de commerce
- 182 Dion Arthur, voy. de commerce
- 184 Larue Antoine, pilote
- 186 Oughtred Harold, emp. Attorney Gene
Dept
- 188 Larochelle J.-Alexandre, pilote
- 190 Dessane Després, comptable, Voirie
Dessane Jean, photographe (rés.)
Dessane Mme veuve Léon
- 192 Vézina Paul, emp. dépt. de l'Auditeur
Prov.
- 194 Déchène Paul.-Miville, emp. Comm. des
liqueurs
- 196 Alleyn Henri, agent
DeLéry Mlle C. C.
- 198 Jobin Eugène, facteur
Noreau Mme veuve Alfred
- 200 Ahern F.-X., civil engineer
- 202 Lafontaine Chs-E., inspecteur des
douanes
- 204 Boulanger Richard-L., serg't major
- 206 Mulrooney Geo., civil engineer

- 208 Macdonald M. St-Denys, emp. Dépt
Auditeur Provincial
210 Morin J.-Ulric, prop. Les Spécialités de
Québec, rés—bureau à de l'Eglise 66
Morin Roger, emp. Les Spéc. de Québec
212 Hatch Mrs. widow Hugh
214 Samson J.-Eug., courtier
216 Tanguay Oscar-E., gérant garage Que.
Power
218 Dale P. C., emp. Brown Corp.
220 Brown Mrs. Colin
Brown Colin Irvine, emp. Greenshields,
stock
222 Lévesque Joseph, voy. de commerce
224 Welch Miss Alice
226 Pouliot Mlle Jeanne
228 Parr Mrs widow J.-H.
230 Andrews R. Iverne, ins. agent
Andrews Ths W., gentleman
232 Roy Z-F., marchand d'articles en cuir (r)

— Moncton —

- 234 Lebon Dr Ph. Auguste, dentiste
238 Fortier Massue, médecin
240 Brown Ben., marchand
242 Labrègue Mde veuve Cyprien
Labrègue Emile, commis
Labrègue Charles, ancien emp. s. civil
Labrègue Mlle Stella
244 Gilpin James L., traveling aud. C.N.R.
246 Scott Arthur A., emp. Anglo C. Pulp
248 Cormier Henri-A., emp. C. N. R.
Touzain Adrien, agronome
250 Jolin Irénée, inspecteur d'écoles
252 Carrier Camille, W. L., comptable
254 Montreuil Adélar, auditeur, Dépt. du
Trésor
256 Craig Geo. M., accountant Sheriff's
Office
258 Martin John J. H., manufacturers' agt
Martin Miss Mary R., teacher
260 Sturton Grant F., locomotive engineer
C.N.R.
262 McDonough Andrew
Sheppard Miss May
264 Cloutier Gérard, emp. Dépt Trésor
266 Savard Arthur, de Savard & Savard
268 Larrivée J.-Achille, emp. Tr. Publics
270 Thériault Nap.-J., voy. de commerce
272 Jalbert Louis, accordeur d'orgues
274 Brulé Geo.-A., prof. Ecole Normal Laval
Avenue Brown
276 Courteau J.-Arthur, gér. Swift Can. Ltd
278 Welch A. J., of A. J. Welch & Co.
280 Barnard Edward, manufacturers' agent
282 Langlais Mlle Marie-Anna, rentière
284 Laroche Georges E., pilote
286 Fleet R. E., sur. Gale Bros.
288 Jalbert Charles
290 Darveau Laurent, compt. Com. Hâvre
292 Gaudette Edouard, ingénieur civil du
Dépt Provincial des Incendies
298 Corbett Ernest, conductor C. N. R.
300 Byrne, Thomas D., of S. J. Shaw Co.
Byrne Alex. C., ins. agent
302 Harvey Jean-Chs, Chef Statistiques
Provinciales
Morency Jean-Marie, arp-géomètre

- 306 Lapierre Lauréat, shérif
308 Oughtred Cecil M., emp. Treasury Dept.
FRONTENAC, de 860 Chemin Ste-Foy, à
l'ouest, au nord du Chemin Ste-Foy,
quartier Belvédère.—From 860 St. Foye
to west, north of St. Foye road, Bel
vedere ward.

Côte Sud—South Side

- 85 Fleury Omer, prés. du Cons. Fédéré des
Métiers et du Travail
87 Dionne Frs, emp. La Crèche St V. de
Paul
91 Hudon Marc., emp. Ind. Laitière
93 Ferron Régnald, secrétaire Dept. Agric.
Gauvin Mme veuve Irénée
97 Bussièrès Joseph E., contremaitre C. E.
Morissette, Ltée
Bussièrès Geo.-Henri, briquetier
Bussièrès Jean Charles, dessinateur

Côté Nord—North Side

- 80 Gauvin, Maire Rollet 5
Gauvin Alphonse, emp. Anglo C. Pulp
100 Tardif Joseph, menuisier
102 Hurley Joseph, carpenter
104 Sanscartier Odilas, contremaitre Italian
Mosaic Co.
Arteau Joseph, jardinier
132 —
134 —
148 —
150 —
152 —
154 —
156 —
158 —
160 Dostie L.-S., courtier
162 —
164 Morissette J.-B., voy. de commerce
166 Fréchette Gustave, bijoutier
168 Bonin Rod., emp. Dept. Proc. Gen.
170 Levesque Joseph, chauffeur d'autos
172 Lamontagne Ls-Phil., emp. Arsenal
174 —
176 Ouellet Chs, emp. Dépt. Agriculture
190 Cloutier Adjutor, pompier
192 Mercier Adjutor, cordonnier, boutique
et résidence.
196 Pagé Wilfrid, contremaitre Can. Spe-
cialties Co.
198 Audy Lorenzo, plombier, rés.
Avenue Eymard
GAMELIN, de 1363, rue St-Vallier, au sud
quartier St. Sauveur.—From 1363 St-
Vallier St. to south, St. Sauveur ward.
29 Pouliot Mme veuve Tel.
Robitaille Albert ingénieur
Robitaille P.-Emile, ch. d'auto
Robitaille Jos., ch. d'auto
Bélangier Roméo, emp. C. N. R.
37 Lépine Jean-Bte, laitier
49-51 Ecole modèle Ste-Thérèse, Rev. SS.
de la Charité de St-Louis
53 Leclerc Cléophas, abbé, chapelain
59 Parent Léonidas, rentier
61 Parent Arthur (fils) mécanicien C.N.R.

- 10 Connolly Michael, tool hardener
Shea Hugh, emp. C. N. R.
Shea Willie, emp. d'hôtel
12 Voiselle Joseph, emp. Us. St. Malo
14 Picard Proculus emp. dépt. Marine
16 Fraser Patrick, boiler-maker
18 Duggan John, gardien
22 Bertrand Roméo, chauff. camion
22½ Angers Albert, journalier
24 McLaren Chs, mechanic
48 Thatcher Robert, emp. St. Malo Shops
Duggan Bernard, emp. St. Malo Shops

GARDEN, (See Des Jardins).

GARNEAU, de 38, rue Ste-Famille, à 1, rue St-Jean, quartier Champlain.—From 38 St. Famille St. to 1 St. John St., Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Fisher S. & Sons, Reg'd, sadlers
3 Great Britain Restaurant
5 Read (the) Misses R. J. and E.
Lloyd Miss Eva
7-9 Kerhulu, entrepot
15 Wilson J. McDougall, manager Chinic
Hardware Co., upper-Town
17 *L'Événement*, département des presses
19 Kirouac J. A. & Cie, Enr., entrepôt
25 Mann Mrs. Olive, ladies wear
McLaughlin Miss M.
27 Bailey Mrs W.,
Baily W.-C., electrician
29/33 Lauzier Mme veuve Edouard, maison de pension
31 Turcotte Joseph, cordonnier (r)
Turcotte Edouard, emp. Holt, Renfrew
Turcotte Léopold, commis
Boisbrillant Mlle Honorine
Chabot Mme veuve P.
Gagnon Pierre, rentier

Côté Nord—North Side

- 8 Proulx Mme veuve Ls-Amable
10 Guay Mme veuve Omer
Ferland
12 St-Pierre Michel, menuisier
Dionne Mlle M. A., emp. H. Victoria
Bergeron Louis, opérateur-cinéma
Paré Wilfrid, emp. Acad. Com.
Robitaille Ernest, militaire
12 Vallière Antonio, journalier
14 Bélanger Charles, snr, boucher
Bélanger Charles, jnr, emp. Dépt. Trav.
Bélanger Albert, mécanicien
16 Morisset J.-C., plâtrier
18 Taché A.-M., emp. s. civil
O'Regan Mrs C. H.
George A.-E., laborer
20 Bélanger Sylvio, chambres
Gonthier Mlle J.
Paquet Mme L., emp. Kerhulu
Roy Paul, avocat, et emp. Dépt. du
Procureur Général
Bilodeau Mme Léonidas
Roy Georges, mécanicien
St-Flavien
22 Gauvin J.-A., sec. Dr Ed. Morin & Cie

- 22 Gauvin Gérard, comptable
Martin Charles, étudiant
24 Charron Antonio, commis
26 Poulin Henri, emp. s. civil
Poulin Wilfrid, chambres
Christie
30 ———
34 Laflamme J. A. K., imprimeur
Laflamme Eugène, comptable
36 Dumas Calixte, journaliste
Laverdière Mlle M.-L.
38 Couture Jos. G., notaire (r)
40 Imprimerie Modèle Enr.
Faber Hector, prop.
40½ Faber Hector, prop. imprimerie Modèle Enr. (rés.)
42 Dorion C. A. & Fils, relieurs
La Cie d'Optique Champlain Enr.
Lapierre Maurice, chauffeur de camion
44/46 Turgeon La Papeterie L.-P., march. de papier
48-54 Livernois J.-E., Ltée, entrepôt
GARNIER, de l'église du Très-Saint-Sacrement, à l'ouest, côté nord du Chemin St. Foy, quartier Montcalm.—From the Blessed Sacrament Church, to west, north side of St. Foy Road, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

- 9 Trépanier Réginald, bijoutier
11 Rousseau J.-Adél., voy. de commerce
Rousseau Mlle Jeannette
31 Houde Joseph, telymphrite
33 Berth, aume Bobt Paul, télégraphiste
35 Gouge Almanzor, menuisier
123 Sabourin R., agronome
125 Dussault Antonio, gér. publicité Action
Catholique

Côté Nord—North Side

- 2 Bouchard J.-Alex., plombier (rés.)
4 Dumont Mlle Mary
Vaillancourt Camille, commis
12 Desrochers Lucien, comptable
14 Gingras Rod.-A., caissier Metrop. rue
St-Jean
16 Stadelmann Jean, professeur, Ecole
chimie
30 Coss W. J., agent d'immeubles
32 Halissey Alphonse, cond. de malles
Avenue Marguerite-Bourgeois
68 Roberge J.-E.-A., commerçant
70 Servais Mlle Blanche
116 Boutin Iréaée, contracteur
118 Barry James, office clerk
120 Couture Léop., facteur
122 Labadie Albert-J., constable.
124 Côté Charles, emp. Auditeur Prov.
126 Lapointe Albert, voy. de commerce
Avenue Eymard
128 Delany W.-J., insurance agent
132 Garneau Lauréat, ingénieur forestier
136 Dorion Frédéric, avocat, de Dorion &
Dorion
140 Hardy Edmond, agt à commission
144 Marineau Emile, commis de malles
148 Fréchette Paul-E., emp. B. de Poste Ptt

- 152 O'Dowd Frank, supt. Signal Service
Marine
156 Manibal Alphonse, comptable
160 Côté Lucien, de Lucien Côté, Inc.
Avenue Vimy
166 David Ernest, contre-maitre, Gauthier
Ltée
170 Larose Mme veuve Omer-Ed.
Larose Mlle Paule et Jeanne
172 Vézina Eugène, menuisier
174 Girard J.-Ulric, rep. Building Products
Ltée
178 Gauvin Frs P., jnr, emp. Anglo Pulp
182 Laporte Tancrede, emp. Us. St-Malo
186 Nault Alfred, dessinateur
190 Côté Lucien, voy. Gauvreau' Beau-
dry, Ltée

GIGNAC, de 224, rue de la Couronne, au
Parc Victoria, quartier St-Roch.—
From 224 Crown St. to Victoria Park,
St. Roch ward.

27 Rock City Tobacco Co., Ltd. bureau

- 14 Hospice St-Charles, sous la directive des
R.R. Sœurs du Bon-Pasteur
Révde Sœur Marie de Ste Delphine
Ecole d'industrie
Côté Frs-X., aumônier
Jobin Emile, gardien
Lizotte Israel, concierge

GLAPION, de Dorchester 715 à François
1er, quartier Jacques-Cartier—From
Dorchester 715 to Francois 1er, Jac-
ques-Cartier ward

Côté Sud—South Side

- 7 Leclerc Pierre, journalier
11 Longchamps Michel, journalier

GODBOUT, de 826 1re Avenue à l'Est du
quartier Limoilou.—From 826 1st. Ave-
nue to East, Limoilou Ward.

Côté Nord—North Side

- 25 Doddridge Claude, mécanicien
37 Gingras Arthur, cond. de camion
39 Young J.-Allen, clerk C.N.R.
61 Guay Albert, de Guay & Frère
73 Dupont Bruneau, menuisier
79 Julien Wilbrod, corroyeur
93 Pelland Wilfrid, inst. Que. Power
101 Chrétien Gaudias, journalier
111 Martel Adélard, mécanicien

Côté Sud—South Side

- 38 Langlois William, ing. sta.
52 Langlois Roméo, tailleur de cuir
60 Julien Léger, contre-maitre C. N. R.
62 Turcotte Aimé, appariteur
64 Morency Emile, mec.-dentiste
86 Drolet Jean, cord.-monteur
94 St-Hilaire Nap., pompier
GOSFORD, de 213, rue Prince-Edouard, à
11, rue De Varennes, quartier St-Roch.
—From 213 Prince Edward St. to 11
De Varennes St., St. Roch ward.

Côté West—West Side

- 3 Dechêne Wilbrod, journalier
Dechêne Wilfrid, chauffeur

- 5 Métivier Joseph, journalier
7 Pruneau Avila, journalier

Traverse C.P.R.

- 13 Verret Arsène, journalier
Desmeules Elie, journalier
15 Rhéaume Philippe, menuisier
Paquet J.-A., journalier
17 Lessard Joseph, journalier
17½ Lessard Geo.-Henri, charretier

GRANDE ALLEE, de la porte St-Louis,
quartier St-Jean-Baptiste, à l'Avenue
des Erables, quartier Montcalm.—From
St. Louis gate, St. Jean-Baptiste ward,
to Maple Avenue, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

Monument du Sacrifice

— Entrée des Champs de Bataille

Avenue Laurier

- 43 Victoria Curling Club
Hogan Edward, Victoria Curling care-
taker
Hogan Miss Ethel
45 Paré J.-Léonidas, cond. d'auto
47 Fortin Mme veuve I.-A.
Fortin Alain, E.E.D.
49 Demers Albert, avocat, de Demers
& Desjardins
Demers Louis, étudiant
51 Dépt. des Terres & Forêts—G.-G. Piché
53 Pelletier Mme veuve E.-H., chambres
Letourneau Mlle Berthe
Savary Emile, comptable
Gagnon L.-A., militaire
Ancil Mlle Hélène
Amyot Mme veuve Eugène
53½ Béland Gérard, menuisier et concierge
55½ Service des Détectives de la Province
Provincial Detective Service
57 1 McNeil Thos, lumber
2 —
3 Chachard Wm., comptable
4 —
5 Duquet Mlle Flore
5a Rhéaume A., rep. G. H. Wood &
Co. Ltd
6 Morin Amédée, ing. locomotive
7 —
8 Faguy Mlle Cordélia
8a Murphy Edgar, agt automobile
9 —
10 —
11 Corriveau Mme Sadie
57½ Thivierge Joseph, concierge
59 Wood William, Lt.-Col.
61 Ramsay G. B., of Ramsay Greig & Co.,
Ltd.
63 Giroux J. B., pharmacien (2)
65 Leonard J. K., of B. Leonard, Reg'd
Leonard Bernard J., of Leonard Brothers
Leonard W. H., Lt. Col.
Leonard E. R. D., of B. Leonard Reg'd.
67 Chaloult J. R., de Clement & Clement
Enr.
Chalout Paul, chirurgien-dentiste (rés.)
69 Laurie Miss Elizabeth
Laurie Miss M.

- 71-73 Bureau Compensation Accidents du Travail!
Place George v
- 101 Quebec Drill Hall—Manège militaire
Bois Edmond S., Colonel
D'Artigny
- 107 Carleton House, Daniel Morissette, gé-
rant
Hudon Philippe, menuisier
Daoust Mlle Sylvia, prof. Beaux Arts
- 109 Royal Canadian Mounted Police
Gagnon Henri, major, officier Commandant
Sub-division de Québec.
Gaudet Gustave P., constable R.C.M.P.
Laberge M. T., R.C.M.P.
Pilon J. P. L. G., R.C.M.P.
Pitre R., R.C.M.P.
- 111 Thomson Miss E. M.
- 111½ Boivin Henri, avocat, C.R., et officier
en loi—Dépt. des Terres et Forêts
Boivin H., avocat, de Laliberté & Boivin
- 113 Joseph Montefiore, of Joseph & Co.
- 115 Vallée Jules, médecin et député-coroner
- 117 O'Meara J. S., Lt-Colonel, Pres't Har-
bour Commission
- 123 Rousseau Louis, médecin, bur. et rés.
- 125 Rousseau Mme veuve Arthur
- 125 D'Auteuil Mme veuve Raymond
- 127 Grandbois Henri, marchand de bois
- 129 Racine Mme veuve David
Racine Chs-Henri, emp. P.-L. Lortie
- 131 Gilbert N. H., de la Cie N. H. Gilbert,
Enr.
- 131½ Château Lafayette (rooms)
- 133 Caouette Ls-Joseph, médecin
- 135 Cannon Lucien, Hon., de Cannon &
Cannon
- 137 Garneau Mme veuve Alphonse S.
- 139 Michaud Mme Philippe
Gelly Emile, C.R., Hon. juge
Gelly Pierre, avocat
- 141 Drouin Mme veuve F. X.
Drouin Charles, pharmacien, rep. Ins-
truments Ltd, of Ottawa (r)
Noel Mme veuve Alcide
- 143 Galipeault Jean-Paul, avocat
- 145 Price, Lady Wm.
Price C.-E., of Price Bros.
- 153 Galipeault Antonin, C.R., honorable Ju-
ge de Cour d'appel
Vallerand F.-Gustave, Statisticien
Place Montcalm—Monument Montcalm
- 159 Roy J.-Albert, avocat
- 161 Vézina Edgar, auditeur de la Province
- 165 Garneau Mme veuve Pierre
- 167 Desmeules Roland, médecin directeur
Hôpital Laval
- 169 Duchaine J.-A., rentier
- 171 Talbot René, président René Talbot,
Ltée
Talbot Paul, avocat de Letarte, Talbot
& Ferland
- 173 Clément Edgar, de Edgar Clement, Ltée
- 175 Al'leyn Edmund R., advocate
- 177 Giroux Théophile, comptable en chef,
Dépt. des Terres & Forêts
- 177 Giroux Gaston, commis, dépt. des Ter-
res & Forêts
- 179 Samson Joseph-O., député de Québec-
Centre
- 179B —
- 183 Musée d'Art Chinois et Procure des
Missions de Chine
Lavoie J.-L. R.P., procureur
de LaBoissonnière Joseph, guide
Lavoie Mlles Marie et Blanche, secré-
taires
Levesque Mme veuve Ernest
- 185 Holt Mrs John H.
- 187 Taschereau L. Alexandre, hon. Premier-
Ministre et Procureur-Général; de
Taschereau, Roy, Cannon, Parent,
Taschereau & Taschereau
- 189 Kirouac Nap.-G., prés. Royal Paper
Box Co.
Avenue Taché
- 217 DesRivières Léon T., associé résident de
L. G. Beaubien & Cie
- 219 Parent Mme Alexandre
Parent Maurice, comptable
Parent Pierre, emp. de banque
Parent Paul, de Chs-A, Parent, Enr.
Parent Henri, de Chs-A, Parent, Enr.
Parent André, étudiant
- 225 Bishop Mountain Hall, church of
Englond Orphanage and Hostel for
Girls, under management of Sisters
of S John the Divine
- 239 St-Laurent Louis, C.R., de St-Laurent,
Gagné, Devlin, Taschereau & Pigeon
- 241 Legaré Pierre-Théophile, comptable
- 243 Amyot L. J. Adj., prés. Dominion Cor-
set Co., Ltd.
- 245 Létourneau Elzéar, de Quebec Preserving
Avenue Galipault
- 249 Giroux Louis, de Gastonguay & Giroux
- 251 Parent Mme Chs-A.
Parent Ls-Emile, C.R., avocat (r)
- 253 Bernier J. Adélar, pilote
- 255 Boulanger J.-C., prés. Laurentide Mica
Mine Ltd
- 257 Audet L.-A., prop. Epicerie St-Ls (rés).
- 259 Thibault Léopold, insp. Com. Liqueurs
- 261 Fortin Mme veuve Albert
- 263 Andrews F.-H., salesman
- 265 Thompson (the) Misses C. and H.
- 267 Delaney Patrick Peter, M.D., régistraire
- 267½ Gauvin J. Eugène, org. de district des
Forestiers Canadiens
- 269 Vallerand J.-André-G., architecte
Vallerand J.-Achille, emp. Agriculture
Vallerand Léo., voy. de commerce
- 271 Belleau St Foy, avocat
- 271½ Gasse A.-J., voy. de commerce
- 273 Després Mrs widow French
Després French, c. de bureau
Després Thomas, c. de bureau
Fitzpatrick Miss, nurse
- 275 Parrot H. S., emp. s. civil
Parrot Clément, E.E.M.
Parrot Michel, négociant
- 277 Fortier Mme veuve Dr de la Broquerie
René

- 277 Fortier Maurice, étudiant
 279 Paquin Ls Joseph, avocat
 281 McGillicuddy Arthur, clerk Dom. Arsnl
 Dooley Mrs widow Michael
 Boucher Richard-H., comptable R.Bk
 283 Dechène Arthur Miv, contrôleur Dept
 de la Voirie
 285 Lane Mme J. A.
Chemin de l'Observatoire
 287 Pollack Maurice (de M. Pollack Ltd)
 289 Ladies Protestant Home
 Donaldson Mrs C. B.
 295 Glass Mrs widow Frank
 Glass Miss M -H
 303 Laferty Mrs widow F. D.
 305 CHATEAU ST-LOUIS, Grande-Allée
 906 Aylwin Miss M.
 Beaudet Jean-Marie, organiste
 608 Belleau Georges, emp s civil
 708 Bellisle J. A., surt. de Chasse &
 Pêche
 8 Bethune Misses C. & S.
 202 Bishop Edw A, organist
 302 Boisvert Maurice, avocat, de Bois-
 vert &
 5 Bolduc Z.-E., gérant
 502 Boswell Colonel J.V. mgr Boswell
 509 Bridge G. H., emp. Anglo Can. Pulp
 903 Braff Harold, mgr. Royal Security
 504 Campbell H., Lt Colonel
 609 Campbell W.-E.
 1002 Carrell Hon. Frank, C.L.
 1A Charlebois Mlle M.
 1001 Chassé Mme G.-O.
 Beaudry Mlle B.
 407 Collier Mrs widow Joseph A.
 705 Copeman K., agent C.P.R. Express
 303 Côté Mlle Amélie
 306a Davis C K, prop of fox farm
 301 DeGuise Mme veuve Chs
 DeGuise Mlle Camille
 602 Desrosiers A., gérant B. Houde Ltée
 1005 Donohue Miss Ida
 901 Drouin Mark, avocat
 507 Duchastel de Montrouge J. A., man.
 Quebec Forest Industries Ltd
 606 Duggan Mrs. widow A. G.
 902 Dumoulin Mme veuve P B
 309 Falkenberg Carl, salesman
 403 Fontaine Léopold, architecte
 1006 Francœur Honorable J N, de
 Francœur & Lanctôt
 807 Fraser Miss M. G., teacher
 505 Gagnon Emile, honorable juge
 2 Gagné Mlle Josephite
 103 Grandbois Louis
 Grégoire Jean Dr
 702 Harrison C.-A., major
 206 Hecker Fred., annutant
 304 Joseph Mrs widow Andrew C.
 902 Hill Dr H.-S.
 904 Judge E. H., purchasing agent
 209 Keens B., accountant Brown Corp
 706 Kennedy R. H., C. A., manager
 MacDonald Currie & Co.
 812 Kent L.
 703 Lacerte Jean, médecin
 806 Lamb Harry, mgr Boswell's Brew.
 709 Laurie Frank C
 804 Leonard T. G., man., Eastern Ca-
 nada Steel & Iron Works, Ltd
 7 MacDonald Miss Mayo
 B Ma loy Thomas, engineer
 907 Mann Mrs Olive
 15 Marquis J.-G., gérant
 104 Martineau J.-Omer, ing.-civil
 10 McCooney O.-D., supt
 604 McGee Miss Jane
 207 McKenzie Miss Catherine
 707 Mitchell David, gentleman
 704 Monaghan J Gerard, insurance agt
 808 Morin Mme veuve Edouard
 101A Murray Miss Louise, C. S. Clerk
 404 Noel Mme veuve J. M.
 203 Nolan (the) Misses
 405 O'Regan J. B., asst. Prov. Auditor
 506 Owen Paul G., sec.-treas., Quebec
 Forest Industries Ass. Ltd
 308 Parks Dr. Marguerite
 A Parry F., janitor
 204 Patry Mme veuve Georges
 905 Peel F. W., repr. Greenshields Ltd
 3 Pentland Miss R.
 207 Pigeon W.-O., rep. Cand. Industr se
 Ltd
 1004 Poitras A.-D., emp. Chs Gagnon
 208 Pouliot J A, inspecteur serv postal
 306B Power Miss M
 406 Power Chs. G., Major, M.C., M.P.
 for Quebec South, de Power &
 Lemieux
 106 Rainville Paul, agt Canada Life
 Ricard Maurice, ing. civil
 105 Raymond Mlle Yvonne
 802 Raizanoff S.-B.
 605 Ruthman R.-D., emp. Anglo Pulp
 909 Scott Fred.-G., Ven. Ven Archdea-
 con, M.A.; C.L.; C.M.G.; D.S.O.
 Scott Arthur E. P., notary
 201 Shanley C., insurance agent
 401 Sharpe O. E., of Workmen's Com-
 pensation Commission
 402 Sharples J. J., Colonel
 809 Shapiro A., prop. "La Vogue"
 307 Smith Mrs A.,
 Smith Miss H., emp. Ch. St-Louis
 office
 205 Stephens Mrs. widow J. H.
 501 Stevenson Dr James
 701 Taschereau R., pres Bureau Com-
 pensation Accidents du Travail
 107 Tavey J.-C., Insurance
 1007 Trueman S.-L., agent C.N.R., S.
 Steamships
 603 Vallière Alf., agent d'assurances
 607 Wright W G, engineer
 300 Young E. R. S., rep. Robt. Reford
 325 Eglise St-Dominique
 329 Dominicains, couvent des Revds Pères
 Miville Rosaire, R. P., O.P.
 Bourque Louis R.P., O.P. prieur
 Theriault H. Révd P. O.P.
 Laferrière J., R.P.
 Martin R.P. Alph., O.P., curé

- 2 Langlais C.-Alph., R.P. O.P.
 4 Charland Paul, V. R.P. O.P.
 8 Barillec R. P. D. F. O. P.
 9 Bégin Dominique, O.P., (vicaire)
 10 Beauregard J.-M., R.P. O.P. vicaire
 11 Lamarche Antonin, R.P. O.P.
 12 Clark Dom. M. R. P. procureur
 13 Biron Augustin, R.P. O.P.
 14 Boivin Régis, R.P. O.P.
 15 Bourque Edm., R.P. O.P.
 16 Couture Paul-D., R.P. O.P.
 17 Charbonneau L., R.P. O.P.
 18 Gagné Elie, R.P. O.P.
 19 Guilmette And.-M., R.P. O.P.
 20 Lemay Pierre-M., R.P. O.P.
 21 Roy Arsène, R.P. O.P.
- Chamos de bataille Nationaux (entrée)
 Musée Provincial
 P.-Georges Roy, cons.
 Prison de Québec
- Coté Nord—North Side**
 Quebec Tennis Club ground
 Monument Garneau
Avenue Dufferin
 Monument Mercier
HOTEL DU GOUVERNEMENT
 Bouchard T.-D., C.R., président de
 l'Assemblée Législative
 84 Hearn J. J., advocate, of Pentland, Gravel, Thomson & Hearn
 Hearn Miss C. M.
 86 Hall Mrs widow Geo. B.
 Hall B. O. H., Capt.
St-Augustin
 88 Lindsay Mrs E. M.
 90 Pouliot Antoine, médecin
 94 Audet J.-Arthur, chambres
 The Gazette Printing, E. E. Donovan
 chef of bureau
 Martineau P.-Henri, de Martineau
 Electric
 Gendron Roland, emp. de banque
 Lusignant A., emp. de banque
 Tardif Gérard, comptable
 Labbé Dominique, emp. de banque
 Embregts Jerry, emp. Ch. Frontenac
 94 Dupuis Pierre, emp. de banque
 Lanciau A., emp. de banque
 Verreault Arthur, emp. S. civil
 96 Brousseau J. D., Lt-Colonel
Conroy
 102 Power W. Gerard, Honorable, of W. & J. Sharples
 Power Gavan, advocate
 104 Choquette Fernand, de Dechene, Choquette, Deguise & St-Pierre
 106 LaRue J. Arthur, de LaRue, Trudel & Picher
D'Artigny
 108 Smyth R. L., Capt.
 110 Carter Wm. Lemesurier, physician
 112 Little White House, Chs E. Grant,
 wharfinger Manchester SS. Line
 (rooms)
 Aubin Mlle Jeanne, comptable
 Lacroix Roger, comptable
 Thompson Mrs Rita
- 114 Donovan T., physician, Jeffrey Hale
 Cloutier Robert, journalier
 116 Massoneri B.-C., emp. d'hôtel
 118 Lemoine René, de J.-B. Renaud & Cie
 Inc.
 120 Lougheed Mrs widow H.
 Carson Mrs M.
 Lomas James, constable, Battelfields
 Park
 Roy Mlle Emilia, emp. P. de Justice
 McLean Mrs widow J.
 Buchanan J.-H., emp. Royal Trust
 Lamonte Miss H., emp. Edwards photo
 122 Bailey L. W., broker
 124 McMaster Gerald, (rooming)
 126 Parant F.-X., commis-marchand p
 Parant Hector, ing. civil
 128 Gale Herbert, of Gale Bros, Ltd.
 130 DesRivières Henri, surintendant du district
 de Québec, Banque Canadienne
 National et Trust Général du Canada
 136 Garneau Sir Geo., de Garneau, Ltée p
 138 Meredith Ed. G., of Meredith & Meredith
Lachevrotière
 144 Grande Allée Apartments
 G Atkinson W. F. V.
 A Audet Mlle Rose-Marie
 41 Bédard Napoléon, industriel
 54 Bruneau Daniel, gér. Ban. Can. Nat.
 Grande-Allée
 E Caron Mlle C
 36 Carter Misses (the)
 24 Chauveau Mme veuve Alexandre
 N Côté Mme W.-B., apt 45
 11 Crofton Mrs William
 35 Dechêne Mme J.-A.
 35 Dechêne Mlle
 31 Devlin Mrs widow C.R.
 11 Diamond Leonard, janitor
 52 Donohue Chs, manufacturer
 45 Dugal Mme et Geo.-H. Lieutenant
 43 Dupré Maurice
 I Elliot Dr J.-M.
 H Fontaine Mlle Marie-Louise, emp. s.
 civil
 51 Garneau Ed.-L., de Garneau Ltée
 F Gauvreau Mlle Augustine
 55 Gibaut Robert, ass't gér. Brasserie
 Champlain
 7 Giguère J.-A., agent d'assurances
 3 Green S. Tanner, chief inspector
 Post Office
 I Hastings R.-C. Dr
 46 Huestis Mrs widow H.-E.
 46 Huestis H.-E., ass't engineer Harbor
 Com.
 5 Jackson Mrs widow M.
 H Jolicœur J.-E., agent Mutual Life
 Ins. Co.
 58 Labelle Phil.-R., emp. Que. Power
 8 Lacombe Mme veuve Édouard
 26 Lavergne Mme veuve Armand
 37 Lefebvre Mlles
 M Lefebvre Mme veuve Albert-E.
 L Lemieux Mme veuve C.-E., inspecteur
 des établissements industriels
 L Lemieux Paul-Charles, commis

- 144 27 LeMoine Saint-Georges, gérant
57 MacGregor
33A Malouin Mlle Marguerite
32 Marsh Miss Catherine
48 Méthot Mlles
6 Pabke Wm Hugo, traffic manager
Price Bros & Co. Ltd
56 Pigot Mrs widow C.-J.
J Poliquin Mme A.-B.
47 Powell Mrs widow H.-B.
C Pownall G.-H., annuitant
21 Price Miss Theresa
33B Ready James-C., emp. Y.M.C.A.
25 Rivard Mme veuve Hector
44 Riggs Mrs Nono
22 Routhier Mlle A.
32 Shaw Mrs Chas.-N.
2 Shee Mrs widow Patrick
23 Simard Mme veuve Gustave
23 Simard Paul, vendeur débentures
53 Torrence C.-W., emp. Price Bros & Co. Ltd
E Tremblay Mlle R.
34 Trudelle Mme veuve Edouard
28 Vallière Mme Georges
28 Vallière Paul, gérant Théâtre Capitole
B Verreault Jacques, journaliste
B Verreault Mlle M.-Anne
1 Wiggs Mrs widow W.-H.
- 154 Clarke W. J., secretary Ang. Can. Pulp & Co.
- 160 Carroll H.-G., hon'ble juge
Berthelot
- 162-164 Presbytère St-Cœur de Marie
162-164 de la Cotardière Georges, R.P., curé
Coquereau F., R.P., vicaire
Braud A., vicaire
LeDoré L. M., R. P.
Gauthier Y., R.P., missionnaire
Roy L., R.P.
Laplante L., R.P.
Bernier R., R.P.
Gauvin A., R.P.
— Eglise St-Cœur de Marie
Scott
- 174 Donohue J. T., of Donohue Bros, Ltd
Claire Fontaine
- 188 Srs Franciscaines Missionnaires de Marie
Revue Mère Marie Emile, supérieure provinciale
Rvde Mère Marie Demetrius de l'Eucharistie, supérieure locale
Eglise de l'Adoration Perpétuelle, Rvd
Abbé Gustave Rémillard, desservant
Avenue Turnbull
Avenue de la Tour
- 220 App. Claridge
24 Alleyne Charles, notaire
108 Archambault Maurice
31 Arsenaault A., ing. civil
71 Atkinson F.-T.
1 Aubé Léo, concierge
2 Bantey L., prop. Claridge Valet Service
Barnard Jos.-E., rédacteur en chef
le "Soleil"
- 107 Bégin W.-E., des magasins Bégin
67 Bigonnesse J.-A., architecte
58 Blanchet Mlle L.-B.
58 Blanchet Mme veuve Jos.-P.
65 Bouffard Pierre, Hon. Juge
88 Boulanger Oscar-L., C.R., M.P.
27 Bruneau Jules, O., avocat
38 Calis Mme Rose, masseuse
47 Chambers Miss L.-A.
30 Champoux Mme veuve M.-S.
11 Claridge Barber Shop, U. Jalbert, prop
- 106 Clarke W.-J., man. Clarke Trading Co.
61 Coote Gerard, avocat
43 Côté J.-A., rentier
72 Daoust Albert, gérant Great West Life
Life Ins. Co.
36 Davie Charles, asst-sup't, Davie Shipbuilding
41 Delisle G.-O., M.P.P.
73 Dennison Mrs widow E.-H.
57 Desmarais A.-A., gérant Cont. Gua. Corp.
- 102 Desrochers Dr J.-H.
35 Donohue George, gérant
59 Duchesnay Mme veuve T.-J.
63 Dussault G.-L., sec. Dépt. Proc. Général
- 99 Elwin G.-B.
59 Ferretti Mme J.
7 Fille Maurice, repr. General Motor
55 Fortin Mme veuve Paul
45 Gibaut F.-M., emp. s. civil
42 Gilbert T.-R., asst-gérant Banque Montréal
- 23 Hamel Mlle Aline
44 Hatchett Mrs M.-J.
22 Henshaw G., bank manager
34 Huard J.-Arthur, médecin
96 Laliberté Wilfrid, Hon. Juge
75 Lapointe Hon. Ernest, avocat, M.P.
32 Law Adrien-S., major, bond dealer
104 Lemieux Lucien, asst bibliothécaire
Ass. Législative
- 104 Lemieux Mlles
52 Lemieux Raymond, agt d'assur.
97 MacDonald A.-F., of Adj. & Appraising Ltd
- 101 MacDonald Mrs D.-R.
33 MacDonald Mrs K.-C.
87 MacDonald R.-D., manager Claridge Appt
- 25 Marcoux Mme veuve L.-C.
83 Marois Mlle Joséphine
53 Massarelli Hubert, emp. Château Frontenac
- 26 Mercier Honoré, Hon. ministre
62 Milbourne Harvey Lee, U.S. Consul
3 Miville J.-A., prop. Claridge Groceteria
- 82 Morel P.-A., emp. Quebec Fruit & Fish
74 Morin Mme Dr Joseph
5 Murphy L.-R., prop. Claridge Restaurant

- 220 48 Nisbet R.-H., gentleman
 54 Pacaud E.-Lucien, emp. Dépt Proc. Général
 98 Paré J.-H., C.R., avocat
 69 Parent Chas, L.L.B., avocat
 79 Parmelee G.-W., english sec. Dépt Pub. Instr.
 109 Perkins John
 28 Perron Dr J.-E.
 91 Peters J.-G., major
 95 Picard L.-P., avocat (bureau)
 41 Pope T.-S.-L., manager Int. Fertilizer Ltd
 93 Robitaille L.-D.
 14 Roy J.-A., photographe
 68 Royer Adrien, voy. de commerce
 10 Salon de Beauté Claridge
 81 Scott Hope, broker, (rés.)
 100 Scott J.-G., accountant
 92 Scott Mrs B.-A.
 20 Sharples Ignacius, sec. Travaux Publics de la Cité
 39 Shields M.-P., mechanical engineer
 29 Tanguay Marcel, gérant
 29 Tanguay Mme veuve Georges
 29 Tanguay Mlle Jeanne
 29 Tanguay St-Georges, agt de manf.
 64 Teakle A.-J., gentleman
 64 Teakle Miss F.
 85 Tessier Aug., Hon. Juge
 76 Tessier Mme veuve A.-M.
 105 Thériault Major A.
 78 Verge Mme veuve Charles
- 250 Redemptorist Monastery
 St. Parick's Presbytery (office)
 Kelz Charles, C.S.S.R., rector
 McCandlish James, C.S.S.R.
 O'Sullivan P., C.S.S.R.
 Coughlin J. F., C.S.S.R.
 Mackay D. C., C.S.S.R.
 Murphy Aidan, C.S.S.R.
 Lambert John, C.S.S.R.
 Wilfrid, Brother, secretary
 James, Brother
 Gerard, Brother
 — St. Patrick Church (New)
 St. Bridget's Home
 254 Sister St. Felix, superioress
 O'Neil Thomas
 O'Neil Miss M. A.
 Barnwell Mrs widow Patrick
 Fitzgerald Mrs widow W. J.
Avenue de Salaberry
- 258 Couillard Georges, prés. Brass. Champain et marchand de charbon
 260 Neilson Mrs. widow H. Ivan
 262 Galipeault L.-E. Langis, de Galipeault & Galipeault
 266 Prince P.-J., inspecteur
 268 Pratte Jos. A., gér. B. C. Nat., St-Roch
 270 Tremblay Elzéar A., agent d'immeubles
 276 Baptist Church (the)
 282 Murphy Mrs. widow J. L.
 Strang J. Ross, of Budden & Strang
 Stuart Miss Adel
Avenue Cartier
- 294 Barrow Septimus, manager Cunard Steamship Co., Ltd.
 302 Whitehead A. B., of Mitchell & White head, Reg'd.
 310 Fortier J. E., médecin
 312 Garneau Raymond, Dir. gérant Green-shields & Co.
 314 Warrington J. E., of John Ritchie & Co., Ltd
 316 Mooney Dr M. J., président Mooney & Van Dyke Co., Ltd
 318 Belley Mme veuve L. G.
 Belley Thomas
 Belley Alfred, comptable
 Belley André, agent à commission
 320 Lapointe Simon, avocat, et vice-président Bureau de Compensation des Accidents du Travail
 322 Wade F. L., president Motors Limited
 324 Kirouac Ernest, de J.-A. Kirouac Ltée
 Kirouac Robert, gérant du détail de J.-A. Kirouac, Ltée
 326 Simard Mme veuve Joseph
 328 Morton W. J., of Morton Engineering & Dry Dock Co., Ltd.
 330 Archer Edward L., emp. Dept La Voirie
 334 Smith J. A., ingénieur-civil
 338 Roy Mme veuve L. Rodolphe
 Viau Armand, sous-secrétaire suppléant de la Province
Ave Bourlamaque
 340 Marceau Dr Paul-V., (rés.)
 346 Moore Albert F., mgr T.-J. Moore & Co Ltd.
 348 Hardy Léon, emp. douane
 348 Hardy Albert, ass't commis acheteur
 Quebec Power
 350 Young Mrs widow E.
 Waite Miss M.
 352 Chamberland Paul-Emile, contremaitre
 Trav. Publics
 Blais E. G., voyageur de commerce
 354 Johnston Mrs widow J. M.
 Stevens A. E., accountant Union Bank
 356 Petry Miss M.
 356½ Barrett Walter J., painter
 358 Duchaine Ludger, manuf. de chaussures, (rés.)
 360 Laurin Joseph, président et gérant général, La Cie Paquet Ltée, p
 362 Home W. A., (r)
 364 Stobo J. M., manufacturer (r)
 Canivet Miss Madeleine
Avenue des Erables
- GRANT, de 224, rue St-Vallier, à 38, rue Prince-Edouard, quartier St-Roch.—
 From 224 St. Vallier St. to 38 Prince-Edward St.. St. Roch ward.
- Côté Ouest—West Side
 3 MacDonald J., rentier
 9 Ouellet Mme veuve Ludger
 11-15 Langlois Arthur, tailleur (rés.)
Fleurie
 15½ Paquet A., Jos. épicier (rés.)
 17 Casault Mme veuve Joseph
 Casault Alfred, journalier
 Casault, Onésime, journalier

- 21 Samson David, journalier
 25 Blais Henri, chauff. de camion
Des Prairies
 39 Audet Ernest, épicerie et rés.
 39½ Turbis Alexandre, navigateur
 Nolet Freddie, cuisinier
 41 Morin Léo., étal de boucher
 43 Lacombe Joseph, charretier
 45 Bédard Thomas, forgeron (boutique)
 47 Bédard Thomas, forgeron (rés)
 49-51 Côté J. B., plombier et représ. Que-
 bec Ice Cream Corn
 53 Farago Peter, de Quebec Steam Laundry
 Quebec Ice Cream Cones, Reg'd, J.-Ls
 Côté, prop.
 55 Bédard Paul-Emile, comptable
Ste-Marquerite
 57 ———
Des Fossés
 73 ———
 75 ———
 77 Audet Henri, journalier
 79 Levesque Jos., boucher (étal)
 81 Turcotte Mlle Eva
 Turcotte Alb., emp. Usines C.N.R.
Octave
 83 Blouin Jos. P. O., cordonnier
 83½ Lesage P. E., épicier
 85 Cordonnerie St-Roch, Jos. Blouin, prop
 85½ Cimon Mme veuve Ulric
 Cimon Edmond, journalier
 Cimon Mlles Marilda & Antoinette
St-Joseph
 93 Godin Simon, journalier
 Côté Eugène, journalier
 95 Hop Lee, buanderie
 97 Royer Mme Wilfrid
 Renaud Albert, journalier
St-François
Du Roi
 123 Bissel Georges, mécanicien
 Frost William, rentier
 Petitclerc Albert, de Couet & Petitclerc
 (rés.)
 125 Bernard Jos.-A., peintre et verrier (bou-
 tique et rés.)
 127 Pilote Philippe, menuisier
 Leblanc Albert, mécanicien
 129 Marcoux Paul-Em., cordonnier
 Marcoux Elie, chauff. de taxi
 Grondin Arthur, cordonnier
Richardson
 143 Godin Ovide, de Quebec Butchers Sup-
 ply, march. de peau vertes
 145 Germain Odilon, emp. Cité
 149 Chrétien Arthur, commis
 Bernier Omer, chauffeur d'auto
 151 Deschênes Alfred, emp. C.N.R.
De la Reine
Prince Edouard
Traverse C. P. R.
-
- Côté Est—East Side
 2-4 Old City Mfg. Co., Reg'd
 Renaud J. B. & Cie, Inc., propriétaires
Baronne
 20 Quebec Power, entrepôt
Des Prairies
- 42 Bart Miss Mary
 Vocelle Mlle Alice
 Doyle William Reg'd, hardware mer-
 chant, warehouse
 44 Beaumont Jean Chauff d'auto
 Baronet Edgar, jnr, journalier
 Baronet Edgar, snr, ingénieur
 50 ———
Ste-Marquerite
 52 Marchand Georges, maréchal-ferrant
 54 Olivier Mme veuve Arthur
 60 ———
Des Fossés
 78-80 Ecole Lagueux
 Revd Frère Virgile, directeur
 86 Bourassa Honoré, chantre
 Robitaille Mme Lucien
St-Joseph
 94 Drolet Charles, boucher, (étal)
 96 Giroux Roméo, plâtrier
 Morin René, gardien de barrières
 98-102 Parent Olivier & Joseph, charrons
St-François
 104-106 Lachance Arthur, service de radia-
 teurs d'autos
 122 Hazel James, of James Hazel & Sons
 124 Gilbert Paul, journalier
 126 Thérien Alph., emp. Merger
 Marcotte Alphonse, menuisier
 130 Hazel James & Sons, brass founders
 134 Pouliot Henri, bonbons & tabacs
 136 Bégin Joseph-A., scaphandrier
 Bégin Honoré, chauffeur
 Bégin Alexandre, chauff. stationnaire
 Bégin Alfred, charretier
 Bégin Albert, charretier
 140 Fortier Omer, pompier
 Fortier Alf., emp. C. P. R.
 Fortier Chs-Ed., emp. Drolet & Laro-
 chelle
 140½ Boivin Wilbrod, gérant Lamy Ltée
 142 Parent Mme veuve Joseph
 Fortier Frs, emp. Arsenal
 Gauthier Mme veuve Georges.
 Tourangeau Arthur, maçon
 144 Assh & Co. Reg'd, prop. Assh A.
De la Reine
Prince Edouard
Traverse C. P. R.
- GUYART, de 3, rue Marie de l'Incarnation
 à l'est, quartier St-Sauveur.—From 3
 Marie de l'Incarnation St. to east, St.
 Sauveur ward.
 Marquis dit Canac Ls, Ltée, marchand
 de bois p
 Marquis dit Canac, Ltée, manufacture
 de colle-forte p
- HALDIMAND, de 25, rue St-Louis, à 16,
 rue Mont-Carmel, quartier Champlain.
 —From 25 St. Louis St. to 16 Mont-
 Carmel St., Champlain ward.
- 9 Lanctot Chs., asst-Procureur-Général et
 Greffier en loi
 Lanctot Philippe, avocat, de Francœur,
 LaRue & Lanctot
 Lanctot Pierre, emp. dépt des Terres,

- 9 Lanctôt Eric, emp. de banque
 11 Dufferin Appartement House
 Levasseur Mme veuve P.-J.
 Bartlett Harry, capt. Bell Boys
 Lambert Omer, plâtrier
 Couture Philippe, cuisinier
 Bernier Mlle Louise, commis
 Desjardins Aimé, commis de malles
 Francœur Mme Héla, femme de peine
 Gagnon Mlle Jeanne, commis
 Néron Joseph, chaf. privé
 Boissinot Marcel, voy. de commerce
 Happel Mme Léopold
 Levasseur Mme veuve
 Bergeron Olivier, concierge
 15 Proulx Stanislas, restaurateur
 Proulx Ls Théo., emp. de garage
 Dorion Honoré, barbier
 8 Normand Wm, agt de billets, (chambres)
 Rivard Guy, prop. Café Canadien
 Caron Edgar, emp. Ch. Frontenac
 Levasseur Mlle Eva, sténo
 Lepage Lionel, chaf. de taxi
 10 Roy Alexandre, journalier (chambres)
 Huot Mlle Alvine
 Marcelot Maurice, agt-assurances
 12 Pouliot Alph., avocat, greffier de la
 Cour d'Appel p
 14 Vallière Edouard, rentier

HAMEL, de 51, rue des Remparts, à 18, rue
 Couillard, quartier Champlain.—From
 51 Rampart St. to 18 Couillard St.,
 Champlain ward.

- 1 Pruneau Mme veuve A.-O.
 3 Lachance Ferdinand, menuisier et cham-
 bres à louer
 Brousseau Jos., emp. Chât. Frontenac
 Rousseau Mme veuve Ulric
 Rousseau Mlle Cécile
 Lalonde P.-A. chaf. taxi
 5 Lemieux Jos. E., de Jos. E. Lemieux, En.
 Hamel H.-Paul, agt d'assurances
 7 Daigle Pierre, (Chambres)—
 Lapointe Edgar, journalier
 9 Chouinard Emile, rentier
 Bergeron Mme veuve Ludger
 McDuff O., emp. Imp. Tobacco
 11 Humbert John (rooming)
 Letellier André, importateur
 Caron J.-Albéric, agent d'assurances
 11½ Lessard Alphonse, emp. Imperial Oil
 15 Boivin Adjutor, dessinateur, dept. des
 Travaux publics
 Boivin Mlles A.-Marie, Alice et Céline
 17 Daigle Pierre, cordonnier (boutique)
- HEBERT, dr 1, rue des Remparts, à 2, rue
 Couillard, quartier Champlain.—From
 1 Rampart St. to 2 Couillard St., Cham-
 plain ward.

Côté Sud—South Side

- 1½ Budden G. M., of Budden & Strang.
 Budden Harold, clerk
 3 Lavery Patrick, gentleman
 Lavery Miss M.,
 5 Poitras Mme veuve Napoléon
 Lachance Lauréat, chauffeur

- 5 Dubé Ivanhoe, emp. Terres & F.
 Boisvert Roland, emp. Que. Ry
 Bellemare Louis J., emp. Colonisation
 7 Beaudet Donat, emp. H. Dieu
 9 Racette Georges, com. épicier
 Racette Johnny, ingénieur
 9½ Labrecque Jos., ing. mécanicien
 11 Bouchard Mme T.
 11½ Drapeau J.-A. voy de commerce
 15 Laferrière Giles, agent
 Turcotte Georges, concierge
 Cantin Mlle Marie
 17 Leblanc Vital, journalier
 Leblanc Mlle M.-J.
 19 —
 21 —
 23 Houde Herm., appareteur
 25 Ecole de médecine
 Société Médicale (salles)
 25 Maheux Arthur, abbé
 Fleury Aimé, contremaitre Séminaire
 27 Pavillon des Facultés, Université Laval
 Garneau Raoul, appareteur
 Ecole d'Arpentage

Côté Nord—North Side

- 4 Lamonde J.-L., du Dept de l'Hôtellerie
 Lamonde Paul, manager City Publi-
 shing
 Lamonde Lucien, comptable
 4½ Chalout E.-L., de Clément & Clément
 6 Ouellet Calix, commis
 Plante Elzéar, charretier
 Dionne Gérard, commis
 L'Italien Mme Charles
 Vézina Jules, emp. Com. des liqueurs
 8 Turgeon Mme veuve Pierre L.
 Turgeon Henri, notaire
 Bergevin Joseph-Alex., commis
 Laval
 10 —
 12 Patton Misses (the)
 14 Lemoine Auguste, agent
 Lebel Mme veuve Jos. A. W.
 16 Morissette Léo, journalier
 Morissette Mlle F., emp. de bureau
 18 Arel-Chalifour Mme F.
 Arel J.-W.,
 20 Lefebvre Mlles Gratia et Marie-Louise
 Lefebvre P.-S., emp. Service hydrau-
 lique
 22 Lefebvre Arsène, commis
 Lefebvre Richard, menuisier
 24 Humphrey (the) Misses
 26 Paré J.-A., commis
 Paré Lucien, peintre
 Paré Jos., guide-historique
 28 Mathieu Mme veuve J.-L.
 Mathieu Paul, comptable Royal Trust
 30 Racey Miss H. S.

Ste. Monique
 Ste-Famille

HENDERSON, de 322, rue St-Paul, à 11,
 Place d'Orléans, quartier Champlain
 —F om 322 St. Paul St. to 11 Place
 d'Orléans, Champlain ward.

- 1 Taxis 50 cts Eng, Charlie Baker, prop.

- 14 Tremblay J.-Adélar, salon de barbier
- 16-18 Levesque J.-E., tabaconiste et restaurant
- 22 Hôtel Henderson, Emile Béchar, prop.
- 28 Bérubé Zéphirin, maison de pension
- 30-32 Picard Joseph, épicerie

Market

- 34-36 Avard Tancrede, grains
- 38 Gauthier Albert, journalier
- Gauthier Arthur, journalier
- 40 Huot H., inspecteur
- 42 Giroux Alfred, march. charbon (bureau)
- 40-50 St-Gelais Tobie, maison de pension
- St-Gelais Joseph, journalier
- St-Gelais Albert, journalier
- 50 Chicoine Alfred, journalier
- Melançon Henri, journalier
- Melançon Alfred, journalier
- Massé Lucien, journalier
- Bérubé David, journalier
- Sirois Conrad, journalier
- 48 Gagnon David, journalier
- 52 Canada Railway News Co. (Quebec Branch)

Assurance

- 60 Turcotte John, journalier
- 64 Veulleux Arthur, journalier
- Leblanc Alphonse, journalier
- Duguay Arthur, chauff. de taxi
- 66 Caron Gaudias, réparations de pneus
- 68 Grignon G.-R., Enr., bourreur

RAMEAU, Maintenant Hermine

HERMINE, 421 de la rue St-Joseph à la rue Montmagny, quartier St-Sauveur.
—From Demers Street to 419½ St Joseph St., St.Sauveur ward.

Côté Est—East Side

- 8 Labrecque Réal, vendeur d'auto
- Martel Antoine, boulanger
- 10 Benoît Mme veuve Joseph
- 14 Asselin Mlle R.-A., emp. Dom. Corse
- Goulet Albert, chauff. de taxi
- 16 Beaudet Roland, bonbons & tabacs

HERMINE, de 1, rue St-Félix, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 1 St. Félix St. to west. St. Sauveur ward.

Coté Nord—North Side

- 1 Alain Antonio, emp. Patrick Hogan
- 5 Veulleux Alphonse, maître-boulangier (r)
- 7 Bouthillet Joseph, charpentier

Signai

— Eglise Notre-Dame de Lourdes

Sauvageau

- 33—
- 35-37 Asselin & Frère, plombiers
- Asselin J.-A., de Asselin & Frère
- 41 Beaumont Mme veuve Isidore
- Beaumont Philéas, journalier
- 45 Pageau William, journalier
- 47 Plante Mme veuve Alfred
- Plante Eugène, charretier
- Plante Albert, militaire
- Plante Joseph, journalier
- 49 Maranda Gérard, commis boucher

- 51 Huot L.-C., professeur
- 55 Simard Horace, menuisier
- Royer Lucien, com.-épicié
- 57 Chrétien Alfred, journalier
- 59 Legaré Louis, journalier
- 61-63 Dupéré Alfred, marchand de cuir (r)
- 67 Auclair Mme veuve Ernest
- Bacon Lauréat, commis
- Bacon Milles M.-G. et M.-J.
- Pleau Arthur, chauff. d'autos
- 71 Gauvin Mlle Julie
- 73 Savard Arthur, journalier
- 75 Guérin Gérard, voy. de commerce
- Richard Lorenzo, peintre
- 79 Lepire Xavier, menuisier
- Boisvert Mme veuve Wilfrid
- 81 Leclerc Mme veuve H.

Victoria

- 87 Tardif Mme veuve Ferdinand
- 89 Paquet Mme veuve Henri
- 93 Plamondon Wilbrod, charretier
- Chamberland Léon, agent
- 93 Gingras Albert, commis
- 95 Gosselin F. David, insp. des Postes
- 97 Blouin Frs. Xav., garde-magasin
- 101 Rousseau Rosario, commis
- 103 Paquet Ferdinand, cordonnier p
- Lemieux Georges, journalier
- 107—
- 107½ Langlois Wilfrid, emp. Us. St Malo
- 109 Tremblay Joseph, peintre
- Méthot Arthur, emp. Comm. du Port
- Caron Joseph, menuisier
- 113 Lefrançois Paul, mécanicien
- Alain Appolinaire, ferblantier
- 115 Chicoine Edm. emp. Corporation
- 117 Blouin Emmanuel, salon de barbier et rés.
- 119 Remillard Arthur, tanneur et restaur.

Durocher

- 127-129 Delisle Félix, snr, épicerie et rés. bonbons & tabacs
- 131 Vermette Joseph, ouv. chaussures
- 133 Drolet Chs, chauff. mach. fixes
- 137 Roy Mme veuve Henri
- 137½ Morisette Philéas, journalier
- 139 Bernard Mastai, serv. de livraison
- 141—
- 143 Gagné Wilbrod, journalier
- Marcoux Alphonse, journalier
- 145 Drolet Gaudias, commis-expéditeur
- 145-147 Barnard Mastai, h. de livraison
- 149 Plante Philéas, canneur
- Morency Georges, charretier
- 151 Maheux Gaudias, camionneur
- Gagnon Joseph, journalier
- Baribeau Louis, mécanicien
- 155 Peno Peter, annuitant
- Morasse Armand, forgeron
- 159 Mercier A., emp. Corporation
- Bourgault Victor, cuisinier
- Lepage J.-Albert, journalier

Bayard

- 171 Jacques Joseph, bijoutier
- 173 Breton Gaudias, journalier
- 175 Lagaacé Jules, peintre

- 177 Drolet Odilon, boucher (étal)
 179 Ferland Joseph, plombier p
 181 Lyonnais Bruno, commerçant
 189 Paquet Almanzor, charretier
 193 Latulippe Joseph, emp. Dépt. de la Marine
 195 Latulippe Jean-Paul, mécanicien
 199 Pouliot Frs, restaurant et rés.
St-Germain
 207 Boucher Ernest, menuisier
 209 Alain Georges, ouv. en chaussures
 211 Breton J. L. P., mtre charretier
 219 Dinél Mme veuve Omer
 Dinél Mlle M.-A.
 Dinél Sarto, plombier
 221 Galarneau Mme veuve Elzéar
 223 Gingras Lucien, emp. Laiterie Laval
 227 Gingras Eugène, épiciér (r)
St-Luc
Aqueduc
 241-243 Falardeau Roger, boucher, étal et rés.
 243 Falardeau Omer, boucher
 245 Legros Edgar, journalier
 247 Langlois Mme veuve Charles
 Gamache Philéas, emp. Cie Paquet
 249 Savard Honoré, commerçant p
 249½ Savard Onésime, salon barbier, rés.
 251 Roy Mme veuve Alfred
 Drolet Omer, emp. Quebec Ry.
 251½ Labbé Wilfrid, tailleur de cuir
 253-255 Gingras Francis, boucher p
 Gingras André, emp. Laiterie Québec
 Gingras Roland, com.-boucher
 Gingras Paul, com.-boucher
 Gingras Chs., musicien
 Gingras Roger homme de livraison
 257 Boivin Rosario, journalier
 259 Trudel Alfred, voy. de commerce
 261 Ruelland Alphonse, menuisier
 Dupont Onésime, journalier
 265 Létourneau Mme veuve Achille
 265½ Munroe Willie, comm.-boucher
 269 Drolet Robert, emp. C.P.R.
 271 Pelletier Arthur de Art. Pelletier & Co.
St-Sauveur
 279 Bédard Edouard, menuisier
 285 Berthiaume Joseph, mécanicien
 287 Martel
 289 Cantin Théodore, peintre
 291 Roth Albert, journalier
 Drolet Alfred, boucher
 295 Breton Cyrille, cond. Quebec Ry
 297 Leclerc Joseph, constable
 Laberge Jean, emp. C. P. R.
 305 Pichette Albert, plombier
 307 Lachance Edgar, emp., Royal Paper Box
 309 Pageau Alfred, boucher (rés.)
 311 Chantal Jules, emp. Imp. Tobacco
-
- Coté Nord—North Side**
 6 Parent V., tailleur de cuir
 Houde Ernest, chauff.-taxi
 8 Grenier Nap., journalier
 Cardemonde Antoine, journalier
 Labrecque Réal, chauff. d'autos
 Marteleau Antonio, boulanger
 10 —
- 12 Pelchat Alfred, peintre
 Durand Alf., cord.-machiniste
 Laroche Albert, cordonnier
 14 Verret Joseph, restaurant
Signal
 22 Gendreau Henri, emp. Lamy & Lamy
 24 Quebec Tobacco Reg'd, Verreault A.,
 Verreault A., march. de tabac en feuille
 24½ Auclair Arthur, cordonnier
 28 Delisle Lucien,
Sauvageau
 36 Labrecque Alcide, comptable
 38 Chevalier Henri, commis
 40 Audy Louis, cordonnier
 Latulippe Raoul, emp. B. Houde
 Latulippe Joseph, snr, rentier
 44 Roussel André, anc. militaire
 Descarreau Mme veuve Joseph
 Beaulieu Albert, journalier
 48 Gosselin J.-A., détective provincial
 50 Nadeau Mlle Octavie
 52 Bourassa Mme veuve Arthur
 52½ Bourassa Emile, cordonnier
 54 Tardif Mme veuve Napoléon
 54½ Breton Paul, menuisier
 58 Aubin Fernand, chauff. camion
 Giroux Louis, cordonnier
 60 Lacombe Philéas, jnr, emp. Dept Aque
 Galarneau Mlles Elmire et Eva
 62 Vermette J.-P.-E., étalagiste
 64 Hamel Antonio, charretier
 Emond F.-X., journalier
 66 Métayer Jean, modeleur
 70 Drouin Mlles Georgiana et Philomène
 Drouin Joseph, journalier
 78 Bourque Ls-Philippe, bonbons et tabac
 Bourque Edmond, presseur
Victoria
 86 Poitras P.-Emile, horloger et bijoutier
 88 (entrepôt)
 94 Asselin Joseph, ch. camion
 Tremblay Adolphe, sacristain
 98 Emond Ovide, peintre
 102 —
 102½ Gauvin J.-Eugène, soll. d'assurance
 Gauvin P.-Eug., commis
 104 Drolet Mme veuve Eleusippe
 Drolet Mlle M.-Anna
 104½-106 Deslauriers Frs-X., contremaître
 Q. Ry.
 112 Fédération des Ouvrières du Canada, Inc
 Godin Amedée, journalier
 114 Martin dit Boucher Alfred, menuisier
 116 Lavallée Georges, menuisier
 118 Paquet dit Lavallée, Mme vve Edouard
 120 Laroche Mme veuve Louis
Durocher
 130 Métivier Joseph, cordonnier
 132 Giguère Mme veuve Gaudias
 Giguère Mlle Eugénie
 136 Caron Mme veuve Joseph
 138 Armstrong René, comptable
 140 Tremblay Thomas, expéditeur
 Tremblay Lucien, commis expéditeur
 144-146 Careau Wilbrod, jr, voilier
 148 Dubé Honoré, cordonier
 150 Dussault Delavoix, tail. de cuir

- 152 Perron Odilon, sr, briqueteur
 Perron Ls-Gérard, briqueteur
 154 Dumas Gaudias, chauff. bouilloires
 158 Coulombe J.T., emp. de la Cité
 Emond Wilbrod, typographe
 Emond Francis, rentier
 160 Laberge Francis, facteur
 164 Pichette J.-Emile, épicier (rés)

Bayard

- 180 Pelletier Mme veuve Oliva
 Talbot Didime, emp. Q. Power
 184 Langlois Joseph, cordonnier
 188 Guénard J.-Bte, journalier
 190 Guénard J.-Bte, journalier
 192 Kirouac Bruno, chantier
 196 Gignac Mme veuve Michel
 Arial Maurice, journalier
 198 Plante Elzéar, épicerie et rés.

St-Germain

- 202 Lemay Adolphe, menuisier
 206 Pichette Alphonse, commis voyageur
 208 Griffin Léo, pompier
 210 Vignault, tonnelier
 212 Hébert Joseph, rentier
 214 Blondeau Lorenzo, journalier
 218 Giguère Etienne, journalier
 220 Martel Mme veuve Félix
 222 Morissette Joseph, chauff. d'autos
 224 Marcon Alfred, comptable
 224-228 Marcon Ls, de L. Marcon & Frère
 Marcon L. & Frère, travaux en ciment
 226 Marcon & Frère, bureau

St-Luc

- 230 Poste de police No 11

Aqueduc

- 232 Bédard Mme veuve Elz.
 248 Fortin Joseph, emp. Com. du Havre
 250 Marcotte Mme veuve François
 250 ½ Gingras Gaudias, chauff. de taxis
 252 Paquet Paul, commis
 Paquet Mme veuve Willie
 256 Jobin Alphonse, pâtissier
 256 ½ Pelletier Joseph, journalier
 258 Legaré Alfred, mécanicien
 Raymond Isidore, emp. Terreau & Rac.
 260 Flynn Mme veuve André
 Flynn Edouard, débardeur
 272-274 —

St-Sauveur

- 278 Flynn Noel, emp. C.N.R.
 280 Houde Omer, commis
 282 Berthiaume Lucien, commis
 284 Morissette Eugène, peintre
 Dassulva Adélar, journalier
 286 Montminy Arthur, peintre d'enseignes
 288 Miller Alfred, maçon p
 St-Laurent Raoul, cuisinier
 292 Lamontagne Ludger, promoteur boxe
 296 Bouliane Théodore, cordonnier
 298 Garneau Ovila, cord.-machiniste
 306 Delisle Xavier, commis-épicier
 308 Bédard Mlles E. et G.
 310 Thomassin Louis, charretier
 312 —

HOLLAND AVENUE, see Avenue Holland

HUDON, de 189, rue St-François, à 192, rue du Roi, quartier St-Roch.—From 189 St. François St. to 192 King St., St. Roch ward.

Aucune bâtisse—No building

JALOBERT, de 110, Avenue Lamontagne, à Avenue Boisclerc, quartier Jacques-Cartier.—From 110 Avenue Lamontagne to Aveuve Boisclerc, Jacques-Cartier ward

- 60 Malenfant Chs-Eug., menuisier
 62 Fortin Albert, marchand (rés.)

JEANNE D'ARC, de la rue de l'Alverne, à l'ouest, quartier Montcalm.—From De l'Alverne St. to west, Montcalm ward

Côté Sud—South Side

- 9 St-Pierre Emile, barbier (r)
 11 Fortin Geo.-E., mécanicien
 Fortin J.-E., emp. Dépt. Voirie
 13 Wiseman Edouard, prop de garage rés.
 15 Bédard H.-A., emp. Hôtel-de-Ville
 23 Masson Emile, menuisier
 25 Connely J. R., emp. Bell Tel.
 27 Marcotte Emile, emp. dépt. Voirie
 29 —
 39 Drolet Joseph, rentier
 Drolet Léopold, emp. B. Tel.
 Drolet Albert, garde moteur
 41 Doig James J., machinist
 43 Dempsey Martin, emp. C. P. R.
 Boucher Henri, comptable
 45 Poulin Mme veuve Thomas
 Poulin Roger, emp. Hôtel St-Roch
 47 Cloutier Nap., conducteur Que. Ry.
 Dumas Willie, emp. Dept. de la Voirie
 49-51-53 —
 55 —
 57 Seale Robert F., of R. F. Seale Lumber Co. Ltd.
 Seale Alton, emp. Great West Life Ins.
 61 Morin Mme veuve Eugène
 63 Banville Alcide, ingénieur
 67 Walsh Jean-Lucien, chauff. de camions
 69 Patton Arthur, journalier
 Bélanger Elliott, journalier
 71 Turner J., taill. de cuir
 Pelletier Mme Alphonse

Avenue Desy

- 111 Jutras L. P., emp. Brown Corp.
 113 —
 115 Jacques L.-Cyr., notaire
 117 Morin J., emp. de banque
 119 —
 121 Lemieux Joliette-P.,
 123 Gordon C., paper maker
 125 —
 127 Roy Henri, voy. de commerce
 129 —
 131 Serranocco Bertram, dessinateur
 133 Murphy Mrs. widow James
 Hansen V. Ress, musician
 135 Bolton W. J., Machinist
 137 Thivierge Ernest, menuisier

- 137 Thivierge Chs-Henri, commis
 139 —
 141 Walling Edward, agt Manufacturers

Côté Nord—North Side

- 2 Roy Raoul, commis de malles
 4 Leblanc J. M., agent d'assurances
 4a —
 4½ —
 6 Labranche Philippe, rentier
 Huot Mlle
 10 Pelletier Louis-C., com. de malles
 16 Rochon Oscar, pompier
 18 Pelletier P.-A.-Jules, cond. de malles
 Bolduc Alfred, rentier
 22 Pelletier J.-A., ing. forestier
 24 Gaudreault Ls-Phil., chauff. taxi
 26 Gauvin Elzéar, menuisier
 28 Morency Adjutor, comptable
 30 Seale Leonard B., emp. White Star Line
 32 Bouchard Wm., jardinier
 Bouchard Marcel, mécanicien
 Bouchard Roméo, journalier
 Bouchard Joseph, emp. C.N.R.
 Bouchard Honoré, emp. Dom. Corset
 34 Lafrance Roméo, gard. de nuit
 Lafrance Georges, chauff. machines
 36 Gillard G. W., laborer
 40 Flynn Patrick, emp. Buanderie
 42 Bergeron J.-H., comptable
 44 Dionne J.-A., comptable
 54 Lavoie J.-Arthur, ent.-menuisier
 (boutique)
 54½ Lavoie Fénélon, emp. Chs Gagnon
 56 Lavoie J.-F., agent d'assurances
 58 Paradis Gustave, examinateur Serv. des
 Postes
 64 Belleau Robert, avocat, bureau et (rés.)
 66 Labbé James, C. S. clerk
 66½ Bédard Ernest, menuisier
 68 Baribeau Mme veuve J.
 Baribeau Alphonse, journalier
 Baribeau Paul, journalier
 70 —
 72 Charland Hector, emp. dépt Colonisa-
 tion
 74 Desrochers J.-A., insp. B. Can. Nat.
 76 Leblanc J. Philippe A., comptable
 78 Sylvain Emile, comptable
 84 Emond Albert, emp. Caisse d'Economie
 100 Belleau P.-E., ajusteur d'assurances
 Bégin François, menuisier
 102 Doherty W. J., emp. C.P.R.
 104 Bégin Joseph, rentier
 106 Noel P.-A.-E., voy. de commerce
 108 Gilbert Rosario, conducteur d'expresse
 138 —
 140 Bonhours Mme veuve Raoul Vital
 Bonhours Vital.
 142 McCusker Archibald, ass't manager
 United Shoe Machinery
 JEANNE MANCE, de la rivière Lairet à
 l'Avenue Boisclerc, quartier Jacques-
 Cartier. —From River Lairet to Bois-
 clerc Avenue, Jacques-Cartier ward.

Côté Ouest—West Side

- 23 Giguère Léo, charretier

- 23 Giguère Raoul, menuisier
 Giguère Albert, menuisier
 Petitclerc Lorenzo, journalier
 27 Pichette Jos., sellier
 31 Racine Alfred, cord.-machiniste
 Racine Léon, cord. machiniste
 53 Godin Mme veuve Wilbrod
 Julien Ls-D., journalier
 55 Fiset Adjutor, facteur p
 77 Chevrette Hector, jr, pompier
 79 Vézina Adélard, méc. d'auto
 Vézina Rosario, journalier
 83 Pruneau Ovila, pompier p
 87 Noreau Albéric, échevin, ent.-plom-
 bier p
 89 Matte Napoléon, commis-épiciier
 91 Poulin Jos., P., instituteur
 93 —
 103 Hébert Albert, emp. Laiterie Laval
 105 David Frs, emp. Boswell
 111 Derosé Lauréat, cord.-machiniste
 Lefevre Alfred, snr, journalier
 Lefevre Alfred, jnr, journalier
 113 Delisle Ernest, maçon p.
 Lemieux Maurice, emp. S. W. & P. Co.
 115 Visien Alexandre, cordonnier
 117 Lessard Wilbrod, cuisnier

Côté Est—East Side

- 20 Gendron Arthur, journalier
 Gendron Onésime, cord.-machiniste
 40 Alain Mme veuve Arthur
 Alain Alphonse, forgeron
 50 Pleau Raoul, tail. de cuir
 52 Rouillard Joseph, cord.-machiniste
 54 Patry Philéas, capt. B. du Feu
 56 Bigaouette Henri, emp. Dom. Arsenal
 60 Dostie Ludger, menuisier
 92 Tremblay Philéas, méc.-d'autos
 94 Boutin Léonidas J., télégraphiste
 94½ —
 96 Simard Alfred, journalier
 98 Lapointe France, journalier
 98½ —
 JEROME, de 117, rue Colomb, au cap, quar-
 tier St-Roch.—From 117 Colomb St. to
 cliff, St. Roch ward.

Coté Est—East Side

- 9 Isabel René, snr, peintre
 11 Isabel René, jr, ch. de taxi
 Juneau L.-P., chauff. de camion
 Dionne Roland, commis de taverne
 13 Laroche Cléophas, cordonnier
 Bernier Gérard, électricien
 17 Lachance Roch, comptable
 21 Richard Adjutor, commis
 Boutet Alfred, commis
 23 Blouin J.-A., cordonnier
 McCallum Georges, contremaître
 Gagné Ls-Joseph, emp. Q. Ry.
 27 Pouliot Adalbert, pompier
 Gosselin Cyrille, mécanicien
 29 Berrouard Mme veuve Odilon
 31 Boucher David, maitre charretier
 41 Ratté Joseph A., commis
 47 Gignac Honoré, journalier
 49 Lacasse Alphonse, chauffeur stat.

- 49 Leclerc Mme veuve Philippe
Dubois Emile, emp. Dept. de la Milice
51 Couture Elzéar, cordonnier
53 Simard J.-Bte, contremaitre
55 Robitaille Philippe, ch. de camion
Arago
69 Paradis Joseph, boulangerie
71 Blouin Adjudant, emp. s. civil
Létourneau Elzéar, boulanger
73 Binet J.-M.. Enr.

Côté Ouest—West Side

- 8 Lirette Charles, charron
24 Dorval Mlle Germaine, femme de peine
28 Vallière André, cord.-machiniste
Dion Joseph, journalier
30 Blais Henri, électricien
32 Cantin Joseph, charretier
34 Marceau Joseph, boulanger
36 Drouin Arthur, menuisier
38 —
38½ Rancour Nap., commis
40 Fiset Victor, cellier
Cayer Edmond, charretier
McCallum Mme veuve Gérard
64 Garage
66 Jean Mme veuve A.
70 Garage privé
72 Desharnais Eméric, garde-moteur
76 Bernier Gaud., débardeur

JETEE LOUISE, du fleuve St-Laurent au pont du C.N.R., quartier Champlain.—From River St. Lawrence to C.N.R. bridge, Champlain ward.

Northern Engineering Co., Ltd.

Shed No 19. Vaillancourt Transportation Co.

Shed No 9. Verret & Stewart Co., Ltd.
Salt Merchant, Wholesale

— Monument Abraham Martin
Shed Verreault,

Cie de Navigation Baie des Chaleurs
Vaillancourt Fernand, rep.

Shed 14. Clark Steamship Co.,

Government Immigration Office

Odilon Cormier, Inspecteur en charge
Mathieu J. P. O., ass't Ins. en charge
La Cie de Navigation Baie du Bras d'Or

Arsenault Germain, restaurateur
Harbour Commission—Bdg No 2
Commissioner's Grain Elevator
United States Immigration Office
Wharf Custom's Office

Shed No 26

Shed No 20

Hackett Towing Co., Reg'd
Quebec Salvage & Wrecking Co.
Carbonneau I. P., rep.

Can. Import Co., office

Cross wall

Morton Engineering & Dry Dock Co Ltd
(succ. to McKay Alex. & Co.) engi-
neers and boiler makers

JOFFRE, du Chemin Ste-Foy, à la cime du cap, quartier Montcalm.—From St. Foy road to cliff, Montcalm ward.

- 11 Sansfaçon J. Alf., peintre
Sansfaçon P. Paul, commis de banque
13 Bilodeau Fortunat, journalier
21 Bouffard Gérard, emp. La Crèche
23 Lavoie Camille, infirmier
25 Dussault Wilbrod, menuisier
83 Masse Charles-E., contra-maitre C. N. R
99 Desrochers J.-H. emp. Industrie Laitière
121 West Norman, emp. shops C.N.R.
123 Dussault Cyrille, menuisier
Jacques Mlle Adrienne
165 Cloutier Philippe, emp. hôpital —Im-
migration
2 Lacasse Ls, menuisier
4 Vaillancourt Eugène, emp. Terres &
Forêts
6 Voiselle André, journalier
8 Grenier Georges-A., ing.-stationnaire
90 Richard Jean-Bte, peintre
102 Gunnip william, emp. St-Malo Shops
104 Dionne Abraham,
164 DeCoster Albert, emp. Ch.Frontenac
166 Vaillancourt Almanzor, peintre
JOLIETTE, de 156, rue Victoria, à 224, rue Durocher, quartier St-Sauveur.—From 156 Victoria St. to 224 Durocher St., St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 5 Morin Léon, journalier
5½ Daigle Donat, journalier
7 Girard Adjut r, journalier
9 Perron Adélar, journalier
11 Bernard Eugène, journalier
13 Petit Mme veuve Philémon
Petit Octave, journalier
Petit Victor, journalier
Petit Philémon, journalier
15 Paquet Wilfrid, journalier
17 Métivier Albert, journalier
Fortin Achille, journalier
19 Guenette Joseph, journalier
21 Vallerand Mme veuve Albert
Vallerand Albert, cordonnier
21½ Fiset J. Raoul, emp. B. Boswell
25 Lafrance Mme veuve Ferdinand
Lafrance Alphonse, commis de taverne
27 Fortier Napoléon, menuisier
29 Marcoux Napoléon, cordonnier
31 —
33 —

Côté Nord—North Side

- 30 Brochu Henri, plâtrier
32 Déry Hubert, journalier
KIROUAC, de 110, de Mazenod à l'ouest quartier St-Sauveur.—From 110 Maze-
nod St. to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 7 Sivret Georges, journalier
9 Deschamps Achille, journalier
13 Dupuis Alphonse C., emp. Trav. Pub.
Dupuis Joseph, emp. Trav. Publics
19 Tardif Léopold, boulanger

- 21 Villeneuve Joseph, de Roy & Villeneuve
 23 Dupuis Emile, journalier
 25 Daigle Wilfrid, journalier
 27 Emond Jean C., journalier
 29 Potvin Joseph, charretier
 Caouette Geo., ch. de taxi
 33 Gagnon Philippe, cord.-machiniste
 33½ Paquet Emile, graveur
 35 Drouin Henri, jr, gardien à la prison
 37 Cook Patrick, vétérinaire
 Paquet Albert, journalier
 43 Montambault A., journalier
 45 Asselin Laurent, ch. de taxi
 Chamberland Joseph, anc. confiseur
 Chamberland Joseph, serrefrein
 47 Dugal Arthur, jardinier
 49 Harton David, journalier
Victoria
 57 Genois Jean-Bte, emp. Q. Power
 61 Lamontagne Adjudor, aiguilleur
 Drouin Alexandre, charpentier
 Chamberland Mlles, emp. Dom. Corset
 63 Cantin Arthur, journalier
 65r —
 67 Chabot Arthur, débardeur
 69 Godbout Mme veuve Eug.
 Pepin Henri, journalier
 Thibault F.-X., peintre
 71 Bédard Omer, plombier
 Robitaille Roméo, ag. à commission
 75 Larivée Eugène, sr, cord.-machiniste
 Larivée Jos.-Eugène, jr, cord.-machinist.
 Larivée Joseph, journalier
 79 Careau Joseph, corroyeur p
 Careau Roméo, ch. de taxi
 Careau Henri, journalier
 Careau Odilon, commis-boucher
 Careau Léonidas, mécanicien
 81 Camiré Mlle Virginie
 Molleur Alphonse, plombier
 Molleur Mme veuve Napoléon
 Gariépy Mme veuve Arthur
 85 Rousseau Léger, journalier
Durocher
 101 Dambroise Mme veuve Pierre
 Dambroise Napoléon, industriel
 Lapointe Henri, ch. de camion
 109 Laverdière Joseph, charretier
 111 —
 113 Simard H., journalier
 115 Dumontier Pierre, emp. Alb. Cantin
 117 Lajeunesse Paul, dentiste
 117½ Guimont Alphonse, journalier
 Guimont Mlles M. et P.
 119 Couture Joseph, cordonnier
 Couture Rod., cord.-machiniste
 Garant Adélar, boulanger
 Miller Georges, journalier
 123 Séguin Mme veuve Nisé
 123 Séguin Mlles M.-Jeanne, Valéda et Ger-
 maine et Cécile
 125 Lapointe Onésime, ent. menuisier
 Bérard Mme veuve William
 125½ Thibodeau Albert, voy. de commerce
 127 Leclerc Mme veuve Joseph
 129 —
Bayard
- 143 Paquet Albert, journalier
 Paquet Joseph, charretier
 149 Bégin Mme veuve Octave
 151 Lavallée Henri, plombier
 161 —
 163 Jobin Napoléon, maître de Poste
 Jobin Jules, tailleur de cuir
St Germain
 175 Bilodeau André, rentier
 175½ Sylvain Emile, journalier
 179 Boutin F.-X., garde-magasin
 185 Hébert Alph., emp. Garage municipal
Aqueduc
 187 Bédard Elzéar, jr, taverne
 191 Dery Lucien, journalier
 193 Cook John, peintre
 195 Dallaire Eugène, journalier
St Luc
 201 Denis Joseph, journalier
 207 Verreault Henri, chauff. taxi
 Gingras Adolphe, journalier
 211 St-Pierre Albert, garde-magasin
 213 St-Antoine Mme veuve Jos.-Oct.,
 St-Antoine Jos., jnr, contremaitre
 217 Giroux Arthur, journalier
 221 Gagnon Charles, journalier p
 225 Parent Mme veuve Evangéliste
 Parent Arthur, journalier
 Parent Joseph, journalier
 Parent Adélar, journalier
 Dion Mme veuve Edouard
 Dion Henri, ouv. en chaussures
 227 Grenier Louis, gardien de nuit
 227½ —
 229 Dugal Eugène, emp. Bell Tél.
 231-233 Doré Alohonse, menuisier
St Sauveur
 235 Bérubé Ferdinand, cordonnier
 Demeule Arthur, peintre
 237 Desmeules Paul, bonbons & tabacs
 239 Carbonneau Napoléon, journalier
 241 Robitaille Ls, emp. Brasserie Champlain
 243 St-Hilaire Roméo, journalier
 245 Léveillé Alfred, cordonnier
 Leveillé Paul, journalier
 Leveillé Alfred, jr, journalier
 249 Trudeau Amedée, chauffeur station.
 251 Lachance Redempti, peintre
 253 Dumontier Octave, ch. de camion
 255 —
 257 Bédard Mme veuve Jos.
 259 Deslongchamps Horace, cordonnier
 261 St-Michel J.-B., tail de cuir
 263 Gignac Joseph, journalier p
 265 Fournier Roméo, ingénieur
 267 —
 269 Côté Onésime, police provinciale
 271 Noel Fierre, emp. boulangerie
 273 Gingras Wilfrid, cord.-machiniste
 275A Bonenfant Wilfrid, agt d'assurances
 275B Langlois Théod. jnr., cordonnier
 275A Julien Henri, cordonnier
 Gagnon Antoine, commis
 277 Sanschagrin Joseph, plombier
 279 —
 281 Boulianne François, journalier
 283 L'Heureux David, tailleur en cuir

285 Noël Claude, menuisier
Noël Joseph, menuisier

Côté Nord—North Side

- 4 Lachance Albert, emp. Us. St-Malo
6 Lépine J.-B., emp. Lait. Laval
8 Bégin Ozariste, laitier p
Bégin Emilien, voy. de commerce
12 L'Heureux Mme veuve Georges
18 Champlain Wilfrid, charretier
Métivier Joseph, charretier
20 Langevin Albert, garde-moteur
22-24 Denis Emile, mécanicien
28 De Cotrets Rodolphe, ch. de fournaïses
Gagnon Joseph, charretier
32 Gaudette Delphis, électricien
34 Huot Laval, tail. de gants
38 Donnelly Emmanuel, journalier
40 Pouliot Ferdinand, presseur
42 Cook Mme veuve William
Corriveau Mme veuve Omer

Victoria

- 58 Emond Joseph, emp. Hethrington
60 Gingras Philéas, menuisier
62 Vaillancourt J.-B., emp. B. de Poste
Robitaille François, journalier
64 Felletier Honoré, emp. Laiterie Cham-
plain
Plamondon Jules, commis
Robitaille Champlain, mécanicien
Labonté Octave, plâtrier
66 Dugal Mme veuve Eugène
Dugal Mlles M.-C. et M.
68 Bélanger Jos., boucher (r)
80 Taibault Arthur, emp. Com. du Port
80½ Normand François, couvreur
82 Webster Gérard, emp. C.N.R.
86 Gagnon Mme veuve J.-B.
Gagnon Cyrille, commis
90 Dion Ernest, plombier
Pageau Mme veuve Arthur
Boucher Georges, journalier
94 Bissonnette J.-A., voy. de commerce
96 Pageau Mme veuve Arthur, bonbons,
tabacs

Durocher

- 98/100 Villeneuve Alfred, épicié et rés.
Lachance Louis-M., march. de bois
102 Vézina Albert, emp. Laiterie Laval
106 Duplain Edgar, mégissier
108 Métivier Julien, emp. Brass. Champlain
110 Pelletier Nap., maçon
112 Labbé Mme veuve Irénée
Ferland Gérard, journalier
114 Plante Edouard, emp. laiterie
116 Plamondon Mme veuve Camille
116½ Plamondon Camille, cordonnier
120 Therrien Mme veuve Napoléon
Asselin Louis, forgeron
Rousseau Mlle Alice, ouvrière en chaus.
122 Bertrand Lucien, menuisier
124 Verreault Antonio, emp. C.-Marquis
130 Ecole Durocher Mlle Marie-Ange Gar-
neau
Ecole Durocher, Mlle Stella Poitras,
directrice
DuTremblay Mlle Sadie, institutrice
Létourneau Mlle Fernande, institutrice

130 Bédard Mme veuve Adélarde, institutrice
Bayard

- 138 Gagné Gaudias, charpentier
148 Malenfant Roland, boucher (rés.)
148½ Vallerand Joseph, cordonnier
150 Boudreau Francis, comptable
152 Masson Ls.-N., emp. B. de Poste
154 Montminy Mme veuve Adjutor
156 Langlois Gaudias, plombier
162 Falardeau Joseph, comptable
164 Bougis Mme veuve Joseph
Bougis Napoléon, cond. camion
St-Germain
174 Ménard Arthur, sr, cordonnier
176 Lamonde Arthur, verrier
178-180 Poitras E., forgeron (atelier et rés)p
182 Giroux Abraham, peintre
182½ Fortin J.-Amédée, cord.-machiniste
184 Asselin Jos.-Albert, voy.-commerce
188 Tremblay Ulric, plâtrier
Descarreux Maurice, cord. mach.
190 Lainé Albert, cordonnier
Aqueduc et St-Luc
206 Beaulieu Mme veuve Arthur
208 Bédard J.-C., imprimeur, rés.
212 Asselin Louis, débardeur
214 Sheild Arthur, cond. de taxis
216 Carrier Joseph-Omer, mécanicien
218 Binet Mme veuve Léon
Binet Eugène, emp. C. P. R.
Boissonneault Adélarde, contremaitre
218½ Rouillard Joseph, journalier
Mainguy Mme veuve Paul
220 Côté Edouard, contremaitre Corp.
222 —
224 Ferland Augustin, cordonnier
226 Bergeron Gédéon, journalier
Métivier Albert, emp. Q. Power
dept Gaz.
226½ Lacerte P.-H.
Savard Ernest, charretier
228 Gingras Josephat, emp. Boswell's Brew.
230 Descarreau Oscar, tailleur de cuir
232 Blouin Henri, épicié et rés.
240 Chabot Antonio, ouv. en chaussures
242 Chabot Alphonse, emp. Q. Ry.
244 —
244½ Blais Joseph, cordonnier
246 Garant Wilfrid, journalier
246½ Nolin Joseph, peintre, de Grenier &
248 Pelchat Lucien, laitier
250 Leclerc Gaudias, charretier
252 Thibault Léo, journalier
256 DeVarenes Joseph, journalier
Girardeau Evariste, mécanicien
258 Caron Léonidas, con. Que Ry.
260 Readman L. D., de Readman & Le-
veillé (r) p
262 Readman Adélarde, emp. Us. St-Malo
Chrétien Lucien, laitier
Dufresne Jules, journalier
266 Barrette Omer, cord.-machiniste
268 McCarthy Adolphe, journalier
Côté Enoch, menuisier
272 Chamberland Wilfrid, journalier
274 Gingras Apollinaire, corroyeur
276 Beaulé Alphonse, ouv. en chaussures

278 Cameron Gaudias, journalier
LABERGE, de 96, rue de la Reine, à la rue
 Prince-Edouard, quartier St-Roch.—
 From 96 Queen St. to Prince Edward
 St., St. Roch ward

Côté ouest—West side

11 Bernard Joseph, journalier
 13 Marier Sylvio, peintre
 Langlois Evariste, journalier
 Métivier Paul-E., emp. Anglo C. Pulp
 Lainé Nazaire, chauff. d'autos
 15 Lessard Lorenzo, commis
 Lessard Gérard, journalier
 15½ Bernard Hector, journalier
 17 Reppe Roméo, emp. Que. Ry
 19 Pelletier Isidore, emp. Séminaire
 Pelletier Lauréat, journalier
 21 Ouellet Arthur, journalier
 25-27 Côté Alphonse, journalier

Côté Est—East Side

4 Audet Arthur, contracteur
 6 Jolicœur Mme veuve Jules
 Asselin Mme veuve Joseph
 10 Leclerc Roméo, emp. Laiterie Front.
 12 Grenier Alphonse, barbier
 Dionne Mme veuve Israël
 Dionne Marius, journalier
 Dionne Lauréat, journalier
 14 Fortin Mme veuve Louis
 16 Proulx Elie, emp. Com. du Hâvre
 Proulx Frs, journalier
 Proulx Didace, journalier
 26 Cyr Mme veuve Joseph
 28 Dufresne Louis, journalier
 30 Martin Arthur, journalier
 32 Dufresne Joseph, emp. Corp.
LA CANARDIÈRE, de 212, 3e Avenue, à la
 rue d'Estimauville, quartier Limoilou.
 —From 212 Third Avenue to d'Esti-
 mauville St., Limoilou ward.

Côté Nord—North Side

1 Perreault J., salon barbier et (rés.)
 Perreault Mme J., salon coiffure
 3-3½ Laurendeau Adolphe, agent
 Gingras Paul, emp. Laiterie Laval et M.
 de pension
 Bouchard Paul-E., méca. d'auto
 Turcotte Joseph, de Turcotte & Boutin
 Rodrigue Sylvio, commis
 5 Blanchet Paul-E., com. pharmacien
 7 Bouffard Lauréat, emp. Lait. Laval
 7½ Lagueux Ls-Omer, emp. dépt de la
 Voirie
 9 Poliquin E., asst gér. Good Tire Rubber
 11 Vulcanization Limoilou, marchand et
 rép. de pneus, Robert Poliquin, prop.
 13 Drolet Samuel, commis en gros
 15 Giroux Adélar, marchand musique
 15½ Gosselin Gérard, prop. "Au Limoi-
 lou", bonbons et tabac
 17 Larue Ls-Phil., cond. Que. Ry et prop.
 d'épicerie
 17½ Duchaine Léo, journalier
 Duchaine Mlle Simonne
 17½ Pouliot Mme Ed.
 Michaud Joseph, rentier

17¾ Pouliot Edouard, serrafreins
 Pouliot Mme Ed., bonbons
 19 Guay Mme veuve Téléphore
 Guay Alfred, journalier
 Guay Amedée, journalier
 21 Braneau Albert, Lt. pompier
 21½ Lagueux Georges, forgeron
 23 Robitaille David, quincailler
 25 Robitaille David, quincailler (r)
 27 Tardif Rodolphe, emp. Br. Champlain
 29 Bernier Mme veuve F.-X.
 Bernier Adj., emp. Ang. Can. Pulp Co.
 31 Villeneuve Edouard, emp. Lait. Cham-
 plain
 33 Dorion Jules, menuisier p
 33½ Leblanc Roméo, comptable
 35 Carmichael Henri, boucher, étal et rés.
 37 Roy Hydola, menuisier
 39 Magasin de la Canardière Enr., nou-
 veautés, Mme Laure Tremblay, prop.
 Aubut Ls-Philippe, salon barbier et (rés)
 41 Huard A., commis
 41½ Rochette Joseph, machiniste
 41¾ Guilmette Paul, emp. Dept. Tr. Pub.
 43 Degagné Charles, menuisier
 43½ Caron Wilfrid, électricien
 43¾ Gilbert Valère, emp. Anglo C. Pulp
 45 Jobidon Joseph, menuisier
 Jobidon Paul-H., menuisier
 47 Proteau Joseph' emp. C.K.C.V.
 47½ —
 49 Michaud Mlle, modiste
 49½ Michaud Louis, épicier
 51 Michaud Chs, mégissier
 51½ Michaud Louis, épicier (rés.)
 Michaud Mme veuve Auguste
 53 Roy Odilon, conducteur d'autos
 55 Vaillancourt Mme veuve Wm.
 55½ Lizotte Paul, c mmis-marchand
 57 Richard Arthur, mécanicien
 Bouchard Lucien, commis bureau
 59 L'Heureux Arthur, emp. C. des Liqueurs
 59½ Bouchard Oscar, comptable
 61 Laberge Emile, menuisier
 63 Lapointe Jos.-Henri, ch. de rayon, Cie
 Paquet, Ltée
 63½ Jobin Alfred, emp. C. P. R.
 65 Courteau Maurice, commis
 Courteau Arthur, commis
 65¼ Filion Léopold, chauff. locom. C.N.R.
 65½ Filion Adolphe, prop. Garage Leves-
 que, Enr.
 67 Noel Adolphe, jr, typographe
 67½ Vézina William, commis bureau
 67¾ Blondeau Wilbrod, forgeron
 69 Lessard Wilbrod, cordonnier
 71 Rousseau J.-R., ma'tre-sellier (rés.)
 73½ Allard J.-A.-Ernest, cond. de malles
 Allard Aimé, expéditeur
 75 Marcoux Mme veuve Joseph
 Marcoux Mme veuve Joseph
 Marcoux Paul, commis Côté Ltée
 75½ Lepage Albert, rentier
 Hébert Paul-Emile, emp. des Postes
 77 Gamache Frs, mécanicien
 79 Payment Emile, emp. Affaires Municipi-
 pales

- 79½ Boileau Adrien, mécanicien
81 —
83 Plamondon Rosario, comptable
83½ Bouret Adrien, emp. Clarke SS. Line
85 La Commission des Liqueurs (succ.), Lacroix Cyrille, gérant
85a —
85¼ Champlain Oil Co.
87 Cloutier & Lachance, Enr., épiciers-bouchers et restaurant
87½ —
89 Boudreau A.-T., médecin-chirurgien
91 Gosselin Albert, voy. de commerce
Gosselin Mme veuve Joseph
91½ Harvey Ovide, menuisier
Bureau Urgèle, mécanicien
93 Poulin Léopold, instituteur
Gérard Maurice, Chauff. de camions
93½ Viau Mme veuve Zotique
93½-95 Painchaud J.-A., épicier
95½ Méthot Victor, emp. C. N. R.
Bolduc Alexandre, électricien
97 Boilard Donat, étal
99 Marcotte Geo., ch. C. N. R.
101 Dion Alex. voyageur de commerce
Myrand Mlle Leda
103 Côté Willie, ingénieur C. N. Rys
103½ Doré Georges, facteur
105-107 Ecole Commerciale Bluteau, Eug.
Bluteau et rés.
Société des Artisans Can. Français (bur)
107 Létourneau Chs, ing. machines fixes
107½ Parent Mme veuve Jos.-Louis
109 Dechène Ludger Miville, emp. Palais de Justice
111 Legaré Narcisse, snr, journalier
Legaré Narcisse, jnr, ch. de camion
Legaré Louis, emp. garage
111½ Bouret Arthur, com. voyageur
113 Thibault Narc., méca.-machiniste
Fradette J.-E., gorloger et (rés.)
115 Gosselin J.-Em., remèdes brevetés (rés.)
117 Talbot Ernest, voy. de commerce
Talbot Paul, navigateur
9e Rue
127 Chabot Mme veuve Joseph
Chabot Chs-Aug., peintre
127½ Roy Augustin, emp. Que. Central
129 Cantin Henri, emp. C.N.R.
Cantin Mlle A., opératrice
Lachance Adélaré, journalier
131 Poitras Albert & Frères, épiciers
133 —
135 Ruel Roméo, emp. Dom. Arsenal
137 Tremblay Adrien, bijoutier (rés.)
137½ Proteau Joseph, ing. C. N. R.
Proteau Wilfrid, boucher, (rés.)
139 Lavallée G.-P., ing. locomotive
139½ Villeneuve Edouard, emp. Laiterie Champlain
141 Hébert Odilon, emp. C.N.R.
143 Talbot Paul, emp. de laiterie
145 Marcotte Paul, ingénieur C, N, R, et mag. de bonbons
147 Larue J.-A., mécanicien machiniste
149 Pitl Mme Charles
Pitl Charles, jnr, journalier
149 Pitl Geêrges, journalier
Pitl Willie, électricien
151 Morency Trefflé, ommis-bureau
Baribeau Roland, sténographe
155 Bouret Mme veuve C.-Albert,
157 Dorval F.-C., imprimeur
157½ Lapointe J.-Auguste, comptable
161 Tremblay, J.-Bte, épicier
163 Rochette R., mécanicien
165 Lamb Chesley, emp. Anglo C. Pulp
Dufresne A., mécanicien
167 Rhéaume Léopold, mécanicien machi.
10ième Rue
173 Ferland Amable, emp. C. N. R.
Ferland Georges, aide maçon
Ferland Albert, commis
175 Morissette Fl., forgeron
11ième Rue
177 Baker Geo., épicier
181 Baker Mme veuve Arthur
181½ Baker Georges, épicier
183 Baker J. B. A., emp. Com. du Hâvre
183½ Fortier Joseph, débardeur
185 Dombroski J.-U., négociant
Dombroski Germain, emp. de la cité
187 Baker Albert G., contracteur (rés.)
189 Ardouin Paul, emp. Ch. Frontenac
189½ Cornell Michael, clerk
191 Paradis Arthur, commis de bureau
191½ Michaud René, emp. Que Power
193 Huard Gérard, salon barbier et (rés.)
Bélanger Mlle A., coiffeuse
195 Dubé Luc, Enr, garage
199 Latour Edouard, agent International Harvester
199a The Roofers' Supply Co., Ltd, Huot J. Cliff, gérant
C.N.R. TUNNEL
Avenue Conway
235 Conway Edmund, wood and coal merchant (office)
239 —
Avenue Bergemont
263 Levallée Charles-C.
Desjardins Ulysse, gard. de la paix
267r Ecole de la Commission Scolaire, Les Rvds Frères du Sacré-Cœur
267 Ross J. Alex., engineer
Taillon J. Oscar, emp. Corporation
267½ Boivin J. Emile, gérant Dominion Rubber System (Quebec)
269 Le Rossignol François, charpen. C.N.R.
Le Rossignol Jules, mar. clavigraphes
Le Rossignol Mlle Juliette, prof. de piano
269½ Bourdeau Albert, commis C. N. R.
271 Baron Alexandre, emp. Anglo Pulp
Baron Albini, emp. Ang. — Pulp
Baron Napoléon, emp. Ang. Pulp
Baron Lazare, emp. Ang. Pulp
273 Simard Joseph, épicier
La Capricieuse
299 Racine Joseph, marchand de glace (rés.)
333 —
395 Hôpital de l'Enfant-Jésus
Bouffard August, emp. Hôp. Enfant-Jésus

- 467 Thibaudeau Napoléon, barbier
 461 Bédard Charles, gardien Hôp. St-M.-A.
 Bédard Armand, emp. Q. Motor Sales
 473 Gauthier J.-A., épiciier et étal
de la Ronde
 561 Garage Vézina-Québec, Chas. Vézina
 prop.
 561 Robitaille Georges, commis p
 Bellemarre A., médecin
 563 Donaldson Armand, emp. Inst. Pub.
 589 Painchaud Charles-A., médec n-chirurgien (rés.)
 595 Trottier M., Salon de barbier
 597 Jobidon Adolphe, menuisier
 Gagnon Mme veuve Félix
 500 Lepage Romuald, voy. de commerce
 605 Presbytère St-Pascal-Baylon de Maize
 rets
 Desroche H., abbé, curé
 Lambert A., Abbé, vicaire
 — Eglise St-Pascal Baylon de Maizerets
 — Sanatorium de Mastai
 — Hôpital St-Michel Archange, Mastai
 Langlois Delphis Abbé
 LaRue Lucien, Dr
 Clinique St-Michel Archange
 Caron Dr Sylvio, médecin en chef, spéc.
 Neuro-pschiatrée, chef de cliniques
 Roy Rousseau, rés. Giffara
 Desrochers Dr Gustave
 Roy Joseph-Fort., abbé, aumônier
 Samson Mathieu, médecin
 Painchaud Chs-Auguste, médecin
 St Calixte, révde Sr, supérieure
 Anesias Rvde Sœur
 Ste-Marguerita, révde Sr, directrice,
 Dept. des hommes
 Roy Dr C. S., surintendant
 Paulin André, médecin, rés
 Pouliot Eugène, emp. St. Michel-Arch.

Côté Sud—South Side

3e Avenue

- 6 Canadian Oil Co., Ltd., Station No 3
 12 Roger Donat, bonbons et tabac
 14 Trudel Félix, man. de fourrures (rés.)
 16 Morel William, menuisier
 18 Demers Albert, emp. C.N.R.
 20 Breton Lorne, freight agent C. P. R.
 22 Gravel Philippe, voy. de commerce
 24 —
 26 Mathurin Edm., emp. Bureau de Place-
 ments
 28 Cornell Geo. A., ingeneur, C. N. R.
 30 Robitaille Lucien propr. taverne (rés.)
 30½ Pelletier Mme veuve Frs
 32 Aubut L.-P., barbier
 34 Audet Joseph, boulanger
 34½ Parent C.-A., emp. C. N. R.
 36 Leclerc Henri, ing. locom. C. P. R.
 Leclerc Alfred, journalier
 38 Simard J.-Bte, ch. Can Oil Cos.
 38½ Leclerc Honoré, emp. C. N. R.
 40 Gauthier J.-Arthur,
 Gauthier Fernand, commis-marchand
 Gauthier Mme veuve Ludger
 42 Hudon Arthur, peintre
 54-56 Bureau de Poste, Limoilou

- 54-56 Barril Louis, commis snr
 56 Gagné J.-B., gardien
 66 Lamontagne Aurèle, de Lamontagne,
 Racine & Cie
 68 Roy J.-Félix, médecin-chirurgien
 68½ —
 70 Lachance Wilfrid, dép. chef B. du feu
 70¼ Gravel Théodore, emp. Trav. Pub.
 Gravel Joseph, commis
 72 Forgues J. F., cond. C.N.R.
 Forgues J.-F., cond. C. N. R.
 Forgues Roland, emp. C. N. R.
 74 Mercier J.-A., rentier
 Larue Maurice, emp Dépt Agriculture
 76 St-Pierre Joseph, emp. C. N. R.
 78 Berry Harold, emp. Bk of Montreal
 80 Fortier Dr Ferdinand

4e Avenue

- 82 —
 82¼ —
 84 —
 86 Brochu Paul, pharmacien
 88 La Canardière Enr., A. Carlos prop.,
 épicerie
 88½ Asselin Gérard, berlineur
 88¾ Muir Léonidas, garde-chasse
 90-90½ Blondeau Oscar, barbier (rés.)
 90¾ Piché Odilon, marvhand et rep. de
 bicycles
 92 Villeneuve J.-Bte, gérant Dept Musi-
 que Legaré
 94 Guéard G., prop. "Gerbe d'Or Ltée"
 Guéard Emmanuel, boulad0er
 94½ Noël Elie, voy. de commerce
 Desbiens J.-A., voy. de commerce
 96 Réparations de chaussures Modernes,
 Morin, A.-J., prop.
 96½ Gosselin J.-Emile, remèdes brevetés
 98 Poiré Joseph, polisseur
 Poiré Joseph, jnr, F.F.M.
 98½ Costin Alfred, emp. Dépt. Chômage
 100 Dion Frs, peintre
 Dion Elzéar, menuisier
 Lachance Lucien, commis
 102 Guay Elzéar, rentier
 Guay Mlle Claudis, garde-malade
 Guay Joseph, modeleur
 104 Morin Pierre, mécanicien
 106 Fiset Alfred, ch. C.N.R.
 Lachance Joseph, huissier de la cité
 Lachance Mlle Cécile, institutrice
 Loisselle Mme veuve F.
 Loisselle Alexandre, commis
 108 Baril Louis, emp. C.P.R.
 110 Thériault Amé ée, conc. d'auto
 110½ Vaillancourt Paul, chauff. de camion
 112 Carlos Joseph, menuisier et épiciier
 (rés.)
 114 Poulin Edmond, emp. Sng Can. Pulp
 Poulin Mlle Mariette, commis
 114½ Tremblay Joseph, journalier
 116 Picard J. Maurice, comptable
 116½ Simard Ernest, serrefrein C.N.R.
 118 Simard Léon-J. agroncme
 120 Levesque Omer, contremaitre Action
 Catholique
 122 Bernier Félix, emp. Action Catholique

- 124 Bernier Armand, emp. Dom. Arsenal
Bernier Mme A., magasin de chapeaux
- 126 Simard F.-X., gardien de la paix
- 128 Boulet Evariste, immeubles et assurance
- 130 Parent Eudore, comptable
- 130½ Grondin Eddie, emp. Anglo C. Pulp
- 132 Papillon Mendoza, ing. machines fixes
- 134 Paré Alfert, mécanicien
- 136 Pelletier Albert, mécanicien d'autos
- 138 Pouliot Elphège, police provinciale
- 138a Audy Antoine, voy. de commerce
- 138B Deblois O., messenger au parlement
- 138½ —
- 140 Bonneau Albert, cond. C.N.R.
- 142 Marcoux Joseph, tailleur de pierre
- 144 Rousseau Louis, rentier
- 146 Racine Elzéar, cordonnier (rés.)
Vézina Mlle Alphonsine
- 148 Carmichael Flie, étal
- 150 Perron E., rép. de chaussures
- 152 Audet Ephrem, rentier
- 154 —
- 156 Lavallée Arthur, insp. d'assurances
Lavallée Chs-Arthur, comptable
- 158 Mitchell Edgar, pensionnaire C.N.R.
Tremblay Lorenzo, peintre au parlem.
Tremblay Roland
- 162 Lepage Roméo, menuisier
- 164 Guay Malcom, tailleur de pierre
- 166 Drouin Chs-Aug., agt d'assurances
Painchaud Mme C. F.
- 168 Nadeau J.-O., ing. forestier
Pelletier Léonidas, tail. de cuir
- 170 Dessureault Jean-Marie, président et
gérant La Cie Jos. Lefrançois, Ltée
8ième Avenue
- 172 La Cie Jos. Lefrançois, Ltée, marchands
de bois, bureau
- 190 Champlain Oil Co., Station No 105
- 194 —
- 242-244 LeVallée Christie S.,
LeVallée W. J., taverne
- 246 Hanley Mlle Joséphine
- 248 British American Oil Co., Ltd.
Avenue Industrielle
- 250 Stadacona Box Co. Reg'd, Wm. Seale,
manager
- 250a B. American Oil Ltd, gas station
- 272 Giguère Victor, marchand de sable (r)
- 274 Hudon Mme veuve Joseph-Oscar
Gagné Lucien, emp. des Postes
- 284 Drolet Oscar, mécanicien Dro
- Drolet Laval, ouvrier en gants,
- 290 Aubert A. Clovis, conducteur C.N.R.
- 292 Quebec Ry. L. & P., ep. shop
- 550 —
- 560 Station du Feu No 14
Dompierre J.-E., capt.
Plante Achille, Lieut.
- 562 Poulin Joseph, voy. de commerce
- 562½ Lemay Napoléon, emp. Terres & For.
- 564 Lemay Napoléon, épiciere
- 580 Trottier M., bonbons et tabac
Maufils
- 588 Simard Camille, médecin com. des Acc.
du Travail
Champfleur

- 602-602½ Pleau R., épicerie et rés.
Pleau Fernand, commis
- 604 Verret Mathias, homme de livraison
- 650 Jobidon Lucien, agent gén. d'assurances
- 652 Lacombe Henri, emp. Anglo C. P.
- 660 Dorval Alfred, courtier en immeubles
— Hôpital civique
Bernier Adrien, abbé, aumônier
Robitaille Adrien, de Lane & Robitaille
- 1012 Cantin Wilfrid, prop. Poney Brand (r)
d'Estimaiville
- 1030 Tremblay Jos., chauff. de camion
Tremblay Sylvio, menuisier
Tremblay Léopold, emp. St-Michel-A.
Tremblay Mme veuve Alphonse
- 1032—

LA CAPRICIEUSE, de 273 La Canardièrè
à 18e Rue, 635 Limoilou.—From La
Canardièrè 273 to 18th Street, 635 Li-
moilou ward

Côté Ouest—West Side

- 3 Wark Thomas, emp. C. N. R. Shops
- 11 Gauthier J.-A., épiciere, rés.
Gauthier Thomas, rentier
- 13 Graham James, bookkeeper
- 15 Harvey Aurélien, gard.-de-la-paix
- 17 Tremblay Arthur, maître-charretier
- 21 Galarneau Joseph, emp. Que. Power Sh.
- 25 Simard Joseph, emp. l'Action Catholi-
que
Samson Léopold, opér. monotype
Simard Fernand, pressier
- 27 Lemelin Joseph, emp. C.N.R.
- 31 Pelchat Adélar, emp. Bishop Const. Co
- 35 Gingras Arthur, snr, pressier
- 37 Higgins J. L., foreman Anglo C. Pulp
- 41 Tremblay Adélar, salon de barbier (r)
- 45 Aubert J.-B., hom. de livraison
Aubert Paul, électricien
- 47 Desharnais Geo. Léo., emp. L. Laval
- 51 Caron Alex., ch. camion
- 55 Bégin, Henri, mécanicien
Bégin Désiré, charpentier
- 57 Lemieux Albert, journalier
Lemieux Ernest, journalier
Lemieux Alp. journalier
- 61 Gaudreau Alfred, journalier
- 65 Samson Henri, ing. de Marine
- 67 Lajoie André, cord.-machiniste
- 71 Lobry Frank, méc. d'autos
Giguère Mme veuve Octave
- 75 —

LACHEVROTIÈRE, de 106, rue St-Patrice,
à 144, Grande Allée, quartier St-Jean-
Baptiste.—From 106 St. Patrick St. to
144 Grande Allée, St. Jean-Baptiste
ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Legaré Mme veuve Edgar
Legaré Alexandre, traducteur
- 5 Boucher Joseph, agent de manufactures
- 7 Guérette Alphonse, agent
- 9 Belleau Mme veuve Jos., p
- 17 Doherty Albert, emp. Anglo C. Pulp
- 17½ Blais Mlle Anna-Marie
Blais Théophile, cocher

- 19 Feeney Edward, emp. Quebec Gaz
Dugal Henri, journaliste
Thomassin A., mécanicien
Artillerie
- 23 Turgeon Emile,
25 Kennedy D. P., engineer p
25a Lower Sam-J., upholsterer (rés.)
25a Paquet Jos. Herbert
25b Dwyer Edward, laborer
25c Carpenter Robert, soldier
25d McEnily John P. accountant
27 Girard Alphonse, menuisier
Ruel Mme veuve Hervé
27½r Farley Michûl, laborer
29 Lemieux Mme veuve J.-Bte
Gauvreau Mlle Lucie
Hamel Edmond, rentier
Belleau Mme veuve Eusèbe
Belleau Mlle Germaine, sténo.
- 31 Stapleton Mrs. widow Michael
Stapleton Bernard, fireman
- 33 —
35 Goodwin Arthur J., waiter
37 Reid Edward, emp. Dom. Arsenal
39 Gignac Ludger, emp. dépt. Inst. Publiq.
41 Côté Joseph, emp. de garage
43 Hardy Mme veuve Alexandre
Hardy Art., emp. bureau de la Cotisation
- 43a Hébert Paul, de St. Lawrence Gloves
Lachance Mme veuve J. Honoré
Hébert Mlle A.
43b Martel F.-X., emp. Com. des Liqueurs
Martel J.-E. emp. Com. des Liqueurs
45 Dionne Mme veuve Aldéric
47 Dionne Sylvio, militaire
47½ Arkison Robert D., laborer
49 —
53 Lemesurier Mrs. widow W. J.
55 Marcotte Arsène
57 Payne Mrs widow
Payne Miss A. & P.
65½ Garage Lachevrotière, Gosselin Ant.,
prop.
- 69 Lavoie Napoléon, jr, gérant Confédération
Life Ins. Co.
71 Monaghan M., B. A., insurance ag (r) p
73 Marcoux Mlles, Tel. 2-4635
75 Rhéaume Arthur, commis
Lavoie Edouard, emp. Dépt. des Mines
Thivierge Joseph, rentier
St-Amable
- 83 Dufour Narcisse, journaliste
Dufour Lorenzo, commis
85 Bouchard Georges-Henri, emp. C.P.R.
Boily Mme veuve Flavien
Lefrançois Arthur, chauff. de taxi
87 Hallée J.-Robert, gérant garage La-
chevrotière
87½ Woodhall F., emp. St. Malo Shops
89 Roberts N. A., engraver
91-93 Ryan W., grocer
-
- Côté Nord—North Side
2 Salle des Zouaves
4 Trudel Ernest T., militaire
4½ Boudreau Alcide, cuisinier
4¼ Station de Police No 2
6 Rondeau J.-Noel, épicerie
- 6½ Savard François, sergt-Major
8 Bernier Eugène, mécanicien
Bernier A., cordonnier
Richard E., emp. F.-X. Drolet
8½ Fréchette F.-X., jardinier
10 Bois Edmond, journaliste
12 Delisle Roméo, commis
14 Leclerc André, emp. Dépt. La Voirie
14½ Simard L.-A., emp. Inst. Pub.
16 Gagnon Cyrille, comptable
Gagnon Mme veuve W., p
18 Moisan Mlle Anna
20 Veilleux Léopold, pintree
22 Morin Joseph-A., gérant P.-G. Bus-
sières, Ltée
24 Paré Gaudias, pompier p
26 Conway Mrs M.
26½ Langlois Adélar, horloger & bijou-
tier, rés.
28 Drouin Jean-Marie, commis
Drouin Mme veuve Pierre
30 Michaud Roland, emp. Dépt. Marine
32r Filion Jean-Bte, emp. au Parlement
32½r Palmer Fred., soldier
34 Rodin E.-A., Store-manager
36 Bouchard Ernest, commis
Bréard Henri, agt manf. (r)
38 Déchène H.-M., emp. Gazette Officielle
40 Roy Delphis, épiciier, rés.
42 Labrecque Mme veuve Honoré
Labrecque Mlle Honorine
44 Lagueux Mme veuve J.-O.
Kane James, emp. Hethrington
46 Létourneau Adj., insp. Com. des Lique.
Létourneau Bruno, E.E.A.
Frenette Donat, étudiant
48 Myrand Georges, ex-gérant
50 Dion Mme veuve Wilbrod
Dion François, cond. d'auto
Soulard Mlle Jeanne
Bréard Alphonse, peintre
Bon Pasteur
- 60-64 Asile du Bon-Pasteur, maison Ste-
Madeleine
Ryde S. S. Marie du Rosaire, supérieure
Ryde S. Ste-Croix, maîtresse des pénit-
entes
74 Asile du Bon Pasteur, (maison mère) ¶
Révde Mère St-Herménégilde, supérieu-
re-générale
Révde Sœur Marie de St-Vital, supé-
rieure locale
78 Michaud Rev. J. Eug., aumônier
Olivier, abbé, aumônier
St-Amable
- 82 Ecole St-Coeur de Marie, sous la direc-
tion des SS. Bon Pasteur
Ryde S. Marie Louis Nazaire, supérieure
88 Révdes Sœurs du Couvent St-Cœur
de Marie, (Bon Pasteur) (rés.)
90 LeMoine Paul, emp. de bureau
LeMoine Lindsay, commis
LeMoine d'Iberville, emp. C.- d'Eco-
nomie N.-D.
92 Lacoursière Mlle Louise, emp. Dépt.
Voirie
Taché Mme veuve Etienne

- 92 de Houck Michael, checker
Burns Mrs Robert
Jobin James, prov. police
94 Saillant Louis, de Saillant Ls & Fils
Saillant Ls-Joseph, comptable
96 Dufresne Alphonse O., directeur des
Mines
100 Banque Canadienne Nationale, suc-
cursale, Bruneau Daniel, gérant

LACROIX, de 86, rue St-Vallier, à 329, rue
St-Paul, quartier Champlain.—From
86 St. Vallier St. to 329 St. Paul St.,
Champlain ward.

Côté Ouest—West Side

- 3-5-7 Samson & Filion, entrepôt
9-11 Bourget Joseph, mag. de seconde
main et rés.
13 Duplain Camille, cordonnier & magasin
13½ Girard Théo., épicerie (rés)
Girard Eug., journalier
13¾ Labonté E.-D., salon de barbier
15 Plamondon René, médecin-chirurgien,
bureau
15½ Loïsele Joseph, tailleur

Côté Est—East Side

- 6 Dominion Machine Shop "Garage"
8 Hôtel Lacroix, Mme Arthur Tremblay,
10-12 —
16 Café Léo, Léo Breton prop.
20 Landry Xavier, salon de barbier
22 Cloutier Honoré, taverne

LAFAYETTE, de 103, rue St-Bernard, au
sud, quartier St-Sauveur.—From 103
St. Bernard St. to south, St. Sauveur
ward.

Côté Sud—South Side

- 13 Lagacé Joseph, boucher
15 Noreau Octave, laitier
17 Jobin Michel, laitier
29 Kirouac Lauréat, marchand (rés.)
31 —
33 Paquet Arthur, commis B. de Poste p
Paquet Ls-Phil., EE.A.
Nolin Pierre, emp. Que Power
63 Vézina Adélaré, emp. J. B. Renaud
65 Emond Roméo, menuisier
Asselin Léopold, emp. J.-B. Renaud
119 Rvdes Sœurs de la Congrégation Notre-
Dame (Couvent)

Ste-Thérèse

- 123 Renaud J.-R., imprimeur (rés.)
123 Turbide Juén, emp. Us. St-Malo
125 Dussault, forgeron
129 Plourde Sylvio, mécanicien
Paquet Joseph, ancien épicier
131 Paquet Emile, commis-boucher
133 Deschênes Arthur, emp. Us. St-Malo
135 Lapointe Chs.-Eug., emp. Us. St-Malo
Morin Louis, chaudronnier
Avenue des Oblats
141 Rioux Mme Albini, épicier, (rés.)
143 Podesto Wilfrid, emp. Imp. Oil
Thivierge Alphonse, emp. Imp. Tobacco
Duggan Arthur, emp. Imp. Oil
Bordeleau Hector, emp. Imp. Oil

- 145 Rioux Mme Albani, épicerie
157 Dionne Edmond, emp. J.-A.-T. Lambt
159 Vermette J.-C., conducteur
161 Laliberté Georges, garde-moteur
163 Bergeron Joseph, garde-moteur
165 Lockwell Armand, emp. C.N.R.
167 Bergeron Edouard, garde-moteur
169 Fréchette Charles, emp. Us. St-Malo
171 Hébert Chs-Fug., emp. Us. St-Malo
173 Plamondon Albert, pompier
175 Langlois Théodore, snr., cordonnier
Drolet Gustave, pompier
177 Gauvreau Alphonse, mécanicien
179 —
179½ Bussièrès Roméo, commis
181 Dumoulin Honorius, menuisier
183 Berrouard Frs, charretier

Côté Nord—North Side

St Bernard

- 2 Vermette Théophile, cord.-monteur
4 Girard Omer, chauffeur machine fixes
8 Fortier Joachim, menuisier p.
10 Martel Gaudias, journalier
14 Coulombe J.-Wenceslas, briqueteur
Desmarais Ovila, Steam fitter
16 Plamondon Edmond, ing-mécanicien
18 Tremblay Charles, tanneur
Poulin Lionel, chauf. camion
Poulin André, journalier
Poulin Joseph, journalier
Rochette Mme veuve Onésime
Hamel Albert, charretier
22 Forgues Albert, emp. de la Cité
Béland Joseph, journalier
Béland Mme veuve Alfred
44 —
46 Lapointe Antonio, agent d'assurances
Seagram Chs., emp. C.N.R.
48 Gauvin Georges, cond. Q. Ry
50 Chénard Arthur, emp. Us. St-Malo
52 Bernier Edouard, jr, typographe
Bernier Mme Chs-Edouard
Paradis Chs-Eug., emp. Us. St-Malo
54 Robitaille Joseph, poseur de tuiles
Francoeur Mme veuve J.-Bte
MacKinnon, J. Ths., foreman C.N.R.
Shops
56 Bélanger Georges, menuisier
58 Gosselin Rosario, menuisier
Gagnon Chs., menuisier
60 Couture Alfred-J., menuisier p
62 Bélanger Léo, corroyeur
64 Plamondon Joseph, garde-moteur
Plamondon Hermel, journalier
Lapointe Philippe, garde-moteur
66 Charest Arthur, Inspecteur de pain
Chabot Jos.-Eugène, comptable Usines
St-Malo
68 Trudel Arthur J., mouleur
70 Bédard Jos., cond. Q. Ry
72 Normand Alexandre, cond. Que Power
Savard Philippe, commis, Dépt. de la
Marine
74 Couture Alfred, emp. Imperial Oil
Giroux Henri, comptable
76 Lafond Ludger, menuisier
78 Létourneau Wilfrid, mécanicien

- 80 Lapointe Ls-Philippe, agt d'assurances
Caron J.-F., agt. assurances
- 82 Hamel Joseph, forgeron
Grégoire Albert, emp. C.P.R. Express
- 84 Chabot Emile, emp. Us. St-Malo
- 86 Chalifour Georges, fermier
- 88 —
- 90 Pineault Emile, forgeron
- 92 Laflamme Ernest, garde-moteur
- 94 —
- 96 LaDisseraye Edouard, journalier
- 98 Roth Arthur, snr, cordonnier
Roth Arthur, jnr, cord.-monteur
- 100 Dumas Louis, expéditeur
Michaud Charles, emp. B. de Lévis
- 102 Blais Damase, étal
Ste-Thérèse
- 118 Lepage Gérard, soll. d'assurances
- 120 Boucher Edeas, sergent de police
- 122 Voizelle Joseph, emp. Ad. Huot
- 124 Lirette Joseph, ent.-peintre rés.
- 126 Lemay Edouard jnr, emp. D. Arsenal
- 128 Dufour Richard, ouv. en bouilloires
- 130 Lortie Arthur, jnr, emp. Com. de Li-
queurs
- 132 Fortin Joseph-Phil., infirmier
- 134 —
- 136 Fortin Joseph, caissier La Douane
- 138 Lajeunesse Paul-Henri, commis Station
Shell Oil
- 140 Kirouac Paul, marchand (rés.)
- 142 Chabot Michel, menuisier
- 144 Chabot Léon, menuisier
- 146 Bussière Georges, mécanicien
- 148 Côté Ernest, supt. James Ruddick Ltd
- 148½ Leblanc Henri, emp. Us. St-Malo
- 148¾ Forgues J. Albert, gérant C. d'Econo-
mie (St-Malo)
Avenue des Oblats
- 150 Soucy Mme M.-Bérubé, épicerie
- 152 Soucy Louis, emp. usines St-Malo
- 174 Parent Hecotr, sr, emp. Corporation
Parent Hector, jr, cordonnier
- 176 —
Levesque Ch., menuisier
- 178 Rood Nap., cordonnier
- 180 Marceau Eudore, ing. Stat.
Johnston Barney, cond. Que Power
- 184 Marquis Jos. Wilf., expéditeur
- LALEMANT, de 20, rue Leonard, à la rue
Caron, quartier St. Roch.—From 20
Leonard St. to Caron St., St. Roch ward.
- Côté Sud—South Side**
- 5 Bouchard Mme veuve Louis
- 5½ Coffey Mlle Alice
Coffey Joseph, emp. Patronage
- 11 Guénette Napoléon, journalier
- 17 Lavallée Edmond, peintre
Jobin Arthur, emp. Cité
- 25 Henri Camille, journalier
- 25½ Dion Silva, journalier
- 27 Gaulin Alf., journalier
- 29 Guay Mme veuve Edouard
Boivin Pierre, vendeur d'autos
Dorchester
- 37 Gendron Albert, journalier
- 41 Gariépy Arthur, emp. Q. Power

- 43 Gagnon Joseph, mécanicien p
- 43 Gignac Giles, vendeur d'autos
Savary Joseph, mécanicien
- 51 Patry Melle Juliette, emp. R. City Tob.
L'Heureux Mme veuve A.
Roberge Lucien, cordonnier
- 53 McCallum Mme veuve Alfred
- 55 Simard Léonidas, emp. Deslauriers Ltée
- 55½ Fontaine Jos., barbier
- 77 Roberge Ulric, emp. Bell Tel.
- 91 Carrier Joseph, H., emp. C.N.R.

Côté Nord—North Side*Dorchester*

- 68 Deslauriers A. Ltée, contract généraux
- 66 National Breweries, Ltd. Dépôt
Frontenac Brewery Ltd, Jos. Nap.
Gagnon, gérant

LALIBERTÉ, de 322, rue St-Vallier, à la
rivière St-Charles, quartier St-Roch.—
From 322 St. Vallier St. to River St.
Charles, St. Roch ward.

- 7 Paré Gaudias, entr. menuisier p
Bourassa Henri, emp. Hotel de ville
Paré Mlle Antoinette, coiffeuse
- 7½ Paré Lorenzo, comptable
- 9 Paré Armand, menuisier
- 9½ —

11 Labonté Hilaire, journalier*Fleurie*

- 19 Dorion Mlle Louise, magasin
- 21 Labrecque Georges, cordonnier (r) p
Labrecque J.-A., emp. Citadeli Brick
- 25 Lockwell Mme veuve Adrien p
Guay Louis, rentier
- 27 Girard Geo., peintre
- 29 Bédard Melle Albertine
Duclos Melle Delphine
Gariépy P.-Wmile, journalier
Gariépy Gabriel, journalier
Gariépy Paul, commis
- 31 Falardeau Omer, étal

Ste-Hélène

- 33 Pouliot Mme veuve Napoléon, rentière
- 37 Côté Mme veuve, Téléphore
- 39 Turcotte N.-Georges, marchand de
fourrures

Ste-Marguerite

- 45 Belleau Alexandre-L., épicier
Des Fossés
- 57 Turgeon Lorenzo, barbier
- 59 Brousseau Lucien, journalier (rés.)
Brousseau Roméo, distributeur
Brousseau Arthur, tail. vitres
Métivier Melle Rosanna, emp. Domi-
nion Corset
Carpentier Mme veuve Emilien, modiste
- 61 Thibaudeau Lucien, empailleur
- 63 Laliberté J.-B., Ltée, fourrures
St-Joseph
- Presbytère St-Roch
St-François
Du Roi

- 125 Brousseau Albert, emp. Arsenal
- 125½ Giguère F.-X., de J.-B.-E. Letellier,
Enr.

- 125½ Giguère Alfred, em. J.-B.-E. Letellier
 127 Veilleux Mme veuve Richard
Richardson
 133 Marier & Tremblay, entrepôt No 8
De la Reine
 141 Lapointe Paul, snr, forgeron
 Lapointe Paul, jnr, ing.-forestier
 147 Taillon Joseph A., emp. dépt Tr. Pub.
 Morency Joseph, commis
 151r Roy Edmond, journalier
 Lessard Rosario, journalier
 153 Beaubien Joseph, journalier
 155 Nadon E., agent
 157 Bédard, Charles, cordonnier
 159 Brochu Ulysse, emp. C.P.R.
 161 Caron Léo, emp. Anglo C. Pulp
 163 Guillemette Wilfrid, emp. Q. Power
 Turcotte Paul-Ernest, emp. Terreau &
 Racine
 165 Beaudry Alfred, ingénieur C.P.R.
 Beaudry Paul, comptable
 167 Tremblay Jean-Eug., plombier (rés.)
 171 Dionne Chs P., mécanicien
 175 Marcoux David, commis
 Lafontaine Armand, cuisinier
 Gourde Joseph, journalier
 177-181 Chalifour O., Inc., marchands de
 bois (bureaux)
 La Garde Ind. Champlain, (salle)
Prince Edouard

Côté Est—East Side

- 10 Wright Mme veuve Albert Geo.
Fleurie
 20 Paquet Mme veuve Jean
 22 Boutin Napoléon, emp. C.N.R.v.
 Robitaille Roméo, emp. Brass. Boswell
 24 Robert Omer, électricien
 30 Ferland Philéas, teinturier (rés.)
 34 Laroche J.-A., commis
 Laroche Paul-U., commis
 36 Turcotte Joseph, avocat (rés.)
 38 Pelletier Mme veuve Alfred
 40 Masson Mlle D., emp. Hethrington
 42 Lacroix E., Salon de Barbier
 44 Dussault Géd., épicerie et rés.
 46 Montreuil Alexandre, sec. Bureau Pol.
 Prov.
St-Marquerite
Des Fossés
 56 Brique Champlain, Ltée
 Mathieu Philippe, entrepreneur général
 58 —
 60 Perron Mlle Alida, mag.de seconde
 main
 62-70 Brunet W. & Cie, Ltée, Dépt. du
 Gros.
St-Joseph
St-François
 108 Barbeau Joseph, cordonnier
 110 Paquet Georges, tailleur
 112 Lawran J. T. débardeur
 114 Laguey J.-D., ent.-peintre (rés.)
 116 Turcotte Mme veuve E.
Du Roi
 118 Gingras J.-M., épicerie et rés.
 120 Carpentier Donat, cordonnier, boutique
 122 Roy Mme veuve Joseph

- 124 —
 126 Berthiaume R., restaurant
 128 —
 130-130½ Dubé Melle A., restaurant et rés.
Richardson
 132 Filion Georges, épicier
 140 Mainguy Joseph, électricien
 142 Langevin Joseph, cordonnier
De la Reine
 144 Lafrance Rosario, épicier
 Lafrance Milles Maria et Antoinette
 154 Landry Octave, gardien
 Cantin Henri, emp. Cie Langlais
 Cantin Mme veuve Louis
 154½ Fontaine Rosario, journalier
 Moreau Alphonse, journalier
 156 Bourgelas Ludger, plombier
 158 Létourneau Georges-Emile, gérant Dept
 chaussures, Paquet Ltée
 160 Lavoie Milles Emilia et Arminie
 Gingras Jos.-O., menuisier
 172 Morin Ludger, emp. J.-B. Renaud
 174 Belle-tête Roland, emp. C.P.R.
 176 Belletête Pierre Alcime, ancien serre-
 freins
 178 Boissonnault Mme veuve Ferdinand
 180 Fréchette Nap. cordonnier
 Fréchette Paul-Henri, journalier
 182 Giroux Théophile, mécanicien
Prince Edouard
 Chalifour O., Inc., entrepôt

L'ALVERNE voir de L'ALVERNE

LAMONTAGNE AVENUE, (See Avenue
 Lamontagne)

LANGEVIN, de 223, rue de la Couronne, à
 l'ouest, quartier St-Roch.—From 223
 Crown St. to west, St. Roch ward.

7 Rock City Tobacco, entrepôt

13 —

15 —

17 Lemieux Arthur, emp. Rock City

21 Paradis Albert, charretier

23 Beaudoin J. D., détective (morale)
 Blais Raoul, voyageur de commerce

25 Rock City Tobacco Co., entrepôt

27 Delamarre Jos., journalier

27r Drouin Mme veuve Séraphin

29 Masson Arthur, emp. Que Ry

29½ Chevrette Elzéar, cordonnier

31 Clusiau Joseph, emp. Roch City
 Huard Henri, menuisier

2 D'Anjou Evariste, limeur de scies

28 Blouin Victor, cont. Rock City Tob.

LANSDOWNE AVENUE, (See Avenue
 Lansdowne).

LAPELTRIE, de la rue Guyart, à la rivière
 St-Charles, quartier St-Sauveur.—
 From Guyart St. to River St. Charles,
 St. Sauveur ward.

— Marquis dit Canac, manufacture de
 colle (bureau)

LAPLACE, du Marché Finlay au Carré Notre-Dame, quartier Champlain.—From Finlay Market Place to Notre-Dame Square, Champlain ward.

Côté Ouest—West Side

Côté Est—East Side

2-6 Martel S., épiciers

7 —

LAPORTE, de 12, rue Mont-Carmel, à 2, Avenue St-Denis, quartier Champlain.—From 12 Mont-Carmel St. to 2 St. Denis Avenue, Champlain ward.

33 Roy J.-A., barbier (rés.)

35 Finnis C. M. de R., manager Bank of Montreal, Upper-Town Branch
Doucet Mrs. A. E.

37 Boswell (the) Misses
Dean Miss Elizabeth

2 Petrie Alex., snr, gentleman
Petrie Alex., jnr, of Alex. Petrie & Son
Reg'd

Petrie Stuart, accountant
Petrie Wm, emp. Harbor Comm.

4 Boulanger Mme veuve Pierre p
Beaudry Louis, ingénieur civil

6 —

8 Château View House, Duchesneau G.-J.,
prop.

10 Scott Arthur E., insurance agent (r)
Scott Beresford, insurance agent
Scott Jeffrey, emp. Bank of Montreal
Scott Gilbert B

12 Larue Alex, snr, rentier
Larue Alexandre, jnr, sec. particulier,
dépt. de l'Agriculture

Larue Lucien, vérificateur, bureau de
l'Auditeur Provincial
Larue Ls-Phil., emp. Royal Trust

14 Tessier Mme veuve Jules

16 Auger Aimé, de Belleau, Auger & Tur-
geon, Ltée

18 Madore Paul, concierge

Avenue Ste-Geneviève

LASALLE, de 15, rue Boisseau, à 18, rue Napoléon, quartier St-Sauveur.—From 15 Boisseau St. to 18 Napoléon St., St. Sauveur ward.

Côté Est—East Side

1a Bourget F.-X., ancien entrep. pompes
funèbres

1 Pelletier Georges, plombier
Plamondon Georges, mécanicien dépt
du Feu

3 Desprès Alfred, ouv. en fer

Côté Ouest—West Side

2 Langevin Uldéric, comptable
Langevin Paul-Henri, comptable
Langevin Gérard, typographe
Langevin Ls-Phil., emp. Hethrington

Langevin Robert, typographe
Verret Pierre, boulanger

4 Langlois Mme veuve Théo.

LASARRE, de 303, Ire Avenue, à l'Avenue Leclerc quartier Limoilou.—From 303 1st Avenue to Leclerc Zvenue, Limoilou ward.

Côté West—West Side

3 Poulin J.-E.-Arthur, assurances

17 Mullins Michael, accountant Que. Power

19 Mercure Isidore, emp. Q. Power

21 Charland Lauréat, contremaitre

23 Banville Louis, menuisier C. du Port

25 Lemieux Henri, ent. menuisier (rés.)

27 Genois Joseph, télégraphiste

41 Martel Rosario, électricien

Martel Mlle Bernadette, emp. Perfec-
tion Corset

43 St-Pierre Hector, tail. de cuir

45 Dumas Laurent, commis

47 Brousseau Jean, cond. d'auto

49 Latulippe Frs.-Xav., peintre

51 Bégin Alphonse, brakeman C. P. R.

61 Auclair Alex., journalier

63 Tremblay Albert, menuisier

Brousseau Paul, commis

65 Simard Arthur, menuisier

67 Grenier Joseph, cordonnier

69 Marcoux Geo., plâtrier

71 Rochette Mme veuve Emile

Rochette Paul-E., emp. Lait. Frontenac

Rochette Joseph, emp. Lait. Frontenac

Rochette Albert, emp. Laiterie Front.

Rochette Roger, porteur de pain

71½ Vincent Alphonse, emp. C. P. R.

73 Guilbault Herménégilde, menuisier

75 Gendron Hector, emp. C. P. R.

75½ Bourré Cléophas, presseur

77 Noel J.-A., emp. Canadian Express

79 Beaudry Armand, journalier

Cormier Mme veuve Wilfrid

83 Gendron Arthur, épiciers (et rés)

85 Fillion Arthur, charretier

87 Perreault Lucien, cord-mach

89 Therrien Edgar, maître barbier (rés.)

91 Therrien Jean, débardeur

93 Gagnon Omer, comptable

Côté Est—East Side

2 Paradis J.-A., emp. s. civil

50 Janvier Alp., pompier

52 Lacroix Emile, barbier, (rés.)

Lacroix Lucien, typographe

54 Dubé Mme veuve Grégoire

Fitzback Ernest, journalier

Fitzback Chs-Aug., jardinier

Fitzback Mlle Cécile, commis

56 Brunet Léo, cord.-machiniste

58 Messey Camille, emp. Marier & Trem-
blay

62 Rochon Omer, tail.-fourrures

64 Buckanan Willie, emp. C. N. R.

66 Verret Albert, maçon

68 Beaulé Mme veuve Chas

70 Morency Mme veuve Charles Cléophas

Morency Mlle Edith, emp. de banque

Turcotte Mme Naz.-A.

72 Turgeon Mme veuve Wilfrid

Lemelin Wilfrid, journalier

Lemelin Jean, journalier

- 74 —
 76 Langevin Frs-X., cordonnier (rés.)
 78 Michelin Chs, agent
 80 Trottier Charles, menuisier
 82 Durand Joseph, menuisier
 84 Castonguay Albert, agent
 86 Bouchard Wilbrod, menuisier
 88 Ouellette Jean-David, contremaître-machiniste

LATOURELLE, de 18, Côte Geneviève, à l'Avenue de Salaberry, quartier St-Jean-Baptiste. — From 18 St. Geneviève Hill to De Salaberry Avenue, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Everell George, restaurant
 3 Painchaud de Labrière, journalier
 9 Gaulin Antoine, tailleur
 Gaulin Gust., vendeur d'autos
 11 Boucher Mme veuve L.-P.
 11½ Auger Joseph, chauff. de camions
 13 Gauvin Pamphile, plombier
 15 Poitras Edgar, emp. Arsenal
 17 Jobin René, emp. J. Strachan
 19 Legaré Alexandre, étales
Ste-Marie
 19½ Demers Léo, journalier
 Bédard Ls-Maurice, garçon de table
 21 Dubé Romain, agent
 Demers Roméo, journalier
 Thibault J.-Adélaïde, mécanicien
 25 Morel Louis, cond. Que. Ry
 27 Couet Laval, sténographe
 Couet Mlle Antonia
 Proulx Arthur, opér. cinéma
 35 Trudel Achille, messenger Pal. de Justice
 Trudel Rosaire, journalier
 Trudel A.-A., comptable
 39 Drolet Alfred, charretier
 41 Bertrand Alfred, emp. manufacture
 43 Tremblay Méridée, emp. B. Can. Nat.
 45 Jacques Léon, journalier
 Gosselin Mlle Loretta, emp. cinéma
 Martineau Albert, emp. Banq. C. Nat.
 47 Frenette Eugène, confiseur
 Frenette Chs Eug., comptable auditeur
 49 Diné Mme veuve Alfred
 Auclair Ths, conducteur Quebec Ry.
 Larivière Albert, emp. manif. formes
 53 Morin Mme veuve Ferd.
 Morin Roméo, journalier
 55 Blouin Marcel, garçon de tables
Ste-Claire
 63 Plamondon Omer, pressier
 67 Racette Evariste, garde-moteur
 Racette Ludovic, journalier
 Racette Charles.
 67½ Plamondon Charles, agt d'assurances
 67¾ Dubé Georges, mécanicien
 69 Fleury Louis, journalier
 69½ Gingras Paul-Em., commis
 71 Lemay Adolphe, vidangeur
 71½ Trudel Georges, voy. de commerce
 Trudel René, commis
 Trudel Maurice, commis
 73 Breton Elzéar, entrepreneur général
 73½ Trudel Ls-Auguste, emp. P. de Justice

- 73½ Cloutier Chs, journalier
 75 Collard Mlle Alma, modiste
 75½ Girard Etienne, emp. Que. Ry.
 Breton Laurier, facteur
 77 Gingras Georges, expéditeur
 79 Moisan Rosaire, bijoutier
 Moisan Dollard, bijoutier
 Moisan Oct., voy. de commerce
 Marier Mlles L. J. J. et B.
 81 Dufour Charles, sergent-inst.
 Bourgeois Albert, emp. B. Houde
 83 Charland Mme veuve Louis
 Charland Henri, police provinciale
 85 Paquin Alphonse, mécanicien
 85½ Darveau Victor, commis
 87 Rhéaume Joseph, journalier
 89 Dorion Antonio, emp. Anglo C. Pulp
 Roy Rodrigue, emp. Maritime Optical
 91 Paré Joseph, emp. Social Valet Service
 93 Fortier Mme veuve William
 Fortier Gustave, commis
 Brown Mme veuve Joseph
 Brown Patrick, journalier
 Brown Clement
 Brown Mlles M.-Anne et Edw., coutur.
 95 Marineau Antonio, comptable
Délicy
 97 Auclair Mme veuve Ferdinand
 Martineau A., photographe "Le Soelil"
 99 Auclair Ferdinand, jr, peintre
 Auclair Delphis, peintre
 Rochette Odina, rentier
 101 Casault J.-C., peintre-décorateur
 103 Meunier Ernest, barbier
 Fortier Chs, barbier
 Drolet Joseph, tail. de cuir
 Drolet René, boucher
 103½ Richard Mme veuve Gracia
 105 Leclerc Sim., anc. emp. C. P. R.
 105½ Dion Zéphirin, facteur
 107 Gagnon Elzéar, mouleur p
 Gagnon Sylvio, journalier
 109 Desrochers J.-Bte, com.-marchand p
 Desrochers G. E., comptable R. City
 Desrochers Eugène,
 Desrochers J.-E., emp. Eug. Leclerc
 Ltée
 Legaré Mme veuve G.
 Brousseau J. Louis, ébéniste
 113 Finet Léon, commis
 115 Dolbec Adjutor, charretier
 Dolbec Roland, charretier
 Dolbec Armand, ouv.-chaussures
 117 Brumelle Roméo, gérant Corriveau
 Couture Arthur, menuisier
 Couture Mlle Cécile, prop. Salon Lorna
 119 Pelletier Ernest, cuisinier
 119½ Pagé Mme veuve Joseph
 Faguy Mme Gaudias
 Pagé Edouard, tonnelier
 Loiselle Mme veuve Alfred
 121 Letarte Gaudias, chauff. taxi
 Letarte Napoléon, journalier
 Letarte Mlles Alb. et Yvonne
 Gingras Mlles Anna et Eva
 123 Paradis Ulric, journalier
 125 Lemay L.-O., emp. Faguy Lépinay

- 127 Dorval Mlle Amanda
Plamondon Arthur emp. C. des liqueurs
- 129 Martel Chs, Enr, déménagements
Lortie, Arthur prop.
Gravel Roméo, chauff. camion
- 137 Gingras Alfred, journalier
Gingras Roméo, peintre
Gingras Lucien, journalier
Sutherland
- 143 Laliberté Mme veuve
- 143½ Têtu Mme veuve Louis
Métivier Jos., prop. de garage
- 145 Côté Mme veuve François
Laverdière Antonin, boucher
- 147 Gingras Gédéon, laitier p
- 149 Roberge Omer, journalier
Roberge Joseph, commis taverne
Roberge Léopold, machiniste
Roberge Arthur, commis de livraison
- 151 Gingras Hildevert, charretier
Delisle Louis, journalier
Dorval Mme veuve Alfred
Gingras Wilfrid, tail. en fourrures
Gingras Roméo, caissier Caisse d'Economie
- 153 Fleury Edgar, journalier
Fleury Mme veuve Louis
- 155 Joubert Alphonse, conducteur d'express
Joubert Philippe, jr, menuisier
- 155½ Joubert Philippe, sr, charretier
- 157 Marier Emile, plombier (r)
Jacques Jules, commis
- 159 McKennon Leo, emp. Com. Port
Roy Sylvio, emp. Pollack & Co
- 159½ Kirouac Patrice, gard. de la paix
- 161 Lamonde W., vendeur, Cie Singer
- 163 Beaulieu Emile, barbier
- 165 Lepire J.-Edmond, jnr, emp. Q. Power
- 165½ Lepire Mme veuve Edmond
- 167 Brunet Arthur, ingénieur
- 169 Guimont Joseph, professeur
Gilbert Ovila, police prov.
Gauthier Téléphore, journalier
- 171 Gilbert Théodore, ancien laitier
Racine
- 173 Plamondon Mme veuve Jean-Bte
Plamondon Jean-Bte, sollic. d'assurances
Plamondon Mlle M.-A.
- 175 Turgeon Mme veuve Damase
Turgeon Henri, emp. C. des Liqueurs
Drolet Arthur, charretier
Turgeon Armand, sellier
Turgeon Andréas, ingénieur C. N. R.
Turgeon Gérard, poseur de toiles
- 177 Beaudoin Jos., emp. Com. des Liqueurs
- 179 Amyot Hilaire, comptable Cie Paquet,
Ltée
Dion Armand, emp. Laiterie Frontenac
- 181 Amyot Jean, menuisier
Amyot René, menuisier
Amyot Omer, menuisier
Defoy Napoléon, chauff. privé
- 183 Leclerc Arthur, chauff. de camion
Jobin Prosper, menuisier
Gingras Adj., commis
- 185 Mooney Mrs. widow Henry
Bédard Jules, contremaitre J. M. Stobo
- 187 Kirouac Michael, laborer
- 187½ Brousseau Léger, journalier
Ruel Valère, mécanicien
- 189 Lemieux Joseph, vidangeur
Tessier Adélard, réparations de meubles
(boutique)
Cantin Joseph, anc. fermier
- 189½ Côté Mme veuve Joseph
Côté Joseph, ébéniste
- 191 Tessier Adélard, rép. de meubles, (rés.)
- 193 Auclair Uldéric, emp. de la Cité
Auclair Rosario, cord.-machiniste
- 193 Auclair Alfred, cord.-machiniste
- 195 Rochette Odina, laitier
Rochette Antonio, laitier
Rochette Jules, commis
Couture Joseph, laitier
- 197 Côté J.-B., menuisier
Côté Arthur, charretier
Côté Alfred, emp. Dlm. Arsenal
Côté Mlle Juliette, emp. Par. Corset
- 197½ Nadeau Edgar, journalier
- 197¾ Fournier Alfred, tail. de fourrures
- 199 Guilbault Adjutor, charretier
Angers Mme veuve Chs-L.
Angers Paul, charretier
Angers Henri, charretier
- 201 Laliberté Napoléon, rentier
Laliberté Delphis, emp. P. de Justice
- 203 Laliberté Cyrille, boulanger
- 205 Turgeon Paul-Emile, navigateur
- 207 Girard Célestin, journalier
Girard Alfred, taill. de cuir
Laverdière J.-A., charretier
- 209 Derooy J.-Bte, menuisier
Sylvain Elzéar, snr, Palais de Justice
Sylvain Elz. jnr commis
- 211 Vézina Honoré, tailleur en cuir p
Vézina Honoré, jnr, peintre
Bonenfant Lucien, chauff. taxi
Marchand
- 213 Couture William, sergent
Cusson Albert, mécanicien
Nestor Earl, gardener
- 215 Giroux Roméo, peintre
- 217 Robitaille Frs., fab. de patrons
Robitaille Gérard, étudiant
Robitaille René, emp. manufacture
Dumont Gérard, chauff. d'auto
- 219 Simoneau Mme veuve E.-S., m. de pen.
Gagnon Arthur, emp. dépt. assurances
- 221 Godin Alfred, agent d'assurances
- 221½ Matte J.-Alphonse, police prov.
- 223 Drolet Horace E., emp. C. N. R.
- 225 Genoies Omer, cond. de taxi
- 227 Poitras Eugène, charretier
- 229 Bantey Louis, commis
- 229½ Côté Jules, emp. W. Brunet
- 231 —
- 233 Morissette C. E., Ltée, cour à bois
- 235½ Bernard Jean, restaurant
- 237 Portugais Jules, boulanger (boulangerie)
- 239 Frenette Elzéar, journalier
-
- Côté Nord—North Side
2 Thibaudeau J.-P., épiciers
2¼ Roy Mlle C., commis bureau
Wiltebold Miss

- 2¼ Thibault J.-A., voy. de commerce
 2½ Gauvin Willie, emp. garage
 4 Jobin Albert, boucher (étal)
 6 Gagnon Mme veuve Louis
 Gagnon Armand, mécanicien
 Létourneau A., ch. taxis
 Bigaouette Mme veuve Donat
 Béland J.-H., emp. Arsenal
 8 Morel Mme veuve Louis
 Morel Louis, boucher (rés.)
 Morel Emile, journalier
 Morel Marcel, journalier
Robitaille
 10 Poliquin Adrien, journalier
 Plourde Arthur, menuisier et magasin
 Carrier Mme veuve Emile
 12 Lemay Mme veuve B.
 Gagné Arthur, journalier
 16 Roy J.-A., anc. agt d'assurances
 Hamel Albert, emp. pharm. Couture
 Gauvin Odina, commis boucher
 Battalie Maurice, tail. de pierre
 Lachance capt J.-H.
 Levasseur Joseph, emp. Us. St-Malo
 Perrin Jules, emp. dépt. voirie
 Carrier Roland, cord.-mach.
 Vermette Jules, tailleur
 Guilbeault Mlle Alma, inst.
 Guay Mlle Lea, institutrice
 18 Gravel Roch, plombier
 20 Bernard Mme veuve Adéland
 Jobin Maurice, boucher
 Patry Mlle Yvonne
 Larose Aurélien, peintre
 Thibault Jos., navigateur
 22 Carrier Omer, commis boucher
 Carrier J.-E., comptable
 Giasson Majella, mécanicien
 22a —
Ste-Marie
 24 Trottier Georges, jr, épicier
 26 Leloup Alfred, emp. J.-B. Laliberté
 28 Trottier Georges, jr, épicier rés.
 28½ Brousseau Nap., peintre
 Brousseau Mme Edouard
 30 Grenon Chs-Eug., presseur
 30½ Rochette Frs, emp. élévateur à grains
 32 Little J. A., peintre
 32½ Falardeau Arthur, comptable
 34 Couture Odilon, plombier
 34½ Guilmette Aimé, détective
 36 Tremblay Mme veuve Chs
 Tremblay Henri, emp. Marier & Trem-
 Roy Alexandre-E., commis
 Gravel Thomas, rentier
 Gravel Angelo, emp. Ch. Frontenac
 Dubé Georges-Z., mécanicien
 36¼ Raymond J.-Bte, chauff. fournaies
 36½ Bussière J.-E., emp. J.-B. Renaud
 38 Godin Mme veuve Léon
 40 Guilmette Elzéar, électricien
 42 Gauvin Cléophas, peintre
 Vachon Arthur, gardien de la paix
 44 Richard Léonidas, emp. B. du shérif
 44a Giguère Ludger, snr, débardeur
 46 Martel Joseph, barbier
 46½ Montgomery Mme veuve Joseph
 46½ Montgomery Arthur, emp. Anglo Pulp
 Montgomery Allan, laborer
 48 Fecteau Joseph, contremaitre
 Fecteau Gérard, rép. de radios
 Goupil Mme veuve Philippe
 56 Martel Henri, plombier
 58 Bernier Joseph, mécanicien
 Quinn Michael, laborer
 60 Desroches Roméo, couturier
 62 Egan Ernest, emp. Dom. Arsenal
 Egan J. A., Gérant district **Coutinental**
 Life Ins. Co.
 62 Egan Sarto, voy. de commerce
 Egan Georges, voy. de commerce
Ste-Claire
 62a Bédard Joseph, menuisier
 62b Fortier Rodolphe, emp. B. Honde
 62c Dagenas René, militaire
 62d Blondeau Camille, menuisier
 64 Vézina Edmond, menuisier
 Filteau Jules, cuisinier
 64½ LeGourrierec Pierre, charpentier
 Ferret Désiré, emp. Palais de Justice
 66 Trahan Roméo, méca.-dendiste
 68 Dion Edouard, peintre
 68½ Fiset Alphonse, emp. Corporation
 70 Couture Mme veuve J.-A.
 72 Savard Léonce, caissier
 Giard Mme veuve Napoléon
 Soucy Lucien, emp. Que Power
 74 —
 Laperrière Hildéric, charretier
 Laperrière Henri, comptable
 76 Gingras C.-E., sacristain
 Gingras Honoré, mécanicien
 Bigaouette Adéland, emp. Dom. Arsenal
 Laliberté Mme veuve H. L.
 Poitras Elzéar, menuisier
 76½ Trudel Richard, boucaer
 78 Boucher Gaudias, peintre
 Moreau Mlle Alexandrine
 Bédard Léger, gérant Dominion Stores
 80 —
 82 Marier Albert, peintre
 Marier Edouard, tailleur de cuir
 84 Bilodeau Lionel, emp. C. P. R.
 Côté Mme veuve Joseph
 Côté Roland, mécanicien
 Côté Odilon, commis
 86 Rochette Ernest, mécanicien
 88 Boudreau Louis, plombier-électricien
 90 Caron L.-E., charretier et m. charbon
 Picard Mlles Alma et Adine, modistes
 92 Bilodeau J.-P.-A., garde-moteur
 94 Chabot Mme veuve J. A.
Déligny
 96/100 Robitaille Siméon, ch. taxo et res-
 taurant
 98 Dubé Mme veuve P.-H.
 100 —
 102 Robitaille Omer, ancien épicier (r)
 104 Robitaille Joseph, orfèvre
 106 Breault Hervé, tailleur-couturier
 Racette Maurice, expéditeur
 108 Drolet Mme veuve Augustin
 Chevalier Omer, plâtrier
 110 Côté Arthur, typographe

- 110 Moisan Mlle Marie
Trudel Mlle Blanche
Trudel Mme veuve Delphis
Bertrand Siméon, emp. SS. Charité
Bertrand Amedée, commis
- 112 Auclair Narcisse, peintre
Masson Francis, commis taverne
- 114 Verreault M., commis-pharmacien
Cantin Mme veuve Alfred
Cantin Oscar, facteur
- 114 Cantin Maurice, commis de banque
Moisan Mlle Joséphine
Cantin Mlle Yvonne, emp. C. d'Economie
- 116 Juneau Mme veuve Victor
Juneau Mme veuve Henri
Rochette Ernest gard. de nuit Pt.
Demers Donat, boucher
- 118 Gingras Mlle Flmina
Bertrand Séraphin, pompier
- 120 Dolbec Mme veuve Joseph
Dolbec Gustave, com. banque
- 122 Paradis Maurice, soll. d'assurances
- 124 Turgeon Roméo, emp. dépt. agriculture
- 126 Nicole Sylvio, solliciteur Action Catholique
Dubé Mme veuve Jean
Fanius George, fireman
- 128 Harton J.-Lorenzo, distributeur d'huile
Thibault Mme veuve Omer
Dubé Jean, commis
- 130 Delisle Arthur, gardien de prison
Delisle Eudore, emp. Price Bros.
Delisle Fernand, E.E.P.
- 130½ Lepage Joseph, emp. Frs. Jobin
- 132 Robitaille Abraham, peintre
- 134 Desrochers Albert, emp. s. civil
Desrochers Lionel, chauff. d'auto
Desrochers Marcel, emp. C.P.R.
- 136 Jacques Léonce, ass.-gérant General Trust of Canada
Sutherland
- 140 Demers Ulysse, pharmacien, rés.
Caouette Rodolphe, E.E.P.
- 142 Racine Jules, relieur
Bédard Mme veuve Emile
- 144 Laperrière Lauréat, com.-épicier
Paré Paul-Emile, relieur
Langlois Mme veuve D.
- 146 Pepin Mlle Blanche, modiste
Pepin Mlle Aurore, sténo
Gauvin Mme veuve Isidore
- 148 Renaud François, mtr. plombier
- 148½ Coulombe Maurice, menuisier
- 150 Bonenfant Rosario, emp. T.-D. Dubuc
- 152 Bonenfant Mme veuve David
Bonenfant Loyola, prof. musique
- 154 Martin Louis, cond. Que. Ry.
- 156 Lamontagne Fernand emp. Livernois
- 158 Darveau Alphonse, tavernier (rés.)
Darveau Eudore, facteur
Gravel Mme veuve Cléophas
Prémont François, guide historique
- 160 Germain Pierre, jnr, peintre
Poulin Toussaint, tailleur de cuir
Poulin Fernand, plâtrier
Poulin Mme Eva
- 160 Poulin Mme J.-R.
- 160½ Martel Georges, emp. Ch. Frontenac
- 162 Watters Dr. G. D. B.
- 164 Houde Lucien, plombier
Houde Antonio, maitre-plombier
Marier Zénophile, agent d'assurances
- 166 Jobin Lauréat, menuisier
- 166½ Leclerc Mme veuve Eug.
Leclerc Omer, comptable
Thibault Amable, commis
- 168 Poulin Réal, cord.-machiniste
- 170 Thériault Emile, chauff.-taxi
- 170 Amyot Gérard, plombier
- 172 Morissette & Frère, épiciers
Morissette Lucien, épicier (rés.)
Racine
- 176 Mercier Lucien, plombier-électricien
- 178 Gagnon Mme veuve Eugène
Gagnon Joseph, journalier
- 182-184 Jobin C., Ltée, entrepreneurs-généralistes. La Construction Moderne
- 186 Cloutier Joseph-C., rentier
Cloutier MacKenzie, agt. d'assurances
- 188 Marois Albert, latteur
- 190 Angers Henri, sculpteur (r)
Angers Alexandre, comptable
Angers Cyrille, typographe
Angers Edouard, comptable
- 192 Savary Edouard, empl. Com. Liqueurs
- 194 Angers Henri, sculpteur (atelier)
Angers & Trudel, imprimeurs-atelier
Lavoie Aurèle, journalier
Angers Albert, comptable
- 196 Driscoll Michael, goald guard
- 198½ Boucher Mme veuve Arthur
- 200 Lemelin Henri, photo
- 200¾ Poulin Mme veuve Adjutor
Gauvin Alexandre, tailleur (r)
- 202 Guay Léopold, emp. Cie Chinic
Gauvin Mlle M.-Paule, coiffeuse
- 204 Lemelin Edouard, emp. "Le Soleil"
Lemelin Alexandre, peintre
Michaud Frank, chauffeur-mécanicien
- 206 Gingras Albert, polisseur
- 206½ Giroux Héléodore, journalier
- 208 Cloutier Arthur, emp. Que. Power
- 210 Lessard Mme veuve Arthur
Thibaudeau Rolland, camionneur
Thibaudeau Wilfrid, chauff. de camion
Thibaudeau Gérard, chauff. d'auto
- 212 Duplain Mme veuve Alexandre
- 212½ Bouffard Gérard, débardeur
- 212¾ Chamberland Raoul, peintre
Little J., emp. Boswell Bros.
Little James, painter C.N.R.
- 214 —
- 216 Garneau Mlles Délia et Philomène
- 218 DavisWm. James, painter
- 218½ Loranger Mme veuve Alfred
- 220 Plante Ernest, rep. manufactures
- 220½ Darveau Odilon, peintre
- 220¾ Moisan Philias, chauff. taxi
- 222 Jobin J.-Bte, tailleur de corsets
Marchand
- 224 Gaulin J.-A., maitre-tailleur
Gaulin Ls.-Philippe, emp. C. Robitaille
- 224½ Paradis Mme veuve Thomas

- 226 Gaulin Fernand, commis voyageur
 228 Drolet Hubert, mécanicien
 228 1/2
 230 Richard Ge.-Henri, gér. Jos. Côté
 Richard Mme J.-P.-A.
 Richard Paul-Eug. emp. B. Boyale
 232-236 Morissette Ltée, C.-Emile, ent.-
 menuisiers p
 238 Cadorette Alfred, ouv. en fer
 238 1/2 Beaulieu Emile, garde-moteur Q. Ry
 Lapointe Mme veuve Jean
 240 Hayfield Alfred, menuisier
 242 Robitaille Adolphe, jnr, gardien
 242 1/2 —
 Grenier Joseph, corroyeur
 242 3/4 Drolet Ulric, journalier
 Drolet J.-Marie, cord.-machiniste
 Bernier Alcide, emp. Quebec Heel Co.
 244 Jobin Emile, menuisier
 246 Ringuette Alphonse, ch. fournaises
 246 1/2 Grenier Joseph, corroyeur
 248 Bergeron Mme v uve Thomas
 Bergeron Albb., commis
 Bergeron Alfred, ouv. en chaussures
 248 1/2 Aubé Mlle Claire
 250 Thibeault Ls.-Phil., voy. commerce
 Fréchette, emp. parlement
 252 Perrin Henri, maçon
- LAURENTIDE AVENUE**— de 547 St-
 Cyrille entre l'Avenue Murray et l'A-
 venue des Braves, à 106 Chemin St-
 Louis, Quartier Montcalm.—From 547
 St-Cyrille St. between Murray Ave
 and Ave des Braves, to 106 St. Louis
 Louis Road, Montcalm Ward.
- 5 Marchand Joseph, architecte
 7 Couture Albert, caissier Le Soleil
 9 Dorval Paul-H., comptable licencié
 11 Thivierge J.-Eug., de Joseph Thivierge
 Ltée
 13 Déry Sam., constable
 Déry Arthur, rentier
 15 Lepage Henri, comptable
 17 Fortin Gaston, (Lévis), comptable Com.
 Liqueurs
 19 Auclair Lauréat, barbier (rés.)
 21 Barbeau Mme veuve Joseph
 23 St-Pierre Alfred, plombier
 23 Bédard Nap., anc. menuisier
 25 Couture Ls-Ph., ingénieur civil
 27 Marcotte Pacifique, ingénieur civil
 29 Hodgson Mrs John-G.
 Hodgson John J., student
 Hodgson Melle Emma, steno
 31 Osborne Geo. H., emp. C.P.O. Services
 33 McCauley Thomas, emp. Anglo Pulp
 35 Wilson Mrs widow J.-M.,
 37 Vézina Thomas-D., voy. de commerce
 39 Greig H.-A., chief clerk C. P. R.
 41 Keefer W., office mgr.
 43 Perreault Chs.-O., com mis de banque
 45 Germain J.-Bte.rep. Moirs Ltd, chocolate
 47 Couture J.-Réné, emp. Voirie
 49 DeBlois P.-H., merceries (rés.)
 51 O'Neill Albert, voy. de commerce
 53 Potras Adrien, ajusteur d'ass.
 55 Appts Laurentide
- 55 1 —
 2 Bilodeau Théod., emp. Can. Packers
 3 Triggs Wm James, mgr. Shell Oil
 4 Fear James mechanical engineer
 Pelchat Nérée, concierge et menuisier
 Gourley Robt. Leslie, clerk
 5 Morency Paul, manuf. de chemises
 6 Madorin W., voy. de commerce
 69 1 Nowlan Harold B., clerk B. of M.
 2 Ennis Leo, engineer B. T. Co.
 3 Piché C.-E.,
 4 Patry Roméo, voy. commerce
 5 Gauvreau Antoine, anc. conducteur
 C. N. R.
 6 Marnell John J., local mgr, Can. Fair-
 banks Morse Co.
 75 1 Verret Alphonse, menuisier
 2 Eagan Chester J., paper-maker
 3 Vallières Philippe, comptable
 4 Parker M., emp. Anglo Pulp
 5 Couture J.-B., insp. d'assurances
 6 Clint Charles-E., secretary Royal
 Trust
 7 Gelber David, merchant (res.)
 O'Connell Mrs. widow Daniel
 85 Rinfret Chs, médecin
 87 Terreau Alfred, sec.-trés., Terreau &
 Racine
 Lapierre Clarence E., mgr. Kresge Co.,
 St. Joseph
 Lapierre Louis, rentier
 89 Huot P.-H., auditeur Angl Can. Pulp
 Vandy Geo., rép. Westinghouse
 91 Langlois Marcel, médecin (rés.)
 93 Kirby H. S., capt., Dom. Arsenal
 95 Smith A.-H., Carington, purchasing
 agent Parisian Corset Co.
 Webster Oscar-Turner, emp. B.-K.
 Montréal
 97 Joseph Richard, clerk
 Zelfan Mme L.
 Côté Lucien, du Syndicat de Québec
 99 Fournier Mme veuve F.-X.
 Jobin J.-Arthur, comptable
 101 Drouin Mme veuve Napoléon
 Drouin de Rock City Tob. Co.
 103 Quinn Peter J. supt Q. Power, Mont-
 morency Division
- LAURENTIDE Nord, Ave de Bienville de**
 287 Ch. St-Foy à 518 St-Cyrille—From
 287 St Foy Road to 518 St Cyrille stree
- 2F Appartements
 1 Fortin Armand, insp. d'électricité et
 de gaz
 2 Beaudoin Raym., emp. dép. du travail
 3 Reich Abraham, fancy goods import.
 4 Audet Roméo, emp. B. Montreal
 5 Hunter James, pressman
 27 1 Larouche Mme veuve Raoul
 Larouche Mlle Rachelle
 Delisle Mlle Marie
 2 Lemieux M.-Aurèle, jnr, emp. dépt.
 Travail
 3 Binet Paul-H., étalagiste
 4 Pelletier J.-Ant., emp. Musée Provinc.
 5 Mayhew Herbert, chief operator
 Shaw. W. & P. Co.

- 27 6 Gingras Alex., emp. civique
Gingras Mlle Anne-Marie
- 29 Larue Chs-M., voy. de commerce
Hunter P. J. A., emp. Crane Ltd.
Rolland Rosaire, médecin, rés.
- 33 Genest J.-Arthur, spécialiste en éclairage
Couillard Mlle Loretta, emp. B. Tel. Co.
- 35 Belleau Mme veuve Cléophas
Belleau Ivanhoe, voy. de commerce
- 37 Morisette Adélar, voy. de commerce
Morisette Mlles
- 39 Roberge Emile, police, Com. des Liqueurs
- 41 Dauville Gérard, emp. Dépt. Chômage
Larue Georges, anc. emp. Arsenal
- 43 Morin Chs, emp. Bell Tel.
Marquette
Presbytère des Sts-Martyrs anadiens
Laberge Rév. Adolphe, curé
Paradis Stan., vicaire
Fortin Amédée, abbé, vicaire
Laberge Henri, visiteur des écoles

LAVAL, de 8, rue Hébert, à la rue Ste-Monique, quartier Champlain.—From 8 Hebert St. to St. Monique St., Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- 9 Godbout Adélar, commis
Rousseau Albert, artiste-peintre
- 11 Gosselin Edouard, tailleur

Côté Nord—North Side

- 4 Dussault Wilf, vulcanisation
- 6 Gourdeau F. de B., agent
- 8 Walsh James, laborer
Duffy Mrs widow O. F.
- 10 Fraser Andrew, of Fraser & Sutherland p
- 10½ Kubring M. James, Capt.
- 12 Chamberland Mme veuve Philippe
- 14 Vallée Alexandre, comptable
- 14½ Fortin Eug., capt., maître du Port de Québec
- 16 Appartements Laval
- 1 Germain Victor, emp. Dépt. Agric.
- 2 Lebeau A., agent d'assurance
- 3 Huot Gérard, gér. Gas. Huot
- 4 Dorval Mme veuve L.-A.
- 5 Dorval Maurice, mécanicien
- 5 Rochette Ferd., comptable Laiterie Frontenac
- 20 Garage
- 22 Lessard Oscar, sec. conseil d'agriculture
Dionne Mastai, emp. civique
- 24 Lafrance Léonold, commis
Lapointe Elzéar, agent d'assurances
- 26 Au Quartier Latin
- 1 Furlong (the) Misses B. & R.
- 2 Gagné Mlle B., commis
Robitaille Mlles Germaine et Blanche, commis
- 3 Roberge Jos.-L., voy. de commerce
- 4 Bégin Mme veuve Joseph
Bégin Jean-Chs., mécanicien
Bégin Paul-Emile, commis d'hôtel
- 5 Lafèche E.-R., emp. Com. du Port
- 6 Pelletier Arthur, emp. s. civil

LAVIGUEUR, de 12, rue Robitaille, à l'avenue de Salaberry, quartier St-Jean-Baptiste.—From 12 Robitaille St. to De Salaberry Avenue, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Cloutier Léon, emp. Que. Ry
Bernier Joseph, chef ing. Traverse Lévis
- 3 Drolet Omer, fils, sacristain
Bertrand Sylva, emp. Le Soleil
- 5 Trottier Georges, snr, anc. plâtrier
Trottier Mlles Yvonne, Anna et C., commis
- 7 Blouin Mme veuve W.
- 7½ Trottier Antonio, emp. civique
- 9 Robitaille Eugène, homme de livraison
Rhéaume Xavier, journalier
- 11 Vallée Philémon, journalier
- 15 Parent Louis, emp. Emond Côté
Vézina Arthur, commis
Parent Edgar, journalier
Ste-Marie
- 19 Boivin Eugène, journalier
- 19½ Gonthier J.-Arthur, mécanicien
- 21 Auger Eugène, journalier
Auger Noël, vendeur produits Rawleigh
Gingras Mlle Jeanne
Gingras Jos.,
Renaud J.-Azarie, commis
- 23 Chiquette Rosario, plombier
- 33 Bédard Napoléon, journalier
Verreault Édouard, commis
- 37 Dompierre Alfred, cord.-monteur
- 37½ Talbot Napoléon,
- 39 Caron Léon, emp. s. civil
Caron Chs.-Eug., pressier
Kirouac Alexandre, emp. s. civil
Langlois Eug., pompier
- 39 Côté Alph., manchonnier
- 39½ Côté Epiphane, teneur de livres
- 41 Thomassin, Joseph, charretier
Thomassin Albéric, électricien
Têtu J.-A., plombier
- 43 Gravel Ths-C., ch. d'autos
- 43½ Leblanc Mme veuve Bernard
- 45 Fontaine Téléphore, emp. C.N.R.
- 47 Landry Joseph, journalier
- 49½ Blouin P.-Paul, boulanger
- 51 Tremblay Marcel, emp. Verret & Cie
- 51¼ Lacasse Joseph, épicier (bureau)
Ste-Claire
- 51½ Sévigny René, emp. Com. des liqueurs
Duguet Geo., emp. Laiterie Laval
- 53 Huot Mme veuve Jean-Bte
Huot Joseph, journalier
Huot Adolphe, menuisier
Huot Georges, commis
Martel André, journalier
- 55 Huot Louis, menuisier
- 55½ Gosselin Eugène, boulanger
- 57 Bouré Mme veuve Azarie
Petit Ovila, embouteilleur
- 59 Plamondon Lorenzo emp. Hôtel-de ville
- 61 Lambert Léon, commis
Hamel Mme veuve Prudent.
- 63 Boucher Mendoza, gantier
- 65 Vallière Louis, agt d'assurances

- 65 Coté Adjutor,
 67 Vézina Amedée, mécanicien
 67 Cauchon Mme veuve A.
 Cauchon Mlle Angéline, emp. H. Renf.
 67½ Bertrand Eugène, teneur de livres
 69 East Mme veuve Philéas
 71 Blais Johnny, emp. Hethrington
 Lalonde Jean-Bte, checker C. N. R.
 81 Farnell William, jockey
 83 Dufresne David, journalier
 Gagnon Lucien, emp Dominion Arsenal
 83½ Tremblay Lucien, emp. Cie Paquet
 85 Bouret Onésime, contre-maitre
 Bouret Hector, ouv.-chaussures

Deligny

- 89 Savard J.-B., épicier
 91 Bourret Lorenzo, hom. de livraison
 93 Plamondon Mme veuve Eugène
 Emond Paul ch. d'autos
 Plamondon Achille, emp. Dept. du Se-
 crétaire Prov.
 93½ Emond Paul, emp. Action Catholique
 Tremblay Ubalde, ouv. bouilloires
 95 Pouliot Alphonse, plombier
 Bilodeau Alphonse, tail. de cuir
 97 —
 99 Ouellet Milles, institutrices
 Ouellet Mme veuve Timothée
 Pouliot Maurice, ouv. chaussures
 101 Bouchard Alfred, journalier
 Colin Gérard, journalier
 103 Poulin Chs, menuisier
 105 Rousseau Mme L.-Alph.
 Rousseau Val., mécanicien
 Rousseau Joseph, emp. B. Can. Nat.
 105½ Dionne Alphonse, gard. barrière C.P.
 Dionne Louis, rentier
 107 Simard Médéric, journalier

Sutherland

- 111 Patry Odilon, cord.-monteur
 113 Dubé Mme veuve Joseph
 119 Coulombe Joseph, voy. de commerce
 Coulombe Léopold, chauffeur d'autos
 121 Bernier Joseph, journalier
 123 Laverdière Joseph, emp. Dépt. Proc
 Général
 125 Richard Geo., jnr, emp. Trav. Pub.
 Richard Ls Geo., comptable
 127 Pigeon L.-P. commis
 Pigeon Rosaire, cordonnier
 127½ Giroux Napoléon jr, cordonnier
 Girard Joseph, sr, charretier
 Girard Joseph, Jr, emp. B. Houde
 129 Giroux Mlle Méline
 Masson Francis, anc. facteur
 Houde Lauréat, plombier
 131 Brissou Chs, emp. Pères Jésuites
Racine
 167 Dion J. Edgar, voy. de commerce
 167½ —
 169 Dolbec Chs-Henri, charretier
 171 Samson Abias, cordonnier-machiniste
 Samson Od'lon, corroyeur p
 173 Leclerc Mme veuve Joseph p
 Marois Léonidas, cord-monteur
 Marois Léopold, ass't contre-maitre
 Marois Rosaire, cord.-monteur

- 173½ Cloutier Anthyme, journalier
 Cloutier Jean-Bte, tail. en fourrures
 175 Leclerc Paul-C., emp. des Postes
 177 Genois Mme veuve Elie
 179 Genois Elie, jr, tailleur
 Paquet Augustin, jardinier
 181 Guay Charles-A., emp. P.-T. Légaré
 183 Larose Adéland, chef rayon Cie Paquet
 185 Lortie Alfred, journalier
 Bisson Lucien, ch. camion
 185½ Thibault Edgar, plombier
 Plourde Ludger, journalier
 187 Fradette J.-B., sergent de police
 187½ Dionne Albert, police Ch. de Bataille
 189 Rochette Auguste, gardien de la paix
 Gagné Mme veuve Joseph
 Gagné Roger, comptable
 193 Bussières Henri-Joseph
 193½ Blondeau Ludger, menuisier
 195 Boissy Ludger, journalier
 Boissy Maurice, barbier
 197 Boissy Antonio, journalier
 199 Villeneuve Edgar, plombier
 201 LeCavalier Maurice, emp. Laiterie Fron-
 tenac
 023 Blouin Mme Paul

Marchand

- 203½ Blais Jean-Bte, sr, journalier
 Blais J.-Bte Jnr, journalier
 Blais Henri, charretier
 205 Marois Maurice, ch. auto
 205½ Julien Georges, emp. Q. Photo Engrvg
 Caron Mme veuve Marcel
 207-213 Cour à bois C.-E. Morissette, Ltée

Coté Nord—North Side

- 2 Drolet Mme veuve Omer
 Drolet Maurice, expéditeur
 Drolet Laurier, encadreur
 Drolet Ph. Henri, pressier
 Drolet Gérard, tailleur fourrures
 6 Rousseau Cyrille, liseur de scies
 6½ Lachance Gaudias, mécanicien-den-
 tiste
 6¾ Bélanger Alfred, emp. Ch. Frontenac
 8 Pépin Alexandre, chauff. d'auto
 8½ Belleau Mme veuve Nap.-J.
 Jobin Albert, boucher
 Jobin Gustave, berlineur
 10 Loiseau Antoine, chauffeur
 10½ Marois Emile, ingénieur
 Loiseau Désiré, journalier
 10½ Loiseau Alphonse, journalier
 12 Manseau Philippe, emp. Nat. Baker
 Products
 Manseau Laurier, emp. Bonded Cor-
 poration
 14 Trottier Emile, plâtrier

Ste-Marie

- 20 Thibault A., cord.-monteur
 22 Thibault Cyrille, monteur
 Thibault Milles Alice et Eva
 22½ Chevette Arthur, sellier
 24 Bouchard Mme veuve Honoré
 24 Gagné Ernest, pompier
 Gagné Willie, cuisinier
 26 Jobin Antonio, pressier

- 28 Landry L-Jos., cordonnier
 30 Boivin Louis, tailleur de cuir
 Boivin Antonio, cond. éleveur
 Lambert Louis, briqueteur
 Dunkin Mme veuve Frank
 32 Duchesne Mme veuve Elie
 34 Dionne Philippe, menuisier
 Dionne Phil. peintre
 34½ —
 36 Leblanc Paul, commis bureau
 Leblanc Wilfrid, peintre
 Leblanc Auguste, voy. commerce
 Leblanc Armand, journalier
 Larose Roméo, mécanicien
 38 Jobin Edmond, journalier
 40 Gravel Théodore, journalier
 42 Côté Ferdinand emp., Greffe Cour Sup.
 44 Poitras Henri, plombier
 44½ Poitras Arthur, chauff-camion
 Poitras Phil. plombier
 Poitras Lorenzo, ouv. chaussures
 Desgagné Roland, tail. de hardes
 Masse Louis-A., march. de fruits
 Desgagné Nap., soll. d'assurances
 46-52 Bell Telephone Co (Automatic)
Ste-Claire
 54-56 Papillon J.-Moïse, barbier et perruquier
 56 Giguère Emile, emp. Terreau & Racine
 58 Turgeon Mme veuve Léopold
 Turgeon Mlle Berthe, coiffeuse
 58½ Renaud Alph., cond. d'auto
 60 Martel Arthur, messenger Can. Express
 60½ Kelly Charles, laborer
 62 —
 62½ DeRoy G.-H., commis épicier
 64 Thivierge Mme veuve Paul
 Labrecque Mme veuve Félix
 66 —
 68 Cormier Ariste, journalier
 Cormier J.-Bte, journalier
 70 Thibault Joseph, pompier
 Plourde Wilfrid, peintre
 Côté Omer, emp. Corp.
 74 East Eugène, tailleur de fourrures
 76 Fiset Emile, emp. boulanger
 78 Morasse J.-O., emp. B. Houde
 Laliberté Mme veuve Joseph
 78½ Noël Dorilas, mécanicien
 80 —
 82 —
 84½ Charland Arthur, menuisier
 84¾ —
 86 Chartrain J.-H., anc.-épicier
 Labrecque Oscar, voy. de commerce
 88 Robitaille Willie, négociant
 Dion Joseph, fabricant patrons
 88½ Laperrière Roméo, barbier
Déligny
 90 Coulombe Chs-Aug., restaurateur
 92 Rousseau Rosaire, ferblantier
 Rousseau Joseph, jnr, commis bureau
 94 Lavigueur Valet Service, Regd., Jos.
 Boucher, prop.
 96 Thibault Damase, emp. B. Houde
 96½ Chayer Armand, peintre
 98 Giroux Alf., peintre

- 98 Côté Alexandre, télégraphiste
 Emond Honoré, journalier
 100 Connolly Mme veuve James
 Langlois Albert, commis
 Picher Honoré, tail. de pierre
 Pelletier Raymond, commis
 102 Tremblay Aimé, journalier
 102½ Lemay Joseph, emp. corporation
 104 Poulin Léonce, menuisier
 106 Moisan Jean Louis, plombier p
 Moisan Louis, menuisier
 110 Laroche Mme veuve Joseph
 Laroche Joseph, emp. Prévoyants du
 Canada
 Duquet Edgar, emp. W & Turner
 Lessard Mme veuve Thomas
 112 Roberge Omer, journalier
Côte Badelard
 118 Morency Joseph, sr, plâtrier
 Morency Lucien, mécanicien
 118½ Galland Frs. journalier
 120 Martel Emile, charretier
Sutherland
 122 Goulet Edouard, em- B. Houde Co.
 Simoneau Georges, agent
 124 Blais Mme veuve David
 126-126½ Gastonguay Joseph, gantier
 128 Bilodeau Arthur, journalier
 128½ Bouchard Alfred, journalier
 128½ Duval Téléphore, journalier
 130 Gagnon Daniel, journalier
 132 Rochette Albert, menuisier
 132½ Morneau Joseph, plombier
 134 Fleury Adélar, menuisier
 136 Coulombe Amedée, barbier
 Desroches Adélar, -peintre
 136a Biron Arthur, emp. Savora Co.
Racine

— La Tour
 144½ Bérubé Emile, journalier
 LAVIOLETTE, de 716, rue St-Vallier, à
 465, rue St-François, quartier St-Sau-
 veur.—From 716 St. Vallier St. to 465
 St. François St., St. Sauveur ward.

Côté Ouest—West Side

St-Valier

- 5 Bédard J. Arthur, épicier (r) p
 Bédard Dominique, emp. Ecole Techn.
D'Argenson
 31 Breton Paul-E., ch. de camion
 33 Rochette Mme veuve Félix
 41 Dompierre Joseph, contremaitre
 43 Malouin Alphonse, voy. de commerce
St-Fr2nois
 49 Racicot Ovia, prop. de garage (rés.)
 51 Parent Vilemon, jnr, maçon
 53 Pouliot J.-Chs, menuisier, (boutique)

Côté Est—East Side

D'Argenson

- 30 Gravel Jules, menuisier
 40 Peachy Joseph, plombier
 Richard Amedée, rentier
 42 Létourneau Jos., anc. emp. civique

LEBOUTHILLIER, de 1283, rue St-Vallier, au sud, quartier St-Sauveur.—From 1283 St. Vallier St. to south, St. Sauveur ward.

- 13 Daigle Uldéric, journalier
Fortin Alex, tanneur
Fortin Jos., électricien
Fortin Mlle Gabrielle, coiffeuse

- 4 Fortin Mme veuve Isaïe p
6 Juneau Joseph, emp. Imp Oil
Bureau Lucien, emp. Imperial Oil
Doyon Jean, emp. Imp. Oil

LEJEUNE, du ruisseau St-Michel à la rivière Lairet, quartier Limolou.—From Ruisseau St-Michel to River Lairet, Limolou ward.

Côté Nord—North Side

- 5 Métiévier Aurèle, typographe
7 Cauchon Edouard, menuisier
9 Lachance Gérard, cordonnier
13 Guay Charles, menuisier
15 Kelly Joseph-A., entrepreneur

Côté Sud—South Side

Lemesurier Avenue

- 2 Lapierre Mme veuve Honoré
Lapierre Cléophas, ing. mach fixes

LEONARD, de 230, rue Prince-Edouard, à 29, rue de Varennes, quartier St-Roch.—From 230 Prince Edward St. to 29 De-Varennes St., St. Roch ward.

- 5 Turbide Paul Em. chauff. camion
7 Bélanger Philéas, menuisier
11 Roy Paul, chauffeur d'autos
13 Bilodeau Cléop., journalier
15-17 —

Lalemant

- 20 Vermette Louis, journalier
Traverse C.P.R.—Railway crossing
28 Boissonneault Joseph, journalier
Boutet Arthur, journalier
Boissonneault Ferd., journalier
Boissonneault Arthur, journalier

LETELLIER, de 154, rue de la Reine, à 129 rue Prince-Edouard, quartier St-Roch.—From 154 Queen St. to 129 Prince Edward St., St. Roch ward.

Côté Ouest—West Side

- 17-19 Robitaille Charles, charron
21 Langlois Léonidas, ch. de camion
23 Pichette Albert, transport de matériaux
25r —

Côté Est—East Side

- 4 Côté Melle Lucia
6 Glode Frank emp. C.N.R.
Glode Paul, chauff. camion
6 Glode Frs, chauff. de camion
Glode Henri, journalier
Glode Lucien, journalier
8 Raymond Alphonse, charretier
10 Morin Alphonse, journalier
Morin Adjudor, journalier
14 Simard Alex. menuisier

- 16 Cardinal Mme veuve Elzéar
Turcotte Mlle Hélène
16½ Guillemet Lionel, journalier
18 Blouin Cyrias, maître-boulangier (rés.)
24 Amyot J.-B., journalier
Paquet Joseph, peintre
28 Tanguay Joseph, clichéur p
Deslauriers Alphonse, opérateur

LEVIS, de 200, rue de Mazenod, à rue Vaudreuil, quartier St-Sauveur.—From 200 de Mazenod St. to Vaudreuil St., St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 5 Beaupré Lucien, ch.-mécanicien
7 Mariage Edmond, journalier
11 Parent Napoléon, plombier
11a Grenier Alex., briqueteur
Grenier Henri, emp. C.N.R.
Grenier Mlle A.
13 Fradette Mme veuve J.-M.
15 Fortier Arthur, menuisier
17 Gignac Octave, mécanicien
17 Girard Joseph, journalier p
19 Blais Alfred, tailleur de cuir

Côté Nord—North Side

- 8 Légaré Napoléon, emp. Br. Champlain
Fortier Mme veuve Philéas,
Fortier Paul-Emile, menuisier
10 Houle Moïse, cord.-machiniste
Lacasse Oscar, cordonnier
14 Dionne Mme Louis
Lacroix Marcel, poseur de prélaris
Giguère Léopold, emp. St. Lawrence
Paper Bag
16 Hamel Mlles M.-Louise, M.-A. et
Alfreda
18 Drolet Dollard, gantier

LEVIS AVENUE, (See Avenue Lévis).

LITTLE CHAMPLAIN, de 56, Côte de Montagne, à la rue Champlain, quartier Champlain.—From 56 Mountain Hill to Champlain St., Champlain ward

Côté Est—East Side

*Escalier Champlain—Champlain Stairs
Sous-le-Fort*

- 25 DonCorlos William, navigateur
Jeffry Alfred, sergent de police
27 Noel Joseph, débardeur
29 Dubé Alfred, journalier
Cloutier Chs, débardeur
33 Morin J.-B., ent. plombier (rés.) et
prop. garage
37 —

Stairs—Escalier

- 39 Lemieux Jos.-E., Ltée, entrepôt No 1
69 Veuilleux Adrien, journalier
Lacasse Arthur, journalier
71 Valcourt Isidore, débardeur

Stairs—Escalier

- 75 McCauley Edward, ship laborer
75 McCauley James, ship laborer
Bonner Mrs N.-J.
77 Lamontagne Philippe, ouv. mécanicien
85 Murphy Michael T., ship laborer
87 Watt Peter, ship laborer
Burke Joseph, chauff. d'auto

- 89 Robitaille Edgar, journalier
Côté Alphonse, débardeur
Dillon Thomas jr, ship laborer
Provision Lane
- 91 Club des Marins Catholiques
Jos Huard, gardien
Tondreau Geo., journalier
- 93 Pouliot Omer, cuisinier
- 101 Collin Joseph, journalier

Coté Ouest—West Side

- 2 Masse Joseph, anc. com. de bois
Masse Noel Arthur, mesureur de bois
Masse Apollinaire, cond. élévateur
- 4 Labrecque P.-E., navigateur
Labrecque Pierre, journalier
Labrecque Ulric, journalier
- 8 Roberge, Mme veuve Joseph
Roberge Edouard, gardien de la paix
Plante Mlle Georgiana
- 10 —
- 14 Turgeon J. Odilon, marchand tailleur
Guay Mme veuve Napoléon
- 16 Quebec Passenger Elevator
- 16½ Beaulieu Roméo, restaurant
- 18 Beaulieu Roméo, garde-moteur
- 24 Bergeron Mlle Marie, inst.
Meddler Thomas, barber (rés.)
- 26 Grenier Arthur, pompier
- 28 Morin Louis P., plombier
- 28½ Murphy Raymond, checker
Murphy William, ship laborer
- 32 Dubé Jean, journalier
Lafleur Maurice, barbier (rés.)
Lafleur Mme veuve J.-Hildevert
Lafleur Paul-Henri, coiffeur
- 34 Grogan Daniel, sailor
- 36 Martin Mrs widow Fred
Ryan Richard, ship laborer
Lafleur Mme veuve Xavier
- 38 Lamontagne Maurice, plombier
- 40 Girard Alfred, emp. Coop. Fédérée
Lamothe Léo, navigateur
- 48 McInnis Joseph, journalier
Watt Sam, butcher
- 50 Watt Henry, laborer
Watt James, jnr, ship laborer
Watt James, sr
Labadie Frs, débardeur
- 52 Esculier Alonzo, journalier
Poirier Léonard, journalier
- 54-74 Lemieux Jos.-E., Enr., entrepôt 2-3-4
- 76 Dickson Joseph P., em. c. du Hâvre
- 78 Morin Marius, journalier
- 78 Lecours Nap., ouv. en fer
Laplante André, journalier
- 84 Lemieux Jos.-E., Ltée, entrepôt No 7
- 86 Morin Octave, journalier
- 90 Garage privé
- 94-96 Turcotte J.-B.-A., entrepôts
- 98 —
- 102 Carreau Frank, journalier
- 104 Poulin Ernest, journalier

LOCKWELL, de 8, rue Claire-Fontaine, 25
Avenue de Salaberry, quartier St-Jean
Baptiste.—From 8 Claire-Fontaine St.
to 5 De Salaberry Avenue, St. Jean-
Baptiste ward.

Coté Sud—South side

- Jeffrey Hale's Hospital, (engine buildg)
Turnbull Avenue
- 79 Roy D.-A., emp. Ch. Frontenac
- 81 Sexton Alexandre, voy. commerce
- 83 Drolet Mlle Délia
- 85 Lafleur Ern.-Oct., emp. B. Poste, Parle-
ment
- 87 Bergeron Albert, voy. de commerce
- 89 Boucher J.-Léon, emp. Dept Proc. Gen.
Chouinard Mme veuve Alph.
- 91 Brown Maurice, chauff. d'auto
Gilbert Gabriel, journalier
Lagieux Mme Ephrem
Beacon M., accountant
- 93 Garneau Ernest, rep. manufacturiers
- 95 Dempsey Mrs wisow Matthew
- 97 Quintin R. W., Crédit Mgr J.-L. Dro-
let, Ltée
- 99 Laberge Mlles Cédulie et Ovilia
Jobin Mlle M.-Thérèse
- 99½ Gaucher Anatole, distributeur
- 101 Blouin J.-M., comptable
Blouin J.-T., rentier
Blouin Louis, E. E. M.
- 103 Letarte François, gérant La Corp. de
Prêt de Québec
- 105 Lainé Omer, emp. Cie Paquet
- 107 Morency Robert, marchand et rep. de
radios, (rés.)
- 109 Morency Gaston, emp. C. d'Economie
Morency Mme veuve J.-T.
- 111 Fournier Chs., séc. Bureau des Examina-
teurs Electriciens
Longtin Eug.-A., comptable
- 113 Huot A.-Léonce, asst-gérant, La Cie
Paquet, Ltée
- 115 Lachance Jos.-Emile, pilote
- 117 O'Connor Miss Mary
Coveny Dennis, deputy Protonotary
Boucher J.-Maurice, dessinateur, Dept
des Tr. Publics, d'Ottawa
Boucher Melle Annette
- 119 Noel Edgar, emp. C. N. R.
Legaré Jules, pharmacien
- 121 St-Laurent A., emp. s. civil
- 123 Doyer L.-Amédée, courtier en assurance
et immeubles
- 125 Dauphin Montcalm, emp. Bell Teleph.
- 127 Kelley Rev. Canon A.R., M.A., Rural
Dean of Quebec asst-priest St. Mat-
thew's Church
- 129 Roy Ernest, ingénieur civil
- 131 Gilbert Oscar, Lt-Col. prop. Hôtel St-
Roch
- 135 Gauthier Eudore, ent-peintre (r)
- 137 Gagné Eugène, ing.-forestier
- 137 —
- Parc
Avenue de Salaberry

Coté oord—Nord Side

- Claire Fontaine*
- 2 Mercier Ludger, négociant
- 2a Lainé Nazaïre, jardinier
- 4 Godfrey W.-C., laborer
Bédard Mme veuve Pierre
- 6 Bilodeau Télésp., emp. garage

- 6 Poitras Edouard, peintre
 24 Brochu Edgar, mécanicien
 26 Luciani Albert, ing. stat.
 28 Neron Wilfrid, cuisinier
 30 Norton Mrs. widow Thomas
 32 Voyer Mme veuve Arthur
 34 St-Arnaud Willis, agt. Metropolitan Life
 Ins. Co.
 36 Guay, Philippe, emp. assistance pub.
 38 Lambert Mme veuve William
 40 Morin J.-Bte, voy. de commerce
 42 Tremblay J.-Augustin, industriel
 Tremblay Gaston, comptable
 44 MacGibbon A.D., professor
 46 Baillargeon Eudore, agent
 48 Kitching C., electrician
 50 Breton Edouard, rentier
 52 Richard René, ing.-Forestier
 Richard Mme veuve P.
 Richard Joseph-P., ingénieur civil
 Richard Jules, cuisinier
 54 Bisson, J.-A., emp. Bureau de Placement
 56 Allie Edgar, voy. de commerce
 Gagnon Mme veuve J.-P.
 Gagnon Isidore, emp. M. Pollack Ltée
 58 Dugal J.-Léo, de Jos. E. Lemieux &
 Cie
 Dugal Jean-Paul, comptable
 60 Moisan Ludger-A., Détp du Chômege
 62 Gérin Beno't-J., em- Terres & F.
 64 Côté Georges, emp. Dépt Inst. Publique
 66 Delisle J. police provinciale
 68 Rioux Elisée-J. emp. C.P.R.
 70 Côté Mme veuve Joseph
 72 Bureau J.-E., emp. Impôt du Revenu
 74 Richard Eugène, comptable
 76 Bertrand T.-Arthur, commis-marchand
 78 Masson Georges, sacristain p
 Masson Lorenzo, étudiant
Turnbull Avenue
 80 McClish Charles, machinist
 Lespérance W., emp. Que. Power
 82 Charest J.-Alex., agt Evénement
 Charest Maurice, boucher
 Bélanger Aurélien, chauff. d'auto
 Galarneau A.-O., emp. Metrololitan
 Store
 82½ Beaumont John, gardien de nuit
 84 Bolduc C.-H., vérificateur Bureau Rev.
 86 Bédard J.-Alb., Bureau des Pilotes
 Bédard E.-Albert, emp. civique
 86½ McAneeny J.-D., telegraph operator
 Beaulieu Gaudiose
 88 Beaulieu Mlle R.
 88½ Bélanger Rosario, ingénieur Jeffrey
 Hale
 90 Marquis G.-E., bibliothécaire de la Lé-
 gislature de Québec
 92 Pichette Mme veuve Elzéar
 94 Leveillé Ls.-Ph., comptable en chef Dépt
 du Revenu
 94 Hallé Mlle Thérèse
 96 Guillot W.-J., gérant I.-A. Fortin (pen-
 sion)
 Lamarre A.-E., solliciteur bureau de
 placement
 98 Lepire Honorius, emp. Dépt. Voirie
 98 Bérubé Louis, emp. Parlement
 100 Robitaille Mme veuve Eug.
 100½ Métivier Mme veuve J.-E.
 102 O'Dowd Wilbrod, comm. traveller
 104 Cook Herbert, laborer
 106 O'Dowd Mrs widow Frank
 108 Lapointe O., asst-maitre d'hôtel p
 108½ Fournier Phydime, ch. de camion
 110 Langlois Louis, comptable Trav. Pub.
 112 Fréchette Arthur, sec. Comm. des
 Liqueurs
 114 Guay Omer-J., agent de manufactures
 116 Morin J.-A., peintre
 118 Renaud Barthélemie, emp. Dépt. Voirie
 120 Carswell Robert, emp. C.N.R.
 122 Hall Lewis, emp. Crown Land Dept
 124 Godin C.-J., emp. Terres & Forêts
 126 Boucher Edmond, commis-marchand p
 128 Simard Mme veuve Henri
 130 Turcot Albert, emp. Dépt. Trésor
 Lépinay Félix, anc. marchand
 132 Cassidy H.-B., road master Q. & L. St-
 John Ry
 134 Beetz Johan, directeur du Service de
 l'élevage des animaux à fourrures
 136 Tousignant Chs, instituteur
 136½ Bussièrès Geo.-Henri, ent.-menuisier
 138 Blais Jos.-S., courtier en obligations
 140 Leclerc Mme veuve Emile
 Leclerc Antonio, comptable
 Leclerc Odina, commis
 Leclerc Paul-Em., ouv. fourrures
 142 Tardif Hilarion, agent d'assurances
 Tardif Hermas, agent d'assurances
 Tardif Mlle Régina, sténo
 144 Montminy M. Alphonse, emp. Dept
 Terres & Forêts
 Montminy Gilles, étudian Beaux-Arts
 Montminy Marc, étudiant Ecole Tech-
 nique
 146 Dubé Melle M.-Lse
 Knowles Sam C., lumber
 Knowles Murial Miss, emp. Traveler's
 Ins. Co.
 148 Jobin Chrysanthe, de C. Jobin, Ltée
 Jobin Joseph, comptable
 Jobin Maurice, voy. de commerce
 160 Appartements de Salaberry
 1 —
 2 Pouliot Paul, de la Teinturerie Fran-
 çaise
 3 Gilbert J.-Alex. prof. Violon
 4 Topping Misses (the)
 5 —
 6 —
 7 Taché Joliette, commis C. P. R.
 8 —
 9 Mann F. E., foreman Ritchie Co.
 10 —
 11 Brochu Jules-E., pharmacien
 12 —
 13 Dallaire C.-A., commis de malles
 14 —
 15 McClintock Miss L.
 16 Hunt Chs.-Eugène, voy. de commerce
 17 —

MARCHAND, de 584, rue St-Jean, à 203 rue Lavigueur, quartier St-Jean Baptiste.—From 584 St. John St to 203 Lavigueur St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Ouest—West Side

- 9 Côté Mme veuve P.-Victor
- 9½ Blais Jos. Arthur, gérant Dominion Stores

*Latourelle
St-Olivier*

- 11 Hormerstone W.-S., military
- 27 Buteau Gaudias, gardien de la paix
- Buteau Sibéria, commis
- 29 Julien Mme veuve Gaudias
- Julien Oscar, prop. Oscar Lunch
- 31 Côté Emile, emp. Terres et Forêts
- 33 Gingras Mme veuve Magloire
- Gingras, Herm., comptable

East Side—Côté Est

- 2 Blais Mlle M.-R., coiffeuse (rés.)
- 4 Williams-Thomas, Limited, Mullally James T., manager
- Richelieu*
- 10 Saillant Siméon, surintendant des travaux de la Commission Scolaire.
- Gagné, Mlle Eugénie
- St-Olivier*
- 14 Robitaille R., restaurant
- Robitaille Joseph, rentier
- 14½ Gingras Mme veuve Jules
- Gingras Mlle R.-Délina
- Gingras Jean-E., commis

MARCHE BERTHELOT, de 2, rue Lachevrotière, coin St-Patrice, quartier St-Jean-Baptiste.—From 2 Lachevrotière St., corner St. Patrick St., St. Jean-Baptiste ward.

MARCHE FINLAY—voir Finlay Market Place

MARCHE MONTCALM, coin des rues St-Jean et des Glaciers, quartier St-Jean-Baptiste.—Corner St. John and Des Glacis Sts., St. Jean-Baptiste ward.

MARCHE ST-PIERRE, coin des rues Carillon, Dollard et Durocher, quartier St-Sauveur.—Corner Carillon, Dollard and Durocher Sts., St. Sauveur ward.

MARGUERITE-BOURGEOYS AVENUE
(See Avenue Marguerite-Bourgeois.)

MARECHAL FOCH, entre le chemin Ste-Foy et la rue St-Cyrille, de l'Avenue Marguerite Bourgeois à l'ouest, quartier Montcalm.—Between St-Foy Road and St Cyrille street, from Marguerite Bourgeois Avenue to west, Montcalm ward.

Ave Holland

- 51 Duquet Adjutor, menuisier
- Marg. Bourgeois
- 123 LeBlanc J.-Eugène, District Passenger Agent C. N. R. p
- 125 Bélanger Jules, emp. Dept Colonisation

MARIE DE L'INCARNATION, de la rue Guyart, allant au sud, quartier St-Sauveur.—From Guyart St. to south St. Sauveur ward

Côté Est—East Side

- 1 Marquis dit Canac Ls, Ltée, marchand de bois
- 3 Robitaille Roméo, journalier
- Roger Mme veuve Téléphore
- 5 Dompierre Rosaire, journalier
- 17 Mercier J.-Bte, jr, comptable
- 19 Mercier Mme veuve Jean-Bte
- Mercier Eudore, comptable
- 31 Mercier J.-B., jr, marchand de bois et — Traverse C. P. R.
- 51-53 Cantin Wilf., tanneur de cuirs vernis et fab. de gants et mitaines, capots et vestes de cuir
- 55 Duclos & Vallières, manufacturiers de gants et mitaines
- 63 Marquis (dit Canac) Ls, de Canac Marquis Ltée (r) p
- Marquis (dit Canac) Raoul, comptable
- D'Aillebout*
- 75 Auger Maurice, boucher (rés.)
- 77 Auger Louis, cord.-monteur
- 83 Caouette Mme veuve Gaudias
- 83a Paradis Jude, commis-expéditeur
- 83b —
- 83c Duchesneau Joseph, journalier
- 85 Champlain Oil Sales, Ltd
- 91 Adanac Oil & Gas Reg'd, Sta. gasoline
- 99 Picard Melles, emp. Buanderie Lévis
- Galarneau Mme veuve Daniel
- 103 Lajeunesse Adélar, emp. Buand. Lévis
- 105 Poirier Willie, emp. B. Lévis
- 107 Guay Mlle Jeanne, emp. Buanderie
- Badeau Pierre, menuisier
- 109 Lachance Alex., marc. bois (rés.)
- 113 Lachance Alex., march bois et charbon
- Labrie Léopold, restaurant
- National Charcoal Co., Lachance & Drolet, gérants.
- 115 Lachance Alexandre, cour à bois
- 119 Laroche J. N., opérateur
- De Courcelles*
- St-Valier*
- 131 Cantin Charles Emile, commis
- 133 L'Heureux Robert, surtd. de Imp. Oil
- St-Bernard*
- Aqueduc*
- Eglise St-Malo
- Presbytère
- Groleau Egide, Revd., curé
- Chabot abbé, vicaire
- Chouinard Aubert, abbé, vicaire
- Emond J., abbé, vicaire
- Leclerc F.-X., abbé, vicaire
- Arseneault T.-E., abbé, vicaire
- 165 Gauvin Joseph, ingénieur
- 199 Salle paroissiale
- Caisse Populaire St-Malo
- St-Thérèse*
- 205 Maison La Providence
- RR. SS. Franciscaines
- Avenue des Oblats*
- Napoléon*

- 319 Michaud Ernest, emp. buander. Lévis
 321 Loranger Louis, pompier
 Loranger Albert, mécanicien
 347 Vallerand Albert, journaliste
 349 Desharnais Philibert, bois de chauffage
 351 —

Côté Ouest—West Side

- Traverse de chemin de fer*
 8 Vézina Joseph, chauff. d'auto
 10 Vachon Roméo, Mfg portes et châssis
 20 Jalbert Louis, comptable
 22 Vachon Roland, comptable
 Vachon Gaston, menuisier
 24 Vachon Roméo, man. portes et châssis rés.
 26 —
 28 Boulianne Joseph, journaliste
 — Glacière Gingras
 32 Simard & Gingras, garage
 60 Mercier J. B., cours à bois
 74-78 Garage de la Cité
 78½ Mainguy Philéas, journaliste
 80 Boissinot Jacques, corroyeur
 80½ Larivée Léandre, journaliste
 Laperrière, Hormidas, journaliste
 80½ —
 82 Guenette Mme veuve Joseph
 82½ Wiseman Joseph, peintre
 84 Lortie Albert, briquetier
 84a Lamontagne Alexis, journaliste
 84b —
 86 Collin Joseph, menuisier
 86a Bergeron Alfred, journaliste
 86b Bergeron Célestin, emp. C.N.R.
 88 Lortie Joseph, journaliste
 88a Martin Roméo, plâtrier
 88b Trépanier Edouard, plâtrier
 90a Lafrance Georges, journaliste
 90b Morasse Lauréat, journaliste
 92 Ward Thomas, journaliste
 92½ Garneau Ferd., peintre
 94 Savard J.-B., sectionnaire
 94½ Casista Chs-Eugène, journaliste
 96 Dignard Edmond, journaliste
 Dignard Omer, pâtissier
 96½ —
 96¾ Podesto Joseph, emp. C. du Havre
 Podesto James, emp. Gas. dept.
 98 Blanchet Donat, mécanicien
 100 Girard Téléphore, journaliste et marchand de bois (rés.)
 100½ Laflamme Maurice, tail. de pierre
 102 Laroche Joseph, télégraphiste
 104 Imprimerie du Peuple, Arthur Chantal prop.
 106 Fortier Odilon, menuisier
 108 Chantal Arthur, de l'Imprimerie du Peuple, Enr.
De Courcelles
 110 Auger Alphonse, soll. d'assurances
 112 Giguère Adélar, tail. de cuir
 114 Boutet Alfred, cond. de taxi
St-Valier
 122 O. K. Restaurant, chinese restaurant
 124 Nadeau Edmond, pressier
 128 Lee Quong, Chinese laundry

- 132 Bilodeau Joseph, emp. F. A. Fluet Ltée
 134 Desbiens Alfred, voy. de commerce
 132-136 Martel Gabriel, épiciier p

St-Bernard

- 138 La Caisse d'Economie N.-D. de Québec succursale St-Malo, Forgues J.A., gér.
 140 Jacques André, organiste
 142 —
 144 Auclair Albert, emp. Ang. Can. Pulp
 146 —

St-Bernard

- 156 Martin Téléphore, comptable p
 Rousseau Edgar, chimiste
 158-160 Fleury François, gérant "Bulletin de la Ferme"
 162 Drolet Antonio, emp Archevêché
 Carrier Mme Ovide
 170-172 Savard Wilbrod, laitier et commerçant de vaches
 174 Lépine Edouard, laitier p
 176 Ratté Léon, emp. Laiterie de Québec
 176½ Grenier Mme veuve Edouard
 178 Poitras J. Onésime, gérant Royal P. Box
 182 Garneau Philémon, comptable
 194-198 Académie Notre-Dame
 200 Chouinard Edmond, ass. trésorier de la Cité

Ste-Thérèse

- 210 Couturier L.-P., emp. Que. Power
 212 —
 214 Gauthier Joseph, menuisier
 218 Frigault Adolphe, emp. de la Cité
 220 Boucher Paul, emp. Us. St-Malo
 222 Gobeil Ernest, emp. Dept Aqueduc
 224 Laflamme Dollard, électricien
 Chartier Jerry, prof. de violon
 226 Lapointe Liguori, emp. Cie Chinic
 228 Rhéaume Geo., tail.-cuir
 230 Jobin Ernest, charpentier
 232 Marion Jean-Louis, forgeron
 234 Dufresne Albini, mécanicien
 234½ Roberge Joseph, contremaître
 236 Lapointe Laurier, emp. Us. St-Malo
 Noel Omer, rentier
 Noel Antonio, cond. Q. Ry.
 238 Blondeau Adrien, peintre
 240 Ménard Chs, typographe
 242 Doré Jules, emp. Dept Meubles P.-T. Légaré
 244 Tremblay Mme Louis Thomas
 246 Thibault Arthur, gér. de boucherie

Massue

- 248 Cantin Joseph, emp. C. N. R.
 Cantin Germain, menuisier
 Cantin Roger, emp. Beatty Br.
 252 Chouinard Gabriel, tailleur
 Chouinard Jos., comptable
 254 Germain Edmond, peintre
 256 Guérin J.-Wilfrid, journaliste
 258 St-Laurent Jean-M., journaliste
 260 Audy Adolphe, journaliste
 262 Lafrance Antonio, journaliste
 264 —
 266 Beaulieu Lucien, journaliste
 268 Hannon John, electrician
 Beaulieu Lucien, journaliste
 270 Langlois Albert, comptable

- 272 —
 274 Langlois J.-N., rentier
 Langlois J.-Emile, peintre
 276 Boudreault Joseph, charretier
 278 Langlois Edgar, ouv. en chaussures
 280 Garneau Joseph, journalier
 282 Beaumont Mme veuve Delphis
 Arseneault Arthur, emp. Corporation
 Arseneault Isidore, emp. Corporation
 284 —
 286 —
 288 Jean Alphonse, commis en pharmacie
 290 Vachon Philémon, repr. Beatty Co., rés.
 292 Gaboury Emile, cond. Que Ry.
 294 Labbé Joseph, agent d'assurances
 296 Vallières Ovila, emp. C. N. Rys
 298 McDonald Eug., ouv. en ciment
 300 Graham Mme veuve Napoléon
 Trahan J.-Nap., agent d'assurances
 302 Gravel Ernest, commis
 304 —
 306 Audet Rosaire, ouvrier
 308 Hamel Maurice, journalier
 Hamel Léonidas, journalier
 Hamel François, journalier
 310 —
 312 Pelletier Oscar, barbier (rés.)
 314 Legaré Rosaire, boucher
 316 Buckley Mrs. widow Michael
 318 Couturier Joseph, ing. stationnaire
 Couturier P.-H., électricien
Napoléon
 320 Brindamour Louis, emp. C.N.Rys
 322 Bolduc J.-Emile, emp. Dept. Voirie
 324 Sauvageau Art. ur, emp. Que. Power
 326 Lacombe Claude, emp. Usine St-Malo
 330 Bédard Delphis, emp. Lachance & Tan-
 guay

MARIE-LOUISE, de 129, rue St-Bernard
 au sud, quartier St-Sauveur.—From
 129 St. Bernard St. to south, St. Sau-
 veur ward.

Côté Est—East Side

- 13 —
 17 —
 25 Bouffard Joseph, ouv. en bouilloires
 31 Nadeau Noel, journalier
 Nadeau Arthur, journalier
 33 Carbonneau Wilf., charretier
 35 Giguère Pierre, mécanicien
 37 Gagnon Frs, cordonnier
 39 Moisan Lauréat, charretier
 Noël Roger, professeur
 41 Jobin Georges, gard. Anglo Pulp.
 43-43 $\frac{3}{4}$ Harbour Irénée, boulanger et épïc.
 45 Lambert Omer, ch. de camion
 47 —
 51 Lefebvre Edmond, journalier
 53 Hébert Léon, menuisier
 55 Savard Phidyme, emp. B. de Poste,
 Lafrance Arthur, journalier
 59 Alain Antonio, couvreur
 Dorval Wilbrod, journalier
 61 Rousseau Mme veuve Joseph
 Rousseau Mlle Laura, commis
 Rousseau Lauréat, commis
 Rousseau Emile, commis de garage

- 63 Arsenault Rosaire, journalier
 Tardif Alphonse, charretier
 67 Demers Antonio, ch. de camion
 69 Laflamme Ernest, cord.-machiniste p
 71 Blouin Eugène, militaire
 73 —
Ste-Thérèse
 85 Payette Mme veuve E.-J.,
 87 Bégin Mme veuve Chs.-D.,
 Lebel Lionel, red. sportif L'Événement
 Lavoie Odilon, journalier
 107 Petitclerc Ovila, journalier
 Claveau Joseph, journalier
 Bouffard Adrien, journalier
 109 Marcotte Rosaire, emp. Ang. Can. Pulp
 Lambert Joseph, journalier
 Guillemette Joseph, menuisier
 111 Fortier Joseph, journalier
 111 $\frac{1}{2}$ Jackson Odilon, pâtissier
 Marois Wilfrid, journalier
 Larochelle Almanzor, journalier
 113 Lamarra Horace, journalier
 113 $\frac{1}{2}$ Deslongchamps Henri, journalier
 Langlois Lucien, journalier
 Alain Lauréat, gardien
 115 —
 115 $\frac{1}{2}$ Beaulieu Jean, journalier
 Barrette Hector, journalier
 Gagnon Albert, journalier
Avenue des Oblats
 123 Falardeau G.-A., journalier
 125 Galarneau Onésime, emp. C. N. Rys
 129 Vermette André, journalier
 131 Nadeau Julien, contremaitre
 133 Barrette Jean-Bte, menuisier
 155 Baron Mme veuve Joseph
 157 Renaud Joseph, tailleur de cuir
 159 Lafrance Joseph, emp. de la Cité
 161 Pelletier Louis, journalier
 163 Doddridge Arthur, journalier
 165 Tremblay Alex. journalier
 Montminy Georges, cordonnier

Côté Ouest—West Side

- 2-4 Bussière Raymond, épicerie et rés. p
 6 Vidal Edmond, emp. Eastern Canada
 8 Giguère J.-Albert, serrefrein
 Bussière Joseph, commis épïcier
 12 Langlois Jules, peintre p
 Langlois Rosaire, cord.-machiniste
 14 —
 18 Pageau Rémi, charretier p
 22 Rochette Théodore, emp. Can. Nat. Exp
 Jacques Hormidas, journalier
 30 Lachance J.-Ls, barbier (rés.)
 32 Côté Octave, forgeron
 40r Laperrière Joseph, journalier
 42 Lamontagne Geo., emp. Imp. Oil
 46 Lainé Alfred, journalier
 Lainé Mme veuve Jos.
 46 $\frac{1}{2}$ Lebond Ernest, journalier
 48 Renaud Léopold, tisseur
 48 $\frac{1}{2}$ Renaud Pierre, cord.-machiniste p
 50 Langlois Ernest, journalier
 52 Darveau Jos.-R., journalier
 62 Parent Achille, emp. de Laiterie
 Labatte Mme veuve Alphonse
 64 Plante Louis, emp. Que. Power

- 68 Beaulieu J. Eustache, gardien de la paix
 76 Bisson Omer, mfg de chaussures
 Longwear Shoe Reg'd., p.
 80 Nadeau Napoléon, commerçant p
 Alarie J.-B., ouv. en chaussures
 Boivin Lorenzo, professeur
Ste-Thérèse
 84 Brousseau Paul, ouv. en chaussures
 86-88 ———
 90 ———
 96 Descarreau Eug., charretier
 Thibault Alfred, journalier
 98 Fiset Louis, chauff. camion
 100 Després Alphonse, journalier
 Després Emmanuel, journalier
 Lefebvre Jean-Noël, emp. Com. Port
 102 Daigle Xavier, journalier
 102½ Bouchard Jules, menuisier
 104 Caron Arthur, emp. Anglo Pulp
 104½ Denis Paul, journalier
 Lafrance Wilfrid, journalier
 106 Mathieu Gaudias, pompier
 108 Boulanger Mme veuve Henri
 Boulanger J.-Marie
 Boulanger Paul, emp. D. Corset Co
 Routhier Emile, charretier
 110 Lefebvre Azarias, menuisier
 112 Paradis J.-Bte, journalier
 114 ———
 118 McArdle Mme veuve Dave p
 124 Savard Théo, peintre
 Lafrance Eucher, emp. dépt de Marine
 126 Yourans Mme veuve James
 Ferland Joseph, emp. de la Cité
 Dussault Wilfrid-Pamph., journalier
Avenue des Oblats
 154 Gauthier Roméo, menuisier
 Blouin Albert, emp. de la Cité
 Guéraud Mme veuve Pierre
 156 Boulet Ludger-Omer, menuisier
 158 Dumont Donat, emp. C.N.R.
 Faucher Mme veuve Olivier
 Faucher Olivier, commis
 Rouleau Lucien, laveur de vitres
 160 Côté Alphonse, menuisier
- MARIE ROLLET**, de l'Avenue Marguerite-Bourgeois à l'ouest, côté sud du chemin Ste-Foy, quartier Montcalm. — From Marguerite-Bourgeois Avenue to west, south side of St. Foy road, Montcalm ward.
- 5 Gauvin Adolphe, de Gauvin & Gauvin
 7 Fiset Mme veuve Olivier
 Fiset Charles, emp. La Voirie
 41 Martineau Joseph, ramoneur
 43 Simard Mme veuve Eitenne
 45 Fiset Roger, mécanicien
 47 Moulin J.-E., emp. Us. St-Malo
 75 Poste de Police No 17
 Edgar Shields, sergent
 77 Poste des Pompiers No 13
 Lt Albert Delisle
- 159 Beaulieu Arthur, menuisier
 161 Angers Mme veuve Lévis
 Tremblay Emile, emp. à La Crèche
 163 Bossinotte Gérard, ast gér., Assurance Frontenac
- 167 Bolduc Alex., prop. garage
 169 Tessier Adélar, voy. de commerce
 177 Fournier Lévi, emp. Gulf Pulp & Paper
 179 Garneau Lorenzo, mécanicien
 181 Delisle L.-G., march. de grains (rés.)
 183 Boulet René, ing. stationnaire
 219 Temple Wm, machinist
 221 Bernier Adolphe, emp. chez R.R.P. St-Sacrement
 223 McConomy Mrs J. Thomas
 McConomy Thomas, emp. Ang. Pulp
 Crotty Walter, emp. Imp. Oil
 Bérubé Joseph, journalier
 225 Paradis Lainé, commis G.-A. Paradis
 Anctil Ls-Phil., barbier, rés.
 Déry Mme J.-Emile
-
- 26 Arsenault J.-Bona, président et gérant "Le Journal"
 28 Daly Mrs widow Randolph
 Daly Walter F., com. traveller
 28 Roy Henri, ingénieur-forestier
 40 Jobin Eugène, rentier
 Drolet Antoine, homme de livraison
 42 Frenette Eug. A., cond. C. P. R.
 44 Gauvin Alph., emp. Anglo Pulp
 Gauvin Paul-Henri, commis de banque
 150 Guay J.-Edm., sergent de police
 152 Lambert Lucien, voy. de comm
 Tessier Mlle Jeanne
 154 Page Chs, Cond. Quebec Ry.
 156 ———
 222 Bédard Azarie E., médecin,
 Blondeau Léon, garage
- MARKET**, de 17, rue Ramsay, à 22, rue Henderson, quartier Champlain.—From 17 Ramsay St. to 32 Henderson St., Champlain ward.
- 2 Delarosebee Théophile, journalier
 Roy, V., charretier
- MARQUETTE**, de 3 Avenue Bourlamaque à Belvédère 64, quartier Belvédère.—From Avenue Bourlamaque 3 to Belvédère 64, Belvédère ward.
- Côté Sud—South Side**
Avenue des Erables
 45 Pelletier Alphonse, instituteur
 47 Ecole Montcalm
Frères de l'Instruction chrétienne
 47 Rév. Frère Médéric, directeur
 Rév. Frère Samuel, sous-directeur
 Séguin Mlle Corine
 Létourneau Ls, professeur
 Asselin, Emile, professeur
 89 Malenfant Ls-Ph., cuisinier
 91 Langlois Geo.-Alfred, emp. Vandry Inc.
 93 Turgeon George-Henri, pressier
 95 Couture Mrs widow D.
 97 Lamère Chs, rentier
 99 Mercier Eugène, emp. H. de Ville
 101 Turgeon Mme veuve Edouard
 Fontaine Christian R., emp. Dépt Aff. Municipales
 103 Laroche Ernest, voy. commerce
 Gamache Mlle Elizabeth
 105 Lowe Thomas S., M., mechanic C.N.R.

- 107 Langlois Gédéon, sec. Com. Champ de Bataille
 109 Towner J.-A. C.A., Commissaire Com. Municipale
 111 Lemieux Joseph-Félix, gér. B. of M., porte St-Jean
Avenue Bougainville
 119 Hughes Horace-W., foreman C.N.R.
 121 Parent Nazaire, agronome
 123 Dupuis René, ass. surinten O. Power
Avenue Murray
 Eglise des Sts Martyrs Canadiens
 153 Gauvin Eugène, sacristain
Ave des Braves
Belvédère

Côté Nord—North Side

- 90 Saucier Jean-Alph., rép. Northern Life Ass. Co.
 92 Rousseau Paul, architecte de Rousseau & Côté
Avenue Moncton
 100 Gauvin Geo.-Alb. de Gauvin & Gauvin
 102 Turgeon L.-P., Dépt Colonisation
 104 Girard Emile, police C. des Liqueurs
 106 Giguère Alphonse, barbier (rés.)
 108 Côté J.-Célestin, de Côté & Côté
 Côté Mlle Jeanne, sténo
 Côté Mlle Amélie-B., corsetière
 110 Parent Mme veuve Cléophas
 Parent Roland, instituteur
 112 McGrath Wm., emp. Can. SS. Lines
 114 Beauchamp Emilien, avocat (rés.)
 116 Lanouette L.-C., annuitant
 Lanouette Louis, commis
 Lanouette Maurice, commis
Avenue Bougainville
 118 Monaghan Léo, emp. Comm. Radio
 120 Archer Guy, voy. de commerce
 122 Rochon Joseph, pompier
 124 Gaudreau J.-B., arp.-géomètre
 126 Rousseau J.-Nap., emp. de banque
 128 Grenier Nap.-E., comptable
Avenue Murray
 136 Appartements Marquette
 1 Billings H. S., school inspector
 2 Bernard L.-L.-Paul, voy. de commerce
 3 Lewis Chs, emp. Que. Power
 4 Langlois J.-L., gérant Kauffman Rubber Co.
 5 Lepage Chs-A., rep. Int. Fertilizer Co
 6 Glackmeyer Alfred, rep J.-S. Fry & Son
 144 Grégoire J.-E., avocat et Maire de Québec
 154 Laliberté Adj., agent d'assurances
 Laliberté Joseph, anc.-tanneur
Avenue des Laurentides—Nord
Avenue des Braves
Ave Lévis
 180 Couvent "Saints Martyrs", Dames de la Congrégation.
 Révde Mère Marie du Cénacle, supér.
 182 Rvds Frères Maristes, Ecole des Saints Martyrs
 Rév'd Frère Philippe Louis, directeur
"Belvédère"

MASSUE (voir Oblats ave des)

MAUFILS, de St-Eugène au nord.—from St. Eugène street to north.

Côté Ouest—West Side

- 27 Bernier Joseph, emp. C. P. R.
 29 Tanguay Adjutor, tailleur
 3-35 Lortie Léon, emp. Anglo C. Pulp
 105 Langlois Lionel-Z., emp. C.N.R.
 131 Roy Andre, insp. électricien
 Falardeau Philéas, rentier
 Falardeau, Emile, tail. de pierre
 133 Martel J.-L., menuisier
 133½ Duplain Edouard, rentier
De la Canardière (Ouest)
 143 Jobidon Robt, de Auto Parts Sales
 145 Jean J.-Ant., insp. de bois
 147 Moffett Joseph, facteur
 149 —
 149½ Verreault Eug., com. quincailler
 151 —
 153 Tremblay J.-A., bijoutier
 153½ Vigneault Edouard, B., emp Anglo C. F.
 185 Boutin Rosaire, emp. British Am. Oil
 187 Tardif Philippe, emp. C. N. R.
 189 Michaud Fernand, emp. C. N. R.
 191 Caron J.-Pierre, insp. Poids et Mesures
 191½ Drolet Fernand, voy. le commerce
 203 Thériault Paul, rentier
 205 —
 209 Dugal Arthur, emp. à la Douane
 213 Poirier J.-A., emp. Dept Agriculture
 225 Simard Omer, menuisier
 227 Normand Napoléon, emp. dépt. Colonisation
 247 Chamberland Alphonse, voy. commerc
 Landry Dominique, bonbons
 263 Lapierre Joseph, épicier (rés.)
 265 Verville Wilfrid, constable
 271 Giguère Jules, expéditeur
 303 Jeffery Joseph, débardeur
 305 Duquet Léo, gardien St-Michel-Arch.
 307 Trépanier Georges, menuisier
 343 Martineau Joseph, journalier
 347 Légaré Mme veuve Napoléon
 Gagné Oscar, jr, emp. Ang. C. P.
 Gagné Oscar, sr, emp. Anglo C. Pulp
 351 Gauthier Léonidas, charretier

Côté Est—East Side

- 20 Bouchard Alfred, ingénieur C.N.R.
 28 Bidégaré Elzéar, comptable
 Bidégaré Mlle Adéline
 36 Lorentz Henry, emp. Anglo C. Pulp
 38 Lamontagne Adolphe, ing. locomotives
 Lamontagne Gaston, emp. C.P.R.
 42 —
 44 Larocque Paul-Emile, ent. plombier rés.
 58 Lamontagne Adolphe, emp. C. P. R.
 82 Trottier Maurice,
 106 Picher Roland, emp. C.N.R.
 108 Vachon Geo., emp. Anglo Pulp
 114 Paradis Joseph, voy. de commerce
 116 Couture O., agent d'assurances
 Couture Roméo, agt. Métropolitain
 116½ Payeur Téléphore, emp. Ang. Pulp

- 118 Picher Edmond, rédacteur Le Soleil
120 ———
120½ ———
128 Richard Gustave, télégraphiste p
La Canardière
154 Bleau J.-Clovis, rep. Canadian Coffee
Roasters Reg'd.
154½ Vézina Mlle Eva, confection pr dames
Vézina Ernest, emp. Can. Coffee
Vézina Mme veuve Elzéar
156 ———
156½ Cliche Léon, agent d'assurances
158 Gagné J.-A., gérant
160 Provencher Aurèle, menuisier
162 Lagace Chs, classeur de bois
164 ———
168 Jobidon Arthur, emp. des Postes
192 Bureau Omer, menuisier et restaurant
194 Vaillancourt Julien, emp. C. P. R.
194½ Poulin Roméo, chauff. mach. fixes
210 Lortie P. Lauréat président P. L.
Lortie, Ltée
212 Lortie Mme veuve Honoré
Lortie Ludger, épicier (rés.) (poste d'affaires Giffard)
216 Turcotte Philippe, rentier
Turcotte Mles Anna-M. et Aurore
250 Paré Joseph, ing. de machines fixes
Giroux Henri, infirmier
252 Landry Cirice, emp. Anglo Pulp
254 Dumontier Félix, emp. Tél. d'Alarms
266 Laliberté Albert, pompier
Laliberté Mazenod, chauff. de machines
298 ———
300 Tellier Arthur, gardien St-M. Archange
314 Bruneau Geo., comptable
316 Roch Mme veuve Chs
316½ Lavoie Henri, gard. St-Michel Arch.
324 Demers Paul-Henri, emp. Anglo Pulp
Turcotte Alfred, plombier
Turcotte Ovila, emp. Anglo Pulp
326 Masson Omer, peintre
328 Prévost Albert, mouleur
332 Duclos Claude, emp. Dept Agricultur
344 Bourgeois Edouard, gard. de la paix
368 Fournier Ernest, peintre
424 Martineau Arthur, emp. Ang. C. Pulp
426 Martineau Michel, charretier
McGOWEN, de 18e Rue allant à l'ouest.—
From 18th Street going to west.
23 Bérubé Mlle Suzanne, épicière
McDONALD, (Voir—See Kitchener.)
McMAHON, de 12, rue du Palais, à 3, rue
d'Auteuil, quartier Champlain.—From
12 Palace St. to 3 d'Auteuil St., Cham-
plain ward.

Côté Sud—South Side

- 1 McElhiney J. A. major, Salvation Army
Home
McElhiney Jack, Social Worker
McElhiney Miss Elsbeth
3 Kennedy Miss J.-A., dressmaker
5 Simpson Mrs V. G., boarding house
Roy Mme M.
Ouellet Mlle Rénée
— St. Patrick's Old Church

- 13 Tessier Mme veuve Georges
Korvelski P., plumber
St-Stanislas
Ste-Angèle
— Signs of Canada, Ltd—Store room

Côté Nord—North Side

- 2 Auclair Mme veuve Siméon
2½-4-6 Parisian Cleaners Reg'd
2½-4-6 Parisian Cleaners Reg'd—Gordon
E. Pfeiffer, mgr
8 McLaughlin, Garage, Ltd
10 McMahon Apartment
1 Rochette Roméo, concierge
2 Woods Mrs. C.
Papillon S.-A., police Prov.
3 ———
4 Brousseau Joseph, agt Com.
5 ———
6 ———
7 Villeneuve Alphonse, emp. Wool-
worth
8 Demers Mlle M.-T.
9 ———
10 Wilson Miss M. A.
11 Samson Mlle
12 Summer A., marchand général
13 Pelletier M.-L., voy. de commerce
14 ———
15 Brousseau Maurice, voy. de commer.
16 ———
17 James C.-C., electrical engineer
18 Pouliot Joseph, agt. d'assurances
Roy Arthur, photographe
19 Magum T., emp. Anglo C. Pulp
20 Couture Mlle Ant., sténo
21 Lundstrum F., confectionner
22 Josey C.-C., c. service
23 ———
24 Demers Antonio, agt d'assurance
25 Coveney Miss Léda
26 ———
27 ———

Carleton

- 12 Cormier Joseph, chambres à louer
Cassivi Rodolphe, concierge
Laroche Mlle Antoinette
Piché A., voy. de commerce
Soaris V. H., oper. Marconi Wireless
Couillard E., commis
Mercereau J.-E., emp. C. N. Tely Cos.
Lambert Georges, emp. Com. des Liq.
Barbeau Ls-Geo., agent d'assurances
Artillery Park
— de Bury H. V., count, Lt.-Col., C. B. E.,
Supt Dominion Arsenal

- MacWILLIAM, de 16, rue Ste-Angèle' à
9, rue d'Auteuil, quartier Champlain.
—From 16 St. Angel St. to 9 D'Auteuil
St., Champlain ward.
3 Bell Telephone Co. of Canada
5 ———
7 ———
9 Kelly Mrs Martin, milliner (r)
15 MacWilliam W. & Son, Inc., confection-
ners

- 19 Canadian Bank of Commerce rear entrance
- 10-12-14 MacWilliam Wm. & Son, Inc., bakery
- McGORVEN, de la rue Carignan, Sallières à l'est quartier St-Frs-d'Assises—From Carignan Sallières St, East, St-Frs-d'Assises ward.
- MONCTON AVENUE, (See Ave Moncton)
- MONTCALM, de 823, rue St-Vallier, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 823 St. Vallier St., to west, St. Sauveur ward.
- Coté Sud—South Side
Chenier
- 1 Racine Jos., sr, ouvrier en tabac
Janvier Modeste, charretier
Janvier Frédéric, voy. de commerce
- 5 Tendland Mme veuve Louis
Tendland Jos., cord. machiniste
Tendland Lucien, cordonnier
Tendland Mme veuve Joseph
- 5r Maheux Mme veuve T.-Ed.
7 Pelletier Jos., maçon
- 9 Fortier Albert, voy. de commerce
Doré Mme veuve Joseph
- 11 Caouette Arthur, emp. s. civil
Robitaille E.-L., télégraphiste
- 15 Laberge François, plombier (boutique)
- 19 Laberge Frs. plombier électricien
Carillon
- 21 Aubert Pierre, menuisier
- 23 Gravel Joseph, peintre
Gravel Maurice, mécanicien
Gravel J.-Bte, mécanicien
Gravel Albert, instituteur
Jacques Edouard, journalier
- 25 Jacques Louis, menuisier
- 27 Pléau J.-Ferd., commis
- 29 Gosselin Lauréat, chauff. au Parlement
Gosselin Jacques, emp. Comm. des Accidents du Travail
- 31 Boutet Alfred, commerçant de lard p
Boutet Joseph, courtier en douane
- 35 Proteau François, plâtrier
Gauthier Pierre, emp. Eastern Can St.
- 37-39 Paquet J.-H., épicier
Durocher
- 43 Gagnon Mme veuve François
- 45 Beaumont Ernest, comptable
Blouin Albert, pompier
St-Amant Lionel, ch. de camion
- 47 Pepin Emmanuel, cordonnier p
- 49 Matte Henri, pe ntre
- 51 Racine Siméon, homme de cour p
- 53 Dufresne Chs, cond'duautos
Turcotte Lauréat, commerçant fruits (r)p
- 53½ Chouinard Octave, cordonnier
Savard Euthrope, menuisier
- 55 —
- 57 Blouin Xavier, débardeur
- 59 Dubé Arthur, corroyeur
- 61½ Fournel Florido, emp. Dom. Arsenal
Déry Edgar, emp. Com. du Port
- 63 Fiset Paul, emp. Bureau du Recorder
- 65 Boivin Wilfrid, charretier
- 67 Matte Arthur, militaire
Bayard
- 81 Paré Clovis, voyageur
- 83 Young Ernest, cordonnier
- 87 Gauvreau Mlle Philomène
Gauvreau Mlle Marie
- 89 Gauvreau Dollard A., comptable
Leclerc Alphonse, cord.-machiniste
- 91 Giguère Joseph, mégissier
- 93 Bédard Ulric, barbier (r)
St-Germain
- 105 Drolet Réal, emp. Laiterie Brookside
- 107 Morency J.-P., commis
Morency Mme veuve Cléophas
Grenier Amedée, emp. Emond & Côté
Roussin Joseph, ch. de camion
- 109 Hamel Gérard, commis boucher
- 111 Langlais Jacques, maçon
Hamel Emile, emp. Ec. Technique
- 113 Baker John, snr, charretier
Mercier Georges, commis de malles
Rouleau Albert, laveur de vitres
Lamontagne Eugène, agent
Lachance Ferdinand, emp. R. P. Box
- 117 Turcotte Mlles Rosalie et Marie
- 119 Kirouac Eugène, journaliste
- 127 Ecole modèle *St-Luc*
Paré Mlle Zunilda, directrice
Godbout Mlle Alice
Routhier Mlle Jeannette, institutrice
Ouellet Mlle Marie, institutrice
Dionne Mlle Ernestine, institutrice
St-Luc
- 135 Beaulieu Léo, journaliste
- 137 Garneau Gaudias, cordonnier
Garneau Armand, cordonnier
- 141 Garneau Alfred, cordonnier
Garneau Albert, mécanicien
- 143 Jobin Omer, charpentier en fer
- 145 Poulin Joseph, gard. de la paix
- 147 Côté Ulric, journaliste
- 149 Bourassa Mme veuve Joseph
- 153 Lelièvre Joseph, agréeur p
Bédard Chs, ouv. en patrons
- 161 Lagacé Albert, gantier p
- 163 Pageau Ferd., journaliste
Gilbert Joseph, ouv. en ciment
Gariépy Mme veuve Wilfrid
- 167 Bourassa Joseph, débardeur
- 169 Garneau Wilf., emp. Br. Champlain
- 171 Pouliot J. Adélarde de Picard & Duquet
Eng
St-Sauveur
Aqueduc
- 183½ Gaumont Gustave, com.-voyageur
- 187 Cantin Théodore, journaliste
Cantin Léonidas, typographe
Cantin Lorenzo, tail. de hardes
Cantin Maurice, comptable
Cantin Roland, tail. de cuir
- 189 Fournier Frs, commis
- 191 Bréard Jean, charretier
- 193 Dumontier Léo, ouv. en chaussures
- 195 Chabot Mme veuve Edgar
- 197 Pichette Mme veuve Octave
- 199 Doddridge William, cord.-machiniste
- 201 Julien Joseph, emp. Us. St-Malo

*Montmagny***Coté Nord—North Side***Chénier*

2-4 Doré Alphonse, maréchal ferrant

8 Trudel Roger, plâtrier

10 Sanchagrin Ernest, pompier

Carillon

28 Verreault & Frère, Enr., man. tabacs

30 Poirier Alfred, emp. Dépt. de la Voirie

Bélanger Mme veuve Alphonse

30 1/2 Lepage, emp. Garage Municipal

32 Bisson Paul cordonnier

Bisson Paul-Henri, commis

Lelièvre Mme veuve Louis

32 1/2 Gagné Lucien, em.- Anglo C. Pulp

Durocher

42 Trudel Mme veuve Ferdinand

Labrecque Ernest, barbier

44 Roberts Norman, baggageman

46 Bruneau Jean, tailleur en cuir

48 Langlois Léonidas, comptable

50 Langlois Emile, typographe

Alleyn

52-54 Rhéaume Ls-S., commerçant (r)

56 Catellier Mme veuve Thomas

Vézina Albert, journalier

Bayard

80 DeSylva Albert, mécanicien

84 East Sylvio, berlineur

86 Gingras Francis, journalier

Gingras Alfred, tailleur de cuir

Villeneuve Léopold, cond. d'auto

90 Lapierre Mme veuve Arthur

Langevin, Jos.-Emile, emp. Bell Tel.

92 Binet Mme veuve Thomas

94 Plante Arthur, boucher

96 Foster Mme veuve Stanislas

St-Germain

106 Pouliot Adjutor, presseur

108 Fortin Mme veuve Frs

Fortin Joseph, journalier

110 Alain Joseph, couvreur

112 Laberge Emile, jnr, tailleur

Duchesneau Ernest, cord.-machiniste

114 Devarences Albert, ouv. Dom. Corset

118 Laveau Hilarion, emp. Com. des Liqueur

Goulet Louis-Napoléon, mécanicien

Carrier Joseph, journalier

120 Goulet Edouard, menuisier

122 Bacon Rosaire, commis

Drouin Lucien, cordonnier

124 Falardeau Jacques, menuisier

126 Brunet Ovide, emp. Ecole Technique

126 1/2 Poliquin René, peintre

128 Nadeau Herm., emp. Dept de la Voirie

Nadeau Donat, peintre

130 Allard Paul, boulanger

Careau Toussaint, électricien

St-Luc

132-134 Blouin Ed., épicier et rés.

136 Daigle Arthur, journalier

140 Ferland Elzéar, cord.-monteur p

142 Asselin Joseph, journalier

146 Côté Eugène, cordonnier

148 Savard Wilbrod, ing.-stationnaire

150 Laroche Joseph, chauffeur de taxi

Laroche Joseph Emile, couturier

152 Cour à bois H. Bourassa

154 Bourassa Henri, charretier et marchand de bois

156 Galarneau F.-X., mégissier

156 1/2 Vézina Edmond, chauff. camion

158 Vallerand Emile, emp. W. Cantin

158 1/2 Garneau Alphonse, garde-magasin

160 Bédard Ulric, charron p

162A Gagné, Prosper, tanneur

162B Arcand Antonio, commis

162C Falardeau Paul, emp. H. Moisan

164 Déry Edouard, commis boucher

164A Hamel Léon, gardien

St-Sauveur

172 Marcoux Philippe, barbier

174 Gervais Louis, tail. de cuir

176 Gignac Alfred, cordonnier p

178 Giguère Edmond, pompier

180 Samson Chs, soudeur

Aqueduc

186 Gagné Joseph, commis

186 1/2 Clavet Mme Joseph

192 —

194 Paquet Odilon, tailleur en cuir

200 Bouchard Alf., journalier

Kirouac Nap., journalier

Kirouac Joseph, ouv. en chaussures

202 Gauthier Emile, ingénieur

*Montmagny***MONT-CARMEL**, de la rue des Carrières

à l'ouest, quartier Champlain.—Fron

Des Carrières St. to west, Champlain ward.

— Jardin du Gouverneur

Laporte

21 Ouellet Maurice, empl. C. N. R.

Létourneau J.-Robert, facteur

Morin Horace, comptable P. Ferland

Gendron J.-Albert, emp. dépt. Collni-

sation

Caron Léopold, agent Beatty Bros.

Des Grisons

23 Gourdeau Alphonse, sr, rentier

Gourdeau Alphonse, jnr, comptable

Royal Trust

Gourdeau Claude, agent

25 Appartements Mont-Carmel, maison de

pension

Gauvin Moïse, police provinciale

Côté Mlle Eugénie

Forgues Mme veuve Amédée

Chassé Mlle G., em.- Douane

Joynt Miss G.

Lemieux Arthur, emp. s. civil

Mulcahy Patrick, soldier

Patterson Mrs. Williams

Pinault Jacques, emp. s. civil

27 Blais Jos.-L., Capt.

29 Gagnon H.-R., insp. Police Montée

31 Amos Arthur, I.C., directeur Service

Hydraulique, ministère des Terres et

Forêts.

12 Old Cape House Apartment, Mme L. E.

A. Bélanger, prop., chambres

Bégin C.-N., emp. Action Catholique

Nadeau Mlle Jeanne

Francœur Pierre, barbier

- 12 Pelletier Albert, courtier obligations
 16 Governor's Garden Apartments, cham-
 bres,
 Jobidon Arthur, menuisier
 Jobidon Mme Arthur, chambres
 Jobidon Rosaire, commis
 16 Déry Henri, emp. Ch. Frontenac
 Robitaille Romulus, emp. dépt. du trésor
 Joncas Emile F., directeur service auto-
 mobiles

Haldimand

- 18 Gagné Ls-Réné, avocat, de Gagné &
 Gagné
 Gagné Gustave, agent-voyageur
 Ouellet Mlle Bernadette
 20 Côté Hector, chambres à louer
 Fortier Jean, étudiant
 Fortier Mlle Elise, caissière
 Couture Laval, agt à commission
 Plouffe Roland, E.E.D.
 22 Bédard O. Wilfrid, de J. B. Bédard &
 Frère, Enr.
 24 Lacroix Wilfrid, architecte (rés.)

MONTMAGNY, de 1119, rue St-Vallier
 au sud, quartier St-Sauveur.—From
 1119 St. Vallier St. to south, St. Sau-
 veur ward.

Côté Est—East Side

- 7 Bélanger Aimé, cond. Que R'y.
 15 Gignac Eudore, menuisier
 17 Vézina Alfred, emp. Que. Ry.
 21 Drolet Albert, emp. Act. Catholique
 Cantin Lucien, emp. W. Cantin
 Lavoie J.-Omer, agent manufacturier
 23 Delorey Clarence, emp. Que. Power
 25 Turgeon Omer, Enr.,

St-Bernard

- 37½ Plamondon Lauréat, laitier
 39 Bussières Cyrille, cour à bois
St-Bonaventure
 45 Miller Mme veuve Félix
 45a Jacques David, menuisier
 45b Jacques Henri, menuisier
 45¾/47¾ Picard Albert, bonbons, tabacs
 47 Arsenault Edmond, commis

47½ —

- 49 Bédard Mme veuve Albert
 51 Fitzback William, gardien de la paix
St-Ignace

55 —

- 57 Tardif Jos., journalier
Dollard
Aqueduc
Ste-Thérèse
Montcalm

63 —

- 71 St-Hilaire Eugène, voy. commerce
Ave des Oblats

- 93 Roach James, emp. Quebec Ry.
 95 St-Amant Henri, garde-magasin
 Lortie Louis, cordonnier
Boisseau

- 125 Asselin Alphonse, commerçant

- 127 Rochette Théod., pâtissier
Napoléon

- 129 Laliberté Emile, épicerie

- 131 Ledronnet Emmanuel, emp. Thomas Co

133 —

- 135 Laliberté Emile, rés.

- 137 Ratté Albert, chauffeur d'auto
Bagot

- 151 Deschènes Joseph, cond. d'auto

- 153 Fournel Augustin, snr, cord-machiniste

- Fournel Augustin, jnr, cord.-machiniste

- 159 La Parisienne, eau de javelle, Fyon &
 Fyon, Ltée

Morin
Hermine
Kirouac

183 —

- 185 Bernier André, emp. Us. St-Malo

- 187 Dumont Joseph, emp. C. N. R.

- 199 Côté Mme veuve Joseph

Côté Ouest—West Side*St-Vallier*

- 2 Bilodeau Adélar, barbier (rés.)

- 10 Alain Napoléon, anc. charron

- 12 Vézina Arthur, journaliste

16 —

- 18 Giroux Mlle Yvonne

- Miller Mme veuve Ferdinand

- 20 Désbiens Mme veuve Georges

- Huot J.-Antonio, peintre

- 24 St-Jean Alexandre, emp. J.-B. Renaud

St-Bernard

- 26/28 Bussières Cyrille, épicerie

- 34 Lacroix Mme veuve P.-E.

- Lacroix P.-E., caissier Q. Power

- 36 Bergeron Mme veuve Joseph

- 38-40 Paquet Armand, épicerie et rés.

- 42 Moreau Joseph, gardien de nuit

- Moreau Maurice, mécanicien

St-Bonaventure

- 44 Gadoury L. J., Wilfrid, facteur

- Gadoury Frédéric, menuisier

- 46 Bussière Chs, emp. Royal Paper Box

- Gamache Joseph, emp. Dept Aqueduc

- Gamache Louis, journaliste

- 80 Giguère Eugène, menuisier

*St-Ignace**Aqueduc**Ste-Thérèse**Montcalm**Avenue des Oblats*

- 98 Racine Gérard, journaliste

- Racine Henri, cordonnier

- Lelièvre Mme veuve François

- 102 Robitaille L. C., manif. de chaussures

- 106 Maranda Lionel, plombier

- Maranda Mme veuve Joseph

- Maranda Victorien, courtier douane

- 108 Ernst Francis, emp. Que. Power

- 110r Gingras Alphonse, menuisier

- 112 Sirois Joseph, journaliste

114 —

- 116 Robitaille Léon, journaliste

- Marillou Lucien, journaliste

- 118 Jobin Antoine, emp. Black Horse

- 120 Bérubé Robert, agent assurances

- 124 Vermette Mme veuve Adélar

Napoléon

- 126 Gagnon Albert, pompier

- 128 Lachance Joseph, peintre p

- 130 Lachance Joseph, peintre (boutique)

- 136 Dion Maxime, laitier p
Poulin Joseph-A., emp. Q. Ry
140 Bernier Zéphyrin, menuisier
142 Jobin Mme veuve Alphonse
142½ Landry Achille, journalier
144 Rodrigue Alfred, cordonnier
146 Ouellet J. Herménégilde, emp. C.N.R.
Brousseau Joseph, ferblantier-couvreur
Morin
- 148 Simard Wilfrid, chauff. de camions
150 Lemieux J. Herménégilde, boulanger
152 Vallerand Philéas, emp. Corporation
154 Dion Maurice, peintre
156 Martel Jules, emp. Chât. Frontenac
Gingras Maurice, prop. garage
158 Duchesneau Emery, journalier
160 Petit-P.-Henri, emp. Métropolitain
Remise des chars du Quebec Ry

Hermine

- 162 Paré Herménégilde Ltée, prod. alimen.
Kirouac

- 184 Auger Maurice, boucher (étal)
186 Paquet Samuel, confiseur
188 Côté Mme veuve Alphonse, épicerie et
rés.
202 Ecole paroissiale St-Joseph
220 Dubois Joseph, emp. Quebec Power

MONTMARTRE, de 123, rue Caril on, à
l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 123
Carillon St. to wesr, St. Sauveur ward.

Coté Sud—South Side

- 3 Lajeunesse Lauréat, emp. Chât. Front.
Lajeunesse Mme veuve Onésime
7 Godbout Amable, menuisier
9 Bilodeau Hector, charretier
15 Bédard Emile, emp. Lait. Laval
Rhéaume Mme veuve Edouard
17 Pouliot Joseph, jnr., boulanger
19 Pouliot Joseph, snr, boulanger
21 Pouliot Jean-Paul, boulanger
31 Robitaille Mme veuve Téléspore
Houde Jules, constable
33 Guay Georges, jr, comptable
35 Lamontagne Albert, électricien
Côté Gaudias, ingénieur
- 33 —
37 Chevalier Joseph, anc. pompier
39 Chevalier Mme veuve Joseph
Poitras Mme veuve Joseph
Gagnon Antonio, cordonnier
41 Vigneault Avila, emp. C.N.Rys
Savard Lucien, emp. Lait. Frontenac
43 Dubois Eugène, peintre
Dubois Eug., charron
45 Thivierge David, tailleur de pierre
47 Maranda Edouard, marbrier
Maranda Zéphyrin, tailleur de pierre
49 Campagna F.-X., voyageur p
51 Beaupré Pierre, cord.-machiniste
53 Labrecque Joseph, commis
Beaulieu Léon, emp. dépt. procureur
Avenue Renaud
- 59 Pichette Joseph L. M., cord.-machiniste
63 Blouin Joseph, mécanicien
65 Bédard Jean, emp. bijoutier
Vaillancourt Louis, cordonnier
67 Trudel Omer, emp. dépt. marine

- 67 Legaré Arthur, emp. s. civil
69 Labrecque Arthur, jnr, emp. Maranda
& Labrecque
71r Lemire Octave, menuisier
73-75 Lachance F.-X., cord.-machiniste
79 Godin Jules, ouvrier en fer
81 Robitaille Francis, journalier
83 Godin Mme veuve Désiré
85 Ferguson W.-H., bill porter
87 Grenier Léon, garde-moteur
89 Durocher Alexis, cordonnier
95 St-Laurent Joseph, menuisier
95½ Gagné Lucien, emp. P.-T. Legaré
97 Desjardins Oscar, chauff. de camion
Desjardins Mme veuve Alfred
Avenue Bigaouette
- 113 Fontaine Joseph, contremaitre
115 Jobin Herménégilde, peintre

Côté Nord—North Side

- 2-4 Paquet Mme veuve Onés.
6 Picard Juste, peintre
6½ Caron Roch, peintre
8 Etal du Sacré-Cœur, Enr., Proulx &
Dubeau, prop.
— Eglise Sacré-Coeur de Jésus
28 Presbytère, Sacré-Coeur de Jésus
Boulangier Lauréat, rév., curé
Fortin V., abbé, vicaire
Trépanier, Théo., abbé, vicaire
Ouellet Robert, abbé, vicaire
Papineau M. L., abbé, vicaire
38 Chantal Sylvio, charretier
Pichette Lauréat, commis-épiciier
40 Poulin Moïse, commerçant
44 Letellier Paul, journalier
46 Giroux Paul, journalier
48 Bédard Mlle Juliette, nouveautés
50 Arel J.-D., emp. Buanderie Lévis
52 Savard J.-Bte, emp. Com. du Hâvre
54 Brousseau Ernest, gardien de la paix
64 Lachance Mme veuve Elzéar
Avenue Renaud
Avenue Bigaouette
- 96 Leblond Cyrille, journalier
100 Leclerc Arthur, journalier
102 Dubuc Joseph, voy. de commerce
Latulippe Hector, com. voyageur
Latulippe Fernand, emp. Bell Tel. Co.
104 Paradis Joseph, électricien
106 Gamache Aug., emp. Que. Power
108 Dubuc Albert, commis-banque C. Nat.
Couture Arthur, tailleur en cuir
St-Luc

MORIN, de 687, rue St-Vallier, à l'ouest,
quartier St-Sauveur.—From 687 St.
Vallier St. to west, St. Sauveur ward.

- 3 Keating Edgar, police provinciale
5 —
9 Houde Léon, expéditeur
Demers
Signal
De Mazenod
- 27 Lamothe J.-E., comptable
Bélanger Jos., constable
33 St-Cyr Henri, emp. s. civil
35 Drolet Albert, maitre-boulangier

- 39 Ginchereau Gérard, emp. Dom. Corset
Ginchereau Rosaire, emp. J.-E. Lemieux
- 41 Paquet Edmond, emp. Hub. Moisan
Ltée
- 43 Beaumont Evariste, gardien de la paix
- 47 Trudelle Mme veuve Napoléon
Hamel Roland, comptable Anglo Pulp
- 51 Breton Maxime, cordonnier
- 53 St-Gelais Arthur, ouv. en ciment
- 55 Fortier Wilfrid, de Fortier & Vézina
- 59 Paradis Wilbrod, boulanger
- 61 —
- 63 Boivin Joseph, anc. emp. B. Houde
Picard Pierre, cord.-monteur
- 65 Pichette J.-B., ch. de bouilloires
- 67 Pichette Philéas, corroyeur
Ginchereau Mlle Irène, coiffeuse
Ginchereau Jos., emp. Q. R'y.
- 71 Jinchereau Gérard, vérificateur
Bouthillet Gaudias, journalier
- 73 Bilodeau Henri, charretier
Campagna Joseph, emp. J.-B. Renaud
- 75 Ernst E., photographe
Victoria
- 87 —
- 89 Ratté Eugène, journalier
- 91 Patoine Arthur, commis-emballeur
- 93 Sirex George mécanicien
- 97-99 Dior, Jules, plombier (atelier et rés.)
- 101 Latulippe Wilfrid, jr, emp. Cont. Cash
& Co.
- 103 —
- 105 Frédéric Georges, cordonnier
- 109 Thibaudeau Mme veuve Edgar
Rhéaume Mme veuve Jos.
Rhéaume Gérard, journalier
- 113 Gaudreau Mme veuve Joachim
Vallée Donat, emp. Qué. Chemin
Lortie Joseph, garde-magasin
Ernst Alexandre, comptable B. du R.
- 115 Morel Pierre, barbier
- 115½ —
- 117 Rochette Ernest pâtissier
Rochette Pierre, boulanger
- 119 Lemelin Omer, gard. de la paix
- 121 Boucher Georges, journalier
- 123 Belleau Edgar, salon de barbier et rés.
- 125 Latulippe Wilfrid, journalier
Durocher
- 133 Turcotte Henri, bureau de colle tion
- 135 Lafond Philippe, menuisier
- 137 Bilodeau Gérard, barbier
- 141 Trudel Arthur, cordonnier p
Turcotte Roland, commis
- 143 Giguère Joseph, maître-charretier
- 145 Trudel Albert, chauff. de camion
- 147 Ouellet Mme veuve Eugène
- 149 Dufresne Mme veuve Flavien
Duresne Arthur, ouv. en chaussures
- 151 Barette Jos., emp. Com. du Port
- 153 Pageau Adélar, ch. camion
- 157 Bonneau Eugène, cord.-machiniste p
- 159 Bouchard Mme veuve J.-P.
- 165 Lachance Mme veuve Joseph
Bayard
- 173 Clavet Odilon, emp. Que. Railway
- 173½ Caron Mme veuve Georges
- 175 Ferland J.-L., commis
- 175½ Loiselle Wilfrid, plâtrier
- 177 Ferland Mme veuve Isaïe
- 179 Poirier J.-Camille, soll. d'assurances
Poirier Léopold, soll. d'assurances
- 181 Pichette J.-E., boulanger
Poirier J.-L., agt d'assurances
Bussière Philémon, menuisier
- 183 Châteauvert Arthur, forgeron
St-Germain
- 199 Légraré Léon, emp. Que. Power
- 201 Hamel Arthur, emp. garage municipal
- 203 Letarte Joseph, débardeur
- 207 Ratté Adélar, journalier
- 207½ Lebel Onésime, journalier
Ratté Maurice, chauff. de camion
- 209 Blouin Maurice, emp. Que. Power
- 211 Turcotte Jules, pompier
- 213 Robitaille Alphonse, c. maître Laliberté
Shoe Co.
- 215 Vidal Ls-P., emp. C.N.R.
- 217 Gamache Henri, cantonnier
- 217½ —
- 219 —
- 221 —
- St-Luc*
- 225-227 Blouin Alphonse, sr, épiciers et rés.
Blouin Albert, ramoneur
Blouin P., agent
Aqueduc
- 237 Coulombe Joseph, de Que ec Fruit &
Fish exchange Ltd. p
Coulombe Alphonse, étudiant
Coulombe Alex., étudiant
Coulombe Victor, emp. Com. du Hâvre
- 243 Boutet Jean-Bte, jnr, emp. c. des liq.
Boutet Mme veuve Jean-Bte
- 247 Labadie Albert, navigateur
- 249 Boutet J.-B., jnr, journalier
Lortie Joseph, briquetier
- 251 Matte Mme veuve Elie
- 251½ Bédard Hervé, emp. de la Corporat.
- 259 —
- 269 Simard Mme veuve Thomas
Simard Mme veuve Célestin
Boutet J.-Bte, chauff. de camion
Roy Mme veuve Alfred
Roy Lucien, journalier
- 273 Jean Alfred, commis boucher
- 275 Ferland Oscar, épiciers (rés.)
St-Sauveur
- 287 Duclos David, journalier
- 289 Duclos Téléphore, journalier
- 291 Guenette Edmond, presseur de hardes
- 293 Gauvin Jos., navigateur
- 295 Grenon Rodolphe, emp. Canac Marquis
- 301 Poitras Lauréat, opérateur monotype
- 303 Chamberland Raoul, cordonnier
Dion Ernest, cordonnier
- 307 —
- 309 Guérard Napoléon, com.-emballeur
- 311 St-Cyr Emile, voy. de commerce
- 315 Thibault Auguste, garde-moteur
- 315½ McNicholl Mme veuve Stanislas
McNicholl Ls.-Ph., commis
- 317 Roberge Mme A.
- 319 Boutet Aimé, comptable

- 321 Roy Alfred, peintre
 323 Laroche Mme veuve Adjudant
 325 —
 327 Paquet Mme veuve Adélar

Côté Nord—North Side

- 8 Nolin Arthur, cordonnier (boutique et rés.)
Montmagny
 14 Chamberland Philéas, emp. Kerhulu
 Bouchard Jean-Charles, com.-boucher
 16 Giguère Joseph, journalier
Demers
Signai
De Mazenod
 30 Bédard Arthur, prop. de taverne
 36 Arsenault Alph., commis de taverne
 Simard Adjudant, journalier
 Plante François, journalier
 38 Dion Ernest, tail. de cuir
 42 Boucher Arthur, menuisier
 44 Devarenes Joseph, voy. de commerce
 46 Boucher Mme veuve Alfred
 54 Maranda Mme veuve Alphonse
 Maranda Maurice, com. taverne
 Lépine Pierre-C., cordonnier
 Hupé Mme veuve Joseph
 Hupé Mlle M.-L., emp. Ratté
 56 Huot Aimé, menuisier
 Labbé Joseph, commis boucher
 60 Bernier Arthur, emp. Com. Scolaire
 62 Noël Léon-M., plombier
 Noël Alphonse, plâtrier
 64 Caron Joseph, emp. Quebec Power
 Noël Alph., plâtrier
 66 Matte Louis, jr, boucher (r)
 68 Emond Mme veuve Pierre,
 Emond Lauréat, commis
 70 Fecteau David, ancien laitier
 Fecteau Mlle L.
 74 Allaire Ernest, bonbons et tabac
Victoria
 84 Robitaille Ernest, épicié (r)
 86 ½ Paradis Louis, emp. "Le Soleil"
 88 —
 88 ½ Marcoux Joseph, journalier
 Pelletier Arthur, tailleur de hardes
 92 Perreault Gérard, journalier
 Lachance Alphée, anc. pompier
 Paradis Gaudias, emp. Teint. Mathieu
 94 Emond Louis, collecteur de la cité
 Emond Roméo, commis de bureau
 96 Bédard Mme veuve Adélar
 96 ½ Aitkins William, journalier
 98 Bisson H., journalier
 100 Montminy Arthur, ouv. en chaussures
 104 Parent Honoré, journalier
 106 Morissette Alfred, journalier
 108 Lacasse Almanzor, journalier
 Falardeau Girard, emp. Ang. C. Pulp
 110 Martel Emile, voy. de commerce
 112 Parent J.-B., plombier
 114 Dion Dollard, chauff. camion
 118 Badeau Pierre, journalier
 122 Boucher J.-A., journalier
 Fédération des Ouvriers du Canada,
 Descroiselles, prés.
Durocher
- 132 Giguère Mme veuve Thomas
 142 Boutet François, opérateur C.P.R.
 144 Bouliane Albert, cordonnier
 146 Bouliane Alph., cordonnier
 146 Morasse Joseph, sergent de police
 146 ½ Dechêne Antonio, journalier
 148 Lamonde Téléphore, journalier
 Drolet Lucien, ouv. en chaussures
 148 ½ Delisle Wilfrid, emp. de la Cité
 150 Légié Elie, journalier
 152 Charbonneau Michel, journalier
 154 Pelletier Gaudias, emp. com. du Port
 156 Lanthier G., journalier
 Pelletier Geo., emp. C.N.R.
 158 Marillon Auguste, journalier
 160 Laverdière Omer, journalier
 Emond Roméo, journalier
 162 Morency Jules, journalier
 Gingras Emile, menuisier
 Gingras Emile, jr, ouv. en ciment
 Plante P.-Emile, journalier
Bayard
 170 Lamande Joseph, jardinier
 174 Hamel Joseph, boulanger, rés.
 Fradette Adjudant, comptable
 176-178 Desroches J.-L., laitier
 180 Marcoux Alfred, plâtrier
 182 Dompierre Mme veuve Philéas
 84 ½ —
 Bégin Philippe, commis boucher
 Cantin Emile, tailleur en corset
 Denis Alex., peintre
 Simard Achille, emp. S. Marceau
 186 Lirette Joseph, journalier
St-Germain
 198 Paquet Emérilde, journalier
 198r Emond Charles, journalier
 204 Bisson Joseph, pâtissier
 206 Drouin Frs-Xavier, couvreur
 210 Poulin Albert, journalier
 210 ½ Chouinard Napoléon, bonbons et tabac
 216 Filion Ernest, journalier
 Filion Alfred, journalier
 218 Peloquin Wm, journalier
 224 Duchesneau Jacques, journalier
 226 Jean Joseph, menuisier
 228 Robitaille Camille, barbier (rés.)
St-Luc
 232 Lirette Joseph, sr, cordonnier
 Lirette Joseph, jr, cord.-machiniste
 246 Chrétien Jean, journalier
 Turgeon Gaudias, journalier
Aqueduc
 254 Pouliot Wilfrid, charretier
 260 Gauvin Jules, plombier
 268 Lainé Arthur, sr, cordonnier
 268 Lainé Arthur, chauff. d'auto
 270 Gagné Arthur, pompier
 278 Laurent Joseph, garde-moteur
 Laurent Edouard, étudiant
St-Sauveur
 288 Marois Arthur, chauff. de camion
 290 Drolet Magella, chauff. de camion
 294 Aitkins Armand, emp. Chât. Frontenac
 296 Traversy Roch, maître-charretier
 298 Traversy R.-Maurice, charretier

- 302 Pagé Arthur, cordonnier
Poitras George, commis-boucher
- 304 Bédard Arthur, journalier
- 306 Savard Pierre, journalier
- 308 Nadeau P.-Alfred, soll. d'assurances
- 310 —
- 312 Harbour Frank, baker
- 314 Beaulieu Paul, emp. J. B. Beaulieu
- 316 —
- 316½ —
- 318 —
- 320 Morand Gaudias, boulanger
- 322 Vachon Alphonse, cordonnier
Montmagny
- NAPOLEON, de 30, de Mazenod, à l'ouest
quartier St-Sauveur.—From 30 de Ma-
zenod St. to west, St. Sauveur ward.**
- Côté Sud—South Side**
- 3 Salon de coiffure "Mario" Cyr. Gron-
din, prop.
- 7 Vachon J.-A., emp. A. Deslauriers
- 9 Fiset Mme veuve Aurèle
Careau Chs, commis
- 11 Garneau J.-Omer, barbier
Lafrance Gérard, charretier
Gignac Geo., cord.-monteur
Plante Mme veuve Joseph
- 13 Marcoux Mme veuve Edouard
- 15 Hébert Mme veuve Francis
- 15r Lavigne Mme veuve Elzéar
- 21 Gagnon Joseph, conducteur Que. Ry.
- 25 Pouliot Antoine Elz., commis
Bédard Roland, ch. de camion
- 27 Martel Louis, contremaitre Que. Ry.
Payment J.-Emilien, emp. Q. Ry.
- 33 Bernèche Mme veuve J.-Bte
- 33½ —
- 35 Proteau Mme veuve Charles
- 37 Hamel Joseph, commis-marchand
- 39 Bisson Ls-Philippe, cordonnier
Victoria
- 45 Deslauriers Uldéric, tanneur
- 47 Rochette Antoine, emp. dépt Voirie
- 51 Verret J.-B., cord.-machiniste
- 57 Dumas Adélar, corroyeur
- 57½ Dufour Justinien, journalier
- 59 Dumas Edmond, commis de banque
- 63 Duchesneau Ernest, facteur
Denis Albert, musicien
Verret Mlle Elmire
- 65 Bolduc Frédéric, emp. Ludger Duchaine
- 67 Lapointe Alfred, plombier, emp. Garage
la Voirie
- 67 Simard Arthur, chauffeur
- 69 Dallaire Augustin, emp. J.-L. Morency
- 71r Guillemette Mme veuve Georges
Plante Edouard, tailleur
Plante Dollard, plombier-électricien
- 73 Paquet Samuel, anc. emp. Com. du Port
- 75 Laroche Gaudias, jr, préposé aux ba-
gages
Bilodeau Cyrias, cord.-machiniste
- 79 Juneau Joseph, voy. de commerce
- 81 Chamberland Georges, ferblantier
Durocher
- 85-87 Lessard Rosario, salon de barbier
et rés.

- 85-87 Demers Joseph, em. Br. Champlain
Demers Mme veuve Ovide
- 89 Asselin Adrien, commis
- 91 Audy Albert, com.-boucher p
Labrecque Mlle Albertine, ouvrière
Bernard Mlle Arth.
- 93 Joncas Joseph, peintre de voitures
Chamberland Adj., tail. de pierre
- 97 Vallière Adé ard, expéditeur
- 99 Bernier Chs-Ed., maçon
Ruel Mme veuve Napo éon
- 101 Robitaille Mlle Arth.
Verret Mme veuve Paul
- 103 Deslauriers Oscar, mécanicien
Fortier Alexandre, plombier (r)
- 107 Cloutier Mme veuve Joseph
Cloutier Gaudiose, commis
Dufresne Joseph, emp. Que. Power
- 109 Simard Jean, journalier
- 111 Trépanier Ernest, emp. Dom. Arsenal
- 113 Girard Mme veuve Gérard
Girard Mlles Germaine et Marguerite
Daigle Emile, peintre
- 113½ Higgins Armand, salon de barbier
Bayard
- 127 Côté Stanislas, emp. Brass. Boswell
- 127½ Delisle Raoul, tail-cuir
- 129 Renaud Mme veuve Nap.
Paquet T.-E., commis de taverne
- 129 Labrecque J.-B., menuisier
- 131 Asselin Avelin, plombier
- 135 Tardif Gaudias, anc. épiciér
Tardif Léop., dis-lait
Tardif Geo.-H. constable Com. du Port
St-Germain
- 147 Rhéaume Georges, rentier
- 149 Bouffard Edouard, cordonnier
- 151 Gignac Téléspore, journalier
- 153 Verreault Léonidas, charretier et mar-
chand de bois de chauffage
- 157 St-Pierre Mme veuve A.
St-Pierre Alphonse, journalier
Verreault Jos.-Emile, ch. de camion
- 159 Côté Edmond, charretier
- 163 Turner Mrs widow B.-A.
Genois Almanzor, journalier
- 165 Fortier Mme veuve Arthur
St-Luc
- 185-187 Lessard François, boulanger
Guérad Mme veuve Louis
Grenier Thomas, pompier
- 197 Beaulieu Mme veuve Alfred
- 199 Lippé Mme veuve Ernest
- 203 Trudel Gérard, journalier
Bélangier Arthur, cord. machiniste
Fortier Emile, journalier
- 205 Savard Pierre, journalier
Bourassa Napoléon, cordonnier
- 207 Guérad Alphonse, journalier
- 209 Tremblay Louis, emp. C.N.R. p
Dumais Rosario, peintre
Aqueduc
- 215 Bourbeau Joseph, charretier
- 217 Lavoie Lorenzo, journalier
- 219 Labbé Joseph, épiciér (rés.)
St-Sauveur
- 229 Fortin Adélar, pompier

- 231 Racine Henri, ouv. en chaussures
 241 Hamel Albert, forgeron
 241b Salle
 241r Hammann Ernest, journalier
 245 Savard Jean, journalier
 247 Boucher Odilon snr, corroyeur p
 249 —
 251 Myrand Mme veuve Ernest
 253 Létourneau Joseph, commis p
 253½ —
 255 Ratté Gérard, opér. C.N. Tely
 Ratté François, épicier
 257 Ratté Adrien, garde magasin
 261 Jobin Elzéar, con seur
 Marcoux Edm., emp. O. Power
 263 Paquet Edmond, emp. Imperial Oil
 265 Villeneuve Omer, cordonnier
 Noel Edmond, menuisier
 267 Labbé Joseph, cordonnier
 Royer Romain, vidangeur
 Germain Louis, menuisier
 Pérusse Lauréat, journalier
Montmagny
 293 Ratté Alex., mécanicien
 315 Beaubien Antonio, emp. Comm. du Port
 Deblois Gérard, agt d'assurances
 325 —
 Montminy Arthur, journalier
 Noel Omer, emp. Cité
 347 Giguère Adrien, boucher
 Paradis Philéas, emp. Ratté & Frère
 349 Fiset Joseph, ch. d'auto
-
- Côté Nord—North Side**
 8 —
 18 Bernard Eugène, emp. des Postes
 Moisan Arthur, facteur
Lasalle
 22 Gauthier Mme veuve Arthur
 22½ Tanguay Lauréat, journalier
 24 Beaupré & Fils, cordonnier
 28 Poitras Adolphe, sr, com.-emballeur p
 Dorval Adj., tail. de hardes
 Boucher Louis, journalier
 30 Pagé Aimé, menuisier
 Lemieux Ernest, mécanicien
 34 Thibault Henri, commis
 Thibault Henri, jr, charretier
 36 Ratté Odilon, jr, manufacturier de chaus-
 sures (r)
 Ratté Odilon, sr, p
Victoria
 50 Poulin Arthur, journalier
 52 —
 54 Gobeil Joseph, cordonnier
 Pouliot Barthélemi, boulanger
 Gobeil Arthur, emp. C.P.R.
 Gobeil Pierre, emp. Quebec Coal
 Gobeil Paul, emp. J.-B. Renaud
 60 Létourneau Louis, sr, maître-boulangier
 (rés.)
 Létourneau Alphonse, berlineur
 62 Châteauvert Alexandre, emp. Cie
 Lefrançois
 Rhéaume Etienne, journalier
 64 Cantin Adj., chauff. de taxi
 66 Bertrand Victor, voy. de commerce
 66 Bernier Joseph, menuisier
- 66 Bérubé Alfred, débardeur
 Legaré Louis, emp. Que. Power
 80 Pageau J.-F., conducteur de malles p
 82 Lapointe Gérard, ouv en chaussures
 Lapointe Mme veuve Ernest
 84 Côté Alphonse, emp. Comm. Liqueurs
Durocher
 88 Lebel Théophile, épicier et rés.
 90 Frédérick Georges, agent
 92 Careau Jos., emp. Teinturerie
 92½ Martel Charles, chauff. de fournaies
 96 Métivier Pierre, cordonnier
 100 Rochette Mme veuve Eleucipe
 Bernard Adjutor, journalier
 102 Pagé Mme veuve Pierre-C.
 Pagé Wilfrid, cordonnier
 Brousseau Mme veuve Joseph
 Pagé Emile, journalier
 110 Caouette Mme veuve Arcade
 Caouette Rosario, commis-épicier
 Pelletier Ernest, emp. Que. Power
 Perreault Mme veuve Joseph
 Caouette Mlle Rita
 112 Boutet Léopold, emp. P. Ferland
 Gamache Donat, télégraphiste
 112½ Noel Joseph, menuisier
 Lagacé Albert, menuisier
 114 Noel Adélard, ouv. en chaussures
 Lemieux Ls-P. emp. Jos. Laflamme
 116 Boucher Jules, cordonnier
Bayard
 126 St-Antoine Mme veuve Ferdinand
 St-Antoine Edgar, typographe
 130 Bédard Alex., journalier
 134 Picard Jules, boulanger
 140 Petitclerc Mlle Antoinette, épicerie rés.
 Denis Mme veuve Moïse
St-Germain
 142 Laberge Cyrille, salon de barbier
 148 Gignac Georges, ouv. en chaussures
 150 Houle Ernest, cordonnier p
 154 Morasse Mme veuve Henri
 Boutet Adélard, cordonnier p
 156 —
 158 Blouin Josaphat, électricien
 160 Blouin Mme veuve Eugène p
 Blouin Francis, couvreur
 Laroche Marc., anc. journalier
 162 Mercier Ismael, journalier
 164 Bédard Joseph, journalier
 166 —
 176 —
St-Luc
 178 Guérard Régis, boulanger
 180 Lachance F.-X., journalier
 182 Lachance Elzéar, chauffeur-mécanicien
 184 Savoie Elzéar, rentier
 186 Blouin Emile, berlineur
 188 Lortie Joseph, maçon
 198 Cameron Mme veuve Henri
 200 St-Hilaire Albert, chauff. d'auto
 206 Beaupré Joseph, journalier p
 208 Allard Pierre-Joseph, boulanger
 216 Galarneau Mme veuve Arthur
 Galarneau Arthur, ouv. en chaussures
 Galarneau P.-Emile, emp. Ludger Du-
 chaîne

- 216 Blouin Rol., emp. Clément & Clément
Galarneau Mlle Eva, emp. L. Blondeau
220 Guérard Joseph, cordonnier p
220½ Daigle Alphonse, emp. Tr. Publics
Daible Albert, journalier
Daigle Wilfrid, journalier
224 Picher J.-A., voy. de commerce
Lacroix F.-Donat

Aqueduc

- 320-322 Ferland Horace, boulangerie et rés.
St-Sauveur

- 234 Blouin Roland, épicier
236 Rousseau Edmond, cordonnier
238 Blouin Alphonse, emp. Com. du Port
238½ Dallaire Alfred, emp. civique
240 Patry Edgar, cordonnier p
Denis Pierre, gardien
244 Métivier Henri, emp. Frs Leclerc
246 Vallerand Albert, ouv. en chaussures
248 Pelletier Joseph, journalier
248½ Métivier David, menuisier
250 Paradis Louis, contremaître C.N.Rys
Paradis Mlle Marg. emp. C.N.R.
250 Paradis Mlle Louise, sténo.
252 Dompierre Joseph, emp. Canac Marquis
Dompierre Adrien, contremaître
252½ Pelletier Wilfrid, journalier
258 Myrand Edgar, emp. Com. du Port
260 Béchard Arthur, cordonnier
262 Tardif J.-Omer, emp. C.N.R.
264 Gingras Henri, emp. Dom. Corset
266 Legaré Mme veuve Georges
Savard Chs., emp. dépt. Colonisation
268 Denis Chs-Henri, emp. Dom. F. & F. Co
270 Lachance Adjutor, jardinier
272 Fournel Louis, anc. militaire

Montmagny

- 290-292-320 —
324 Montminy Jean, chauff. camion
330 Tanguay Ovide, limeur de scie
332 Tremblay Alex., journalier
336 —
338 Marceau Josephat, mégissier
NELSON, de 553, rue St-Vallier, à 120 rue
Arago, quartier St-Roch.—From 553
St. Vallier St. to 120 Arago St. Roch
ward.

Côté Est—East Side

- 3 Richard Frères, marchands de cuirs
19 Brown & Grenier, Ltée, manuf. de
chaussures
Colomb
21-23 Gosselin J.-Emile, voiturier (rés.)
25 Gosselin J.-E., échevin du quartier St-
Roch
27 Ménard Gaudias, cord.-machiniste
Goulet Alphonse, cond. camion
31 Jennings Richard, emp. Ch.-Frontenac
33 Avard Armand, peintre
Roy Joseph, ouvrier en matelas
35 Paradis Joseph, emp. Lallemand Yeast
37 Côté Ernest, menuisier
Goulet L.-P., emp. Que. Rly
43 Roy Edmond, plombier et couvreur
45 Roy Sylvio, comptable
Roy Edmond, plombier et couvreur (r)

- 47 Plante Emile, ent.-menuisier (atelier)
51 Michaud P.-E., emp. S.S. Mikula
53 Béliand Eugène, commis
Brochu Arthur, mécanicien

Côté Ouest—West Side

- 22 Arbed Shoe Mfg. Co. Inc.
28 Cantin A.-A., entrepôt
32 —
34 Lapointe Rodolphe, ma'tre boulanger
46 Tremblay Philippe, cordonnier
56 Roy Paul, emp. Salle Frontenac

NINTH AVENUE, (See 9e Avenue)**NINTH STREET**, (See 9e Rue)

- NOTRE-DAME**, de 40, Place Marché
Champlain, à 113, Côte de la Monta-
gne, quartier Champlain.—From 40
Champlain Market Place to 113 Moun-
tain Hill, Champlain ward.

Côté Ouest—West Side

- 3 Routhier Edouard, emp. Ban. Can. Nat.
Desjardins Georges, navigateur
3½ Faucher & Frère, épiciers et bouchers
5 Samson Lucien, cuisinier
McCauley Miss Bella, waitress
Dixon Miss Charlotte
7 Jolicœur Mlle Annette, salon de coiffure
Champlain
9 Chamberland François, salon de barbier
11 Laperrière J.-A., tailleur
Thèberge, J.-E., (bureau) & rés.
13 Chamberland François, barbier rés.
Hôtel Radio, Chamberland Frs., prop.
Audet Philippe, commis
Caron A., journalier
Dumais Lucien, marchand de poissons

15 —

- 17 Vézina Samuel, chaloupier
Gagnon David-R., pharmacien de la
Pharmacie Nationale
Boisvert Mlle Eugénie
19 Immeubles Crédit Foncier Franco Ca-
nadien—(voir liste des locataires au
No 72 Côte de la Montagne)
Marquis Eugène, avocat Bureau du jour
23 Anctil Emile, salon de barbier
25 Tom Sing, buanderie
25½ Delcambre Henri, prop. Garage Notre
Dame
Delcambres Jean-Marie, commis de bu-
reau
Boivin G.-A., emp. Douane
25¾ Gastonguay Réal, capt.
Labrecque Doré, barbier, rés.
27 Garage Notre-Dame, Delcambre Henri,
prop.
29 Jobidon P.-L., marchand de canots, etc.
31 Hobbs Mfg Co. Ltd., entrée des mdses
37 Mountain Hill Hotel, entrance
39 Guay Edouard, salon de barbier
47 Clément & Clément, Enr., atelier
49 Smith M. & Co., novelties

Côté Est—East Side

- 4 Garneau J.-R., épicier (rés.)
6 Garneau J.-R., épicier
Sous-le-Fort

- 10-14 Pouliot J.-Alexandre, épicier (r)
Gobeil Horace, commis-épicier
— Eglise Notre-Dame des Victoires
"Place Royale"
- 30-32 Hôtel Notre-Dame
- 34 Labadie Ls-Phil., cordonnier
- 36 Vaillancourt J.-B., emp. B. Boswell
Doré Rodolphe, commis de taverne
Chevalier Adolphe, débardeur
- 38 Caron Mme veuve Joseph, relieur
Du Porche
- 42 —
- 44 Sun Wah, laundry
Mountain Hill
- NOTRE-DAME-DES-ANGES**, de 69, rue
de la Couronne, à 130, Boulevard Lan-
gelier, quartier St-Roch.—From 69
Crown St. to 130 Boulevard Langelier,
St. Roch Ward.
- Côté Sud—South Side**
7-11 —
- 13-15 Paris Café, Tom Harry, prop.
- 19 Robitaille Emile, salon de barbier
- 21 Daigle Joseph, tanneur
- 23-25 Salle Frontenac Jos. deVarenes prop
Fortin Electric Reg'd
- 41 Guérard J.-B., sergent de police
- 43 Savard David, commis
Gamache Léo., pharmacien (r)
- 45 Trudel Armand, journalier
- 47 Giguère Joseph, plombier
- 49 Juneau Chs-Emile, emp. Cie Paquet
- 51-53 Laflamme Paul, boulanger
Laflamme Mme veuve Alphonse
- 57 Wing Wah, buanderie
- 59 Lemieux Edmond, barbier (r)
Dorchester
- 71 Mercier Jos., menuisier
- 73 Guay Mme veuve Jean
Guay Ladislav, cordonnier
Guay Arthur, cordonnier
- 75 Dubé Albert, journalier
- 77 Boivin Emile, voy. de commerce
- 89 Desjardins Phil.-Alb. emp. C. du Hâvre
Desjardins Phil.-Ovide, chauff. d'autos
Desjardins Louis, anc. charretier
Desjardins Roméo, emp. man. de coton
Desjardins Marius, journalier
Joncas Roger, journalier
- 93 Michaud Herménégilde jr, journalier
- 93 Michaud Herménégilde, sr, boulanger
Marcoux A.-L., emp. Que. Cartage
- 97 Moisan Ulric, de La Cie H. Moisan
Morgue de Québec
- 101 Garage Hubert Moisan
- 103 Gagné Mme veuve François-Xavier
Lamontagne Mme veuve Louis
Pichette J.-A., comptable
- 107 St-Amand Mme veuve J.-B. Alexandre
St-Amand Maurice, médecin
- 109 Bonneau Mme Elmire
- 111 —
- 113 Poulin Emile, emp. Boswell
Lachance Mlle Blanche
- 115 Fortier Alfred, menuisier
Talbot Odilon, mécanicien
- 117 Caron Delphis, ent.-plâtrier
- 119 Giroux Maurice, cordonnier
Caron J.-Chs, ent. plâtrier
Labbé Louis, journalier
Breton Mme veuve Frs-Xavier
- 121 Déry Joseph-Edmond, contremaître
Moisan E.-C., commis
- 125 Brodrigue Olivier, rentier
Brodrigue J.-René, commis
- 127 Brodrigue René, voy. de commerce
- 131 Plamondon Jos., chef Dept.
- 133 Corriveau Ludger, emp. Hôtel-de-Ville
Corriveau Henri, voy. de commerce
Dubois Wilfrid, embaumeur
- 135 Deslauriers Mme veuve Gédéon p
Deslauriers Alfred, emp. Wm Doyle Reg
Deslauriers Tancrede, ingénieur forest.
Caron
- 139 Deblois Gérard, détective provincial
- 141 Pouliot Arthur, rentier
Brochu Odilon, méc. d'autos
Fiset Eug., emp. La Librairie Langlais
Bolduc Mme veuve Antonio
- 145-155 Bell Telephone Co., (Stores)
- 165-171 The Guardian Shoe Co., Ltd
- 185 Bilodeau Mme veuve Adjour
Côté Joseph, comprable rbster & Fils,
Ltée
- 187 Martin Auguste, cord.-machiniste
- 189 Hallé Mme veuve Léon
Hallé Henri, électricien
Hallé François, journalier
Hallé Raoul, gardien forestier
Noel Chs E., barbier
- 189½ Verret J.-T., emp. B. de Poste
- 191 Avar Lionel, imprimeur
- 193 Rousseau Ulric, tourneur de Louis Rous-
seau & Frères p
St-Anselme
- 195 Proulx F.-X., anc. prop. taverne
Proulx Origène, commis
Proulx Lucien, comm s
- 197 —
- 199 Bédard Frs, cordonnier
Bédard P.-Henri, emp. T.-D. Dubuc
- 201 Laplante Mme veuve Alphonse
- 209-211 Couvent Jacques-Cartier
- Côté Nord—North Side**
— Quebec Power Ltd, bldg
- 42 La Librairie Langlais Ltée, entrepôt
Place Jacques-Cartier
- 50-52 Edifice Bédard
- 54 Drolet Henri, merceries
- 56 —
- 60 Théâtre Arlequin (Stage Entrance)
Dorchester
- 76-80 —
- 88 —
- 90 —
- 94 Neill John, comptable
- 96 St-Jean Pierre, tailleur de pierre
- 98r Gauthier Côme, journalier
- 100 Landry Alphonse, emp. Laiterie Fron-
tenac
- 102 Gingras Z.-Ernest, tailleur
- 108-110 Moisan La Cie Hubert, entrepre-
neur de pompes funèbres (atelier)
- 112 Paré Jos., journalier

- 112 Gagnon Mme veuve Louis
Gagnon Auguste, journalier
Gagnon Pierre, machiniste
120 Fortier Henri, de Naz. Fortier & Cie
120½ Dumontier Champlain, emp. C. du H
Dumontier Philéas, emp. Librairie L
Dumontier Mme veuve Philéas
122 Lefrançois Georges, emp. dépt Douanes
124 Pelletier Joseph, tailleur de cuir
Parent Mme veuve Adolphe
126 Lafrance Mlles Blanche et Dolora, prof.
de musique

Caron

- 142 Métivier Joseph, épicier (rés.)
144 Bureau de perception de Sociétés Mu-
tuelles
Association Conservatrice Protestioniste
148 Gingras Mme veuve Michel
Michaud Eustache, chauff. de taxi
Dorion Joseph, emp. J.-B. Renaud

160

- 162 Plamondon Aimé, chauff. de taxi
164 Emond Siméon, menuisier
Michaud Mlle Antoinette
166 Dion Alphonse, insp. Bur. des Incendies
168 Dion Eugène, pompier
Dion Mme veuve Elzéar
Métivier Fortunat, emp. s. civil
170 Giroux Henri, journalier
Maheux Léo, journalier
Parent Aimé, journalier
Perron André, journalier

St-Anselme

- 184 Fradette Arthur, emp. C. des Liqueurs
186 Maheux J.-Georges, emp. C. N. R.
188-190 Leclerc & Fils, entrepôt
200 Bleau Georges, journalier
Ringuet Victor, emp. C.N.R.
202 Thivierge Mlles Emma et Alice
Thivierge Alphonse, tailleur de cuir
206 Poulin Philippe, bijoutier
Tanguay Léonidas-J., com., Bur. Poste
208 —

NOTRE-DAME SQUARE (See Carré
Notre-Dame.)

O'CONNELL, de 64, rue St-Augustin, à
79, Côte Ste-Geneviève, quartier St-
Jean-Baptiste.—From 64 St. Augustin
St. to Côte Ste. Geneviève, St. Jean-
Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Audet Herménégilde, menuisier
Audet Mlle R.-A., garde-malade
11 MacMahon Robert, motorman
13 MacMahon Daniel, machinist
15 Fradette Eugène, journalier
Jacques Salomon, charretier
17 Routhier Léandre, charretier,
Corriveau Alfred, emp. J.-B. Renaud
17½ Labrecque Joseph, journalier
Corriveau Alfred, chauff. de camion
McDonald Edgar, journalier
25 Lower Samuel J., cabinet maker &
Polisher

St-Simon

- 27 Galichand Arthur, journalier

- 27 St-Laurent Valmore, peintre
33 Letarte Joseph, jr, charretier
35 Dion Joseph, commis
37 Shell Mrs widow W. T.
39 Cooper Thomas, porter
Cooper Wallace, emp. shoe factory
43 Dumas Cléophas, débardeur
Vallée Joseph, menuisier
45 Simard Lorenzo, journalier
Robin Octave, journalier
51 Mainguy Ferdinand, journalier

Côté Nord—North Side

- 2 Drolet Mlle A.-D.
4 Bédard Mme veuve Honoré
Gau hier Joseph, chauff. d'autos
8 Académie Ste-Marie, (entrée des élèves)
Laberge Révd. Henri visiteur ecclésiast
Dumais Révd Ernest,
22 Lefrançois Alex., charretier
McGrath Robert, framer

St-Simon

- 26 Dumesnil Flavien, cuisinier
28 Decker Mrs. widow Eugène
Wolfe Patrick, John, laborer
30 Roy Mme veuve L.
Delaney Gérard, chauff. d'auto
36 Cantin Mme veuve Henri
38 Lamonde Joseph, ingénieur
40 Fiset Charles, commis
Fiset Mme veuve Michel
Poitras Lucide, emp. L'Evénement
42 Harriett Norman, electrician
44 Grimard J.-E. ch.-mécanicien
48 McDonald Miss M.
52 Houde Mlle M.-J., épicerie

OCTAVE, de 81, rue Grant, à 80, rue du
Pont, quartier St-Roch.—From 81
Grant St. to 80 Bridge St., St. Roch
ward.

Côté Sud—South Side

- 15 Pelletier Ernest, commis
17 Bédard Antoine, journalier
19 Pelletier Adrien, commis
49 Beaulieu Albert, cuisinier
53 Delâge E., importateur

Côté Nord—North Side

- 10 —
12 Hamel Edmond, journalier
Martel Mme veuve Emile
14 La maison Lucile (entrepôt)
24 Edifice Florence
48 Pollack M., Ltée, (entrée des employés)

OLIER, de 8e Avenue à l'ouest, quartier
Limoilou.—From Eight Avenue to West
Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

- 147 Paré Gérard, emp. C.N.R. usine

Côté Nord—North Side

- 146 Drolet Arthur, journalier
148 Dugal Georges Arm., commis
Dugal Gérard, menuisier
Dugal Ludger, plombier
150 Morneau Emile snr, insp. C.N.R.

- 150 Morneau Emile, jnr., agt à commission
Morneau Roméo, commis-banque
152 Cantin Jos., emp. Ang. C. Pulp
154 Lapierre Alphé, emp. Ang. C. Pulp
8e Avenue
194 Cormier Simon, cordonnier
198 Arsenault Joseph, journalier
Arsenault Samuel, journalier
Arsenault Adélard, journalier
Robichaud Denis, journalier

OZANAM, de Avenue Jacques-Cartier au nord, quartier Limoilou. — From 28 Jacques-Cartier Avenue to north, Jacques-Cartier ward

Côté Ouest—West Side

- 21 Flamand Charles, menuisier
25 Côté Raoul, emp. Dom. Corset
29 Julien Albert, corroyeur
33 Grenier Adj., com. marchand
37 —
39 Dumont Jules-R., constructeur (bureau)
69 Fleury Adhémar, menuisier
Fleury Antonio, plombier
Fleury Henri, cordonnier
Fleury Arthur, peintre
73 Jobin J.-Nap., emp. J.-B. Renaud
79 Savard J.-Léandre, comptable
81 Lajoie Jean-Chs, forgeron
Lajoie C.-O., agent à commission
85 Ouellet Georges Nap., commis
89 Plourdr Elzéar, mécanicien C. N. R.
93 Dion Frs., commis
97 Proulx, Chs., commis Cie Paquet
101 Drouin Wilfrid, voy. commerce
Turgeon Alphonse, journalier
105 Cayer Eugène, menuisier
109 Sénéchal Anatole, coupeur de verre
113 Soulard Ozémir, menuisier
117 Prémont Joseph, menuisier
121 Lefebvre Etienne, emp. s. civil
Lefebvre Adrien, emp. Drouin & Frère
125 Malouin J.-Eugène, commis
129 La Société St-Jean-Bte, Québec, Section St-Frs d'Assise
137 Lafrance Raoul, gardien de la paix
141 Gauthier Roméo, électricien
Everell J.-R., emp. C. P. R.
165 —
169 —
175 Gourdeau Victor, facteur
Gourdeau Philippe, emp. Cie Paquet
Gourdeau Maurice, emp. Anglo Pulp
179 Legaré Mme veuve J.-Narc.
Legaré Damien, com. quincaillier
183 La Troupe des Boys Scouts de la paroisse St-Fra-d'Assise, J.-A. Marchand, abbé, directeur
185 —
189 Michaud Uldéric, jnr, barbier
193 Legaré Emile, comptable
197 Bélanger C.-A., gard. de la paix
201 Gravel P.-Arthur, voy. de commerce
205 Caron Adjutor, menuisier
209 Auclair Pierre, menuisier

Côté Est—East Side

- 14 Piuze Léonce, voy. de commerce

- 14 Piuze, Léonidas, emp. Jos. Côté Ltée
18 Dubeau J.-Ant., voy. de commerce
22 Paquet Emile, emp. Lait. Laval
Miller Mme veuve Philippe
26 Rochon Nestor, vendeur d'autos
30 Dassylva Edgar, emp. Com. du Port
Dassylva Phil-Ls., plombier
Dassylva Robert, électricien
Dassylva Roland, emp. J. Côté Ltée
34 —
38 Tremblay Hermann, voy. de commerce
Tremblay Chs-Henri, agt C.P.R.
Tremblay Michel, agt d'ass. Industriel
Tremblay Lucien, garçon de table
66 Bilodeau Eugène, emp. Econome Enr.
68 Lapointe Pierre, emp. Cie Chinic
Lapointe Mlle A., coiffeuse
Roc-Amadour
144 Doré Honoré, charpentier en fer
148 Leclerc Jacques, emp. Ch. Frontenac
152 Paré Mme veuve Roméo
156 Gauvin Philéas, menuisier
160 Lafond Herménégilde, expéditeur
164 Bouré Napoléon, peintre
168 Giroux Joachim, agent d'assurance
Hébert Mme veuve Honoré
172 Lacroix Albert, commis C.P.R.
176 Allison Willie, journalier
180 Enright P.-J., voy. de commerce
184 —
188 Martineau Fidèle, gard. de la paix
192 Jolin Arthur, menuisier
196 St-Hilaire Ernest, pompier

PANET, de 1373, rue St-Vallier, au sud, quartier St-Sauveur.—From 1373 St. Vallier St. to south, St. Sauveur ward.

- 33 Duplain J.-Bte, emp. Quebec Ry.
43 Daigle Uldéric, journalier
6 Pagé Omer, emp. Us. St-Malo
8 Jobin Emmanuel, emp. Us. St-Malo
50 Beaupré Joseph, briqueteur
Lemieux Emile, emp. Corporation
Bélanger Gerard, tail. de cuir
52 Villeneuve Michel, journalier
Auger Herm., emp. Eastern Can. Steel
Baribeau Elz., journalier
Baribeau Jos., journalier
Parent Hilaire, emp. East. Can. Steel

PAPINEAU, du ruisseau St-Michel à la rivière Lairet, quartier Limoilou.—From Ruisseau St. Michel to River Lairet, Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Cloutier Théodore, journalier p
5 Cardinal Wilfrid, journalier
7 Hochu Alfred, charretier p
13 Boucher Charles, journalier p
19 Garneau Désiré, commerçant
23r Boutet J.-B., journalier
25 Goulet Xavier, journalier
31 Voiselle Mlle Désilda, couturière
Voiselle Mlle Oliva, couturière
Valcourt Elzéar, journalier
Valcourt Joseph, journalier
Valcourt Oscar, jnr, journalier
Valcourt Oscar, snr., journalier